EDICION DE 22 PAGINAS
Año XV Núm. 5,258
FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

LA NACION

ES PROPIEDAD M. C. R.

EL TIEMPO PARA SANTIAGO
Probabilidades para hoy: Buen tiempo. Brumoso en la mañana.
Oficina Meteorológica de Chile.

AGUSTINAS 1269 — CASILLA 81-D
SANTIAGO DE CHILE, LUNES 8 DE JUNIO DE 1931
PRECIO EN TODO EL PAIS: 30 CENTAVOS

Mons. José Horacio Campillo fué nombrado Administrador Apostólico de Santiago

Este nombramiento lo había hecho la Santa Sede el 27 de febrero de 1930 para el caso de fallecimiento del Iltmo. Arzobispo Monseñor Crescente Errázuriz. — Cuando los miembros del Cabildo Metropolitano se proponían elegir Vicario Capitular, el Dean de la Catedral anunció en la sesión de la mañana de ayer la resolución tomada por S. S. el Papa y que le fué comunicada por el Excmo. Nuncio Apostólico. — La personalidad del nuevo Jefe de la arquidiócesis. — Monseñor Campillo entró ayer mismo en funciones y el primer acto oficial de su gobierno fué su concurrencia al traslado de los restos del Arzobispo Errázuriz

MONSEÑOR CAMPILLO HABLA PARA "LA NACION"

Sólo ayer se conoció en Santiago la resolución que había adoptado hace más de un año la Santa Sede para el caso del fallecimiento del Iltmo. Arzobispo de Santiago Monseñor Crescente Errázuriz, y que era la designación de Administrador Apostólico de Santiago, recaída en la persona del Proto-Notario Apostólico, Monseñor José Horacio Campillo.

La noticia de este nombramiento que constituye una sorpresa para el clero, se divulgó rápidamente y produjo en los círculos eclesiásticos buena impresión.

No asistieron: Monseñor Ernesto Palacios, que se encuentra enfermo, y el Prebendado don Luis Espínola Cobo, que está en Europa.

SE ABRE LA SESION

La sesión se abrió con las preces de costumbre. En seguida, el Deán Monseñor Manuel Tomás Mesa, hizo un elogio de la personalidad del difunto Arzobispo, y dió cuenta de las comunicaciones de condolencia recibidas con motivo del sensible fallecimiento de Monseñor Crescente Errázuriz, y de las invitaciones que había enviado para los funerales de hoy a los miembros del Gobierno, del Cuerpo Diplomático, del Parlamento, del Poder Judicial, etc.

El Venerable Cabildo acordó contestar, por intermedio del Deán todas las comunicaciones de condolencia recibidas.

LA SORPRESA

El Presidente del Cabildo, Monseñor Mesa, anunció que el objeto de la sesión era elegir Vicario Capitular durante la vacancia del Arzobispado, para que se hiciera cargo del Gobierno de la Arquidiócesis mientras la Santa Sede elegía al sucesor de Monseñor Errázuriz.

Monseñor Mesa dijo que si bien es cierto que ese era el objeto de la sesión, el debía leer antes una comunicación que había recibido en la mañana del Excmo. señor Nuncio Apostólico.

MONSEÑOR CAMPILLO, ADMINISTRADOR APOSTOLICO DE SANTIAGO

Monseñor Mesa leyó la nota en medio de la sorpresa de todos los canónigos, y en seguida el decreto de la Santa Sede, extendido el 27 de febrero de 1930, por el cual se designa Administrador Apostólico de Santiago a Monseñor José Horacio Campillo Infante, hasta que se designe al nuevo Arzobispo de Santiago, sucesor de Monseñor Crescente Errázuriz Valdivieso.

El Venerable Cabildo acordó contestar la nota del Excmo. señor Nuncio Apostólico, acusando recibo.

ATENCIONES ESPECIALES PARA S. E. EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA

El Deán Monseñor Mesa anunció también que asistiría a los funerales del Iltmo. Arzobispo Monseñor Errázuriz, S. E. el Presidente de la República, acompañado de todos sus Ministros de Estado.

En esta situación, el Venerable Cabildo acordó que se le hiciera al Excmo. señor Ibáñez y a sus Secretarios de Estado, atenciones especiales, tanto a su llegada al Templo Metropolitano, como durante los funerales.

MONSEÑOR MORAN ATENDERA AL EXCMO. SEÑOR IBAÑEZ

Se acordó encomendar la atención del Excmo. señor Ibáñez al canónigo Monseñor J. Agustín Morán C., que actualmente es Capellán jubilado de la Presidencia de la República.

En seguida se levantó la sesión.

LOS COMENTARIOS

Los comentarios a que dió lugar la actitud de la Santa Sede fueron muchos, entre los miembros del clero que esperaban la salida de la sesión del Venerable Cabildo, para conocer el nombramiento de Vicario Capitular.

EN BUSCA DE MONSEÑOR CAMPILLO

Apenas terminó la sesión del Venerable Cabildo Metropolitano, nos dirigimos a la casa de Monseñor Campillo, ubicada en la calle Huérfanos entre Morandé y Teatinos.

No lo encontramos, pero en la puerta tuvimos la oportunidad de conversar con el presidente del Colegio de Párrocos, Prebendado don Luis Arturo Pérez, quien nos dijo que el nuevo diocesano se encontraba en el Liceo "José Miguel Infante", de la Avenida Brasil. Gracias a su gentileza, pudimos viajar en su mismo automóvil.

EL SALUDO DE "LA NACION"

Efectivamente, el Iltmo. Monseñor Campillo se encontraba en el salón del Liceo en compañía de dos miembros del clero, amigos suyos que se habían apresurado a llevarle la noticia de su nombramiento.

Presentamos al nuevo Administrador Apostólico el saludo de "La Nación", que él agradeció y tuvo palabras cariñosas para nuestro diario por haber recibido el primer saludo de la prensa de parte de "La Nación".

MONSEÑOR CAMPILLO ESTABA CONFESANDO

Cuando llegaron con la noticia de su nombramiento al Liceo "José Miguel Infante", Monseñor Campillo se encontraba en el confesionario, cumpliendo con sus obligaciones eclesiásticas.

La noticia produjo grande entusiasmo entre las religiosas y profesoras del Colegio y el distinguido Prelado fué objeto de un cariñoso homenaje de simpatía.

Pasa a la pág. 11

EL DECRETO PONTIFICIO ESTABA EN UN SOBRE SELLADO

Según nuestras informaciones, y lo que conversamos con Monseñor Campillo, el decreto pontificio por el cual se le designa Administrador Apostólico de Santiago, y que estaba en Chile desde marzo del año pasado, se encontraba en un sobre lacrado que envió la Santa Sede y que el Excmo. señor Nuncio Apostólico guardaba en su caja de fondos.

En dicho sobre se decía que debería ser abierto en caso del fallecimiento de Monseñor Errázuriz, o de que no pudiera continuar al frente del gobierno de la Arquidiócesis por enfermedad.

Debido a esto, según se nos ha dicho, ni el mismo Nuncio Apostólico, Monseñor Felice sabía la resolución de la Santa Sede, y, por lo tanto, tampoco Monseñor Campillo, que era el nombrado como Administrador Apostólico.

MONSEÑOR CAMPILLO ES MODESTO

Anoche preguntamos a Monseñor Campillo por qué usaba traje morado bien oscuro, y nos dijo:

"Este color no es tan vistoso, y con la luz casi parece negro".

Esto da una idea del espíritu modesto del nuevo prelado.

Un destacado miembro del clero comentaba anoche que las virtudes del nuevo diocesano se podían resumir así: "Es desprendido, generoso, muy prudente, ordenado y piadoso".



El nuevo jefe de la Arquidiócesis visitó a S. E. y a los Ministros de Estado

En la tarde de ayer, el Iltmo. Monseñor José Horacio Campillo pasó personalmente a la Casa Presidencial a dejar su tarjeta de presentación al Excmo. señor Ibáñez.

En seguida hizo lo mismo con todos los Ministros de Estado y con el Inspector General del Ejército.

PRELIMINARES PARA LA REUNION DEL CABILDO METROPOLITANO

Poco antes de las 11 de la mañana comenzaron a llegar al Templo Metropolitano los miembros del Venerable Cabildo Metropolitano, para asistir a la reunión a que había convocado el Presidente de dicha entidad y Deán de la Catedral, Monseñor Manuel Tomás Mesa, con el fin de elegir el Vicario Capitular que debía hacerse cargo del gobierno de la Arquidiócesis, mientras se designaba el nuevo Arzobispo de Santiago.

Los canónigos conversaron entre ellos para ponerse de acuerdo sobre su importante designación.

SE REUNE EL CABILDO

A las 11 en punto se reunió el Cabildo Metropolitano en la sala capitular de la Catedral.

Asistieron a la reunión el Deán Monseñor Manuel Tomás Mesa, que la presidió; el Obispo Auxiliar de la Arquidiócesis Monseñor Antonio Castro; Monseñor Miguel Miller, Monseñor Julio Rafael Labbé, Monseñor J. Agustín Moran C., Secretario General del Arzobispado; Prebendado don Gonzalo González y Prebendado don Francisco Javier de la Fuente.

El Papa y Mussolini rehusaron el viernes recibir a los respectivos Embajadores

Las negociaciones oficiales quedaron por lo tanto suspendidas. — En su lugar se iniciaron conversaciones extra-oficiales. — El Papa enviará hoy una nota al Quirinal en la cual exigirá que se dé contestación a las dos enviadas anteriormente

ROMA, 7.—En vista de que el Papa se negó a recibir al Embajador del Quirinal, Devecchi, el Premier Mussolini se negó a recibir al Nuncio Borgongini-Duca, con lo cual se han suspendido las negociaciones oficiales que desde el viernes fueron sustituídas por las conversaciones extra-oficiales que, según informaciones fidedignas, se desarrollan entre Luigi Federzoni, por Italia, y el Marqués Francesco Pacelli, hermano del cardenal, en nombre del Vaticano. — (U. P.)

CIUDAD DEL VATICANO, 7. — El Papa sostuvo una larga conversación con el Marqués Pacelli y el Nuncio Borgongini-Duca, y después recibió a 200 niños de Roma que habían hecho su primera comunión en la mañana. Les recomendó decir a sus padres que estaba en buena salud aunque afligido por muchas tribulaciones.

En la tarde no hizo su acostumbrado paseo en automóvil por los jardines del Vaticano, a fin de conversar largamente con el Cardenal Segura, Primado de España.—(U. P.)

ROMA, 7.—La negativa del Papa a recibir al Embajador Devecchi ocurrió en la semana pasada, cuando según se informa, fué al Vaticano para pedir audiencia. Fué recibido por el jefe de la Casa Pontificia, monseñor Caccia-Dominioni, quien habría llevado la petición al Papa, el cual según informaciones fidedignas, dijo: "Diga al Embajador que no tenemos comunicaciones que dar ni comunicaciones que recibir".

Después de esto, el Premier Mussolini se negó a recibir al Nuncio, y designó al presidente del Senado, Federzoni, para continuar las conversaciones extra oficiales.—(U. P.)

ROMA, 7.— Se ha sabido que el Rey desea evitar una ruptura entre el Papa y Mussolini; por esto ha sido designado Federzoni, presidente del Senado, para continuar las conversaciones amistosas con la Santa Sede, considerándose que contemplará los deseos del Rey, de quien es amigo desde largos años. Además, es persona aceptable para la Santa Sede.

Se atribuye al Rey la determinación de buscar una solución amistosa, pues está personalmente convencido de que la controversia no tiene cuestiones insolubles.

Federzoni fué el jefe del Partido Nacionalista, que se unió al partido fascista, y se le atribuye gran parte del trabajo de preparación del Tratado de Letrán con el Ministro Rocco, que es otro de los jefes del que fué partido nacionalista. — (U. P.)

ROMA, 7.—En los círculos del Vaticano se ha informado a la United Press que éste despachará mañana una tercera nota al Gobierno del Quirinal para pedirle respuesta a sus dos notas anteriores.—(U. P.)

ROMA, 7.—El Cardenal Pacelli sostuvo ayer una larga conversación extra-oficial con el Rey en la Villa Saboya, residencia privada del Monarca.

Se tiene entendido que el Cardenal Pacelli informó hoy al Papa sobre el resultado de esta conversación.—(U. P.)

ROMA, 7.—La United Press ha sido informada en círculos completamente fidedignos que si el Quirinal no da una respuesta a la tercera nota del Vaticano dentro de un tiempo razonable, este último despachará una cuarta nota en la cual informará a aquél de la posibilidad de un rompimiento de las relaciones diplomáticas y de la publicación de un libro blanco. En el caso de que ninguna de las cuatro notas sea contestada dentro de diez, o a lo sumo, quince días, el Vaticano se propone dar a la publicidad el libro blanco y llamar al Nuncio ante el Gobierno italiano.

En el Vaticano se tienen esperanzas, sin embargo, de que se recibirán contestaciones a las tres primeras notas. En los círculos del Vaticano se ha confirmado que en la primera nota se pedía dentro de veinticuatro horas una contestación "deplorando" los insultos al Papa. En los círculos allegados al Gobierno no se cree que los términos enérgicos de esta nota le haya dificultado grandemente al Gobierno el contestarla. Se ha sabido también que el Vaticano no permitirá que se continúen las negociaciones extra-oficiales respecto a la clausura de los clubs católicos hasta que las tres notas del Vaticano hayan sido contestadas, después de lo cual la cuestión de los clubs podrá ser discutida, ya sea por conductos oficiales o extra-oficiales. Se tiene entendido que el Papa ha ordenado que el Embajador Devecchi no sea recibido en el Vaticano hasta que traiga una contestación oficial satisfactoria del Gobierno italiano. Esto explicaría la reciente negativa del Papa a recibir al Embajador italiano.—(U. P.)

ROMA, 7. — Con motivo de la designación del señor Federzoni para continuar las conversaciones amistosas con el Vaticano, se recuerda que los nacionalistas siempre fueron amigos de la Iglesia y muchas medidas fascistas en favor de la Iglesia se atribuyen a ellos.

El Marqués Pacelli fué el representante del Papa durante las negociaciones que llevaron al Tratado de Letrán.

En círculos bien informados se confirma que el Papa ha resuelto publicar un Libro Blanco y retirar al Nuncio en caso que las negociaciones no den resultado satisfactorio.

Se informa que el Gobierno de Polonia ha sondeado extraoficialmente en el Vaticano y el Quirinal para saber si su mediación amistosa sería bien recibida.

La actitud de ambas partes ante esta oferta, se mantiene en reserva, aunque se espera generalmente que la oferta no será aceptada.—(U. P.)

La prensa peruana lamenta el fallecimiento de Mons. Errázuriz

LIMA, 7.—El fallecimiento del Arzobispo Errázuriz ha sido muy lamentado. Los diarios elogian su personalidad y publican su biografía.

"La Prensa" dice que "fué una eminencia de todos órdenes, por sus múltiples actividades, y al mismo tiempo, por raro privilegio, ciudadano y sacerdote, hombre de mundo y hombre de Iglesia, sin que la presencia del uno estorbase la acción del otro. La muerte de monseñor Errázuriz enluta al continente y significa para el mundo de las letras una pérdida difícil de subsanar.

"El Perú" abunda en parecidos conceptos y recuerda que perteneció a la más rancia aristocracia chilena. — (U. P.)

Don Gonzalo Montt Rivas partió a Chile

ASUNCION, 7.—El Ministro chileno, señor Gonzalo Montt Rivas, partió hoy para Buenos Aires a bordo del vapor "Washington".

Poco antes de embarcarse, el Cuerpo Diplomático obsequió al señor Montt Rivas una hermosa obra de arte.—(U. P.)

El Embajador español, Ricardo Baeza, partió a Chile

MADRID, 7. — Se ha dirigido a Cádiz para embarcarse en viaje a Chile, acompañado de su esposa, el nuevo Embajador en Chile, señor Ricardo Baeza. — (U. P.)

Ramón Gómez de la Serna llegó a Buenos Aires

RAMON GOMEZ DE LA SERNA LLEGO A BUENOS AIRES

BUENOS AIRES, 7.—Ha llegado el literato español, Ramón Gómez de la Serna, invitado especialmente por la "Sociedad Amigos del Arte" para dar una serie de conferencias sobre cuestiones literarias.— (U. P.)

El Colo-Colo vengó la derrota del football santiaguino

Por el abultado score de ocho contra dos venció ayer al Júpiter, club base de la selección de Puente Alto. — Sólo en los primeros momentos, los puentealtinos pudieron resistir el tren del juego. — Su mayor experiencia y sus mejores recursos, permitieron a los albos primar en forma ostensible en la cancha

Una concurrencia bastante numerosa, que puede calcularse en unas dos mil quinientas personas, se dió cita en la tarde de ayer en los Campos de Sports de Ñuñoa, escenario del partido entre Colo-Colo y Júpiter, de Puente Alto.

Iniciaron la reunión los primeros equipos del Carlos Walker y del Gimnástico Prat, los cuales hicieron un match movido que dió la victoria al Walker, por la cuenta mínima.

EL MATCH DE FONDO

A las 15.15 horas se dió comienzo al partido principal, habiendo formado los contendores ante el árbitro señor Alfredo Vargas, de la siguiente manera:

Júpiter (azules):

Alvarado
Collao Vargas
Peralta Sánchez Soto
Garrido Carbonell Alfaro
Arias Baeza
0
Olguín Bravo
Arellano Chaparro Vidal
Torres Saavedra Sánchez
Morales Chaparro
Cortés
Colo-Colo (albos).

Inician el juego los azules y atacan inmediatamente, manteniéndose en la ofensiva durante los primeros cuatro minutos.

Avanzan los albos, y, después de conceder un córner, Vargas, al devolver la pelota, incurre en hands dentro del área penal, falta que el árbitro ordena sancionar, encontrando serias resistencias en los puentealtinos. Finalmente, los azules decidieron acatar el fallo del árbitro, y Vidal, llamado a sancionar la falta, envía tiro bajo que Alvarado intercepta, volviendo el balón a la cancha. Lo vuelve a tomar Vidal y consigue el primer goal para los albos.

El juego se mantiene dentro de cierto equilibrio, atacando ambos adversarios con casi igual frecuencia, y a los 15 minutos los visitantes alcanzan el empate mediante una buena jugada de Carbonell, delantero que luego de recibir un pase de Baeza, engañó a Chaparro y lanzó al arco, resbalando Cortés al intentar conjurar el peligro.

Tres minutos más tarde, Arellano estimula un avance del ala izquierda entregando a Olguín, quien, luego de florearse por el ala, centró, tomando Chaparro para ceder en el acto a Vidal. Este, a su vez, pasó a Bravo, quien devolvió al centro tomando nuevamente Vidal, para lanzar sin más trámites un tiro arrastrado que decretó el segundo goal de los albos.

Desde este momento, las acciones se vuelven favorables a los locales, quienes atacan con más frecuencia, logrando sus rivales reaccionar solamente de tarde en tarde. La ofensiva de los albos se intensifica, viéndose obligada la defensa azul a replegarse totalmente sobre su arco para cubrir la zona de la valla, con-

Pasa a la pág. 17

LA LLEGADA DEL CLASICO "NICOLAS BARROS LUCO"

Crillon (M. Baeza) bate fácilmente a Barbaridad y Qué te Importa. Más atras, Trujillo, Rodrigue y Bearnesa.

CONCURSO

Llámase a concurso para proveer 10 vacantes de Cabos 1.os, Despenseros de la Armada, con sueldo de $ 400 mensuales.

Las solicitudes se reciben hasta el 6 de junio, debiendo ser presentadas a la Dirección del Personal, Teatinos N.o 254.

El examen médico se efectuará el 8 de junio y la rendición de las pruebas el 9.

Datos y referencias en calle Huérfanos N.o 1241.

Ct.—G.

INSPECCION DE CASAS DE PRESTAMOS.—SANTIAGO

Remate de Prendas de Plazo Vencido

HORA	AGENCIA	DIRECCION	NUMEROS
Hoy lunes 8 de junio de 1931			
9	El Globo	San Diego 580	57432 a 58302 587 a 761
10	La Favorita	San Diego 702	60610 a 61810 86502 a 87106
14.30	La Chilena	Castro 506.	82548 a 83493
15.30	La San Francisco	Castro 507.	44502 a 45826 y O
Mañana martes 9 de junio			
9	La Cruz Roja	Matucana 902	79152 a 79414 92098 a 92243
10	La San Pedro	San Pablo 2102	43333 a 43799 y O. 50006 a 51283
14	El Indio	Independencia 419	76678 a 77717 y O. 41023 a 42230 y O.
15	El León	Independencia 396	3160 a 3579 y O. 45513 a 46616 y O.
16	La República	Independencia 762	91265 a 91883 40338 a 41673

HAY: Prendedores, anillos, relojes, despertadores, zapatos, discos, victrolas, sillas, mesas, platos, etc.

LAS PRENDAS ESTARAN A LA VISTA DOS HORAS ANTES DEL REMATE.

PAGO AL CONTADO.

EL INSPECTOR.

HABIENDOSE EXTRAVIADO

los siguientes cheques en blanco, del N.o 37961 al 37975 del Banco Francés e Italiano, quedan nulos y sin ningún valor, por haberse dado el aviso correspondiente.

Cte.-12 Jn

REMATE

El día 3 de julio próximo a las quince horas, ante el señor Juez Letrado del 5.o Juzgado Civil de esta capital, tendrá lugar el remate en pública subasta de una propiedad situada en Cartagena, calle Arzobispo González esquina calles Arteaga y Fleischmann, de don Luis A. Espejo Calderón.

MINIMUM: $ 16,933.32

Bases y antecedentes en la Secretaría del Indicado Juzgado, autos Protección Mutua de Chile con Espejo.

J. Vicente Castro, Secretario.

Hm.-G

Remate Voluntario

Por acuerdo de los herederos de doña Dolores Valdés v. de Covarrubias se venderán en remate público, con admisión de postores extraños, el día SABADO 27 DE JUNIO, a las 11 A. M., ante el partidor don Alfredo Barros Errázuriz, calle de Moneda N.o 1054, las siguientes propiedades raíces de dicha sucesión:

1.o) CASA Y SITIO CALLE DEL DIECIOCHO N.o 309, esquina de Eleuterio Ramírez de esta ciudad, por el MINIMUM DE $ 300,000, que se pagarán reconociendo el subastador dos deudas a favor de la Caja Hipotecaria, por su valor comercial: con $ 100,000 al contado y el resto en dos cuotas iguales, a seis y doce meses plazo, con el 8 o|o de interés.

2.o) FUNDO "APALTAS", ubicado en la comuna de Rengo, Departamento de Caupolicán, por el MINIMUM DE $ 1.100,000, que se pagarán la mitad al contado y la otra mitad en dos cuotas iguales a 6 y 12 meses plazo, con el 8 o|o de interés.

3.o) HIJUELA ORIENTE DEL FUNDO "DELIRIO", con una cabida aproximada de 325 cuadras cuadradas, con sus derechos de agua correspondientes, ubicado dicho fundo en la comuna de Rengo, Departamento de Caupolicán, por el MINIMUM de $ 560,000, que se pagarán la mitad al contado y la otra mitad en dos cuotas iguales, a 6 y 12 meses plazo, con el 8 o|o de interés.

4.o) HIJUELA PONIENTE DEL FUNDO "DELIRIO", con una cabida aproximada de 200 cuadras, y con sus derechos de agua, por el MINIMUM DE $ 340,000, que se pagarán la mitad al contado y la otra mitad en dos cuotas iguales, a 6 y 12 meses plazo, con el interés del 8 o|o anual. Esta hijuela queda al poniente del Camino de Abra.

Bases y antecedentes en el estudio del Partidor.

Hm.-G

LA NACION

SANTIAGO, JUNIO 8 DE 1931

LA ADMINISTRACION APOSTOLICA DE SANTIAGO

Por disposición de la Santa Sede, acaba de ser designado Administrador Apostólico de nuestra Arquidiócesis, el Iltmo. y Rvdmo. señor don Horacio Campillo Infante.

Por consiguiente, el gobierno apostólico arquiespiscopal queda entregado en manos del recién elegido hasta que el Vaticano estime conveniente proceder a la elección de nuevo Arzobispo.

Como se sabe, la separación de la Iglesia y el Estado anuló las leyes del patronato, en virtud de las cuales nuestro Gobierno mantenía intervención en las designaciones de los altos prelados de la Iglesia. Y, a la fecha, éstas se efectúan sólo por la Santa Sede, sin que la autoridad civil actúe en ellas de modo ni siquiera indirecto.

Sin embargo, esta circunstancia no obsta para que el nombramiento de un Arzobispo o de un Administrador Apostólico para la Arquidiócesis de Chile, revista excepcional importancia dentro de nuestra vida interna. En la colectividad nacional existe una marcada mayoría que profesa la religión católica y que, por lo tanto, oye y obedece los mandatos de sus pastores. No puede, pues, ser indiferente para nadie el hecho de que éstos sean personalidades de alto prestigio moral y de acendradas virtudes de comprensión y tolerancia.

Hemos hecho sin amarguras el proceso más difícil de la organización independiente de un pueblo. La Iglesia ha dado al Estado lo que es suyo, y éste, a su turno, ha creado la más amplia libertad de creencias y de cultos. La religión no interviene en la política ni ésta en la religión.

Pues bien, la pacífica continuación de este estado de paz, aun como ofrenda postrera al inefable Pastor que se ha dormido, es lo que interesa por sobre todo a la vida nacional.

Y en este aspecto, como en todos los restantes sólo cabe felicitarse de la acertada designación del Iltmo. y Rvdmo. señor Campillo. Constituído, desde hace años, en alta dignidad eclesiástica, ha sobresalido siempre por sus singulares dotes de benefactor social, bondadoso prelado y eminente maestro.

Su vida entera pertenece al apostolado de los humildes y a un evangelio de cristiana humanidad. Puede, pues, estar seguro el país de que su paso por el gobierno arzobispal irá ahondando las huellas imborrables dejadas por Monseñor Errázuriz. Y este es, sin duda, el mejor elogio que podemos hacer del nuevo Administrador Apostólico de Santiago.

EL CASO DE ALEMANIA

El Presidente Hindenburg acaba de implantar una serie de arbitrios de orden financiero, destinados a equilibrar los presupuestos de la nación alemana. Lo ha hecho en uso de las facultades dictatoriales que, para estos casos, le otorga la Constitución de Weimar, y que son similares en el fondo a las de que ha gozado nuestro Ejecutivo por acuerdo especial del Congreso.

Dos aspectos abarcan estas medidas: reducción de gastos administrativos y nuevos impuestos. Son también los mismos que hemos aplicado aquí, y los mismos a que viene recurriéndose en casi todos los países del mundo. El déficit alemán está calculado así: 574 millones en el Tesoro del Reich; 780 millones en el fondo de auxilios a los cuatro millones de desocupados que tiene Alemania; y 300 millones de déficit en los Estados y Comunas.

Los nuevos impuestos cuidan en lo posible de no gravar las fuentes principales de producción, y en las economías se consultan la reducción de los empleados del Reich, de los Estados y Comunas; la restricción de sueldos y salarios; disminución del presupuesto del Ejercito en 120 millones, y reducciones importantes en las pensiones y auxilios de desocupación.

Conviene anotar algunos párrafos del Manifiesto con que el Presidente Hindenburg ha acompañado este decreto. Expone, entre otros conceptos:

"Ha resultado una ilusión la expectativa de que la crisis económica mundial disminuyera en la primavera de 1931, y con ello se eliminase el problema de la desocupación en los países industriales y en las naciones productoras de materias primas y de productos agrícolas... Alemania no podía escapar sola de la crisis común que sufren dolorosamente hasta los que triunfaron en la guerra... En vista de la posible continuación de la crisis y a fin de que el desaliento y el descontento no socaven nuestra fuerza, es deber del Gobierno, desde ahora, tomar medidas para dominar las dificultades futuras. Los ciudadanos que piensen se darán cuenta de que esto es imposible sin que la crisis afecte a todas las clases del pueblo.

"El Gobierno del Reich no tiene ilusiones respecto a los enormes sacrificios que se exigen a toda la población, pero el equilibrio de la administración pública y la salvaguardia de la economía nacional, en vista de su difícil posición y de la tremenda competencia en los mercados mundiales, justifican las medidas tomadas.

"Si el pueblo alemán cree en su porvenir, debe estar decidido a ponerlo todo en juego. En el curso de la historia, los alemanes no han podido a menudo reconocer que, en una situación crítica, LA DECISION ESTA NO EN LA LUCHA DE LOS PARTIDOS POLITICOS, SINO EN AFIRMAR LA VOLUNTAD DE TODA LA NACION... El Gobierno actuará confiado en la vitalidad y poder de voluntad del pueblo alemán".

Un solo comentario agregaremos a las significativas palabras de Hindenburg: La crisis económica afecta a Alemania, vencida en la Guerra, y a los países triunfantes en ella, como muy bien lo afirma el Jefe del pueblo alemán. Pero, golpea también, con la misma o mayor fuerza, a los países que fueron simples espectadores en el conflicto. Les ha ocurrido a éstos lo mismo que a los curiosos que acuden a contemplar un tumulto callejero: sacan siempre la peor parte. El desastre económico de la América Latina justifica de sobra nuestro aserto.

EL NUEVO CODIGO SANITARIO

III

PREVISION DE LAS ENFERMEDADES

El capítulo relacionado con la profilaxis en general, el más importante para el porvenir del país, contiene un buen número de innovaciones en el nuevo Código Sanitario. Todas ellas están encaminadas a introducir en nuestra legislación sanitaria los métodos más nuevos en la lucha contra las enfermedades y, a la vez, proveer a la atención de necesidades que ya se hacen presentes en el campo social y que el Estado no puede abandonar sin grave desmedro de la salud pública y el porvenir de la raza. Tales son, por ejemplo, el bienestar del niño y de la madre, la lucha antituberculosa y la moderna reglamentación del comercio sexual.

Un paso decisivo da el nuevo Código con la introducción del bienestar del niño y de la madre, es decir, la protección y vigilancia del Estado para la madre y el hijo indigentes o desvalidos. La protección sanitaria del niño comprenderá desde antes de su nacimiento hasta el término de la edad escolar. Toda mujer, por su parte, tendrá derecho a la protección estatal desde su embarazo hasta el sexto mes del nacimiento del hijo, a quien está obligada a amamantar por sí misma hasta los cinco meses de edad. Este principio, la leche de la madre como propiedad exclusiva del hijo, es un salto hacia el futuro y cabe recordar, a este respecto, que en el Cuarto Congreso Panamericano del Niño, verificado en Santiago en 1924, médicos chilenos presentaron mociones que consultaban la abolición de las nodrizas mercenarias y fueron consideradas entonces como buenos deseos que se adelantaban en mucho a la época. Por lo demás, los niños de las escuelas recibirán atención médico-preventiva y en las ciudades de importancia contarán con un servicio dental. Debe subrayarse la creación de organismos estrechamente relacionados con el bienestar maternal e infantil: los Centros Preventivos de Salud, que examinarán a embarazadas, lactantes, niños pequeños y escolares, y que hasta evacuarán consultas pre-nupciales para establecer el grado de salud de los futuros cónyuges y asegurar con ello el porvenir de las nuevas generaciones.

La lucha anti-tuberculosa estará a cargo de un organismo especial que creará el Gobierno y a cuya labor preventiva cooperará especialmente el Servicio Nacional de Salubridad. Este atenderá conjuntamente los llamados Laboratorios de Salubridad Pública, también nuevos en nuestra organización sanitaria, que coordinarán la acción de los antiguos laboratorios de las Municipalidades, el Instituto Bacteriológico y la Dirección General de Asistencia Social y Beneficencia, refundiéndolos en laboratorios dotados de toda clase de adelantos y, sobre todo, de directivas técnico-científicas comunes para el examen de alimentos, medicinas, etc.

Entre las nuevas disposiciones no debe olvidarse a las estadísticas sanitarias que, sin perjuicio de la Dirección General de Estadística, recolectarán y analizarán aquellos datos demográficos referentes a nupcialidad, natalidad, morbilidad y mortalidad, con el fin de obtener conclusiones precisas en la protección de la salud pública.

Como en todo el Código, en lo que se refiere a la lucha contra las enfermedades transmisibles — viruela, bubónica, tifus exantemático, etc. — se ha innovado también en el sentido de introducir los métodos actuales con que se combate esa clase de males, estudiando, por ejemplo, el período de incubación de la enfermedad y la forma y los medios del contagio, inmunizando a la población, haciendo obligatoria la vacunación y revacunación anti-variólica de todos los habitantes, y estableciendo sólo el uso de vacunas y sueros elaborados de acuerdo con disposiciones terminantes de la Dirección General de Sanidad.

Igual cosa se ha hecho en lo relacionado con la lucha anti-venérea, en la cual se han introducido algunas reformas trascendentales que se habían ido evidenciando en la práctica con carácter urgente, para combatir la propagación de las enfermedades sociales, que hasta ahora han contribuído a minar en grado excesivo la salud y la fortaleza física de nuestra raza. La Dirección General de Sanidad supervigilará estrictamente, desde luego, la educación sexual y antivenérea en aquellos establecimientos — ya sean educacionales, militares, fabriles o sanitarios — en que masas considerables de individuos deben vivir en una comunidad forzosa. Los médicos estarán obligados, a su vez, a denunciar a los enfermos venéreos contagiosos que se nieguen a someterse a un tratamiento y se conviertan así en verdaderos agentes de esa clase de males.

Pero donde se ha introducido la principal reforma, en este importantísimo aspecto, es en la reglamentación del comercio sexual, que estaba formalmente prohibido en el Título IV del Código Long. Aquella radical disposición sanitaria, tan justamente combatida, ha sido reemplazada por un ejercicio de la prostitución estrictamente controlado. Se llevará una estadística minuciosa de todas las personas que se dediquen a ese comercio, evitando que se agrupen, como antes, en casas de tolerancia o lugares cerrados que escapen a una fácil acción inspectiva y constituyan otros tantos focos de peligro para la juventud y la raza en general. En lugar de la antigua inspección municipal y de la vigilancia que ejercía la Sanidad, será ahora la Prefectura de Carabineros la encargada de examinar cada uno de esos locales, verificando si funcionan en la forma que lo indique el reglamento que se dictará a ese respecto.

En cuanto a la educación sanitaria, se ha completado su difusión mediante el establecimiento de la profesión de enfermera sanitaria que, titulada en la Escuela de Enfermeras que depende de la Universidad de Chile, estará encargada de divulgar las prácticas sanitarias y, sobre todo, de poner en contacto al público con todos los medios ya enunciados de protección a la salud individual y colectiva.

Apostillas al cable

La Proposición Planet. — Paseo triunfal.—La elección del momento. — Iniciativas americanas.—Temores de Europa.—Blaine y Sáenz Peña.—Hughes y Pueyrredón. — Cambio de opiniones.—Uno de los Puntos de Wilson.—Un diplomático cubano. — Las conferencias de Chequers.—Ingleses y alemanes.—Reforma del Plan Young. — Terrible dilema.—Alemania no puede pagar.—El Vaticano y el Quirinal.—Revueltas callejeras.—La Acción Católica y el Partido Popular.—Miedo a una sombra.—Solución satisfactoria.—El suplicio de Juana de Arco.—Quinto Centenario.—Franceses e ingleses.—Glorificación de la heroína. — Noble actitud. — Palabras históricas de Lord Holland.—Una gran nación.

La Proposición Planet ha realizado un paseo triunfal por el mundo: el cable nos ha traído los aplausos que los políticos y periodistas de mayor fama, en los círculos internacionales, han tributado a la idea de nuestro Ministro de Relaciones Exteriores. En este negocio, como en todo lo concerniente al Gobierno de los pueblos, lo que más importa es la oportunidad de un proyecto, no su novedad. Ahí está el ojo del estadista, quien, como el buen general, debe saber elegir el momento propicio en que ha de librar su batalla. Y la forma como ha sido acogida en el Continente americano y en el europeo la voz del Canciller chileno, llamando a los pueblos colombinos al terreno de las realidades prácticas y fecundas, demuestra palmariamente que el momento era propicio y oportuno. Va corrido más de un siglo desde que un chileno ilustre, don Juan Egaña, antes que Bolívar, llamó a un entendimiento a los pueblos hispano-americanos, que iniciaban su vida independiente. La idea ha hecho su camino a través de innumerables vicisitudes: aplaudida, unas veces; rechazada, otras; olvidada siempre; y conviene, a manera de enseñanza histórica, recordar algo de esos períodos, ahora que algunos diarios extranjeros han indicado la necesidad de que el Canciller Planet incorpore su proyecto al programa de la 7.a Conferencia Pan-Americana que ha de celebrarse en Montevideo el año 1933. Cuando en noviembre del año 1881, el Secretario de Estado de los Estados Unidos invitó a los pueblos de América a reunirse para trabajar "en el interés de la humanidad y por el bien común de las naciones", tal iniciativa despertó suspicacias y asombro. En Europa produjo indignación; un periódico de Londres, "The Saturday Review", no vaciló en decir: "Si este Congreso se reune, los representantes de los pequeños Estados serán invitados a obligarse a no tener arreglos diplomáticos con Europa y, especialmente, con Inglaterra". Ocho años demoró la iniciativa de Blaine en convertirse en realidad, y el año 1889 se reunió en Washington la Primera Conferencia Pan-Americana; allí se adoptaron algunas recomendaciones económicas, negociaciones de "tratados de reciprocidad parcial" entre los Gobiernos interesados en hacerlos "con el fin de promover el bien común de todos"; fué nombrada una comisión para discutir la adopción de una moneda americana y la unión económica, tal como lo aspira hoy Europa, en la proposición Briand.

La recomendación de la Unión Aduanera no fué aceptada por los delegados americanos, y el argentino, don Roque Sáenz Peña, encabezó tal oposición. En la última Conferencia Pan-Americana, celebrada en la capital de Cuba, fué precisamente el delegado argentino, don Honorio Pueyrredón, el campeón de la idea combatida por su compatriota Sáenz Peña, cuarenta años atrás. Y fué también el delegado norteamericano, Mr. Hughes, quien atacó la idea que su antecesor Blaine había defendido en la Primera Conferencia.

Este curioso fenómeno de cambio radical de criterio para juzgar un negocio internacional, demuestra lo que decíamos, que el momento tiene en ello influencia decisiva.

El señor Pueyrredón se negó a firmar la Convención de la Unión Pan-Americana por no haberse incluído en ella consideraciones económicas de acercamiento arancelario entre los Estados americanos. Ello dió motivos a un interesante duelo oratorio entre los señores Hughes y Pueyrredón, y este último, al creerse desautorizado por su Gobierno, renunció el cargo de delegado. Originó este incidente agrios comentarios de la prensa europea, y el redactor internacional de "El Diario de Ginebra", William Martin, el mismo que acaba de elogiar la Proposición Planet, publicó un artículo en el cual proclamaba la "crisis del panamericanismo".

Igual que el periodista de Ginebra han cambiado en sus apreciaciones los pensadores americanos, a juzgar por los aplausos tributados a la feliz iniciativa del Canciller chileno. Un distinguido diplomático cubano, el señor Oreste Ferrara, inteligente comentador de las Conferencias Panamericanas, refiriéndose al acuerdo defendido por el señor Pueyrredón, dice:

"Para las Américas nos parece evidente que un acuerdo aduanero hubiera sido oportuno, y casi podemos afirmar que en el futuro será necesario rectificar el hecho, **el día en que ciertos estados de opinión** cambien, y una vez que se hayan equilibrado los intereses económicos de las naciones americanas... Creemos que sería de suma y práctica utilidad tratar de poner término, por lo menos en América, a esta guerra de tarifas, que no otra cosa constituye la general elevación de los aranceles de Aduana que presenciamos". Ese día profetizado por el señor Ferrara ha llegado y cabe al señor Planet el mérito grande de haberlo señalado con toda valentía.

En los Estados Unidos, la idea ha venido congregando prosélitos desde 1888, cuando la Cámara de Representantes indicaba al Presidente Harrison la conveniencia de estudiar con los delegados de las tres Américas, las medidas concernientes a una **Unión aduanera para favorecer el comercio.** En Europa, el pensamiento económico ha sufrido transformaciones sustanciales; ya no hay una prensa que sostenga, como en 1890, comentando la Conferencia de Washington, que "un pacto comercial no puede ser aceptado por la América latina", ni menos quien se atreva a decir, como la "New Liberal Review", analizando la adopción de un zollverein entre las naciones americanas, a propósito del Congreso de México, en 1902: "Si tal gigantesco trust de Monroe llegara a formarse, obligaría a las naciones comerciales e industriales del Viejo Mundo a luchar por sus mercados con la última desesperación". Los tiempos han cambiado y Europa lo sabe, por dolorosa experiencia, y está de acuerdo con el tercero de aquellos catorce Puntos del Presidente Wilson: "La supresión tan completa, como sea posible, de todas las barreras económicas y el establecimiento de condiciones iguales en el comercio". Ahí, en el cambio de los tiempos, reside el secreto del espléndido triunfo de la Proposición Planet; cabe a Chile, por la iniciativa inteligente de su Ministro de Relaciones Exteriores, la honra de la jornada económica que se inicia para el bien común de las naciones de América. "El problema es serio, dice Ferrara, en el libro ya citado, y lo resolverán el tiempo y la sabiduría de los hombres; y cuanto más sabios sean los hombres, más rápida vendrá la solución favorable. La unión hace la fuerza y para llegar a ella hay que saber armonizar los intereses sacrificando los menos valiosos a los más importantes. Crear, como se pretende por muchos, un nacionalismo económico en cada uno de los países latino-americanos, significaría continuar siendo débiles y, por lo tanto, estar a merced de los países económicamente fuertes".

* * *

Todas las miradas de los hombres dirigentes de Europa están concentradas, a juzgar por lo que nos ha transmitido el cable, en la reunión de los Ministros ingleses y alemanes, en Chequers, la casa de campo del Jefe del Gobierno británico. Desde el día en que MacDonald y Henderson invitaron a Bruening y Curtius, han surgido los comentarios de toda especie. No falta quien no tenga esperanza alguna de que en la mencionada visita se solucione el grave problema económico de Alemania. La profecía del señor Schacht, sobre que el Plan Young no podría ser cumplido por su país,—por lo que se resistió a firmarlo, como Presidente del Reischbank.— está a punto de cumplirse. La última esperanza de un arreglo la llevan los Ministros alemanes, en su visita a Inglaterra. Eso no lo ignora Francia, y ha querido permanecer ausente de Chequers, aunque con la vista y el oído atentos a lo que allí sucede.

Se dice que los Ministros ingleses y alemanes discuten en Chequers la suspensión durante tres años de las transferencias de mil doscientos millones de marcos anuales, establecidas en el Plan Young y que debe efectuar el Banco de Reparaciones de Basilea; esta suma se invertiría en fomentar las industrias alemanas, hoy en crisis.

Esta medida económica y otras de la misma especie, serían estudiadas en una Conferencia de las naciones interesadas, lo mismo que una moratoria para el pago de las reparaciones y de las deudas internacionales. En estos acuerdos se necesita, en primer término, la opinión de los Estados Unidos, que son los acreedores de la Europa. Y si este país, hace cuatro años, declaró que no le era posible rebajar más el monto de las sumas de dinero que le adeudan los países europeos, hoy, con un desequilibrio en el presupuesto de gastos y entradas superior a mil millones de dólares, no es fácil que acceda a los deseos de Alemania. Además, mientras no se resuelva francamente el problema del desarme, o sea el afianzamiento definitivo de la paz en Europa, la crisis económica seguirá con su cortejo de inquietudes y zozobras.

Por su parte Alemania está realizando esfuerzos sobrehumanos para demostrar a sus vencedores que le es imposible cumplir el Plan Young; los impuestos agobian, como una lápida sepulcral, a la industria, al comercio y al pueblo, y a pesar de todo ello no hay dinero para pagar las deudas de guerra. El dilema tiene pavorosas consecuencias: o se modifica el Plan Young o Alemania se declara en la más terrible bancarrota! Un pueblo desesperado, no se sabe a dónde puede llegar, y de ahí lo peligroso de la situación.

El buen sentido inglés ha querido conocer, sin apasionamientos ni prejuicios, la verdad completa, y la conocerá en estas Conferencias de Chequers. Por la tranquilidad de Europa hay que desear que alemanes e ingleses encuentren la fórmula salvadora.

* * *

El mundo católico ha vivido alarmado durante los últimos días, a causa de las noticias de Italia. Los asaltos del fascismo contra la Acción Católica y las medidas tomadas por el Gobierno italiano, hacían temer una ruptura de las cordiales relaciones del Vaticano con el Quirinal. Afortunadamente la prudencia de la política pontificia y la cordura de Mussolini, han encontrado la feliz solución al enojoso asunto, que concernía al Concordato del Vaticano con el Quirinal, o sea, a un asunto netamente italiano, y no, como se ha creído, al Tratado de Letrán, base de la soberanía del Papa, reconocida por todas las naciones, y que por lo tanto, no está sujeta al capricho o deslealtad de un gobernante. Lo sucedido con la Acción Católica tiene fácil explicación si se recuerdan algunos antecedentes de la política italiana. Antes que el fascismo se adueñara del poder, existía un partido llamado Popular, organizado por un sacerdote de gran talento y energía, Dom Sturzo. El Partido Popular, que contaba con la protección indirecta del Vaticano, acrecentó su fuerza electoral en tal forma, que hubo un instante en que fué dueño del poder. Por eso, cuando Mussolini impuso su gobierno, exigió del Vaticano la desautorización de Dom Sturzo, y disolvió el Partido Popular. La Acción Católica, con su medio millón de socios, pareció a muchos fascistas exaltados, que reemplazaba al disuelto partido, y creyeron que Dom Sturzo, desde Londres, donde reside desterrado, podía ejercitar su influencia en las directivas de las sociedades propiciadas, con fines religiosos, por el Vaticano. No faltaron chismes, denuncias, ni elementos fogosos, que provocaron los asaltos e insultos y, finalmente, la disolución de la Acción Católica.

* * *

Hace años, en 1929, toda Francia celebró con patriótico alborozo y mística unción, el quinto centenario de las acciones guerreras de Juana de Arco — Juana Darc, según los eruditos investigadores — la santa doncella que liberó su país de la invasión y coronó en Reims a Carlos VII, rey ingrato y vicioso.

Hace seis días, ese mismo entusiasmo del pueblo francés se ha renovado para conmemorar también el quinto centenario del martirio de la heroína. Esta vez Inglaterra, la rival en la Guerra de Cien Años, acompañó noblemente a Francia en el homenaje. En Rouen, en la playa del Mercado Viejo, en el mismo lugar donde fué quemada el 31 de mayo de 1431, con este estigma: "Juana, que se hace llamar la Doncella, embustera, perniciosa, que abusó del pueblo, adivina, supersticiosa, cruel, disoluta, invocadora de los diablos, cismática y herética", en ese mismo sitio, inmortalizado por ella y por la maldad de los hombres, se alzará una capilla conmemorativa del horrendo suplicio.

Para la construcción de esa capilla, se formó en Inglaterra un comité en el que estaban representados todos los credos religiosos, el cual solicitó dinero en una proclama, en que decía: "Si Ud. deplora el sacrificio de Santa Juana de Arco, retire un haz de esta pira — se refiere a la leña de la hoguera — y sepárelo para adornar la iglesia que en su honor se levantará en la plaza del Mercado de Rouen".

Ante todos los Cardenales franceses, el inglés Bourne, Cardenal-legado del Papa, pronunció una alocución, en la cual dijo: "Nosotros los británicos también debemos estar reconocidos a la Santa, pues, aunque nuestros antepasados no se lo imaginaran, fué ella quien hizo posible nuestra independencia nacional, librando a Gran Bretaña de la influencia continental, de la cual era demasiado tributaria". Hay en estas palabras una prudente alusión a la política europea, pero el rasgo de Inglaterra, venerando a Juana de Arco, hace honor a su hidalguía. Cierto es también que no son los ingleses los únicos culpables en el martirio de la heroína. Un francés, el bastardo Wandorne, al servicio del Duque de Borgoña, la hizo prisionera traidoramente; un noble francés, Juan de Luxemburgo, Conde de Ligny, la vendió a los ingleses en, más o menos, cincuenta mil pesos chilenos, y un Obispo francés presidió el tribunal que la condenó a la hoguera. Pero todos ellos obedecieron al poder inglés, que quiso vengar en el suplicio las derrotas que le infligiera la doncella maravillosa.

La actitud de Inglaterra en el quinto centenario de aquella indigna venganza, recuerda las palabras de Lord Holland, en la Alta Cámara, al conocer la muerte de Napoleón: "¡Ha muerto el héroe! ¡Deshonra y vergüenza para la casa reinante de Inglaterra!"

Un país que con tanto valor estigmatiza sus errores, es digno de su grandeza.

FOX

A. J. C. F.

"No hay individuo que no pueda trabajar útilmente por el bien general. Unos pueden promoverle con su celo, otros con su generosidad, otros con su trabajo y talento, otros, en fin, con mil especies de auxilios, necesario para el logro de los comunes deseos."

Jovellanos.

EL CONCURSO DE MAQUINAS AEREAS DE "LA NACION"

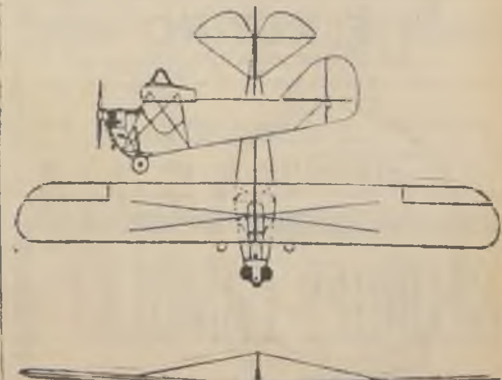
Ya están abiertas las inscripciones para este certamen. — Desde hoy publicaremos modelos de máquinas para guía de los participantes

Para facilitar la participación de los interesados en tomar parte en el concurso de máquinas aéreas organizado por "La Nación", hemos iniciado hoy la publicación de modelos de aeroplanos, anfibios, botes voladores, planeadores, etc., a fin de que los concursantes puedan guiarse en la construcción de sus máquinas.

Diariamente publicaremos un modelo nuevo, con sus características y medidas, a fin de que los aficionados puedan hacer las reducciones a escalas necesarias para adaptarse a las bases del concurso.

LAS INSCRIPCIONES

Están ya abiertas y serán absolutamente gratuitas; pero indispensables para la organización del certamen. Se reciben en la secretaría de la Subdirección de "La Nación", de 4 a 8 P. M. Los interesados de provincias pueden solicitar su inscripción por carta.



Modelo Aeronca

CARACTERISTICAS. — Largo de alas, 10 mts.; longitud total, 6 mts.; altura, 2 mts. El modelo C-2, tiene motor Aeronca, de 30 HP., y el modelo C-3, de 40.

La velocidad de estas máquinas es: máxima, de 100 a 130 kilómetros por hora; de crucero, de 90 a 100, y de aterrizaje, de 50 a 60. Su velocidad ascencional es de 150 metros por minuto y un techo de unos 5,000 metros. Su radio de acción es de unos 360 kilómetros.

El fuselaje está construído de acero tubular cromo-molibdeno recubierto de tela. Los alerones son de duraluminio: los planos posteriores son de acero tubular soldados y recubiertos de tela y sujetos exteriormente con rectos cables de acero. El ala está construída con largueros de abeto, costillas Clark en Y de la misma madera, con bordes de ataque y salida de duraluminio. La tracción en toda el ala está tomada por alambres dobles. El recubrimiento es de tela. El tren de aterrizaje es un doble trípode fuselado con eje de acero al cromo-molibdeno tratado al calor. Hélice Hartzell. Ambos modelos están equipados con ruedas Goodyear. Instrumentos corrientes de todo avión, extinguidor de incendio y compartimentes cerrados para equipajes. Capacidad: dos personas.

Monseñor Errázuriz

Acaba de terminar su prolongada y brillante misión sobre la tierra, una de las existencias más fecundas en bienes que es dado al entendimiento humano concebir.

Don Crescente Errázuriz Valdivieso, tipo acabado de talento y exquisito tacto, y exponente selecto de la virtud cristiana y de la virtud cívica, después de irradiar por más de medio siglo las luces de su sabiduría y de su incomparable personalidad moral sobre la Iglesia Católica y sobre su Patria, a la cual tanto engrandeció, entra desde hoy a la región de la paz infinita, a recibir el premio que bien ha sabido conquistar.

Los buenos ciudadanos, que nos interesamos por el porvenir de la tierra en que hemos nacido, nos sentimos reconfortados cuando, en medio de las dificultades que ofrece el mundo, podemos contar con seres privilegiados, como lo era Monseñor Errázuriz, que tuvo el raro dón de inspirar confianza y respeto a todos los hijos de esta República.

Justo es, entonces, que al verlo alejarse para siempre de nuestro lado, su partida cause en nosotros honda y sentida consternación.

Tuvo Monseñor Errázuriz la extraordinaria cualidad de saberse sobreponer al embate de las pasiones, que con tanta frecuencia ofuscan a los hombres y les hacen fracasar.

Y, así, pudimos ver que cada vez que un elemento de reputación bien adquirida, o bien, que iniciase su carrera pública, entraba a ocupar un puesto directivo en la Administración del Estado, siempre le alentaba con su saludo y sus buenos deseos de ver en él a un gran servidor de la nación.

Entró a ocupar el Arzobispado de Santiago contra su más decidida voluntad, pues, mientras mayores eran sus méritos, más crecía su modestia.

En más de una ocasión tuve el altísimo honor de ser acreedor de su confianza, lo cual me conmovió profundamente, y aunque jamás me creí merecedor de las delicadas atenciones con que él me distinguió, confieso, sí, que sentí por ello la más íntima satisfacción y que guardaré siempre en mi espíritu la más sagrada gratitud.

Rindo, pues, este tributo de cariño, admiración y respeto al Pastor y al amigo, y en estos momentos de tanta angustia que estamos viviendo, no creo poderme valer de un mejor intercesor para pedir a Dios que vele por la suerte de la Iglesia, iluminando a los que han de designar su sucesor, y por la suerte de la Patria, a la cual él tanto amó.

DOMINGO TOCORNAL MATTE.

Santiago, 5 de junio de 1931.

EL CUERPO DE BOMBEROS ELEGIRA ESTA TARDE SECRETARIO GENERAL

LOS CANDIDATOS

A las 7 de la tarde de hoy se reunirán en sus respectivos cuarteles los voluntarios de las doce compañías, con el fin de elegir Secretario General en reemplazo de don Manuel Torres Boonen, fallecido últimamente.

Figuran como candidatos para ocupar este cargo los señores Jorge Gaete Rojas, voluntario de la 5.a; Emilio Infante, actual pro-secretario del Cuerpo de Bomberos; don Ernesto Roldan, de la Primera, y el Dr. Víctor Montt Martínez, de la 9.a Compañía.

LA OTRA PALABRA

Cuento, por Henry de Ferge.

La hermosa y joven mamá, a quien Jacquelinette, a la vuelta de la escuela acaba de entregar sus deberes corregidos a grandes trazos de lápiz rojo, se muestra un poco indignada contra la maestra, que ella supone demasiado severa. Dirigiéndose a la abuela, cómodamente instalada en su sillón y entretenida con la costura, le manifiesta en un tonito de punzante ironía:

—¿Imagináis en qué ha consistido la falta grave escolar? Jacquelinette empleó un adjetivo en vez de otro: bueno en lugar de bello. Y bien, madre ¿no es bueno todo lo que es bello, y recíprocamente? ¿Es de alarmarse que una criatura confunda las palabras? Yo creo, por lo contrario, que en esa confusión puede revelarse toda una sensibilidad, inquieta, tumultuosa, en el fondo acaso, tímida. Los adjetivos se prestan, por lo demás, a ser tomados unos por otros, en la asociación de ideas, inexperta ciertamente en el espíritu de una niña de diez años de edad. Yo me inclinaría a la recompensa antes que imponer este odioso correctivo de las calificaciones humillantes.

La abuela abandona por un instante la labor, mueve la cabeza en sentido negativo y dice sentenciosa, sin acritud:

—La maestra ha hecho perfectamente al establecer la distinción de las palabras. Eso no es más que una advertencia, en cuanto al castigo de Jacquelinette. Es necesario habituarse desde la infancia a comprender la importancia de los términos que se usan en el lenguaje, a fin de que más tarde se los escriba de acuerdo con su significación exacta. La experiencia alecciona al respecto. Por curiosa coincidencia, este episodio me recuerda una conmovedora página de mi propia vida. Te diré más: es un capítulo emocionante. Te lo referiré tan pronto como Jacquelinette se vaya a dormir. Se trata de las mismas palabras: bueno y bello.

Con el corazón encogido por la pena de la mala calificación, ella que las obtenía siempre altas, fuese esa noche a la cama Jacquelinette, no sin que su mamita, estrechándola entre sus brazos amorosamente, murmurase:

—Eres bella y buena, hija mía.

Estas palabras se confunden en idéntica expresión justa...

La abuela junta sus manos. En las pupilas fatigadas brilla el fulgor de un pensamiento que remueve las cenizas en el corazón de la anciana:

—Tú sabes el afecto inmenso que yo siempre tuve a tu padre. El era un hombre excelente y me amaba profundamente; un hombre de extraordinaria complexión física y espiritual. Después de muchos años de matrimonio, nuestra felicidad, tan grande como sencilla, parecía definitiva. El me llamaba cariñosamente: "Mi bella Luisón", a cuyo diminutivo familiar hube de acostumbrarme. Andando el tiempo, desmejorada por la edad, perdidos los atractivos físicos, seguía sintiendo yo la dulzura de la apelación de mi esposo, para quien continuaba siendo "la bella Luisón".

Pero un día tu padre me pareció preocupado, sin razón aparente que justificase el cambio de su carácter. Yo me puse en guardia expectante, reconcentrada. Le conocía demasiado para ignorar que me ocultaba algo. Aclarada luego la situación, él insiste en que se encuentra satisfecho de todo, procura mostrarse a mis ojos como habitualmente, pero he aquí que en medio de sus caricias me llama de pronto su "buena Luisón". Creí, te lo confieso, haber entendido mal. Un "lapsus", me dije. Una palabra cede lugar a otra. Sin embargo, en los días siguientes, durante la conversación afectuosa, repitió tu padre el mismo calificativo: "mi buena", en lugar "de mi bella". Experimenté una decepción cruel, pues comprendí que debía existir para ese cambio de vocablos alguna razón poderosa. ¿Había tenido mi marido de una manera brusca la revelación de que ya no era yo la misma de antes? Evidentemente, habíase percatado de que hablar de mi belleza resultaba una ironía mortificante. Y, ¿sus juramentos de amarme siempre, apasionadamente, a pesar de los deterioros inevitables que traen los años? Tras reflexiones amargas quiso aprovechar la lección del destino. Desde ese momento me entregué a refinada, artificiosa coquetería. Me propuse reparar las injurias del tiempo. ¡Ah, si consiguiese evitar que me llamara: "mi buena Luisón"! Disimulaba este estado de espíritu íntimamente angustioso. Me decía que incurría yo en tontería al sobresaltarme por tan poquita cosa. ¿No debía aceptar sin sentir herida mi susceptibilidad, la evolución natural, sin cuidarme de que él modificase su modo de expresarse? En mi pobre cabeza se entrechocaban las ideas en todo género de suposiciones. Al cabo me empeñé en precisar mi inquietud concretamente de esta suerte: "Si mi marido no me llama más "su bella Luisón" y sí "su buena Luisón", es que se halla cansado de mí y piensa en otra, probablemente más hermosa, más joven y que ilusiona su temperamento romántico. He aquí la clave del enigma..." Cuando me convencí — las mujeres que aman son intuitivas — del origen del momentáneo desvío, fuí indulgente. No podía haber en mi marido— yo estaba segura de su corazón— nada más que la impresión efímera causada por una mujer hermosa de frecuentación accidental. El mismo no habría advertido el cambio de vocablos en su lenguaje familiar. ¿Qué hacer entonces? Dejar pasar la tempestad, dejar que palideciese en su mente la imagen amable. Sería mejor callar resignada que sufrir en una lucha ingrata y a puras pérdidas. Transcurrió tiempo. Ya ni siquiera deseaba descorrer el velo del misterio ni hacer nuevas suposiciones. Un día que me tomó en sus brazos, como, por cierto, no había dejado de hacerlo nunca, estremecida le oí pronunciar la frase tan querida: "mi bella Luisón". La tormenta se había disipado. Mi marido no repitió desde entonces su confusión deplorable. Y la vida recomenzó para mí sin que hubiese él sospechado el conflicto sentimental que se desencadenara en mi interior. Era mejor así, ¿verdad? Su bella Luisón fui hasta el último día, y al morir él me llamó de ese modo en una postrera invocación. Yo no he referido jamás, salvo a tí, mi querida hija, este suceso. Ha sido obra del azar que la misma distinción entre los dos vocablos se reproduzca en el cuaderno de deberes de Jacquelinette.

A mi edad, los viejos recuerdos, ¡ay!, lejanos, no hacen sufrir. Pero ellos contienen preciosas enseñanzas que yo he querido ofrecerte, sobre todo, en beneficio de la niña que va a crecer, que se desarrollará y que un día estará en edad de ser amada; la edad de experimentar las penas del amor...

H. de F.



NUNCA LA PRUDENCIA YERRA.

F. Gabriel Téllez.

HOY

Stos Heraclio y Severino, obispos.

MAÑANA

Santos Feliciano y Vicente, mártires.

MATRIMONIO CONCERTADO. — Ha quedado concertado el matrimonio de la señorita Marta Bezanilla H., con el señor Miguel A. Bahamonde T.

Hizo la visita de estilo el Ministro de Marina, Almirante don Hipólito Marchant.

ENFERMOS. — Restablecido se encuentra el Ministro de Cuba, Excmo. señor Manuel de León Valdés.

—Enferma de cuidado se encuentra la señora Martina Barros de Orrego.

—Continúa de cuidado don Arturo Balmaceda Fontecilla.

—Gravemente enfermo se encuentra en Madrid en el Hotel Asturias el distinguido actor, Santiago Artigas, esposo de Pepita Díaz, la conocida actriz que tantas simpatías se ha conquistado en nuestro país.

—Hoy será sometido a una delicada operación en el Pensionado del Salvador don Toribio del Río.

—En el fundo Caramávida, se encuentra enferma de cuidado la señora Josefina Galfano de Araneda.

MATRIMONIOS — En la parroquia de San Saturnino se efectuó ayer privadamente, el matrimonio de la señorita Elena Herrera Monzón con el señor Eduardo Moya Arredondo.

Sirvieron de padrinos por parte de la novia, el señor Alberto Herrera Monzón y la señora Lucrecia M. de Herrera; y del novio, el señor Gabriel Moya Arredondo y la señora Josefina A. de Moya.

Puso las bendiciones el presbítero don Oscar de la Fuente.

Los novios partieron al sur en el expreso de la noche.

—En el día de ayer fué bendecido por el Nuncio Apostólico, Mónseñor Ettore Felice, en el templo del Salvador, el matrimonio del señor Sergio Venezian De Sanctis con la señorita Julia Leigh Besoaín. Fueron padrinos por parte de la novia el señor Edwin Leigh Bunster y la señora Julia Besoaín de Leigh; y por parte del novio, el señor René Poudensan y la señora Condesa Ema De Sanctis de Venezian. Sirvieron de testigos en la ceremonia religiosa, por parte de la novia, los señores Luis Santander P. y J. A. Besoaín Olea; y por parte del novio el señor Cav. Giardini, Secretario de la Embajada Italiana, y el señor Agustín Rossi. En la ceremonia civil actuaron como testigos, por parte de la novia, el señor George H. Slight y el señor Edwin Leigh Besoaín; y por parte del novio, el señor Armando Zanelli y el señor Norberto L. de Guevara.

MATRIMONIO CONCERTADO.—



Señorita Sofía León Noguera, cuyo matrimonio con el señor Luis Alberto Fernández Larraín quedó concertado ayer. Hizo la visita de estilo don Adolfo Fernández Jara.

NACIMIENTOS. — Ha nacido Delita Izquierdo Echeverría, hija de don Enrique Izquierdo Valdés y de la señora Margarita Echeverría de Izquierdo.

—Ha nacido un hijo de don Alfredo Jara y de la señora Matilde Franzoy de Jara.

CLUB DE SEÑORAS. — La película hablada en español de Ernesto Vilches que se dará mañana en esta sala.—La hermosísima película creación perfecta de Ernesto Vilches, "Su última noche", se exhibirá mañana a las 6 1|2 en la sala de esta institución.

Clases de hoy.— De 2 a 5, piano, señor Rojo; 3 a 5, sombreros; 3 a 5, canto señora Padovani. Pueden ingresar las personas que deseen. El jueves comenzará un nuevo curso de cocina, en el que se ejecutarán guisos y postres finos.

Hermoso recital poético.—El miércoles ofrecerá un recital poético el señor Guillermo Bobillier, corresponsal de "El Mercurio", de Valparaíso. Habrá un magnífico y variado programa. La entrada será libre.

LA SEÑORA ELENA VALDIVIESO DE VARAS.— Habrá de causar honda consternación entre sus numerosas relaciones el fallecimiento de la distinguida dama, señora Elena Valdivieso de Varas, acaecido ayer en esta capital a la edad de 45 años.

Unida en matrimonio con don Daniel Varas Mena formó un hogar



respetable en el que florecieron las más excelsas virtudes. Sus numerosas cualidades la hicieron acreedora al cariño de los suyos y de cuantos tuvieron la suerte de conocerla.

Sus funerales se efectuarán a las 3 de la tarde de hoy, partiendo el cortejo desde su casa habitación, Amunátegui 617.

EL MARQUES DE BERNA. — Por el expreso de las 5 de la tarde partirá a Valparaíso para embarcarse el miércoles en el "Orduña", el ex-Embajador de España en ésta, Marqués de Berna, que ha sido designado por su Gobierno con igual cargo en uno de los países de Europa.

El Marqués de Berna dejará gratos recuerdos en nuestro país donde supo, conquistarse general aprecio y simpatía.

BENEFICIO EN EL TEATRO ALEJANDRO FLORES. — Como lo hemos anunciado, el miércoles 10 del presente tendrá lugar en el Teatro Alejandro Flores el beneficio auspiciado por la Sociedad Pío X.

Numerosas familias de nuestra sociedad se han apresurado a reservar sus localidades, entre ellas, las siguientes:

Quintana Achaval, Del Campo de Montt, Huidobro de Montt, Espantoso de Vial, Lecaros de Fernández, Salinas Cerda, Larraín de Barros, Ramírez de Ortiz, Ramírez Lazcano, Urzúa Barros, Barros de Salinas, Barros de Domínguez, Larraín de Correa, Correa de Irarrázaval, Correa de Silva, Larraín de Bascuñán, Bezanilla Larraín, Bezanilla Salinas, Eguiguren Salinas, Valdivieso Tagle, Cruz Lavín, Charlín Vicuña, G. Huidobro Fernández, Barros de Borgoño, Marchant Borgoño, De Agüero Correa, Vicuña Borgoño, Coo Tocornal, Ossa Ruiz, Vergara Blanco, Ariztía Ruiz, Ruiz Correa, Mackenna Cerda, Vergara Tagle, Ortúzar Barros, Valdés Tagle, Vial Cotapos, Del Campo de Sorucco, Correa Chadwick, Villalobos Arteaga, Solar Correa, Costabal Echenique, Valdés Vial, Balmaceda Valdés, Reyes Errázuriz, Rodríguez Matte, Claro Ruiz, Vial Errázuriz, González Echenique, Urrejola Rozas, Canales Güemes, Larraín Errázuriz, Correa Pereira, Hurtado Echenique, Eguiguren Eguiguren, Ovalle Claro, Menchaca Lira, Lira Pérez, Echeverría Vial, Valdés Larraín, Larraín Rozas, Errázuriz Rozas, Echeverría Larraín, Lezaeta Acharán, Quezada Acharán, Santa Cruz Wilson, Valdés Freire, Covarrubias Sánchez, Sánchez Errázuriz, Echeverría Baeza, Covarrubias Zegers, Metzdorf Herz, Urzúa Merino, Irarrázaval Echeverría, Díaz del Campo, Silva Santiago, Valdés Errázuriz, Valdés Fernández, García Zegers Delpiano, Bascuñán Pérez, González Echenique, Bulnes Sanfuentes, Edwards Irarrázaval, Calvo Arlegui, Del Río Fernández, Valdivieso Videla, Echeverría Carvallo y muchas otras.

VILCHES TRABAJARA ESTA TARDE EN EL REAL PARA LA VIRGEN DEL CARMEN.— ¿Quién ha visto "Cascarrabias", que no quiera volver a darse ese placer? Aquellos que no la han visto, ¿no correrán para verla? A esta gran atracción se seguirá la dicha de oir a Vilches, al incomparable, al único, al insigne artista español que, dejando su público de España "hablará" hoy en homenaje a Nuestra Señora del Carmen, para su querido público de Chile. Hablará en "Cascarrabias", película única en su género y única por su delicadeza.

Corramos todos hoy al Real; haremos un bien, nos haremos un bien porque juntaremos en esta asistencia tres grandes obras: honrar a Nuestra Madre tan chilena y tan querida; gozaremos con verdadero gozo artístico y... veremos a Vilches, otra vez.

¡Todos al Real; son siete pesos solamente!

VIAJEROS. — Procedente de Bogotá ha llegado en avión el señor Mariano Ospina Pérez, importante personalidad política colombiana y ex-Ministro de Estado. El señor Ospina Pérez siguió para Buenos Aires de donde se dirigirá al Brasil a representar a Colombia en el Congreso Internacional de Cafeteros.

—A Viña del Mar partieron las señoras Lucy Edwards de Alvarez y Margot Larraín de Alvarez Condarco.

EN EL HOTEL PACIFICO DE ARICA.— Aprovechando la hermosa estación invernal de Arica, que se caracteriza por el agradabilísimo clima natural de esa región pasan actualmente una temporada en el Hotel Pacífico de aquella ciudad las siguientes personas: Hans Gerald Marckwald, Ministro de Alemania en La Paz; señora Carlota de Marckwald, señor Fernando Lantaño S., señora Emilia Solar de Lantaño; Gustavo Schleyer y señora Amalia Solar de Schleyer con sus hijitas Clara y Doris; señorita Paz Subercaseaux L., señor Pedro Subercaseaux L., ingeniero don Federico Wille y señora Margaret de Wille; señor gerente de la United Press en La Paz, don Eduardo Otermin, señora Justina de Otermin, y Carlos Otermin Morales; coronel Agustín Benedicto, coronel Arturo Maillard, mayor Miguel Toro Poblete, capitán de bandada don Florencio Gómez y señora Aída Aspillaga de Gómez; señor Vicente Santos Menéndez y señora Juana Tassistro de Santos, señor Enrique de Goeye, señor Alberto Valdivieso, señor Angel Martini, señor Juan Bejarano, señor Phillips Hardcastle Clark, señor Alejandro Gray Douglas, señor Eduardo Lloyd R., señora Angel Munro, señor Abraham Lindberg, señora y familia; señor Jorge Alborta Velasco y señorita Julia Alborta Velasco.

BAUTIZO. — Ayer fué bautizado Oscar Patricio, hijo del señor Oscar Romo y de la señora Clementina Verdejo de Romo. Fueron padrinos el señor Oscar Godoy Morales y la señora Raquel Grancelli de Godoy.

MUSICA

ACTIVIDADES MUSICALES DE LA UNIVERSIDAD DE CHILE

Sobre Historia de la Musica. — El Rector de la Universidad de Chile, invita a la primera disertación que, sobre historia de la musica, dará en la Sala de Conferencias de la Casa Universitaria, don Domingo Santa Cruz, hoy a las 18 y media horas. Sumario: La historia de la música y su relación con el desarrollo de las demás artes. La musica en las antiguas culturas orientales. Los pueblos primitivos: China, Egipto, Asiria, Babilonia, Israel, etc.

Inauguración solemne del ciclo de conferencias y audiciones musicales. —Mañana martes 9, a las 18 y media se verificará la inauguracion solemne del ciclo de conferencias y audiciones musicales que anuncia la Universidad de Chile. El programa contiene números para orquesta, canto y clavecín a cargo del Director y alumnado del Conservatorio.

Concierto Sinfónico de extension cultural. — El primer concierto de la segunda serie, auspiciada por la Universidad de Chile, tendrá lugar en el Teatro Municipal el viernes próximo 12 de junio, a las 6.45 P. M.

En honor de Richard Strauss, que en ese día cumple 67 años, el maestro Armando Carvajal dirigirá el grandioso poema sinfónico "Muerte y Transfiguración" del célebre compositor alemán.

Los demás números del escogido programa serán: Mozart. Obertura de "La Flauta Encantada"; Mendelssohn. Concierto para violín y orquesta (Solista): Víctor Tevah); P. H. Allende. "La Voz de las Calles" y como final: Wagner. Preludio de los maestros cantores".

Las localidades a los precios populares de $ 5 platea, y $ 1 galería, estarán en venta desde hoy en la boletería del teatro.

ESTACION RADIOTELEFONICA

ONDA 298.50 **"LA NACION"** C. M. A. O.

12.30 A 13.30 HORAS.—AUDICION DE "LOS TIEMPOS"

1. La Copla Andaluza, Paso doble.
2. Tosca de Puccini. Recóndita armonía.
3. Serenata China. Siede. Orquesta.
4. Presentimiento por Tito Guizar.
5. Las Espigadoras. Fox-Trot. Orquesta.
6. Carmen de Bizet. Habanera. Soprano.
7. Cantando a las estrellas. Fox Trot.
8. Dejémonos de pavadas. Tango cantado.
9. Manon Lescaut, de Puccini. Donna non.
10. Danza Japonesa, de Yoshitomo.
11. Soñé besarte, canción. Tito Guizar.
12. Cómprame un negro. Charleston.
13. Carmen, de Bizet. Seguidillas. Romanza.
14. Tenorio de barrio. Fox-Trot. Orquesta.

17.30 A 18.30 HORAS.—AUDICION VESPERTINA

PROGRAMA ESPECIAL Y ESCOGIDO DE MUSICA CLASICA, CANTO Y BAILABLES.

19.30 A 20 HORAS.—AUDICION DE DISCOS VICTOR.—BAILABLES

1. Mantón de Manila. Paso doble Orquesta.
2. Chorra. Tango. Orquesta Típica.
3. Carmen la Chalequera. Couplet.
4. Triste Atardecer. Alberto Contreras.
5. Mi único amor. Fox-Trot. Orquesta.
6. A eso de la media noche. Tango.
7. Bajo las sombras de un naranjal. Vals.
8. Adiós mi Chaparrita. Canción.

20 A 20.30 HORAS.—AUDICION DE "LOS TIEMPOS"

1. Egmont. Obertura de Beethoven.
2. Pagliacci. Leoncavallo. Vesti la Giubba.
3. The Holy City, por Marion Talley.
4. Nocturno en mi menor. Piano solo.
5. Marcha Eslava, por Orquesta Sinfónica.
6. Andrea Chenier. Un dí al azzuro...
7. How Beautiful Upon. Marion Talley.
8. La Campanella de Liszt. Piano solo.

20.30 A 21 HORAS.—AUDICION DE "LA MUEBLERIA PARIS"

1. Rendido por amor. Fox-Trot. Orquesta.
2. El sombrerero cordobés. Fox-Trot.
3. Niña linda. Tango por Juan Pulido.
4. Vals de la Felicidad. Vals. Orquesta.
5. Me río del mundo. Fox-Trot. Orquesta.
6. Conchita. Paso doble cantado.
7. Boheme. Tango cantado, por Pulido.
8. Llorar de mi guitarra. Tonada.

21 A 22 HORAS.—CONCIERTO OFRECIDO POR "PHILIPS RADIO

Orquesta Phillips Radio, dirigida por Ubaldo Grazioli.

PROGRAMA MUSICAL

1. MAESTRO LUIS ALVAREZ: Solo de piano.
2. ORQUESTA PHILIPS RADIO: Ninna Nanna. Michieli.
3. MANUEL PEREZ: Solo de violoncello.
4. SELECCION ESCOGIDA ALEMANA.
5. ORQUESTA PHILIPS RADIO: Momento Musical. Schubert.
6. UBALDO GRAZIOLI: Solo de violín.
7. ORQUESTA PHILIPS RADIO: Serenata del Bacci. Michelli.
8. SELECCION ESCOGIDA ALEMANA.
9. ORQUESTA PHILIPS RADIO: Rigoletto. Verdi. Selección.
10. ORQUESTA PHILIPS RADIO.

22 A 23.30 HORAS.—CONCIERTO DE "LA NACION'

Speaker: señor Alfredo Figueroa B.

1. HORA OFICIAL de la República de Chile.
2. SELECCION ESCOGIDA. Disco Víctor Ortofónico.
3. ORQUESTA "LA NACION". Un bailable.
4. CANCIONES con Orquesta por Lisette Lyon.
5. ORQUESTA DE "LA NACION". Mattinata. Leoncavallo.
6. MANUEL PEREZ. Solo de violoncello.
7. ORQUESTA DE "LA NACION". Lyrische Suite. Grieg.
8. LISETTE LYON. Canciones o Fox con la Orquesta.
9. UBALDO GRAZIOLI. Solo de violín.
10. ORQUESTA "LA NACION". Patrulla americana.
11. SELECCION en un disco Victor.
12. ORQUESTA "LA NACION". Bailable de moda.
13. LISETTE LYON con sus creaciones y la Orquesta "La Nación".
14. ORQUESTA "LA NACION". Baile.
15. MAESTRO LUIS ALVAREZ. Solo de piano.
16. ORQUESTA DE "LA NACION". Baile.
17. SELECCION ESCOGIDA de disco Víctor.
18. 23.15 HORAS. Boletín meteorológico.
19. NOTICIAS DE ULTIMA HORA. Boletín de "La Nación".
20. MUY BUENAS NOCHES y hora exacta de Chile.

Gath & Chaves

venderá desde HOY todas sus existencias a menos del costo!!

APROVECHE LOS MILLONES DE PESOS QUE PERDEREMOS

NO OBSTANTE LA IDEA DE CALIDAD, PRESENTACION Y BUEN GUSTO QUE UNO PUEDE FORMARSE AL EXAMINAR ESTOS GRABADOS, ESA IMPRESION MEJORA NOTABLEMENTE CUANDO SE OBSERVA DE CERCA CUALESQUIERA DE ESTOS ARTICULOS

A Ud. LE INTERESA VENIR TEMPRANO A VERLOS

TRAJES modelo cruzado de casimir inglés pura lana, colores y diseños de última moda; antes, $ 168; ahora,
$ 139.00

MUY LINDOS vestidos en crepé satin, colores y modelo nuevos, modelos importados.
Antes, $ 450.00
Ahora, $ 190.00
Antes $ 345.00
Ahora, $ 125.00
En espumilla
Antes, $ 425.00
Ahora, $ 190.00
Antes, $ 125.00
Ahora, $ 78.00

SOBRETODOS modelo derecho en rico casimir inglés pura lana, diversidad de colores; antes, $ 158; ahora,
$ 95.00

ABRIGOS en paño sedan, enteramente forrado, de seda, cuello y puños de piel, artículo importado:
Antes, $ 690.00
Ahora, $ 390.00
Antes, $ 475.00
Ahora, $ 290.00

ABRIGOS de piel en caracul negro enteramente forrado, de seda; antes, $ 950; ahora,
$ 490.00
ABRIGOS de piel de nutria, negros, con cuello y puños de piel gris y marrón, antes, $ 790; ahora,
Ahora, $ 490
ABRIGOS en castorette, fabricación francesa; antes, $ 1.650; ahora
$ 890.00

SOBRETODOS, modelo cruzado, en rico casimir inglés de pura lana, con o sin traba, forros de calidad; antes, $ 168; ahora,
$ 120.00

TRAJES SASTRE Trois quart, en género fantasía; antes, $ 198; ahora,
$ 89.00
En género azul; antes, $ 145; ahora,
$ 89.00

TRAJES en rico casimir inglés pura lana, colores y diseños de última moda, modelo derecho, antes, $ 158; ahora,
$ 129.00

SALDO. — Trajes de casimir inglés, pura lana, modelo y gustos de última moda (Medidas para personas gruesas).
Cruzado:
Antes $ 155
AHORA, $ 98.00
Derecho:
Antes, $ 135
AHORA, $ 89.00

CHALECOS en punto de lana negra, artículo importado;
Antes, $ 42.50
Ahora, $ 24.50
Antes, $ 29.80
Ahora, $ 16.90

ABRIGOS en paño, calidad fina y durable, colores de gusto, adornados con piel, para niñitas de 1 a 3 años; antes $ 65; ahora,
$ 35.00

VESTIDOS en tricot de lana, artículo importado, colores de moda, para jovencitas, talle 38 al 40; antes, 110; ahora
$ 58.00
Para niñas de 9 a 12 años; antes, $ 85; ahora,
$ 39.50

TAPADO uniforme colegial, en cheviot de lana azul, para niñas de 4 a 6 años; antes, $ 62; ahora,
$ 39.50

PULL OVERS de pura lana, artículo importado; antes 39.50, ahora,
$ 16.80

SOBRETODO modelo cruzado de casimir inglés pura lana, colores y diseños de alta novedad, con presilla atrás, todo forrado género para la gorra, para 2 a 7 años; antes, $ 86; ahora,
$ 47.00

ABRIGOS en mouflon de pura lana modelo muy práctico y de linda presentación, con sombrerito, color blanco solamente, todo forrado, para niñitas de 1 a 3 años; antes, $ 75; ahora,
$ 39.50

BATONES en punto de lana negra, artículo de abrigo.
Antes, $ 135.00
Ahora, $ 49.50
Antes, $ 55;
Ahora, $ 29.50

CUELLOS y puños de dril lacre y azul; antes, $ 8.90; ahora,
$ 2.90

SOBRETODO modelo cruzado, casimir inglés pura lana, colores claros y variedad de gustos, medio forro tornasol, para jóvenes de 13 a 18 años; antes, 150; ahora
$ 95.00

TEA ROOM: Servicio de té completo, a
$ 2.00





BATONES forma cruzada en rica franela moletoneada, varios modelos; antes, $ 26.50; ahora,
$ 12.90

TRAJE VESTON derecho, casimir inglés pura lana, surtido de colores, dibujos de fantasía, todo forrado, género para la gorra, 10 a 16 años; antes, $ 80; ahora
$ 49.00

A ELEGIR TAPADOS en royal de seda negro forro de seda; antes, $ 890; ahora,
$ 145.00

TRAJES en casimir inglés, pura lana, corte perfecto y esmerada terminación, modelo cruzado; antes, 270; ahora
$ 175.00

TAPADOS en seda negro, forrado en seda, cuello y puños de piel; antes, $ 350; ahora,
$ 190.00

LINDOS VESTIDOS en género de lana, este modelo y otros para niñas, de 14 a 16 años; antes, $ 52; ahora,
$ 39.50

Sucursales en Valparaíso, Concepción, Talca, Temuco y Valdivia.
Provéase en ellas.

Oportunidades como éstas, las encontrará a millones en todos nuestros departamentos.

RIN-TIN-TIN

en "EL DEFENSOR SOLITARIO"

With an all star cast including

WALTER MILLER
JUNE MARLOWE
BUZZ BARTON
JOSEF SWICKARD

ALROS FILM. PRESENTA EN CHILE

la primera super-serial totalmente hablada, con divertidos diálogos en castellano, interpretada por el perro más famoso del mundo, RIN TIN TIN.

El argumento más sensacional llevado a la pantalla hablada.—RIN TIN TIN tomando parte en la persecución del famoso bandido CAPTUS KID... el misterioso personaje sobre cuya captura corre la trama de esta serial apasionante.— RIN TIN TIN es la maravillosa inteligencia que dejará asombrado al público de Chile.—Esta es su mejor creación. En esta cinta ladra, llora, grita y lucha bravamente contra los enemigos de su amo y contra animales salvajes.

¿Quién es CAPTUS KID?

Hay 10,000 dólares para quien lo capture vivo o muerto.

Vea Ud. "El Defensor Solitario", HOY en los teatros RECOLETA y RIALTO.

y después en los siguientes teatros: Victoria, Coliseo, Politeama, Independencia, Nacional, Setiembre, Novedades, Matta, Dieciocho, Bernardo Ugarte, y en casi todos los demás teatros de Santiago.

HOY RECOLETA - RIALTO

Espectáculos de CLARO y PEREZ — SIEMPRE IMITADOS NUNCA IGUALADOS

HOY $ 1.10 PLATEA — FUNCIONES POPULARES

PLATEA ALTA $ 0.80 — GALERIA $ 0.40

ESMERALDA

2 PELICULAS FAMOSAS

ESPOSAS IMPRUDENTES

La millonaria creación de Erich von Stroheim, y

Por la Vía Láctea

La más cómica de las cintas de REGINALD DENNY

O'HIGGINS

DOBLE PROGRAMA

ADORACION

Sonora por Billie Dove y Antonio Moreno, y

EL MISTERIO DEL CIRCO

por Francis Bushman y el pibe cow-boy Bobby Nelson

DESDE MAÑANA el precio corriente de estrenos será de

$ 2.20 platea

con muy contadas excepciones.

CARRERA

El Cine de Moda

VERMUT Y NOCHE — (Para mayores)

El único gran éxito de la temporada

INSPIRACION

La última, más lujosa y más sentimental creación parlante de

Greta Garbo

La novela de una mujer que mucho amó.

DESDE HOY EL PRECIO CORRIENTE SERA

$ 4.40 PLATEA

SALVO MUY CONTADAS EXCEPCIONES

MATINEE SONORA A LAS 3. — PLATEA $ 1.50

EL VAMPIRO DEL MAR

por RAQUEL TORRES

Teatro y Compañía

A. FLORES

FUNCIONES POPULARES

$ 3.30 PLATEA

VERMUT, A LAS 6.15

EL LADRON

Famoso drama de Bernstein, por Flores y Olvido Leguía.

NOCHE, A LAS 9.45

MI MUJER ES UN GRAN HOMBRE

Graciosa comedia de sátira feminista

MAÑANA — VERMUT y NOCHE

TOPAZE

MIERCOLES: Noche "LA MALA LEY" de Linares Rivas

T.—X.

REAL



A las 6.15 de la tarde GRANDIOSA FUNCION EXTRAORDINARIA, A BENEFICIO DEL ALTAR DE LA VIRGEN DEL CARMEN, DE LA IGLESIA DEL SALVADOR.

Bello programa de inmensa atracción en el que figura como obra de fondo la mejor comedia cinematográfica del eminente actor español.

ERNESTO VILCHES

(PARA TODO ESPECTADOR)

CASCARRABIAS

Completan el espectáculo el último NOTICIARIO PARAMOUNT, la sinopsis de PETIT CAFE, el nuevo triunfo de Chevalier, que se entrena mañana, dibujos animados, asuntos cortos y el CUARTETO REAL.

A LAS 9.45

la ingeniosa producción PARAMOUNT:



interpretada por la célebre y encantadora CLARA BOW y por la precoz MITZI GREEN obra picaresca, sorpresiva y sentimental, que obtiene un franco y decisivo éxito. Irá acompañada del mismo complemento que la vermouth.

Mañana "PETIT CAFE", por Chevalier,

PRINCIPAL

HOY

PLATEAS

$ 4.40

ESPECIAL Y NOCHE

EXITO FORMIDABLE de la grandiosa super-Metro Goldwyn Mayer; emocionante drama hablado, que es la narración admirable de los amores, los sacrificios y heroísmos de las mujeres en la guerra mundial,

ENFERMERAS DE GUERRA

por la adorable

ANITA PAGE

AL PUBLICO

UN ENSAYO DE REBAJA DE PRECIOS

Este teatro rebajará sus precios de Platea a $ 4.40, durante los días de semana, con excepción del Domingo, que costará $ 5.50, en la confianza de que el público corresponderá a esta iniciativa con mayor asistencia.

Esta rebaja se mantendrá en forma definitiva si el público corresponde. Y a este precio rebajado se exhibirán todas las grandes películas de nuestro repertorio, con muy contadas excepciones.

Advertimos que el teatro tiene que garantizar a las Compañías cinematográficas un mínimum de entradas para la autorización de rebajar los precios.

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

ALEJANDRO FLORES (Ex-Comedia).—Compañía Nacional de Comedias.—Funciones Populares.—Vermouth: "El Ladrón" de Bernstein. Noche: "Mi mujer es un gran hombre".

EXCELSIOR.—Compañía de Revistas y Sainetes Musicados "America". —Vermouth popular: "Pasiones de arrabal" y "Mosaicos Emperatriz Carvajal". Noche: "Pasiones de arrabal" y "La Rosa del Aza Khan", ambas de Retes y González. Popular.

SANTIAGO.—Compañía de Comedias Comicas Otero-Aguirrebeña.—Vermouth, por última vez: "El verdugo de Sevilla". Noche: "El alma de corcho", de Muñoz Seca y Pérez Fernández.

CINES

AVENIDA.—Especial y noche: El amor y el Diablo, por María Corda y Milton Sills, sonora, hablada y cantada; y Programa cómico.

AV. MATTA.—Especial y noche: El chico de Arizona, por Warner Baxton y El rápido de Siberia.

BOLIVAR.—Día Popular: La Fascinadora, por Lily Damita; y Pocker o La Pasión del Juego.

BRASIL.—Tarde y noche: El jardín del Eden, por Corina Griffith y El Rey de Jauja, por Reginald Denny.

CARRERA.—Vermouth y noche: Inspiración, por Greta Garbo. Matinee sonora: El vampiro del mar, por Raquel Torres.

COLISEO.—Especial y noche: Su última aventura de amor, por Marcela Albani; Luna de miel o La manzana de Adán, por Monty Banks y debut de las hermanas Cobo.

DIEZ DE JULIO.—Especial y noche: Quién dijo miedo? por Slim Summerville. Sonora, hablada y cantada.

DIECIOCHO.—Especial y noche: Ternura, por Marcella Chantal.

DELICIAS.—Vermouth y noche: El hijo de la batalla, por Tom Taylor y Esclavas en venta.

ESMERALDA.—Vermouth y noche: Esposas imprudentes, por Erich von Stroheim y Por la vía láctea, por Reginald Denny.

IMPERIO.—Especial y noche: La noche es nuestra, creación de la genial actriz María Bell.

IMPERIAL.—Vermouth y noche: El precio de un beso, en castellano, por Monna Maris y José Mojica.

INDEPENDENCIA.—Vermouth y noche: La rendición de una dama, por Conrad Nagel.

LATORRE.—Especial y noche: Su noche romántica, por Lillian Gish.

MINERVA.—Especial y noche: El condenado, por Ronald Colman. Sonora, hablada y cantada.

MANUEL RODRIGUEZ.—Casados en Hollywood.

NOVEDADES.—Especial y noche: La bailarina diabólica, por Gilda Gray y Clive Brook: La coqueta, por Mary Pickford y debut de Olga Donoso y Amanda Concha.

NACIONAL.—Especial y noche: La mujer y el monigote, por Conchita Montenegro; Más allá del Zanzíbar, por Lon Chaney y debut del humorista Luis Rojas Gallardo.

O'HIGGINS.—Vermouth y noche: El misterio del circo, por Francis Ford y Adoración, sonora por Billie Dove y Antonio Moreno.

PROVIDENCIA.—Especial y noche: La máscara del diablo, por John Gilbert y Programa cómico.

POLITEAMA.—Vermouth y noche: La perversa, por Dolores del Río; El puerto del Infierno, por Lupe Vélez y Variedades por las hermanas Cobo.

REPUBLICA.—Especial y noche: Música de besos, por Reginald Denny y Grace Moore, éxito Metro Goldwyn Mayer totalmente hablado y cantado.

REAL.—Vermouth: Cascarrabias, por Vilches; Noticiario Paramount; Sinópsis de Petit Café, por Chevalier; dibujos animados, asuntos cortos y el Cuarteto Real. Nocturna: Amor entre millonarios, por Clara Bow y Mitzi Green; Noticiario Paramount: Sinopsis de Petit Café, dibujos animados, asuntos cortos y el Cuarteto Real.

RECOLETA.—Vermouth y noche: Defensor solitario, por Rin-Tin-Tin, 1.a y Adorable impostor, por Gary Cooper.

SETIEMBRE.—Rotativa sonora: La Rapsodia del martirio. Especial y noche: Figuras de cera, por Emil Jannings y Conrad Veit; El puerto del Infierno, por Lupe Vélez.

SPLENDID.—Rotativas El amor nunca muere, por Collen Moore. Especial y noche: Luces de la ciudad, por Charles Chaplin.

VICTORIA.—Especial y noche: Por el amor de mi reina, hablada por Bert Lytell.



BRASIL

HOY - VERMUT Y NOCHE

Estupendas Funciones Populares de Cine Mudo, a

$ 1.10 PLATEAS

DOS COLOSALES PELICULAS

EL JARDIN DEL EDEN

por la encantadora CORINNE GRIFFITH

El rey de Jauja

por REGINALD DENNY

MAÑANA: Gran Rebaja de Precios a $ 2.20 PLATEA

La que dijo que no

por WILLIAM HAINES

T.-X.

HOY - IMPERIO

¡POR ULTIMA VEZ! LA MARAVILLA DE LA CINEMATOGRAFIA FRANCESA, TODA HABLADA EN FRANCES, POR MARY BELL.

LA NOCHE ES NUESTRA

ESPECIAL 6.30 — APTA PARA MAYORES — NOCHE 9.45

Platea 3.30

AVISE USTED EN "LA NACION"



LOS MEJORES ESPECTACULOS Y LOS MEJORES TEATROS SON LOS DEL CIRCUITO DE LOS "CUATRO DIABLOS" (M. R.)

Todos los teatros ofrecen hoy una triple función de cine mudo y variedades por UN PESO PLATEA.

HOY

Coliseo (A. Prat y Av. Matta) SU ULTIMA AVENTURA DE AMOR por Marcela Albani. "LA MANZANA DE ADAN" por Monty Banks, y variedades por las Hermanas COBOS

Politeama (Alameda, Portal Edwards) DOLORES DEL RIO en "LA PERVERSA" LUPE VELEZ en "EL PUERTO DEL INFIERNO" y variedades por las Hermanas COBOS

Nacional (Av. Independencia 801) CONCHITA MONTENEGRO en "LA MUJER Y EL MONIGOTE" LON CHANEY en "MAS ALLA DEL ZANZIBAR" y debut del humorista Rojas Gallardo

Setiembre (Alameda esq. Lira) EMIL JANNINGS en "FIGURAS DE CERA" y LUPE VELEZ en "EL PUERTO DEL INFIERNO" Rotativa sonora "LA RAPSODIA DEL MARTIRIO"

Novedades (Cueto esq. Av. Portales) "LA BAILARINA DIABOLICA" por Gilda Gray y Clive Brook MARY PICKFORD en "LA COQUETA" y variedades por Olga Donoso y AMANDA CONCHA.



A $ 1 PLATEA

Mañana NOCHE 9.30 EN EL Nacional Festival de cine y variedades. Beneficio del campeón de box QUINTIN ROMERO ESTRENO HABLADO POR Clara Bow AMOR ENTRE MILLONARIOS

Charlas de teatro

Por. N. YAÑEZ SILVA.

LA ESCASEZ DE ACTORES ES FRUTO DE LA POCA AFICION AL TEATRO. — EL PUBLICO DE PARIS, GRAN AFICIONADO AL TEATRO. — TEATRO EN TODAS PARTES. — NUESTRA DESPREOCUPACION POR EL TEATRO EXPLICADA EN UNA ANECDOTA. — ¿HAY TEMPERAMENTO EN NUESTRA RAZA PARA EL TEATRO? — EL SEÑOR DE LA CALLE EN EL ESCENARIO DE UN TEATRO

Nuestros actores y actrices nacionales son muy pocos, tan pocos, que cuando se quieren formar dos compañías, hay que echar mano de elemento extranjero, en un cincuenta por ciento. Así como hay poca afición a ir al teatro, hay poca afición por el teatro profesional. Una cosa es consecuencia de la otra. Nuestra sociedad, nuestra mayoría de público es aficionada al cine. América, y quizás, ante todo, nosotros, somos muy aficionados al cine, pero muy poco entusiastas por el teatro.

Esta es la diferencia capital entre el público europeo y el sudamericano. En Europa se concede mucho más importancia al teatro que al cine. París, por ejemplo, a mi juicio la ciudad en el mundo que más afición tiene por el teatro, concede al cine una importancia tres veces inferior que la que concede al teatro. Esta prueba la tenemos en el precio de las entradas. Un cine de París cobra tres veces menos por la localidad que un teatro. Esa es la proporción del cine al teatro. Allá se oye hablar de teatros, de actores y de obras: en el hotel, en el hogar, en la calle, en los cafés, en el metro, en los ómnibus, en todas partes. Los periódicos dan una importancia enorme a la enfermedad de una actriz, a que la Simone o la Sergine, o la Ventura, creará en la próxima temporada la protagonista de esta o de aquella obra, que ya el autor la escribe en Suiza, o en Niza, o en Biarritz, o en San Sebastián, en Deauville, o en la costa de Bretaña. Si todo el mundo no entiende a fondo de teatro, todo el mundo habla y se preocupa de teatro. El teatro allá es una necesidad social, una necesidad del hogar, tanto como la calefacción, y para ello se hace un presupuesto mensual, bajo en los hogares modestos, alto en los hogares que cuentan con holgura de vida. No es verdad que los teatros de París los llene tan sólo la gente extranjera. Yo he visitado los teatros de París, en plena "saison", y la totalidad de aquel público era francés, era parisiense. El extranjero le veía yo en las salas de revistas, en los café-concerts, en la opereta. La comedia era vista casi sólo por franceses.

Teatro, mientras se desarrollaba una obra y teatro en el periódico cinematográfico que se proyecta en la pantalla, durante los entreactos. Todo teatro. Lo más importante de aquella vida: teatro. Así se explica que Pagnol, con el acierto de "Topaze" se haya hecho millonario, y que Bourdet, con su buena puntería en "Le Sexe Faible", de la Michodiere, esté en vías de conseguir la riqueza, pues esa obra lleva ya en el teatrito de la rue Michodiere, cerca de las ochocientas representaciones, y llegará sin duda a las mil, y que Nozlére, que acaba de morir, haya dejado a sus deudos una apreciable herencia con su obra "Cette Vielle Canaille", que se representa en estos momentos en el Teatro Michel, por Feraudy, y cuya fortuna en el afiche cada día es mejor. ¿Se supone así lo que habría ganado Benavente con "Los intereses creados" o los Quintero con "Doña Hormiga", que estuvo cuatro meses en el cartel de Lara? Ese éxito en París, habría sido multiplicado por cuatro, y "Doña Hormiga" habría conocido las quinientas representaciones, fácilmente.

En Italia, en Roma, por ejemplo, hay menos ambiente de teatro que en Madrid. En la Ciudad Eterna veía yo que Lupi Borboni, que trabajaba en el Argentino (hoy en Buenos Aires en el Odeón) tenía que cambiar de cartel cada diez días, como aquí, o más o menos como aquí.

Nuestra pobreza en actores puede ser consecuencia de nuestra poca afición al teatro. El actor se forma yendo al teatro, estimulándose por las cosas que ve representadas. De los conjuntos de aficionados, que hay muchos en Madrid, han salido los grandes actores españoles, salvo Thuillier, que és fruto del Conservatorio. Aquí la gente que va al teatro, lo hace con tanta despreocupación, que muchas veces entran sin saber qué obra se representa. ¡Es el colmo...! Personas conozco yo que equivocan lamentablemente obras, autores y teatros. Es el caso de una señora que me decía una vez, cuando vino Vera Vergani a Santiago:

—En cuanto tenga un tiempecito, voy a ver a la Vergani...

Y la Vergani ya había partido de Santiago hacía más de quince días. Es un síntoma.

De un medio así no pueden salir actores, y por este motivo el más grave inconveniente de nuestro teatro es la falta de intérpretes. No me atrevería a decir que la raza es poco apta para producir cómicos, pero no sería extraño que así lo fuera, por ese amor que tenemos todos los criollos de andar escondiéndonos unos de otros, "apequenándonos", como dice tan propiamente Joaquín Edwards Bello. Y claro está que con caracteres así, con temperamentos que huyen del brillo porque sí, sin razón alguna, no pueden hacerse actores. Aquí al que usa polainas blancas en verano, le pegan, como sucede en una anécdota que me contaron hace tiempo: Un literato, joven en esa época, usaba polainas blancas, tenía afición al chic y lo era de verdad. A otro literato muy criollo le fastidió esta costumbre del colega, y una vez en la calle de Huérfanos, le llamó para decirle que, o se sacaba las polainas o le daba de bofetadas. El literato chic, dejó pasar el chaparrón, pero se premunió de revólver, y cuando encontró de nuevo al colega criollón, como éste le dijera:

—O te sacas las polainas o te doy de bofetadas, el otro le respondió, sereno, sacando un Smith:

—Y yo te echo al otro mundo...

Se tienen noticias de que el criollo no insistió...

El teatro necesita de esa gente que ame el teatro, o por lo menos lo de teatral que tiene la vida, que tiene tanto, ya que en comedia vivimos, las más de las veces. Pero es el caso que nosotros hacemos las comedias de puertas adentro y con poco público.

En veinticinco años que asisto al teatro, y que observo a los cómicos que conocí durante estos años, no veo que progresen tanto para esperar de ellos un término de calidad digno de estima franca. Tenemos algunas excepciones, afortunadamente, pero el término medio, el término corriente, llega tan solo hasta un punto determinado, hasta lo que da la intuición, o mejor dicho una dosis de intuición pero no se pasa de allí. Aquí en nuestra tierra se actúa en una forma muy especial, con una naturalidad que yo llamaría en mangas de camisa, la naturalidad que tendríamos al salir del baño o de una ducha. No hay amor por estilizar, por componer, por observar y luego trasladar, sino que se deja, en general, al temperamento que haga su obra, y así se explican entonces los pecados contra el buen gusto, los atrevimientos al libreto y las insolencias al arte. Bataille, al trazar la silueta de Lucien Guitry, decía de él una frase que se hizo célebre en París:

—"El señor que ha entrado de la calle y ha subido a las tablas de un teatro".

Y así explicaba el autor poeta y crítico la admirable naturalidad de ese cómico que venía a ponerse por aquellos tiempos frente a los Coquelin y a los Le Bargy. Pero es que hay que advertir que ese señor, ya en la calle andaba bien trajeado, conocía a los clásicos y hacía estación en el teatro, para luego ir a una conferencia de la Sorbona, donde oiría hablar a uno de sus íntimos amigos, a Courteline o bien a Henry de Lavedan.

El temperamento, la intuición, tienen su límite lógico. Más adelante, obra el estudio, la cultura, el gusto depurado. Pérez de Ayala decía hace tiempo que ir a los teatros de Madrid, era perder el tiempo por el desabrimiento con que actuaban los cómicos, y este desabrimiento era fruto único de la falta de documentación y de estudio.

Supongamos cómo se agrava eso cuando la intuición es escasa y pobre el temperamento.

N. Y. S.

Rebaja extraordinaria de precios habrá hoy en el Santiago

La Compañía de Comedias Cómicas de Otero-Aguirrebeña, ofrece hoy su clásico lunes popular, con una innovación interesante para los habitués, ya que ha rebajado los precios de las diversas localidades a una suma ínfima.

En la vermut popular de hoy se representará por primera vez, la graciosísima obra "El verdugo de Sevilla".

—Para la nocturna se ha elegido el sainete de Muñoz Seca y Pérez Fernández "El alma de corcho".

Andrée Haas en el Municipal

Damos a continuación el programa que ofrece la distinguida artista señorita Andrée Haas en su presentación del Municipal, el que ha de congregar en nuestra primera sala, a todos aquellos que comprenden el arte de la notable intérprete:

Primera parte:

Couperin.— Pavane. (Preciosismo siglo XIX).

Bach. — Sarabande (Estilización).

Bach. — Preludio. (Mater Dolorosa).

Segunda parte:

Roger.—Ducasse.— Preludio (Muñeco).

Prokofieff.—Minuet. — Fantasía moderna).

Rachmaninoff.— Preludio (Opresión. Rebeldía. Locura).

Tercera parte:

Erik Satie. — Sarabande. (Edad Media).

Debussy. — La fille aux cheveux de lin. (Evocación).

Debussy. — Colliwogg's Cake Walk. (Grotesco).

Debussy. — En bateau (Impresiones).

La visita de la danzarina Lucye de Sheimo

Viene por la costa del Pacífico y ha recorrido todos los países de esa costa, proveniente de Rusia, donde nació. Nos habla algo de su vida, del entusiasmo que tiene por la danza, de los viajes que ha hecho por el mundo.

Sus ojos ya han visto China, Japón, Indochina, Java, Filipinas, Nueva York, donde estuvo en el Teatro Palace, y en todas partes ha obtenido un éxito franco.

—¿Y París? — le preguntamos.

—Todavía no me he decidido ir allá, pero lo haré cuando tenga ocasión. Por el momento me dedico a conocer estos países tan llenos de interés, para mí, sobre todo Chile, en donde he encontrado gente de temperamento vivo, alegre y sobre todo acogedora.

Habla, durante su visita, en inglés con nuestro dibujante Coke, mientras éste le hace un apunte rápidamente. Es una mujer fina, delgada, que en realidad no parece rusa, sino sudamericana, con una línea un poco española en su fisonomía aguda y simpática. Danza bailes de ópera y tiene el pensamiento de enseñar la danza en nuestra ciudad a niñas de la sociedad.

No sabe donde actuará, y sobre el particular tendremos al corriente a nuestros lectores.

Otero - Aguirrebeña inicia mañana una nueva etapa de sus actividades

Desde mañana en adelante, la compañía Otero-Aguirrebeña rebajará totalmente los precios de las localidades del Teatro Santiago, a pesar de que sigue contando con público extraordinario. La empresa ha tomado en cuenta la crisis general reinante y se propone, por lo mismo, ofrecer a sus favorecedores entretenimientos al alcance de todos los bolsillos.

Esta nueva etapa se inaugurará con una obra cómica, en vermut y nocturna. Será el estreno cómico de "Simón y Manuela", original de los afortunados autores señores Dicenta y Paso.

Teatro Alejandro Flores

HOY. FUNCIONES POPULARES CON REBAJA DE PRECIOS. — VERMOUTH: "EL LADRON". — NOCHE: "MI MUJER ES UN GRAN HOMBRE".

Siguiendo su norma acostumbrada para los lunes de cada semana, la Compañía Alejandro Flores hace hoy sus funciones populares, a precios rebajados, con dos obras de las mejores de su repertorio.

En vermut, a las 6.15, se representará "El ladrón", el fuerte drama de Bernstein, que tan brillante éxito ha constituido para Alejandro Flores y Olvido Leguía. Esta obra trata de la situación de una esposa que ha llegado hasta el delito para procurarse el lujo que consideraba indispensable para mantener latente el amor de su marido.

En nocturna, a las 9.45, se repetirá "Mi mujer es un gran hombre", graciosa comedia de sátira feminista, protagonizada por Flores y Ventura López Piris.

La boletería atiende al público desde las 10.

"Topaze" irá todos los martes en el Flores

En vista del éxito que ha tenido la famosa comedia de Pagnol, la empresa del Flores ha decidido programar en forma permanente "Topaze" todos los martes, en vermut y noche. Las localidades para estas funciones se venderán con anticipación.

La iniciación de este sistema se hará mañana.

INFORMACIONES CABLEGRAFICAS DEL EXTERIOR

DE NUESTROS CORRESPONSALES Y DE THE UNITED PRESS ASSOCIATIONS, VIA ALL AMERICA CABLES INC.

"La idea del señor Planet es una valiosa contribución en pro de la solidaridad de los pueblos del Hemisferio"

ha declarado el Director General de Estadística del Perú, señor Oscar Arrús. — "Es efectivamente en la cooperación comercial y en las facilidades que encuentre el intercambio de productos donde reside el perfecto conocimiento y la amistad perdurable de estos pueblos". — Declaraciones del señor Carlos Manuel Cox, profesor de Economía de la Universidad de San Marcos, de Lima

LIMA, 7.—Uno de los representantes de la United Press entrevistó hoy en su despacho al señor Carlos Manuel Cox, Secretario General del Partido Aprista Peruano y profesor de Economía en la Universidad Nacional de San Marcos de Lima, sobre la Unión Aduanera Latino Americana. El señor Cox expuso lo siguiente:

"El movimiento de unificación latinoamericana que propician las juventudes de este Continente está creciendo día a día, porque se considera como la mejor fórmula para resolver su actual atraso económico, político y cultural. Dentro de estas tendencias se mueven los postulados del Apra. Partido Unionista y Anti-imperialista Latinoamericano. El Apra considera necesaria la "unión política y económica" de los pueblos situados al sur del Río Grande para su desarrollo y bienestar. Como aprista, mi punto de vista es claro al respecto y por él venimos luchando desde hace siete años. Consideramos los apristas que la unión económica de la América Latina es no sólo conveniente para su defensa, sino también para su prosperidad. Juzgo, pues, muy interesantes las declaraciones del Ministro de Relaciones Exteriores y Comercio de Chile, doctor Antonio Planet, sobre el tópico de las uniones aduaneras. La idea es buena y a favor de su realización precisa que trabajemos todos los que tenemos hondamente arraigado el propósito de unificar sólidamente el esfuerzo constructivo de veinte pueblos, sumergidos en idéntico o parecido atraso económico y político a consecuencia de un divisionismo suicida.

"En los últimos años el movimiento de los jóvenes a favor de la unión ha ido ganando a muchos estadistas de las viejas generaciones. Recordaré, entre otras opiniones, la del jefe de la delegación chilena ante la Liga de las Naciones, en 1929, quien defendió la formación de un bloque de naciones latinoamericanas. Eran los días en que el proyecto de Pan-Europa, lanzado por Briand, entusiasmaba al Viejo Continente. En ese mismo año el profesor Bunge, desde "La Nación" de Buenos Aires y la Revista de Economía Argentina, que dirige, abogaba por la constitución de un zollverein de cinco Repúblicas sudamericanas: Argentina, Uruguay, Paraguay, Bolivia y Chile. Esta corriente unificadora ha tenido, especialmente en Argentina y Chile, muchos simpatizantes y defensores. Pienso que para hacer práctica la idea podían ir formándose paulatinamente bloques de naciones latinoamericanas que por sus características económicas, permitieran uniones parciales hasta formar la gran unión aduanera latinoamericana.

"Al exponer su idea, el doctor Planet se refiere restringidamente a la unión de aduanas de los países de América Latina, y en mi concepto, tiene razón. No sólo porque es más viable sino porque, para usar sus mismas palabras, "volvería (la América Latina) por sus antiguos proyectos de solidaridad convirtiéndolos en obra tangible que los años se encargarían de perfeccionar".

"Opiniones autorizadas de Estados Unidos se encargan de apoyar nuestra tesis. El senador por Nebraska, Robert Howel, declaró paladinamente que el proyecto del Ministro de Relaciones de Chile "tal vez podría ofrecer muchas ventajas para nuestras industrias; pero, de otro lado, probablemente, sería muy desventajoso para nuestra agricultura". En efecto, existe una antítesis real entre las conveniencias económicas de un país del desarrollo de Estados Unidos y las de cualquiera de las naciones de nuestra América. En la 6.a Conferencia Panamericana de La Habana, reunida a principios de 1928, pudimos observar la pugna de intereses entre Argentina y Estados Unidos y que el senador Howel se encarga de recordar indirectamente. Mientras que a nosotros los latinoamericanos nos conviene la Unión Aduanera, con perspectivas a una solidaridad más estrecha, económica y política, a Estados Unidos no le conviene, principalmente por razones económicas que a la postre, también son políticas. Esto no quiere decir, naturalmente, que el zollverein latinoamericano tenga como objetivo maniobrar contra Estados Unidos.

"Desde el punto de vista del interés latinoamericano conviene, insisto en poner énfasis en esto: la unión aduanera es la primera etapa de vinculaciones más amplias entre nuestros pueblos".—(U. P.)

LIMA, 7.—Uno de los representantes de la United Press entrevistó hoy en su despacho al doctor Oscar Arrús, Director General de Estadística y prestigioso maestro universitario, con el objeto de conocer su opinión, una de las más autorizadas sin duda de este país, sobre la idea sugerida por el Ministro de Relaciones Exteriores y Comercio de Chile, doctor Antonio Planet, de fomentar y constituir una Unión Aduanera Latino-Americana.

"La idea de constituir una Unión Latino-Americana, sugerida por el Ministro de Relaciones Exteriores y Comercio de Chile, señor Planet,—dice el doctor Arrús—no puede menos que suscitar en este Hemisferio una poderosa corriente de simpatía. Es, efectivamente, en la cooperación comercial y en las facilidades que encuentre el intercambio de productos donde reside el perfecto conocimiento y la amistad perdurable de estos pueblos. Las relaciones comerciales ligan más estrechamente a los pueblos que los vínculos históricos y geográficos".

—¿Qué pueblos de América cree Ud., doctor, que podrían formar parte de la Unión Aduanera?

—Es obvio que tendrían que formar parte de ella todos los pueblos de la América Latina. La no intervención de alguno o algunos de ellos rompería necesariamente la trabazón que tendría que mantener unidos y solidarios a todos los países del Continente. No entra en mi consideración Estados Unidos de Norte América, ya que se trata de una Unión Aduanera Latino-Americana".

—¿Cree Ud. factible la idea en el estado actual de los países latinoamericanos?

—"La considero por el momento impracticable y quizá inconveniente para algunos de los pueblos de este lado de América. La juzgo impracticable, porque no ha despertado lo bastante el sentimiento de solidaridad y cooperación continental y porque es difícil conciliar y coordinar todos los intereses comprometidos. Además, la gran cordillera de los Andes constituye barreras más poderosas que las tarifas arancelarias. Ella separa no solamente a países como Argentina y Chile, sino a regiones de un mismo país, con lo cual obstaculiza el intercambio comercial entre esos países y esas regiones, y es en muchos casos más económico y provechoso a un país el intercambio de productos con países dejanos pero separados sólo por el mar. Decía también que la estimaba quizás inconveniente para alguno de los países de la América Latina porque no todos han alcanzado el mismo desarrollo industrial, siendo más bien notable la diferencia entre unos y otros. En extensión territorial, en densidad de población, en potencialidad económica y en desarrollo industrial, los pueblos de América se diferencian mucho. De este modo, algunos, los que por tener poca extensión y población más densa, esto es, los que por constituir en sí mismos amplios mercados de consumo han alcanzado relativo desarrollo industrial, serían beneficiados con la Unión Aduanera; en tanto que los otros, los que se hallan todavía en la infancia de su crecimiento industrial, se verían a la postre dominados y sojuzgados comercial o industrialmente por los primeros. La situación de los países de Europa es distinta; todos ellos son pueblos industriales y no existe por consiguiente entre ellos tan marcadas diferencias como entre los de la América Latina; de allí que en el Viejo Continente la idea de una Unión Aduanera tenga mayor fundamento para contrarrestar la enorme pujanza de la industria estadounidense".

—¿Qué virtualidad le asigna Ud. a las declaraciones del Canciller señor Planet?

—"La idea del señor Planet tendrá que despertar, como ya he dicho, viva expectación y marcada simpatía en el Continente y es una valiosa contribución en pro de la solidaridad de los pueblos del Hemisferio, cuyo porvenir depende de la mutua ayuda que se presten en el orden comercial y financiero, sin encastillarse detrás de barreras aduaneras exageradamente proteccionistas que entorpecen el intercambio comercial que es vida y progreso. Cultiven los pueblos de América las relaciones más amistosas y cordiales, desarmándose de todo prejuicio malsano; fomenten el intercambio de productos; procuren conocerse más íntimamente para estimarse mejor; desarrollen, sobre todo, sus fuentes de producción y estimulen su comercio, sus industrias y sus actividades nacionales, y se establecerán entre ellos corrientes de franca simpatía y de real y efectiva solidaridad".—(U. P.)

INGLESES Y ALEMANES ESTAN DESCONTENTOS POR LOS VAGOS RESULTADOS DE LA CONFERENCIA DE CHEQUERS

(Correspondencia cablegráfica de Herbert Moore, exclusiva para "La Nación")

LONDRES, 7.— Aunque todavía no se han embarcado para Europa, parece que las sombras de Mssrs. Stimson y Mellon, estuvieran presentes en la Conferencia de Chequers y distrajeran la atención, tanto de los representantes de Gran Bretaña como de Alemania, por lo cual aquéllos decidieron no hacer otra cosa que buscar una colaboración internacional para solucionar la crisis, mientras se tiene una completa revelación del significado de la visita de los hombres de Estado norteamericanos.

Los resultados de la Conferencia de Chequers, que están contenidos en sumario en un comunicado redactado en forma vaga, son interpretados de diversas maneras. Algunos creen que la decisión de buscar una estrecha colaboración entre todos los países interesados, constituye el principal acontecimiento que se puede esperar de las conversaciones. Otros, en su mayoría alemanes se sienten inclinados a estimar que no se ha trazado una línea bastante definida, sino sólo las perspectivas de una vaga colaboración, lo que no es suficiente para detener el aumento de las dificultades políticas que tendrán en jaque a Alemania hasta que llegue una ayuda efectiva. Se alega, también que la idea de la nueva conferencia de reparaciones, no ha hecho progresos apreciables, aunque se confía en que cuando se celebre, Gran Bretaña, actuará en su seno con simpatías hacia Alemania.

No se espera que los efectos totales de la Conferencia de Chequers sean visibles hasta fines del Verano; mientras tanto, la atención se ha concentrado en la llegada de Mssrs. Mellon y Stimson, porque, en general, se cree que estas visitas significan que Estados Unidos está ansioso de impedir que se precipite la cuestión de las reparaciones y de las deudas de guerra, en vista de que se acercan las elecciones de 1932.— HERBERT MOORE.

CON UN ACUERDO ENTRE DEUDORES Y ACREEDORES, PARA TERMINAR LA DEPRESION ECONOMICA, TERMINARON LAS CONFERENCIAS DE CHEQUERS

TACITAMENTE QUEDA ENTENDIDO QUE AQUELLO PODRA OCURRIR SOLO MEDIANTE LA DISMINUCION DE LAS CARGAS FINANCIERAS RESULTANTES DE LA GUERRA. — UN COMUNICADO OFICIAL DEL MINISTERIO DE RELACIONES BRITANICO

LONDRES, 7. — Se informa de muy buena fuente que las conversaciones de Chequers han dado por resultado un acuerdo anglo-alemán, de buscar la colaboración de las naciones acreedoras y deudoras para vencer la depresión económica, lo cual, según se tiene entendido, tácitamente, sólo puede alcanzarse mediante la disminución de las cargas financieras creadas por la guerra mundial.

Se espera que Gran Bretaña comunique los resultados de las conversaciones a Roma, después de lo cual se considerará la conveniencia de hacer una representación conjunta a Esados Unidos.

Un comunicado que publicó el Ministerio de Relaciones no revela la amplitud y naturaleza exacta de las conversaciones, y dice que los Ministros alemanes hicieron "especial hincapié en las dificultades de la situación existente en Alemania y la necesidad de aliviarla". Agrega que los Ministros británicos llamaron la atención al carácter mundial de la actual depresión "y a su influencia especial en su país". — (U. P.)

LONDRES, 7.—El Canciller Bruening y Curtius pusieron término a las conversaciones de Chequers.

El Premier Macdonald, Mr. Henderson y otros miembros del Gabinete se dirigieron en automóvil al hotel Carlton, a las 18.15.—(U. P.)

LONDRES, 7. — Un representante de la United Press ha sabido en buenas fuentes alemanas que no se llegó a una decisión definitiva en Chequers respecto al alivio de las reparaciones alemanas, ya que no se trató ningún proyecto definitivo.

Bruening y Curtius cancelaron la proyectada entrevista que iban a dar a los periodistas extranjeros, de acuerdo con una petición británica, y sólo recibieron a los corresponsales alemanes a quienes dieron un comunicado similar al del Ministro de Relaciones, en el cual expresan verbalmente su agradecimiento por la hospitalidad de MacDonald, y su deseo de retribuirla en Alemania más adelante.

Bruening y Curtius están descansando esta noche, y comieron en privado.— (U. P.)

LONDRES, 7.—Se ha atribuído considerable importancia a la presencia de Mr. Montague Norman en las conversaciones de Chequers celebradas hoy. Asistieron también a las conversaciones de hoy Sir Frederick Leithross, contralor del Tesoro, y Sir Clive Vigram, secretario del Rey, cuya presencia en las reuniones ha puesto en evidencia el gran interés del Rey en la solución de las dificultades financieras de Europa.

El Primer Lord del Almirantazgo, Mr. A. V. Alexander, tomó parte en las discusiones sobre el desarme. A un almuerzo dado por el Premier MacDonald, asistieron entre los dieciocho invitados, el famoso escritor George Bernard Shaw y su esposa.— (U. P.)

Suecia - Australia en un bote de vela de 10 metros, por una apuesta

SIDNEY, 7. — El australiano George Benson y el capitán sueco Andrés Johannson llegaron en un bote abierto, a la vela, de 10 metros de largo, el "Gullmarn", que salió de Gotemburgo el 8 de agosto por la ruta del Canal de Panamá.

Esta hazaña se hizo con el objeto de ganar una apuesta de 400 libras esterlinas.—(U. P.)

ESTA REDACTADO UN MANIFIESTO A LOS PARTIDOS POLITICOS ARGENTINOS PARA PEDIRLES CONCORDIA A FIN DE RESOLVER EL PROBLEMA DE LA PRESIDENCIA

LOS ORGANIZADORES DE ESTE MOVIMIENTO ESPERAN AHORA REUNIR EL MAYOR NUMERO DE FIRMAS PARA PODER DARLO EN SEGUIDA A LA PUBLICIDAD.

(Correspondencia cablegráfica de L. M. Alvarez, exclusiva para "La Nación")

BUENOS AIRES, 7. — Los iniciadores del movimiento de publicación de un manifiesto en que se invita a los partidos políticos a una acción de concordia a fin de resolver el problema de la Presidencia de la República, han terminado su tarea. Solamente esperan ahora reunir el mayor número de firmas para darlo a conocer.

Los organizadores de ese movimiento expresan que del mismo modo que la revolución fué un estallido del sentimiento nacional para barrer a un grupo que llevaba al país al abismo, un estallido que contó con la cooperación patriótica y decidida de la prensa y de los partidos políticos, del comercio, de la industria y del pueblo, que creyó espontáneamente en su liberación, "ahora nosotros aspiramos a que en otra explosión pública con igual concordancia barra las desconfianzas, los prejuicios, las antipatías y hasta los agravios, y se forme un Gobierno de sinceridad, honor y capacidad, sea quien sea el Presidente, es decir, que venga de dónde venga y que sin declinar sus credos e ideas políticas, los partidos coincidan en una tregua para gobernar, legislar e imponer economías, orden, trabajo y rectitud".

Los párrafos finales del mencionado documento están redactados más o menos en los siguientes términos:

"No venimos a formar una agrupación más, pero no olvidamos que está precisamente en manos de los que militan activamente en la política juzgar en los comicios la conducta de los hombres y los partidos, que en este momento solemne desoigan la voz sincera de los que se dirigen a ellos para pedirles que en homenaje a la nación, en holocausto del bienestar y la felicidad de todos los habitantes del pueblo argentino, hagan un alto y con abstracción de sus afecciones partidistas y sin egoísmos procuren la conciliación y la tranquilidad de los espíritus y proclamen una fórmula presidencial que garantice por su calidad y sus componentes el restablecimiento del orden político, social y económico. Esa fórmula única deberá buscarse entre hombres de cualquier filiación política, pero que coincidan con los anhelos cívicos que prepararon y realizaron la revolución de setiembre, que no fué un partido contra otro partido, ni siquiera contra un hombre, sino contra un sistema que nos llevaba al caos, una fórmula que por el patriotismo, la rectitud y la energía de sus componentes augure un Gobierno capaz de hacer la felicidad de la República. Así no habrá vencidos ni vencedores, y el Presidente de los argentinos, capaz, enérgico y honesto, sabrá y deberá gobernar con todos y para todos".—L. M. Alvarez.

Los primeros submarinos de la Armada argentina

BUENOS AIRES, 7. — Las autoridades navales argentinas se preparan a recibir tres submarinos para la Armada nacional que se construyen actualmente en Spezia, Italia.

Estos serán los primeros submarinos en la historia naval argentina.—(U. P.)

PERU

Fué rechazado el recurso de Habeas Corpus en favor de Leguía

LIMA, 7.— La Corte Suprema ha desechado, por improcedente, el recurso de habeas corpus presentado por el abogado del ex Presidente Leguía, porque existe el enjuiciamiento y mandamiento de prisión definitiva contra él, como consecuencia de las resoluciones del Tribunal de Sanción Nacional.—(U. P.)

ROLLINS AND SONS PROTESTA DE LA SUSPENSION DEL SERVICIO DEL EMPRESTITO PARA LA MUNICIPALIDAD DE LIMA

LIMA, 7. — Los banqueros Rollins and Sons de New York, han protestado ante la Municipalidad de Lima, por la suspensión del servicio del empréstito de los bonos de esta ciudad del 6%, con vencimiento en 1963, y han ofrecido enviar un representante a tratar este asunto. Esta actitud ha sido aceptada por la Municipalidad, la cual ha informado a los banqueros que no desconoce la obligación de pagar, sino que la ha postergado por el tiempo necesario para conseguir la reorganización de las finanzas municipales y reanudar en seguida el servicio del empréstito. — (U. P.)

ESTADOS UNIDOS

NO HABRA REDUCCIONES DE IMPORTANCIA EN LOS GASTOS DE DEFENSA NACIONAL

RAPIDAN (Virginia), 7. — Se anuncia que el Presidente Hoover, después de conferenciar con funcionarios de la marina, decidió no incluir a la defensa nacional en el programa de rígidas economías de la administración, por lo cual no habrá reducciones de importancia en los gastos navales del presente año fiscal y del siguiente.

Los funcionarios aceptaron, sin embargo, algunas economías de detalle en que se incluye la suspensión del proyecto de establecer la base naval en Guam, en el Pacífico, lo que permite economizar 10.000,000 de dólares en este año y 15.00.000 en el siguiente; pero sin alterar el programa naval que contempla el gasto de 350.000,000 de dólares.

En las recientes conferencias relacionadas con el Ejército se había llegado a un acuerdo similar.—(U. P.)

ARGENTINA

"La Prensa" comenta la política de Estados Unidos en la América Latina

BUENOS AIRES, 7.—"La Prensa" se refiere en su editorial de hoy a la nueva política del Departamento de Estado norteamericano hacia la América Latina, según la cual se limita la intervención en países extranjeros. Hace notar la repudiación por Mr. Stimson del empleo de fuerzas armadas para obtener el pago de deudas, lo que tiende a disipar los temores ocasionados por intervenciones anteriores. Sin embargo, agrega, que la promesa de Stimson a los inversionistas norteamericanos en el sentido de que el Departamento de Estado les prestará toda la ayuda y consejos necesarios en casos de no efectuarse los pagos; deja la puerta abierta a las "intervenciones pacíficas" y considera que el Gobierno de la Unión no tiene derecho alguno para intervenir en los negocios de Bancos y organizaciones de negocios privados norteamericanos con Gobiernos de países extranjeros.

Insiste también en que el capital norteamericano invertido en el extranjero se ha separado enteramente de la jurisdicción de Estados Unidos.—(U. P.)

GASTOS ADMINISTRATIVOS

BUENOS AIRES, 7.—En vista de que aun no se ha aprobado el presupuesto para el año 1931, el Gobierno dictó un decreto por el cual se autoriza un gasto ascendente a la doceava parte del presupuesto del año 1930 para cubrir los gastos de la nación en el mes de mayo, con excepción de los Ministerios de Relaciones Exteriores y de Hacienda, cuyos presupuestos para el año 1931 ya están acordados. El total de la suma autorizada asciende a 34.175,160 nacionales.—(U. P.)

DECLARACIONES DEL SUBSECRETARIO DE HACIENDA

BUENOS AIRES, 7. — En atención a la petición del Ministro de Hacienda, de hacer una declaración sobre las ofertas de empréstitos extranjeros que se han recibido hasta ahora, el Subsecretario de Hacienda, señor Raúl Prebisch, ha explicado que la firma asociada a la Court Hope el "Henry Trust" ofreció 40.000,000 de libras esterlinas en diciembre pasado al Gobierno, sin satisfacer las garantías que éste exigió antes de comenzar las negociaciones, por lo cual la oferta fué rechazada.

"El representante local de dicha firma — dice el señor Prebisch — al contestar a mi pregunta sobre la importancia del "Henry Trust", contestó que no podía dar detalles, pero a juzgar por el lujo de sus oficinas, debía ser una firma importante".

Agregó que las investigaciones del Gobierno dieron por resultado saber que el "Henry Trust" no tenía responsabilidad financiera, y que su presidente llamado ahora Arthur Henry, fué conocido antes por el nombre de Abraham H. Sgwiglelsky. Dice, además, que el hecho de que los representantes locales llevaran el asunto a la Presidencia originó la continuación de las conversaciones con ellos, pero cuando el Gobierno les pidió que depositaran 2.000,000 de libras esterlinas en Londres a la orden de la Embajada, antes de iniciar las negociaciones, terminaron sus gestiones.

REGRESO DE DOS TENIENTES DE MARINA QUE ESTUDIARON CURSOS DE BUZOS EN ESTADOS UNIDOS

BUENOS AIRES, 7. — Han regresado de Estados Unidos los tenientes de marina Oscar J. Rumbo y Horacio Howard, después de un año de aprendizaje especial en trabajo de buzos, en la escuela de buceo a profundidad del Arsenal de Washington. Allí aprendieron los métodos más modernos de salvataje en aguas profundas.—(U. P.)

LA SITUACION DE LOS NEGOCIOS EN ESTADOS UNIDOS MEJORO VISIBLEMENTE DURANTE LA SEMANA

EL MERCADO DE VALORES TUVO LA MEJOR REACCION QUE EXPERIMENTA DESDE OCTUBRE DE 1929. — RECUPERO EL 11 o|o DE LAS PERDIDAS QUE HA EXPERIMENTADO DESDE FEBRERO ULTIMO. — DESPUES DE UNA AGUDA BAJA, EL COBRE SE RECUPERO. — SITUACION DE LOS DIVERSOS MERCADOS DE PRODUCTOS

(Resumen comercial cablegráfico de J. L. Jones, exclusivo para "La Nación")

NUEVA YORK, 7.—El Mercado de Valores tuvo durante la semana la más enérgica reacción que experimenta desde octubre de 1929 y recuperó cerca del 11 por ciento de las pérdidas que ha sufrido desde febrero último. Las ventas de valores hechas anteayer y ayer por personas que deseaban realizar sus ganancias, obtuvieron el alza de los precios, la cual se está universamente de acuerdo en considerar demasiado rápida para que pueda continuar.

Las opiniones se encuentran divididas acerca de si la tendencia actual del Mercado de Valores es hacia mantener el nivel actual o hacia el alza, y los optimistas, por primera vez desde hace meses, en[illegible]an un terreno perceptible para mostrarse con-

Los Bancos, al rebajar sus requirimientos hasta el límite, y la suscrición en siete veces de los 800 millones de dólares en bonos de Estados Unidos, demuestran que hay dinero disponible que busca empleo, lo cual ha tenido un efecto alentador aunque la situación básica de los negocios es casi la misma.

Los estadísticos insisten en que el derrumbe del Mercado de Valores de 1929 ha llegado ya a lo más profundo de la historia de los ciclos de los negocios, y ya es tiempo, lógicamente, de que cese.

Aquellos que creen que el restablecimiento de los precios de los artículos de primera necesidad tiene que llevar implícita la mejoría general de los negocios, han recibido algún aliento en la semana última.

El algodón, el trigo y la cocoa han mejorado de precio; el cobre, el estaño, el caucho y la seda no han variado de cotización o se han debilitado sus mercado, y el azúcar se muestra irregular y no responde a los esfuerzos mundiales que se hacen para conseguir su estabilización.

La industria petrolera se ha visto perturbada por nuevas reducciones de los precios, hechos en el centro del Continente en momentos en que muchos productores declaran que ya están perdiendo dinero.

El algodón, después de ganar dos dólares por bala, se debilitó y su mejoría a fin de semana se detuvo y su progreso pasó a depender de las exigencias de la industria textil que aún se hacen con lentitud.

El cobre para el interior, después de bajar el miércoles a 8 centavos la libra, se mostró más firme el jueves; los tenedores del metal rehusan ahora las ofertas de 8 centavos oro por libra. El sobre para la exportación se transa en la actualidad a 8.52 1|2. Las ventas han sido casi iguales a las de cualquier otra semana de la presente primavera. Los productores de cobre de Arizona, piden que se aplique una tarifa proteccionista para impedir que el comercio sea invadido por cobre del exterior.— J. L. Jones.

EN TODA GRAN BRETAÑA Y PAISES ESCANDINAVOS SE SINTIERON TEMBLORES AYER

EN INGLATERRA SON LOS MAS VIOLENTOS QUE SE REGISTRAN EN MUCHOS AÑOS. — LA GENTE, ANTE EL TEMOR DE FENOMENOS DE INTENSIDAD MAYOR, HA DEBIDO DORMIR AL AIRE LIBRE NO OBSTANTE EL MAL TIEMPO

LONDRES, 7. — En las primeras horas de la mañana se sintieron dos temblores en todas las islas británicas. Llegan informaciones de pequeños perjuicios de muchas ciudades y aldeas del norte de Escocia y del sur de Inglaterra, en que se cuentan techos hundidos, casas derrumbadas y chimeneas caídas. En el Palacio de Buckingham se sintió un ligero temblor y muchos de los edificios importantes de Londres experimentaron fuertes sacudidas. La gente que dormía despertó al sentir la sacudida en las camas.

La población de Flamborough se precipitó hacia las alturas y se agrupó, a pesar de sus ligeras vestimentas, bajo una terrible lluvia que acompañó a los temblores. Estos fueron acompañados en Norfolk de ruidos subterráneos peculiares y el cielo adquirió un color extraño. Se informa que en todas las estaciones del país, las casetas especiales de señalización casi se derrumbaron.

Los temblores adquirieron su mayor fuerza, según parece, en el este de Inglaterra y causaron perjuicios en Yorkshire y Midlands; dos casas se derrumbaron en el lugar de veraneo de Bridlington.

Según las informaciones del Ministerio del Aire, los temblores se sintieron en Lister, en el sur de Noruega, en Normandía y otras partes.

Miles de británicos que no conocían los temblores, han pasado la noche en las calles y campos llevando apenas un abrigo sobre sus trajes de noche, temerosos de buscar refugio ante la posibilidad de otros temblores de mayor intensidad. Muchos de los que vivían en edificios elevados en Norfolk fueron arrojados fuera de sus camas por las sacudidas.

En Hull, una casa quedó destruída y otras en mal estado; varios automóviles se volcaron y hubo pánico entre la población en muchos puntos. En los distritos de Manchester y Stalybridge se sintieron fuertes sacudidas que arrojaron al suelo cuadros y ornamentos, y dejaron varias casas agrietadas. — (U. P.)

BRUSELAS, 7.—El observatorio de esta capital registró a la 1.26, el temblor más fuerte que se ha conocido en Bélgica. El epicentro del fenómeno se calcula situado en el Mar del Norte, a 30 millas de la costa de Suffolk.

El temblor causó bastante alarma.—(U. P.)

PARIS, 7.—Según comunicaciones recibidas en ésta, en Dunquerque, Calais, se sintió en la madrugada de hoy un temblor de dos a tres segundos de duración. No hubo perjuicios.

Sin embargo, en Heilles, cerca de Beauvais, el sacudimiento causó el desprendimiento de parte de la cornisa de la iglesia.

No hubo heridos.—(U. P.).

OSLO, 7. — Según noticias recibidas de Vanse, se sintió allí un temblor a las dos de la madrugada. No hubo perjuicios.—(U. P.)

LONDRES, 7.—Según declaraciones del jefe del observatorio de Kew, referentes al temblor que se sintió en Inglaterra, Escocia y hasta la Isla de Wight, su duración fué de media hora y su epicentro se localizó cerca de Hull.

El primer secudimiento fué registrado a las 1.26, y el momento de mayor intensidad un minuto después, a las 1.27. El jefe del observatorio declaró que "éste ha sido el fenómeno sísmico de mayor intensidad que jamás se haya registrado en Kew".

Cree que el hecho que no haya habido perjuicios o accidentes en todo el área del temblor, se debe a que el epicentro quedó localizado en un subsuelo profundo de rocas.

En Inglaterra el área afectada es mucho mayor que la de los temblores más fuertes ocurridos en el siglo último, tales como el de Colchester el año 1884, y el de Hereford, el año 1896.—(U. P.)

DEFUNCION

Ha fallecido nuestro querido deudo, señor

ENRIQUE MARCHAN YAÑEZ

(Q. E. P. D.)

Sus restos fueron sepultados privadamente.

La Familia.

DEFUNCION

Ha dejado de existir nuestra inolvidable abuelita.

IRENE CASTILLO v. DE LLANA

Rogamos a sus amigos y a los nuestros se sirvan acompañar sus restos a su última morada. El cortejo partirá de su casa-habitación, [illegible] 31-A. Avenida [illegible], al Cementerio General, a las 10 3/4.

Sus Nietos.

DEFUNCION

Ha dejado de existir nuestra querida madre, señora

VIRGINIA ALVEAR v. DE FIGUEROA

Sus restos serán sepultados hoy, a las 16 horas. El cortejo partirá del Llano Subercaseaux.

Sus hijos Jerónimo y Carlos Figueroa Alvear.

FRANCIA

Homenaje a 16 jefes militares fallecidos desde la guerra

PARIS, 7.— Dieciséis prominentes jefes militares y navales franceses fallecidos desde la guerra mundial, recibirán hoy el homenaje final de Francia al ser trasladados sus restos con gran solemnidad, al mausoleo de los Inválidos.

Entre estos muertos ilustres figuran el mariscal de Mannoury, los almirantes Lapeyriere y Gauchet y 13 oficiales.

El Ministro de Guerra, M. Maginot, pronunciará el discurso oficial y se rendirán los más altos honores militares, al volverse a sepultar los restos con toda la pompa de los ritos religiosos.—(U. P.)

ESPAÑA

Un discurso del Ministro de Guerra en Valencia

VALENCIA, 7. — En un discurso electoral declaró el Ministro de la Guerra hoy en ésta que era necesario "hacer pagar las terribles deudas de los crímenes cometidos por la Monarquía, entre los que figuran las ejecuciones de Jaca. Estos crímenes — agregó — no pueden ser juzgados por las Cortes Judiciales, pero sí pueden serlo por el Parlamento, el cual puede pedir las cabezas de los culpables si es necesario".—(U. P.)

RUSIA

LAS AREAS SEMBRADAS EL 1.o DE JUNIO

MOSCU, 7. — El diario "Pravda" informa que el área sembrada hasta el 1.o de junio en toda la República, era de 75.400,000 hectáreas, lo cual representa el 75.4% del programa de cinco años.

Admite además que el área sembrada en el período de cinco días terminado el 1.o de Junio era menor en 700.000 hectáreas al sembrado en los cinco días precedentes.

Según "Pravda", la Rusia Occidental ha cumplido con el 42.9% del plan: Siberia Occidental, con el 35 2 por ciento; Siberia Oriental con 25 8 por ciento, y el Lejano Oriente, con 20.9%.—(U. P.)

DEFUNCION

Ha fallecido la señora

MARIA ELENA VALDIVIESO DE VARAS

Sus restos serán sepultados en el Cementerio Católico, hoy a las 15 horas. El cortejo partirá desde su casa-habitación, Amunátegui 617.

LA FAMILIA.

GRECIA

MUERTOS Y PERJUICIOS MATERIALES A CAUSA DE LAS LLUVIAS

ATENAS, 7. — Grandes temporales de lluvias en Macedonia han causado varias muertes y enormes perjuicios.

NOTICIAS DEPORTIVAS

CARRERAS MOTOCICLISTAS DE 1,000 MILLAS EN ITALIA

MILAN, 7.—Con 106 participantes se iniciaron hoy las carreras motociclistas de 1,000 millas (1,600 kilómetros), en 24 horas, desde esta ciudad a Rogoredo, cruzando las montañas y llanuras de Lombardía, Piamonte, Emilia y Liguria. — (U. P.)

CAMPEONATO ABIERTO FRANCES DE GOLF EN DEAUVILLE

DEAUVILLE, 7. — Se han inscrito 75 participantes para el campeonato francés abierto de golf, en 72 hoyos, en la nueva cancha. El campeonato se verificará el martes y miércoles próximos y hay nueve premios con un total de 25,000 francos.

Entre los participantes figuran el filipino Larry Monte; los norteamericanos Joe Kirkwood, J. H. Forsman, Horto Smith, Willi Hunter y Johannie de Paolo; los argentinos Freccero, Jurado, Demaría, Churio y Genta; los franceses Aubrey Boomer y Percy Boomer; los británicos T. H. Cotton y Arthur Havers y el alemán Percy Alliss.

La cancha tiene un recorrido de 5,600 metros, un poco más corta que la mayoría de las canchas modernas, y está distribuída en forma estratégica con grandes praderas y el menor número de bunkers, pero es engañosa y la aspereza del terreno ha sido suavizada por las lluvias. — (U. P.)

SEMI-FINALES DEL CAMPEONATO DE FOOTBALL DE ESPAÑA

MADRID 7. — En las semi-finales del campeonato de football de España en Bilbao, el Club Arena marcó dos goals y el Betis 1; en Logroño, el Bilbao marcó 6 goals y el Deportivo de Logroño 0.—(U. P.)

EXPRESION DE GRACIAS

Damos nuestros más sinceros agradecimientos a todas las personas que se dignaron acompañar hasta su última morada, los restos de nuestros malogrados hijos y hermanos,

LUIS H. y PEDRO VELOSO ARIAS.

(Q. E. P. D.)

con lo que han comprometido la eterna gratitud de

Elvira Arias v. de Veloso e hijos

QUIEBRA DE LA CASA DE LUJOS "LA CATEDRAL"

EL LIQUIDADOR DE LA CASA DE LUJOS "LA CATEDRAL" PONDRA A LA VENTA TODAS LAS CONFECCIONES FINAS DE LA ALTA COSTURA DE PARIS de Martial y Armand, Jenny, Patou, Bernard, Caroline, Lucien Lelong y Raffin.

VESTIDOS DE TARDE, DE BAILE Y ABRIGOS

ABRIGOS elegantísimos, gran corte y distinción; valor $ 1,000, tasado en ... ... $ 435.—
VESTIDOS DE TARDE, regios modelos; valor $ 900, tasado en ... ... $ 380.—
VESTIDOS DE BAILE, modelos encantadores; valor $ 1,000, tasado en ... ... $ 450.—

ABRIGOS MODELOS de última creación; valor $ 1,000, tasados en... ... ... $ 398.—
VESTIDOS DE TARDE para té; valor $ 1,800, tasados en ... ... $ 640.—
VESTIDOS DE BAILE, únicos modelos; valor $ 1,500, tasados en ... ... $ 534.—

SECCION PIELES - Toda la sección está tasada a Precio de Remate - PIELES FINAS

	VISON	ASTRAKAN	KOLINSKY	Patas Astrakán	PETIT-GRIS	HUDSON	HAMSTER	NUTRIA	Castorette
Valor	$ 18,000	$ 6,000	$ 6,500	$ 2,500	$ 6,000	$ 5,000	$ 2,000	$ 1,500	$ 1,000
Tasado	$ 8,750	$ 2,850	$ 3,450	$ 1,450	$ 1,950	$ 2,150	$ 950	$ 750	$ 480

ZORROS: Gran surtido en zorros finos por la cuarta parte de su valor: ARGENTES, valor $ 3,000, tasado en $ 1,400

CUEROS: De todas clases de piel fina: Astrakán, Linch, Petit-Gris, Patas de Astrakán y otros Ragondin café grandes a c|u. $ 6.80

PRIMER PISO

GUANTES GUANTES FRANCESES; valor $ 25, tasados en ... ... $ 12.40
GUANTES FRANCESES, muy finos; valor $ 35, tasados en ... ... $ 14.80

MEDIAS INGLESAS, con flecha, duración garantida; valor $ 18, tasadas en .. $ 9.80
MEDIAS FRANCESAS, con flecha; valor $ 25, tasadas en ... ... $ 13.80

DEPARTAMENTO LANERIAS

PAÑOS LIBERTY extra fino; valor $ 45, tasado en ... ... $ 24.80
TWEED, dibujos exclusivos, todos colores; valor $ 45, tasado en ... ... $ 25.80
450,000 PESOS EN LANERIAS A LIQUIDAR TOTALMENTE

DEPARTAMENTO SEDERIAS

VELOURS fantasía, todos colores y dibujos; valor $ 80, tasados en ... ... $ 39.80
VELOURS BROCHE, 40 piezas, especial para batas y vestidos de baile; valor $ 100 tasados en $ 19.80
VELOURS todo muselina, 42 colores; valor $ 90, tasado en ... ... $ 48.—

$ 350,000 EN SEDERIAS DE TODAS CLASES A LIQUIDAR TOTALMENTE

HUERFANOS 951 - El Liquidador

Ct.—X

OCASION UNICA 8 DIAS SOLAMENTE

REBAJA DEL 25 POR CIENTO SOBRETODOS "CARLETON" Y RAGLANES "GARBINCORD" (RAIMPROOF).

SASTRERIA FALABELLA-AHUMADA 78 casi esquina MONEDA

NOTA. — ATENDEMOS PEDIDOS DE PROVINCIAS CONTRA REEMBOLSO.



EL EXITO DE LA PRIMERA SEMANA DE LA

LIQUIDACION DE CALZADO

NOS OBLIGA A PROLONGARLA POR LA PRESENTE SEMANA

THE AMERICAN SHOE FACTORY

CASA 1
AHUMADA 102
ESQUINA MONEDA

CASA N.o 2
PUENTE 613
CASI ESQUINA SANTO DOMINGO

BANCO NACIONAL

Por acuerdo del Directorio del Banco Nacional, convoco a la Junta General de Accionistas a sesión extraordinaria para el lunes 15 del presente mes, a las 17 horas (5 P. M.), en la Oficina del Banco; para someter a su consideración y resolución un contrato ad-referendum celebrado con el Banco de Chile, por el cual este Banco toma a su cargo el pago de los depósitos y otras obligaciones del pasivo del Banco Nacional, y adquiere para sí una parte de los créditos de su activo.

Si la Junta aprobara el contrato referido, deberá acordar ipso-facto la disolución voluntaria de la sociedad y la liquidación de ella, con arreglo a lo dispuesto en los artículos 50 y 51 de los Estatutos.

Santiago, 6 de junio de 1931.

ROBERTO SANCHEZ GARCIA DE LA HUERTA,
Presidente.

BANCO NACIONAL

Para los efectos del artículo 38 de los Estatutos, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 9 hasta el 15 del presente mes, inclusive.

Santiago, 6 de junio de 1931.

ABEL GOMEZ,
Gerente General.
Ic.—15 Jun.

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

ROBERTO CRUZ
Causas criminales. Teatinos 436.

ALFREDO ILABACA LEON
Abogado
Civiles, criminales, juicios del trabajo. Alegatos Cortes Apelaciones y Suprema. Estudio y domicilio: Bandera 714. Teléfono 89089.

CARLOS ROBERTO GONZALEZ
Especialidad asuntos criminales. 9-11, 2-6. Catedral 1245. 10 Jun.

AGUSTIN LOPEZ SALINAS
Huérfanos 1235. 25-Jn

SANTIAGO LAZO, ARTURO VALENZUELA, ROBINSON ALVAREZ MARIN, JORGE UNDURRAGA, SANTIAGO LAZO, PREUSS,
Abogados
Trasladaron su estudio a Bandera 140-A. G. P.—30—Ag.

VICENTE MOLINOS GAETE
Especialmente asuntos comerciales. Revisión títulos 11-12, 17-18. Bandera 320. Teléfono 81783.

RAUL OBRECHT
Especialmente cuestiones comerciales. Estudios: Edificio Banco Anglo, 4.o piso. Oficina 9. Casilla 3018. Teléfono 84907.

JORGE GUSTAVO SILVA
Abogado
Materias civiles, comerciales y sociales. Morandé 440, oficina 32.

ANDRES VILLAGRA
SAMUEL RIVERA
Juicios civiles, criminales. 9-12, 3-7. Morandé 440. Of. 24. Teléfono 81778. 19-Jl.

MEDICOS

DOCTOR ALESSANDRINI
Cirugía, ginecología. Lunes, miércoles, viernes: 1 a 3 y en Rendez-vous. Teléfono 83555. Merced 322.

DR. ALLENDE NAVARRO
Nerviosas, mentales. Recibido Suiza. 15 años Europa. Gabinete completo, electricidad médica. Moneda 1944. Teléfono 86581.

DR. ALCAINO
Oídos, nariz, garganta. Jefe Hospital Salvador, 2-5. Dieciocho 314. N|O.

DR. ALONSO VIAL
Cirugía. Auto 86440. De 2 a 3. MONJITAS 467

Dr. EDUARDO ABUD
Riñón, vías urinarias
Monjitas 651, 2-5. Teléfono 80636.

DOCTORA BEHM
Moneda 941.

Dr. BULNES
Pulmón. Rayos X. 5-6. Merced 825. Teléfono 85295.

Dr. JOSE BAUZA F.
Especialidad enfermedades de niños. Consultas de 3.30 a 5. Irarrázaval 270. Teléfono 65753.

Dr. S. DIMITSTEIN
Intestinos, Corazón, Pulmones
Señoras. Partos. 1-4. Delicias 2552. Teléfono 84318.

Dr. Leonidas Corona T.
ESTUDIOS EN EUROPA
Laboratorio clínico. Delicias 893

Dr. CASASBELLAS
Regreso Europa. Rayos, Corazón Pulmones, Estómago. Intestinos. Santo Domingo 1716. Teléfono 87690. De 1 a 5.

Dr. CASTAÑON
Pulmón. Edificio "La Nación". Of. 808. Teléfono 82222. De 3 a 5. Domicilio Av. Manuel Montt 337. Teléfono 83642

Dr. CLARES
Enfermedades nerviosas, regímenes. Teatinos 340, 5.o piso. Consultas de 2 a 6. Estudios en Estados Unidos. 31-M

Dr. CASTELLON
Piel y sífilis. San Antonio 570. De 3 y media a 5 y media.

Dr. SELIM CARRASCO
Serrano 3. De 2-4. Teléfono 87418. 23-J

LABORATORIO CLINICO
Dr. Héctor Corona
Delicias 938. Tel. 83695. Orina, metabolismo, etc. Exámenes sangre.

Dr. DREKMANN
Medicina, enfermedades nerviosas. Consultas: 6-8. Catedral 1165. Teléfono 80316.

Dr. FUENZALIDA BRAVO
Niños. Merced 560.

Dr. ANGEL DIMITSTEIN
Rayos X. Diatermia, corazón, hígado, pulmón y estómago. Delicias 865. Teléfono 83848. De 1-4.

Dr. GANTES
Enfermedades niños. 3-5. Rosas 1066. Teléfono 80834.

Dr. GIANELLI
Estudios Europa
Piel, sífilis, vías urinarias. Consultas: 2-6. 21 de Mayo 562.

Dr. GORGEWSKY
Estómago, intestinos, hígado, pulmón. Rayos X. De 2-5. Brasil 39.

Dr. GARCES RIQUELME
Oídos, nariz, garganta. San Antonio 570. De 4 a 6. Teléfono 80827.

Dr. GIRON
Cirugía-ginecología. Ejército 182.

Dr. GRUNBERG
Oídos, nariz, garganta. 4-6. Santo Domingo 2086.

Dr. CARLOS GARCES
Delicias 978.— Teléfono 83747
Laboratorio clínico. Bacteriología, serología, química.
Reacciones de Kahn, Wassermann, etc.

Dr. GONZALEZ Mc. OLIVER
Calle Central 15. Urinarias. Riñón. Sífilis.

Dr. GREZ
En Europa.

Dr. HEINS
Unicamente Piel. Sífilis. Radioterapia. Estudiado Europa. Huérfanos 1551. 16-A

Dr. INFANTE FERNANDEZ
Niños, adultos. Delicias 253. Teléfono 85647. De 2-5.

Dr. ICAZA BARROS
Nataniel 185.

INSTITUTO KOCH
Dres. Jaime Vidal y M. Madrid
Serrano 295. Teléf. 84830. Rayos X. Pneumotórax, Oxigenoterapia, Luz ultravioleta, Diatermia, Laboratorio. Inyecciones N|O.

DR. TEODORO KAUSEL
Enfermedades de niños. Regresó Europa. 2-3 1|2. Compañía 3129. Teléfono 210. Estación.

DR. KRUMBACH
Titulado Alemania. Señoras, medicina, venéreas. 4-6. Delicias 870.

DR. ADOLFO KAPLAN
Rregresó Europa
Estómago. Intestinos. Hígado. Rayos X. Huérfanos 1466.

DR. BENJAMIN KAPLAN
Oídos, nariz, garganta. Huérfanos 1466. N|O.

DR. LOIS
Medicina general. Vías urinarias. Catedral 1467. Teléfono 64364.

DR. MANUEL MATUS H.
Cirugía general. Ginecología. Pensionado Salvador. Consultas: 3-5.

DR. WALTER MALSCH
Oídos, nariz, garganta. Delicias 978. 3-6. Teléfono 81121.

Tratamiento de tumores
ROENTGENTERAPIA - RADIUM (CURIETERAPIA)
DR. LEONARDO GUZMAN
Amunátegui 449. De 3 a 6, excepto jueves. REGRESO.

DRA. PEREZ MATUS
Enfermedades señoras, 11 a 12. — Delicias 465.

Dra. LUISA PACHECO DE AVILES
Nataniel 475
Especialmente señoras y niños. Tratamiento esterilidad femenina — Horas: 2-4.

DR. PRATS
Santo Domingo 849. 4-6. Jefe Clínica Universitaria: Piel, Sífilis, Venéreas. Rayos X, Diatermia, Actinoterapia. Curación Várices. Ulceras piernas.

DR. PULIDO AROCA
Niños. Maestranza 523.

DR. PIERRET
Oídos, nariz, garganta. De 2-3-30. Monjitas 651.

DR. PANATT
Corazón. Pulmón. Estómago. Pasaje Capuchinas 730. Teléfono 67211.

PIEL, SIFILIS, VENEREAS. — POLICLINICO POPULAR
Independencia 1014
Doctores: Prof. Prunés, Yáñez Guzmán, Heine. 9 a 12. Rayos X. Luz ultravioleta.

DR. QUINTEROS ENCINA
2 a 5. Avenida M. Montt 1291.

CLINICA Dr. RODRIGUEZ BARROS
Pensionado para cirugía y maternidad. Diatermia, luz ultravioleta. Precios módicos. Huérfanos 2247. teléfono 62304. 15 Jun.

DR. RAYO RIQUELME
Cirugía, enfermedades señoras. Jefe servicio cirugía mujeres. Salvador. Lunes, miércoles, viernes, 1-3. Teléfono 62854. Moneda 1815.

DR. CARLOS SEAMAN
Médico cirujano, 14 a 16.30 horas. Delicias 238. Teléfono 82821.

DR. EDUARDO SYLVESTER
Médico Clínica Universitaria, piel, venéreas. Tratamiento gonorrea con diatermia y auto-vacunas. Consultas 1-8 1|2 u hora acordada. Rosas 1965. Teléfono 69022

DR. TAPIA FERNANDEZ
Cirugía, ginecología, tumores. Delicias 343. Teléfono 80985. — 4-..

DR. CARLOS URRUTIA
4-6. Maestranza 735. Teléfono 231. Santa Elena.

DR. FELIX VALENZUELA
San Francisco 1138 (2 a 6). Tratamientos. Consultas por correspondencia.

DR. VIVADO ORSINI
Estudios Europa
Jefe Clínica Neurológica. Merced 486. Teléfono 83634, de 4 a 6. 12 ab

PROF. DR. VICUÑA HERBOSO
Regresó Alemania. Medicina interna. Rayos X. Sólo solicitando hora. A. Barroso 270. Tel. 80806.

Dr. WERHRHAHN
Perfeccionamiento Alemania. Estómago, intestinos, hígado. Rayos X. Radiografías. Consultas: 3-5. Carmen 118. Teléfono 66651.

Dr. A. WAISSBLUTH W.
Medicina Interna y Sífilis
Especialidad: corazón, pulmón, estómago e hígado. Delicias 2294 esquina República. Teléfono N.o 60092. Consultas: de 3.30 a 6. N|O.

OCULISTAS

Dr. ESPILDORA LUQUE
Consultas 3-6. Delicias 416.

Dr. ITALO MARTINI
Oculista. Regresó Europa. Ahumada 17. Consultas: 3-5. 10 Jun.

ABRAHAM SCHWEITZER
Oculista
Merced 325.—3-4.

DR. STOLTING
Oculista
Compañía 1380. Consultas: 3-6.

IDA THIERRY
Oculista
Estudios Europa. Merced 560. Consultas 2-4.

Dr. VERDAGUER
Oculista
Agustinas 1652; 3.30 a 5.30.

DENTISTAS

ERNESTO ANGUITA
Piorrea y radiografía dental. Ed. Ariztía. Piso 7.o

GUILLERMO AHUMADA
Lira 53. 7 Jun.

ARTEMIO BARRIENTOS
Diez de Julio 261.

ALBERTO GONZALEZ
Estudios Filadelfia. Extracciones difíciles indoloras. Enrique Concha 30.

WENCESLAO MUÑOZ
San Diego 374.

MORENO JOHNSTONE
Regresó. Estudios Europa. Estados Unidos. Central 36. teléfono 64629. 10 Jun.

FRANCISCO ROMERO
Coronas, puentes. Honorarios moderados. Cienfuegos 427. 20—Jun.

Dr. HECTOR PACHECO PIZARRO
Dentista
Extracciones sin dolor, puentes y placas de oro. Consultas de 5 a 8 P. M. Trasladóse al edificio de "La Nación", 8.o piso. n|o.

Dr. VALENZUELA LABBE
Agustinas 1033. Teléfono 64598.

DR. VALENCIA COURBIS
Extracciones difíciles, indoloras. Dentaduras, coronas y puentes, removibles (higiénicos). Transiluminación y pulpometría. Precios moderados. Delicias 865. Teléfono 89718. 13—J

MATRONAS

REBECA BRIONES
Recibe pensionistas. Cirujano especialista. Rosas 2019. Teléfono 64685.

MERCEDES DARRIGRANDI
Regresó extranjero trayendo últimos adelantos. Partos. Curaciones. Pensionado particular. Merced 301. Teléfono 64593.

MATRONA ERAZO
Mujica 20. n|o.

GODOY DE CONTRERAS
General Flores 36. Teléfono 80816.

JULIA MORENO
Arturo Prat 696. Teléfono 62318.

MATRONA, SAN DIEGO 030
Atiendo llamados toda hora. Coloca inyecciones. 15—Jun.

CONSULTORIO PRIVADO
Consultas gratuitas. García Reyes 22.

PENSIONADO SEÑORA REYES
Atendido cirujanos especialistas. Partos. Esmeralda 636.

VARIOS

CLINICA VENEREA - CIRUGIA
Alameda 2595. Dr. Ugalde, 9 a 12, 3 a 8. Tratamiento rápido. Moderno. Sífilis, gonorreas, estrecheces, prostatitis, cistitis, impotencias. Hospitalización, facilidades. Tratamientos. Teléfono 80732.

Santiago rindió su homenaje a Mons. Errázuriz

La traslación de los restos desde el Palacio de la calle Claras hasta la Catedral constituyó una ceremonia emocionante, presenciada por miles de personas.

Los funerales se efectuarán hoy a las 9.30 A. M. en la Catedral, con honores especiales y extraordinarios. — Asistirá S. E. el Presidente de la República, acompañado de sus Ministros, miembros de las Cortes, parlamentarios, Cuerpo Diplomático y funcionarios.

Imponentísimo fué el traslado de los restos del Arzobispo de Santiago, Monseñor Crescente Errázuriz Valdivieso, desde su residencia de la calle Claras frente a la Basílica de la Merced hasta la Catedral.

Miles de personas se situaron en todo el recorrido del largo cortejo que formaban filas compactas en las aceras. Especialmente en la Plaza de Armas la concurrencia era tan grande que muchas personas, las más ágiles, se situaron en los árboles para presenciar con mayores detalles la ceremonia.

EN LA CASA MORTUORIA

Como en el día anterior, desde las seis de la mañana de media en media hora, comenzaron las misas de cuerpo presente. A la primera misa, que fué rezada por el Rector del Colegio de San Ignacio, Padre Canudas, asistieron varios sacerdotes, y los familiares del Arzobispo.

Especialmente las misas de las 9, 9.30 y 10 de la mañana, se vieron concurridas de numerosas personas y sacerdotes.

DOS HORAS DE ROMERIA INCESANTE

Después de las misas, se permitió, como en el día anterior, la entrada al publico que en gran número se había estacionado en las inmediaciones de la casa mortuoria, repitiéndose las mismas enternecedoras escenas del día anterior en que desfilaron ante el catafalco personas de todas edades y condiciones. Muchas de ellas no podían contener sus lágrimas. Otras entregaban sus rosarios y medallas para que los pasaran por las manos de Monseñor. El público, hasta la una de la tarde, visitó la sencilla capilla ardiente y pudo ver la figura respetable de Monseñor con todos sus paramentos pontificales y cuya palidez mortal resaltaba enormemente.

EL PUBLICO SE SITUA EN LAS CALLES CENTRALES

Desde mucho antes de la hora anunciada para el traslado de los restos de Monseñor Errázuriz Valdivieso a la Catedral, un numeroso público se situó en las calles de Huérfanos y Ahumada y en la Plaza de Armas, costado poniente que era el trayecto que iba a recorrer el cortejo. Desde el mediodía el Cuerpo de Carabineros había establecido cordones especiales con el fin de que el público no invadiese las calzadas. La cuadra comprendida en la calle Claras entre Merced y Huérfanos, se dejó completamente libre para que en ella pudieran situarse el clero secular y regular, las congregaciones religiosas, el Venerales Cabildo Metropolitano, etc.

Media hora antes, o sea, a las dos de la tarde, el tránsito se hizo difícil por las veredas de las calles de Huérfanos y Ahumada, pues ya el público era inmenso.

EN LA RESIDENCIA DE LOS ARZOBISPOS DE CHILE

Mientras tanto la que fuera residencia del Iltmo. y Rvdmo. Arzobispo de Santiago, Monseñor Crescente Errázuriz, momentos antes del traslado de los restos, se hizo estrecha para contener a la gran concurrencia, entre la que anotamos a los Obispos auxiliares de la Arquidiócesis, Monseñores Antonio Castro y Rafael Edwards, los obispos, todo el Cabildo Metropolitano, el Colegio de Párrocos de Santiago, miembros de la sociedad, etc.

Fué tal la afluencia dentro de la casa arzobispal, que muchas personas se vieron obligadas a esperar en la calle de Claras la salida de los restos.

LA ESCUELA MILITAR FORMA FRENTE A LA CASA DEL ARZOBISPO

Eran las 2.15 de la tarde cuando la Escuela Militar llegaba frente al Palacio Arzobispal, donde tomó la colocación respectiva con el fin de rendir los honores correspondientes.

SE ORGANIZA EL CORTEJO

Minutos después de las 2.30 de la tarde, se organizó el cortejo en dirección a la Catedral. Encabezaban la columna las instituciones católicas con sus estandartes enlutados, tras las cuales iban algunos establecimientos educacionales católicos, la Asociación Nacional de Estudiantes Católicos, los miembros del Partido Conservador, etc.

LA URNA ES SACADA DE LA CASA DEL ARZOBISPO

A las 2.40 de la tarde, la urna que contiene los restos de Monseñor Errázuriz era sacada del hall del Palacio Arzobispal, por don Juan de Dios Vial, por el Vicario General del Arzobispado, Monseñor Miguel Miller, por los presbíteros señores Agustín Erazo y Manuel Sandoval, por don Maximiliano Errázuriz, por Monseñor Subercaseaux y por otras personas, y colocada en una carroza de la Beneficencia Pública. En esos momentos la Escuela Militar presentó armas, mientras el Orfeón Nacional tocaba una marcha fúnebre.

La urna iba completamente descubierta, de tal manera que podía verse perfectamente la venerable figura de Monseñor Errázuriz, con todos sus paramentos pontificales.

Durante la traslación de los restos: El Excmo. Nuncio Apostólico Monseñor Héctor Felici, a la derecha el Iltmo. Administrador Apostólico Monseñor José Horacio Campillo, a la izquierda Monseñor Rafael Edwards.

En los mismos instantes en que Monseñor Errázuriz fué colocado en la carroza, las campanas de la Basílica de la Merced, de la Catedral, del templo de Santo Domingo y de otras iglesias comenzaron a doblar a muerto, lo que daba a la ceremonia un carácter impresionante.

SE PONE EN MARCHA EL CORTEJO

Eran las 2.50 de la tarde, cuando el cortejo se puso en marcha en dirección a la Catedral. Como decimos, lo encabezaban las instituciones obreras católicas, la Sociedad Juan Miguel Dávila Baeza, la Asociación Nacional de Estudiantes Católicos, etc.

Delante de la carroza fúnebre iba la Escuela Militar, con uniforme de parada y con su estandarte enlutado. Seguían las congregaciones religiosas y los miembros del clero de la Arquidiócesis.

La carroza era conducida por el Colegio de Párrocos de Santiago.

LAS CONDECORACIONES

Delante de la carroza, tres seminaristas llevaban sobre cojines granates las condecoraciones, el sombrero y el bastón de Monseñor Errázuriz.

TRAS LA CARROZA

Tras la carroza iba el Excmo. Nuncio Apostólico, Monseñor Héctor Felici, a quien acompañaban, a la derecha: el Iltmo. Administrador Apostólico, Monseñor José Horacio Campillo, y a la izquierda el Obispo Auxiliar de la Arquidiócesis, Monseñor Rafael Edwards. Detrás iban los Obispos Monseñor Melquisedec del Canto, Monseñor Antonio Castro, Monseñor Prudencio Contardo, Monseñor Eugenin, Monseñor Carlos Labbé Márquez, Monseñor Rafael Lira Infante y Monseñor Augusto Klincke. Seguían después los miembros del Venerable Cabildo Metropolitano, los deudos presididos por don Juan de Dios Valdés, el Inspector General del Ejército, general don Bartolomé Blanche, y su ayudante, capitán señor Ojeda, y los edecanes de S. E., comandante don Armando Castro y capitán de corbeta don Ernesto Julian Saint Clair. A continuación iban distinguidas personalidades de las diferentes esferas de la capital y relaciones de Monseñor Errázuriz.

LOS DEUDOS DE MONSEÑOR ERRAZURIZ

Los que presidían el duelo eran los señores Juan de Dios Vial, Monseñor Juan Subercaseaux Errázuriz, Francisco Javier Correa, Maximiano Errázuriz, Raimundo Vial Correa, Luis Ramírez Sanz, Guillermo Videla Lira, Raúl Matte Larraín, Carlos Balmaceda y Estanislao Echenique Correa.

LOS PADRINOS DE CONSAGRACION

Junto con los deudos iban los padrinos que quedan de la consagración episcopal del Iltmo. Arzobispo, y que son los señores Emilio Aldunate, Javier Eyzaguirre, Domingo Amunátegui Solar, Manuel Cortés y Enrique Zañartu. Además, fueron padrinos don Juan de Dios Vial, don Carlos Balmaceda, don Francisco Javier Correa y don Ramón Subercaseaux.

Los padrinos citados tendrán colocación preferente en la nave central del templo metropolitano, inmediatamente detrás del féretro, durante las honras fúnebres de hoy.

TRES CUARTOS DE HORA DEMORO EL PASO DEL CORTEJO

Todas las instituciones que participaban en el cortejo a medida que iban llegando a la Catedral entraban a las naves derecha e izquierda donde se situaban con sus estandartes enlutados.

Eran las 3.30 de la tarde cuando la carroza llegó a la Catedral. En esos instantes la Escuela Militar que se había formado por compañías en líneas, presentó armas, mientras el Orfeón Nacional de Carabineros entonaba la marcha fúnebre de Chopin.

La urna fué descendida de la carroza por las personas ya mencionadas y colocada en un carrito de mano, mientras el Deán de la Catedral, prebendado don Manuel Tomás Mesa rezaba los responsos de estilo.

LA URNA ES COLOCADA EN EL TUMULO FUNERARIO EN LA NAVE CENTRAL

La urna que iba envuelta en la bandera nacional, fué conducida desde la puerta principal de la Catedral hasta el túmulo funerario por los parientes cercanos de Monseñor Errázuriz y otras personas. En esos instantes un coro especial entonó el "Miserere".

Una vez que Monseñor Errázuriz fué colocado en el catafalco se entonó el invitatorio con el primer nocturno de difuntos. Terminado este canto el Déan de la Catedral rezó el responso final y bendijo la urna.

LA MULTITUD DESEABA VER DE CERCA A MONSEÑOR ERRAZURIZ

Monseñor Errázuriz quedó depositado en el catafalco rodeado de cirios encendidos. Al terminar la ceremonia religiosa la multitud que se había reunido en el interior de la Catedral no se pudo contener e invadió por completo la nave central y las inmediaciones del catafalco, con el fin de ver de cerca al venerable metropolitano. Los carabineros tuvieron que desarrollar una ardua labor para despejar la nave central. Fué tal la aglomeración que el público no podía salir, pues mientras unos trataban de entrar a la nave central, otros intentaban salir. Visto desde el presbiterio era una verdadera ola humana la que se movía en esos instantes.

Después de grandes esfuerzos se pudo desalojar al público de la Catedral, cuyas puertas se clausuraron a las 5.30 de la tarde.

LA URNA CON LOS RESTOS DE MONSEÑOR ERRAZURIZ ES SOLDADA

A las 6 de la tarde se procedió en presencia del señor Juan de Dios Vial, albacea de Monseñor Errázuriz, a soldar la urna que contiene los restos del que fuera quinto Arzobispo de Santiago, con todos sus paramentos pontificales.

LAS GRANDES HONRAS FUNEBRES DE HOY

A las 9.30 de la mañana de hoy se efectuarán las solemnes honras fúnebres en la Catedral en memoria de Monseñor Crescente Errázuriz Valdivieso.

La gran misa pontifical de difuntos será oficiada por el Nuncio de S. S., Monseñor Héctor Felici. Asistente de honor será el Deán de la Catedral Monseñor Manuel Tomás Mesa y Diáconos los prebendados señores Tapia y Labbé.

Se cantará la gran misa fúnebre de Perosi, por un coro compuesto de 50 voces de la Schola Cantorum del Seminario Pontificio, y de todos los cantantes profesionales de Santiago. Director del coro será el presbítero señor Azócar. Los solos de órgano estarán a cargo del profesor señor Aníbal Aracena Infanta.

ASISTENCIA DEL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA Y DE TODOS SUS MINISTROS

A las honras fúnebres de Monseñor Errázuriz asistirán el Excmo. señor Ibáñez y todos sus Ministros de Estado, quienes serán recibidos en el pórtico de la Catedral por el Venerable Cabildo Metropolitano.

También concurrirán a los funerales los Presidentes y comisiones del Senado y de la Cámara de Diputados, del Poder Judicial, los miembros del Cuerpo Diplomático, las autoridades locales, los miembros del clero secular y regular, etc.

La entrada a las naves laterales será libre para que el público pueda presenciar la ceremonia.

LA ORACION FUNEBRE

La oración fúnebre estará a cargo del Obispo de Iquique monseñor Carlos Labbé Marquez, quien tratará de la obra que le cupo desarrollar a monseñor Errázuriz.

LA CONCURRENCIA DE LAS TROPAS

A las 9 de la mañana deberán encontrarse formadas en la Plaza de Armas e inmediaciones de la Catedral, las siguientes tropas de la guar-

(PASA A LA PAGINA 13)

Conferencia entre el ejecutor testamentario de Mons. Errázuriz y el nuevo administrador apostólico

El ejecutor testamentario de Monseñor Errázuriz, don Juan de Dios Vial, pasó ayer tarde a visitar al Administrador Eclesiástico, Monseñor Campillo, y mantuvieron una larga entrevista, quedando de acuerdo en varios encargos hechos por Monseñor Errázuriz al señor Vial.

El homenaje del pueblo

Un hecho que llamó la atención, fué el orden y el silencio más absolutos que hubo durante la ceremonia del traslado de los restos de Monseñor Crescente Errázuriz, a pesar de la gran multitud calculada en 50 mil personas. Al paso de la carroza mortuoria hubo personas que se arrodillaron mientras otras no podían contener sus lágrimas.

Fué una demostración evidente del gran cariño que todos sentían por aquel prelado que hizo tanto bien a sus semejantes.

Monseñor José Horacio Campillo fué nombrado . . .

De la primera pág.

LLEGA MONSEÑOR BAEZA

Nos encontrábamos en el salón del Liceo citado, con Monseñor Campillo, cuando llegó a presentar al diocesano sus respetos y a recibir instrucciones el Primer Maestro de Ceremonias de la Catedral, Monseñor Luis Enrique Baeza.

Monseñor Campillo le dijo que asistiría en la tarde a la traslación de los restos de Monseñor Errázuriz.

Nos despedimos del nuevo Jefe de la Iglesia y nos prometió concedernos una entrevista en la tarde en su residencia de la calle Huérfanos.

EL PRIMER ACTO OFICIAL DEL ILTMO. ADMINISTRADOR APOSTOLICO

El primer acto oficial a que concurrió el Iltmo. Administrador Apostólico de Santiago, fué a la traslación de los restos de Monseñor Errázuriz.

Vestía Monseñor Campillo traje morado oscuro, que es el que le corresponde en su categoría de Proto-Notario Apostólico.

Cuando el Iltmo. Administrador Apostólico llegó a la calle Claras en dirección al Palacio Arzobispal, los miembros del clero se acercaron a cumplimentarlo y besaron el anillo episcopal. De acuerdo con su alta investidura, Monseñor Campillo ocupó el lado derecho del Excmo. Nuncio Apostólico, detrás de la carroza.

LOS PARAMENTOS DEL PRELADO

El Iltmo. Monseñor José Horacio Campillo debe usar los mismos paramentos que los Obispos, pero sin báculo y no tiene trono y la mitra debe ser sencilla y de color blanco. El pectoral sólo puede usarlo en los pontificales.

EL SALUDO DEL EPISCOPADO Y DE LOS CANONIGOS

Terminados los actos funerarios en la Catedral, los Obispos Monseñor Klincke, Monseñor Castro, Monseñor del Canto, Monseñor Lira Infante, Monseñor Eugenin, Monseñor Labbé Márquez y Monseñor Edwards, pasaron en corporación a la casa del nuevo Prelado, a presentarle sus respetos y a ponerse a sus órdenes.

Junto con ellos llegaron también los canónigos y altos miembros del clero.

NUMEROSAS FELICITACIONES

Desde mediodía de ayer, apenas se supo la noticia del nombramiento de Administrador Apostólico, recaído en la persona de Monseñor Campillo, numerosísimas personalidades pasaron a cumplimentarlo a su residencia de la calle Huérfanos.

Anoche empezó a recibir también telegramas de felicitación de provincias.

NO CAMBIARA DE CASA

Monseñor Campillo nos dijo anoche que su residencia sería la actual y que el Palacio Arzobispal de la calle Claras quedaría cerrado por ahora.

TENDRA SU OFICINA EN EL ARZOBISPADO

El nuevo jefe de la Iglesia tendrá su oficina en el Arzobispado y mientras se le habilita una especial, trabajará en una de las de los vicarios generales.

SOLO DOS CARGOS SON INAMOVIBLES

Interrogado anoche Monseñor Campillo sobre la situación del personal del Arzobispado, nos dijo que solamente eran inamovibles los cargos de secretario general, servido por Monseñor J. Agustín Morán C. y el de provisor que atiende Monseñor Manuel Tomás Mesa.

Los vicarios generales del Iltmo. Monseñor Crescente Errázuriz cesaron automáticamente de sus funciones con el fallecimiento del que los nombró.

En cuanto al resto del personal, el nuevo prelado nos dijo que nada puede adelantar.

LA PERSONALIDAD DEL ILTMO. MONSEÑOR HORACIO CAMPILLO

El Iltmo. monseñor José Horacio Campillo nació en Santiago el 15 de octubre de 1872. Sus padres fueron el distinguido jurisconsulto don Cosme Campillo Ibáñez y doña María Teresa Infante Montt.

Estudió humanidades en el colegio de San Ignacio y en San Pedro Nolasco. Pasó a la Universidad Católica, donde cursó Leyes y terminó su carrera en la Universidad de Chile. Se recibió de abogado el 3 de julio de 1896. Después ingresó al Seminario de Santiago, donde estudió Teología y se ordenó de sacerdote el 8 de junio de 1900. Fué profesor de Derecho Canónico de la Universidad Católica.

Ha tenido los siguientes nombramientos de la Administración Eclesiástica de la Arquidiócesis: el 9 de enero de 1901 fué nombrado vicedirector general de la Sociedad de Obreros de San José; el 18 de enero de 1902, director, por renuncia del Iltmo. señor Juan Ignacio González; el 29 de mayo de 1908, Promotor Fiscal del Arzobispado de Santiago; el 2 de mayo de 1911, presidente de la Sociedad de la Buena Prensa, por renuncia del presbítero don Rafael Eyzaguirre; el 8 de setiembre de 1911, provisor suplente del Arzobispado; el 16 de marzo de 1914 secretario del Arzobispado, en remplazo de monseñor Carlos Silva Cotapos; el 1º de abril de 1918, Provisor en propiedad, por renuncia de monseñor Silva Cotapos; el 29 de abril de 1918, presidente de la junta de inspección de ordenando, y el 23 de diciembre de 1924, provisor oficial del Arzobispado, en reemplazo de monseñor Manuel Tomás Mesa, que se había dirigido a Europa.

El 28 de abril de 1928, S. S. el Papa, en reconocimiento a los esclarecidos méritos del distinguido sacerdote, lo nombró Pro-Notario Apostólico, cargo inmediatamente inferior en grado al de obispo. Monseñor Crescente Errázuriz hizo la investidura episcopal del nuevo prelado, a quien le ha correspondido ahora sucederlo en la alta dirección de la Iglesia chilena.

LA OBRA EDUCACIONAL DEL NUEVO DIOCESANO

Anes de ordenarse de sacerdote, monseñor Campillo inició su labor en pro de la educación pública. Fué así como él mismo edificó un galpón que sirvió para el primer patronato educacional que nació bajo sus auspicios. En seguida edificó la primera escuela para niños y cuatro casas para obreros, que actualmente existen en la calle Esperanza esquina de Yungay. Los fondos los consiguió entre personas pudientes y los terrenos pertenecían a la 3.a Orden de Santo Domingo.

En 1904 echó las bases para la fundación de la Sociedad de Instrucción y Habitaciones para Obreros, de la cual es actualmente su director. Al efecto, monseñor Campillo convocó a una reunión a amigos y personas que aportaron dinero para dar vida a esta institución, que ahora se encuentra en magnífico pie. Estas personas fueron el entonces presbítero don Juan Ignacio González Eyzaguirre, el prebendado don Alejandro Larraín, el actual prebendado don Juan F. Fresno, don José Francisco Fabres y don Juan Nepomuceno Iñiguez.

Inició sus actividades la sociedad con cien mil pesos de capital, y el primer fruto fué el Liceo "José Miguel Infante" que existe en la Avenida del Brasil pasado Andes. Después vino la Escuela de la Inmaculada Concepción.

En la actualidad la Sociedad de Instrucción y Habitaciones para Obreros tiene los siguientes colegios, además de los nombrados: Liceo Santiago, Liceo Centenario, Colegio de las Religiosas Carmelitas, Colegio María Teresa Infante, el Liceo Arturo Prat, de Rengo, dos escuelas primarias en Santiago, una de las cuales está en la calle Antonio Varas, la otra al lado del Liceo Santiago, de la calle Nataniel, y el Patronato "Francisco de Borja Echeverría" ubicado en Chuchunco. A esto debemos agregar la magnífica iglesia de la Inmaculada Concepción que está en la Avenida Brasil.

"Tengo que hacer un estudio completo, y después formaré mi plan de trabajo",

declaró anoche a "La Nación" el Iltmo. Administrador Apostólico Monseñor José Horacio Campillo

De acuerdo con lo prometido durante la visita que hicimos poco después de mediodía al Iltmo. Monseñor José Horacio Campillo, cuando se encontraba en el Liceo "José Miguel Infante", anoche llegamos hasta su residencia de la calle Huerfanos, con el fin de obtener una entrevista para "La Nación".

Como hombre de estudio, Monseñor Campillo posee una valiosa biblioteca que está instalada en tres piezas seguidas.

Sobre las mesas había enormidad de papeles y manuscritos. Las paredes estan decoradas con ricos cortinajes y valiosos cuadros.

Monseñor Campillo se encontraba en el escritorio principal que da a la calle, en compañía de Monseñor Fresno.

Nos recibió con toda cordialidad y cambiamos con él algunas palabras sobre su nombramiento, y nos dió a conocer el texto de las disposiciones canónigas que rigen para los Administradores Apostólicos, y que publicamos en otras columnas. En forma amena, Monseñor Campillo comentó su nombramiento que él sólo supo a mediodía de ayer.

HABLA MONSEÑOR CAMPILLO

El distinguido prelado nos invitó al tercer escritorio, y mientras paseaba por la pieza, le hicimos algunas preguntas.

Interrogado sobre su programa de trabajo, Monseñor Campillo guardó silencio durante algunos momentos y, en seguida, nos dijo:

—Por ahora me abstendré de darles un parecer al respecto, como sería mi deseo para satisfacer la curiosidad periodística de ustedes. Tengo que hacer un estudio completo de todos los problemas para después formarme el programa de trabajo.

—¿Hoy mismo entró en funciones, Monseñor?

—Exactamente, y en mi nuevo carácter asistí a la traslación de los restos del Iltmo. señor Arzobispo.

—¿Irá mañana al Arzobispado?

—Mañana hay feriado para las oficinas de la curia, de modo que lo haré el martes.

—¿Ha hecho algunas visitas hoy?

—Sí. Pasé personalmente a dejar mi tarjeta de presentación a S. E. el Presidente de la República, a los señores Ministros de Estado y al General señor Blanche. En el curso de la semana solicitaré una audiencia del Excmo. señor Ibáñez para presentarle mis saludos. Lo mismo haré con el señor Ministro de Relaciones Exteriores.

Al ofrecerle las columnas de "La Nación", manifestamos al Iltmo. señor Campillo, que esperábamos contar con las mismas facilidades que daba a nuestro diario su ilustre antecesor, y él nos dijo:

—De eso pueden estar completamente seguros, y les ruego hacérselo saber así al señor Director.

Igualmente comentó muy complacido el hecho de que "La Nación" hubiera sido el primer diario que lo saludó poco después de conocerse su designación.

El decreto de S. S. el Papa de nombramiento de Monseñor Campillo

La siguiente es la traducción del decreto pontificio por el cual S. S. el Papa Pío XI nombró, en 1930, a Monseñor José Horacio Campillo, para el cargo de Administrador Apostólico de Santiago:

"Sagrada Congregación Consistorial. — Decreto de Administración Apostólica para Santiago de Chile. —Constando que el estado de salud del Reverendísimo señor Crescente Errázuriz y Valdivieso, Arzobispo de Santiago de Chile, es de tal manera delicado, que puede acontecer en cualquier momento que haya necesidad de proveer al Gobierno interino de la Diócesis Nuestro Santísimo Padre Pío, por la Divina Providencia Papa XI, por el presente decreto de la Sagrada Congregación Consistorial, y por si el caso se presenta, designa y nombra, desde ahora para entonces, Administrador Apostólico de la precitada Iglesia de Santiago de Chile, al arbitrio de la Santa Sede, al Reverendísimo señor Horacio Campillo, Proto-Notario Apostólico, con todos los derechos, facultades y privilegios propios de este cargo. No obstante, cualquier cosa en contrario. Dado en Roma, en la Sede de la Sagrada Congregación Consistorial, el día 27 de febrero de 1930.—FRAY RAFAEL, Arzobispo de Tesalónica, Asesor. — LUCIO LECCI, Oficial".

Derechos y obligaciones canónicos de los Administradores Apostólicos

A fin de que nuestros lectores puedan conocer la calidad del funcionario eclesiástico que con el título de Administrador Apostólico gobernará la Arquidiócesis de Santiago hasta que el Sumo Pontífice elija al sucesor de monseñor Crescente Errázuriz, damos a continuación las disposiciones canonicas que señalan sus derechos y obligaciones.

En el Código de Derecho Canónico formado por mandato de Pío X, Pontífice Máximo, y promulgado por autoridad del Papa Benedicto XV, se lee:

"CAPITULO IX
DE LOS ADMINISTRADORES APOSTOLICOS

Canon N.o 312. — Algunas veces el Sumo Pontífice, por graves y especiales causas, encomienda perpetua o temporalmente a un administrador Apostólico el régimen de una diócesis canónicamente erigida, ya en sede plena, ya en sede vacante.

Canon 313.—N.o 1. Cualquier Administrador Apostólico, si hubiere sido dado a la Diócesis en sede plena, toma la posesión canónica de la administración, mostrando las letras de su nombramiento tanto al obispo, si está en su sano juicio y consejo y se halla en la diócesis, como también al Cabildo, en conformidad al canon 334, N.o 3.

N.o 2. Si la sede estuviere vacante, o si el obispo no esté en su sano juicio y consejo o no resida en la diócesis, el Administrador Apostólico toma la posesión como los obispos en conformidad al citado canon 334, N.o 3.

Canon 314. — Los derechos, oficios y privilegios del Administrador Apostólico se toman de las letras de su deputación, o, si en ellas no se dispone expresamente otra cosa de lo prescrito en los cánones que siguen.

Canon 315.—N.o 1. El Administrador Apostólico constituido permanentemente, goza de los mismos derechos y honores y tiene las mismas obligaciones que el obispo residencial.

N.o 2. Si ha sido dado temporalmente:

1.o Tiene los mismos derechos y oficios que el Vicario Capitular, pero, en sede plena, puede visitar la diócesis en conformidad al derecho, y no tiene la obligación de aplicar la misa pro-populo, la cual grava al obispo.

2.o Por lo que toca a los privilegios honoríficos, valga lo prescrito en el canon 308; mas, al obispo que trasladado a otra sede, retiene la administración de la primera, competen también en esta todos los privilegios honoríficos de los obispos residenciales.

Canon 316.—N.o 1. Si se nombra Administrador Apostólico a una diócesis en sede plena, se suspende la jurisdicción del obispo y de su vicario general.

N.o 2. Aunque el Administrador Apostólico no está sujeto a la autoridad del obispo, no debe, sin embargo, inmiscuirse en las causas que miran al obispo mismo, ni, por los actos de la administración pasada, instruir juicio o proceso o castigar a su vicario general.

Canon 317.—Si fuere impedida la jurisdicción del Administrador Apostólico o si faltare el mismo Administrador, avísese inmediatamente a la Sede Apostólica, y entre tanto, si vaca la diócesis o el obispo no está en su sano juicio valen las prescripciones del canon 429 y siguientes; de lo contrario, el obispo rige la diócesis, a no ser que la Sede Apostólica determinare otra cosa.

Canon 318.— N.o 1. La jurisdicción del Administrador Apostólico no cesa por la muerte del Romano Pontífice o del obispo.

N.o 2. Pero cesa cuando el obispo toma legítimamente posesión de la diócesis vacante, en conformidad al canon 334, N.o 3."

VALPARAISO

POLITICA DE SEVERA ECONOMIA PUBLICA Y PRIVADA RECOMIENDAN LOS AGRICULTORES DE ACONCAGUA

Ayer fué clausurada le Convención de Valparaíso. — Los trabajos aprobados

Ayer fué clausurada la Convención de Agricultores de Aconcagua, después de haberse tratado en ella sobre interesantes asuntos relacionados con la situación de la industria agrícola, y de haberse aprobado importantes conclusiones sobre asuntos técnicos y sobre política agraria.

LA SESION MATINAL

Presididos por don Arturo Lyon Peña, los convencionales celebraron a las 10, una sesión de estudios que duró hasta el mediodía, y en la cual se dió lectura a varios de los trabajos presentados. Se produjeron alrededor de ellos debates muy interesantes en que participaron varios de los asistentes.

LA SESION DE CLAUSURA

La sesión de clausura se abrió a las dos de la tarde, y terminó a las 5.30. En ella continuó la discusión de los trabajos y se aprobaron las conclusiones recomendadas por las comisiones informantes.

UN VOTO DE APLAUSO A LA MESA

Los convencionales acordaron tributar un voto de aplauso a la mesa directiva de la asamblea, a su presidente señor Arturo Lyon Peña, al comisario, señor Carlos Lea y al Comité Organizador. Se hizo extensivo este voto a la Sociedad Nacional de Agricultura, a las reparticiones públicas que concurrieron a la Convención, y contribuyeron a su éxito, y a los autores y relatores de los diferentes trabajos.

UNA DECLARACION DE LA CONVENCION

Por unanimidad se aprobó la siguiente declaración, que concreta las aspiraciones de los agricultores de Aconcagua concurrentes a la Convención:

"La Convención de Agricultores declara: Que, si bien las conclusiones aprobadas pueden contribuir a aliviar la situación de la agricultura, fuente natural e inagotable de la riqueza y prosperidad del país, los resultados directos e indirectos de sus acuerdos no podrían obtener un completo éxito si las actividades nacionales no se desarrollaran dentro del principio de una política severa de economía pública y privada en época de crisis general".

Poco después de las 5.30 de la tarde, el presidente cerró la sesión y declaró clausurada la Convención Agrícola de Aconcagua.

LOS TRABAJOS APROBADOS

Fueron aprobados por unanimidad los siguientes trabajos:

Impuestos que gravan a la agricultura, del señor Carlos Lea.

Educación rural, del señor Alberto Méndez Bravo.

Crédito Agrícola, del señor Carlos Lea.

Abaratamiento de la semilla de la papa, del Comité Regional de San Felipe.

Creación de Estaciones Experimentales, del señor Carlos Lea.

Importancia de la agricultura en el país, del señor Carlos Lea.

La sericultura en Chile, del señor Santiago Marín Vicuña.

La industria de la seda en Chile, del señor Benjamín Acuña.

Fomento de plantaciones de árboles, del señor Carlos Lea.

Fomento del cultivo de la "Maravilla o jirasol", para la industria del aceite comestible, de don Eduardo Araya.

Necesidad de la estadística en la agricultura, del señor Carlos Lea.

Propaganda y enseñanza del uso de abonos en las tierras, del señor Carlos Lea.

Instalación de almacenes generales de depósito, del señor Carlos Lea.

Las plagas de nuestra agricultura, del señor Eduardo Araya y señor Carlos Lea.

El Departamento de Agricultura de la Cámara Central de Comercio, del señor Carlos Lea.

El cultivo del cáñamo y su industria en Aconcagua, del señor Angel M. Acuña.

La industria del pasto aprensado, del señor Andrés González.

Memorial del Comité Regional de Los Andes.

El espíritu de la reorganización última de los servicios agrícolas fiscales y los propósitos de la Convención de Agricultores de Aconcagua, del señor Benjamín Acuña.

Labor desarrollada por la Caja de Crédito Agrario, del señor Carlos Lea.

La racionalización, la organización científica del trabajo y la agricultura, del señor Elías Valdés Tagle.

La construcción de galpones o cámaras refrigeradoras de poco costo cercanas al atracadero de las naves exportadoras supliría la de frigoríficos de mayor costo y de difícil administración, del señor Eduardo Araya.

Las primas de exportación de productos nacionales deben ser acordadas cuando haya sobreproducción, del señor Eduardo Araya.

El pino marítimo y la industrialización de sus productos, del señor Carlos Lea.

CONCLUSIONES

La Convención aprobó las conclusiones sobre estos temas recomendados por las comisiones informantes después de detenido examen y amplio debate.

Inciden, por lo general, estas conclusiones, en recomendar a los agricultores la adopción de sistemas modernos y económicos de labranza, en señalar la necesidad de transformar algunos cultivos poco remunerativos actuales y en insinuar la adopción de una política agraria proteccionista y expansionista en el sentido de procurar nuevos mercados para nuestros productos agrícolas.

"El Gobierno, con su política actual, busca la manera de asegurar el bienestar económico de los agricultores,

y habrá de conseguirlo no obstante la difícil situación reinante". — Declaró el Ministro de Agricultura señor Azócar en la sesión inaugural del sábado

La siguiente es la versión textual del discurso pronunciado por el señor Azócar en la sesión inaugural de la Convención:

Yo no he de repetir ante vosotros lo mucho que se ha dicho sobre la importancia económica y social de la agricultura en un país y sobre la atención que merece de parte de los poderes públicos; pero sí quiero declararles—sin temor a ser desmentido—que el actual Gobierno es el que más se ha preocupado de ella correspondiéndole a él ser el que le ha atribuído la verdadera importancia que le corresponde, buscando por todos los medios la manera de robustecerla en cuya obra siempre ha marchado junto a los agricultores, en quienes encontró sinceros y entusiastas colaboradores.

Es función primordial del Gobierno propender al bienestar económico general de todos sus ciudadanos y la vía más recta para lograr esos altos fines, es precisamente fomentando las labores agrícolas, produciendo más y mejor, a fin de que con buenos productos y a bajos precios la vida sea más fácil y más al alcance de todos.

El mundo entero sufre hoy día las consecuencias de una crisis sin precedentes en la historia; felizmente Chile, pese a la dolorosa situación que ya se palpa y que ha provocado una ola de pesimismo, tiene una situación privilegiada, ya que es uno de los pocos países del orbe que puede abastecerse a sí mismo. Y si Chile es envidiado bajo este aspecto, ello lo debe a su agricultura.

Participo de la idea del señor Lyon Peña, de que debemos abrir nuevos mercados a nuestros productos agrícolas. Como Ministro ha sido esa mi primera preocupación; pero, considero que al buscarlos, debemos ocuparnos primero de nuestros mercados internos y, una vez conseguidos éstos, preocuparnos de las exportaciones.

La crisis agrícola mundial, para muchos países no ha tenido hasta el momento una solución; pero, en nuestro país esa solución existe y para conseguirla en breve plazo es que el Gobierno labora incesantemente. Y habrá de encontrarla, porque contrariamente a lo que ocurre a otros países que sufren crisis de sobreproducción, a nosotros nos ocurre que nuestra producción apenas alcanza para nuestro consumo.

Mi constante preocupación como Ministro para solucionar este problema ha sido estudiar la situación del trigo, producto base de nuestra agricultura y como medida en resguardo de los agricultores que lo producen se ha tomado la de no permitir la entrada a Chile de trigo importado; con el mismo propósito se ha fijado a este producto un precio que el Gobierno juzga equitativo, de manera que al mismo tiempo que deje al agricultor una justa remuneración de su trabajo, permita vender el trigo a un precio razonable que no encarezca las condiciones generales de la vida.

Debemos buscar, además, la producción de otros cultivos para llegar a tener de todo aquello que consumimos sin vernos precisados a importar para subvenir a nuestras necesidades alimenticias.

Podemos obtener en Chile productos que representan un valor de más o menos doscientos millones de pesos en substitución de artículos similares que nos llegan del extranjero.

En cambio, no estoy de acuerdo con el señor Lyon Peña, en aquello de la intervención del Estado. El Estado debe indicar los medios de defensa de la agricultura y para cumplir su misión protectora siempre ha marchado de acuerdo con los organismos agrícolas que han requerido su intervención.

Lógicamente, no debe desarrollarse un exceso de estatismo; pero, debemos convenir en que la intervención del Estado se hace imperiosamente necesaria en la feroz lucha productora que se realiza hoy en todo el mundo.

El Gobierno también tiene en estudio un plan para llevar nuestros productos al extranjero. Pero para conseguir esto necesitamos mirar el problema bajo un aspecto financiero, buscando la manera de disminuir nuestros costos de producción, buscando mejores rendimientos, mejorando las calidades, y, en fin, llevando adelante un plan científico para obtener una apreciable ventaja en mercados donde una buena propaganda deberá abrir las puertas de un mayor porvenir.

No nos debe abatir la situación actual de los mercados porque sobradamente sabemos que la mayor parte de los países productores se ven precisados a mantener sus mercados vendiendo a pérdida, lo cual no puede perdurar, viniendo a la postre una segura restricción de producción. Esa será la época en que Chile tenga su oportunidad para salir con sus productos al exterior.

Abandonemos, pues, el pesimismo que se ha cernido sobre nosotros y con un optimismo razonado, producto del estudio de las situaciones verdaderas, afrontemos el porvenir cooperando a la acción del Gobierno.

El Gobierno, con su política actual, busca la manera de asegurar el bienestar económico de los agricultores y habrá de conseguirlo no obstante la difícil situación reinante. Para ello, hará cuantos sacrificios sean necesarios, a fin de impedir la inmovilización agrícola, que significaría el hambre para el futuro.

La inmovilización agrícola trae como consecuencia la paralización en el comercio, fenómeno que acarrea una grave perturbación en la economía nacional. Solucionar este problema no sólo interesa, pues, a los agricultores, sino a todo el país.

Vosotros, hombres de esfuerzo y de trabajo, tenéis en vuestras manos la manera de solucionar la situación de crisis existente y traer el bienestar de vuestros conciudadanos, que es el más grande anhelo de S. E. el Presidente de la República.

RAUL TORRES, DEL CLUB CICLISTA CHILE, VENCIO EN LA PRUEBA DE AYER

EMPLEO EN EL RECORRIDO VALPARAISO-MELOSILLA-VALPARAISO 1 HORA 40 MINUTOS.

En la mañana de ayer se llevó a efecto la carrera ciclista organizada por la Unión Española de Deportes, Valparaíso-Melosilla-Valparaíso.

Participaron los siguientes corredores: Raúl Torres y C. Segovia, del Club Ciclista Chile; Camilo Benzi y Acosta, de la Sportiva Italiana; Zacarías Ramírez, del Valparaíso; Poblete, del Internacional, y Dionisio Montenegro, de la Unión Española de Deportes.

A las 8.50 de la mañana fueron largados los competidores desde la Avenida Uruguay.

La llegada a La Melosilla fué en el siguiente orden: Raúl Torres, Dionisio Montenegro y Zacarías Ramírez.

La llegada a Valparaíso, fué la siguiente: 1.o Raúl Torres. Tiempo: 1 hora, 40 minutos. 2.o Dionisio Montenegro. Tiempo 1 hora 41 minutos y medio. 3.o Camilo Benzi; 4.o Poblete y 5.o Zacarías Ramírez.

El corredor Dionisio Montenegro, al pasar el Estadio de Las Zorras, sufrió una caída y resultó herido de mediana gravedad. Este corredor siguió la prueba en muy malas condiciones hasta cruzar la meta en el segundo lugar.

EL 83.o ANIVERSARIO DEL STATUTO CELEBRO AYER LA COLECTIVIDAD ITALIANA

Ayer, la colectividad italiana de Valparaíso celebró el 83.o aniversario del "Statuto".

En la mañana se ofició una misa y se cantó un Te-Deum por el director del Colegio Salesianos, Cav. Pbro. Francisco Andrighetti.

Después se efectuó la inauguración del nuevo local del Consulado General de Italia en Valparaíso, lo que dió lugar a una brillante fiesta, a la que asistieron los principales miembros y personalidades de las instituciones italianas residentes. Se envió a S. M. el Rey Víctor Manuel III, por intermedio del General Asinari, un pergamino, que fué firmado por todos los presentes.

El señor Capanni, Cónsul General de Italia, pronunció un discurso patriótico.

El Ministro de Agricultura

REGRESO A LA CAPITAL

Por el expreso de la mañana de ayer, regresó a la capital el Ministro de Agricultura, don Guillermo Azócar, que asistió a la sesión inaugural de la Convención de Agricultores.

El señor Azócar fué despedido por las autoridades de la Provincia y miembros del Comité Ejecutivo de la Asamblea.

Guía del espectador

SETIEMBRE. — Vermouth y noche: La mujer X, por María Ladrón de Guevara.

IMPERIO.—Vermouth y noche: Cuckoos, por Robert Woolsey.

COLON. — Vermouth y noche: Luces de la ciudad, por Charles Chaplin.

MUNDIAL. — Vermouth y noche: De bote en bote, por Laurel y Hardy.

RIVOLI. — Vermouth y noche: Mendigos misteriosos, 3.a función, y El hombre mono, 5.a función.

Brillante fué el homenaje que los obreros rindieron al ex- Intendente de Aconcagua

Se realizó a las 11 horas en el Teatro Imperio, con asistencia de las autoridades y numerosas instituciones obreras

Las colectividades obreras de Valparaíso y Viña del Mar, rindieron en la mañana de ayer en el Teatro Imperio un homenaje al ex-Intendente de la Provincia, don David Hermosilla.

LA MESA DIRECTIVA

Se dió principio a la manifestación a las 11.20, hora en que el señor Hermosilla llegó hasta el Teatro, acompañado del Ayudante de la Intendencia, Teniente don Germán Ossa.

Se encontraban presentes en la mesa de honor el Intendente interino, Contralmirante don Francisco Nieto; Prefecto General de Carabineros, don Humberto Arriagada; Alcalde de Valparaíso, don Enrique Costa Pellé; Alcalde de Viña del Mar, don Manuel Ossa; Almirante en retiro, don Arturo A. Wilson; Almirante en retiro, don Carlos Andonaegui; Secretario de Bienestar Social, don Carlos Castillo; Secretario de la Intendencia, don Rodolfo Fick; representantes de la prensa, etc.

Las demás aposentadurías estaban ocupadas por representantes de las autoridades e instituciones obreras obreras porteñas y viñamarinas.

SE OFRECE LA MANIFESTACION

El presidente de la Liga de las Sociedades Obreras don Abraham Morales en un corto discurso, ofreció la señor Hermosilla la manifestación y le entregó un diploma de honor y una tarjeta de plata.

En seguida la señora Micaela Cáceres de Gamboa, presidenta de las instituciones mutualistas, ofreció al señor Hermosilla un canastillo de flores para su esposa.

CONTESTA EL SEÑOR HERMOSILLA

El ex-Intendente señor David Hermosilla, contestó agradeciendo la manifestación de que era objeto.

Dijo en su discurso que su preocupación constante no ha tenido otra finalidad que dar cumplimiento al programa de Gobierno del Presidente de la República, que preconiza como doctrina el levantamiento moral y material del proletariado dando a sus necesidades, paulatina pero seguramente, la satisfacción a que tienen derecho dentro de la sociedad.

Vosotros — agregó el señor Hermosilla — compenetrados de mis deseos de servir vuestros legítimos intereses, me otorgáis un estímulo que lo sera también para los mandatarios que inspiren su acción en las mismas finalidades de equidad y justicia social, que orienta de modo preponderante el Gobierno de S. E. el Presidente de la República.



INFORMACIONES DE PROVINCIAS

DE NUESTROS CORRESPONSALES RECIBIDAS POR TELEGRAFO CORREO Y TELEFONO

ANTOFAGASTA

Pseudo aristócrata santiaguino estafó a una casa de pensión

Aporreó a un mozo que le cobraba la cuenta y lo tuvo aturdido durante media hora

ANTOFAGASTA, 7. — Media hora estuvo aturdido un mozo de una casa de pensión de la calle Sucre a consecuencia de los golpes que le dió un sujeto que dos días antes había llegado con grandes humos a alojarse en el establecimiento, diciéndose aristócrata santiaguino, y que salió de quicio cuando el mozo le presentó la cuenta del consumo que en esos dos días había hecho.

El individuo en cuestión dió, al pedir una pieza en la casa de pensión, un nombre con retumbantes apellidos santiaguinos. Ocupó la mejor habitación de la casa, se hizo preparar guisos exquisitos y consumió excelentes vinos reservados.

Tenía el hombre modales tan aristocráticos, ordenaba con tal autoridad y tenía gustos tan refinados, que nadie dudó de que en realidad perteneciera a la "high life", de la capital. Se hizo rápidamente de muchos y buenos amigos que lo festejaron a cuerpo de rey, y cuyas atenciones él correspondió invitándolos a comer y a beber en la pensión. De este modo en dos días gastó en el establecimiento lo que otros consumen en dos meses.

El mozo de la casa creyó prudente presentarle la cuenta. El hombre acababa de comer y hacía la sobremesa con tres amigos. Examinó la cuenta, se puso de pie, se abotonó el vestón y embistió a bofetada limpia contra el mozo. Lo dejó tendido debajo de la mesa. Cuando volvió en sí después de media hora, el aristocrático huésped había desaparecido.

La Sección de Investigaciones ha tomado a su cargo el asunto y ha establecido que el irascible aristócrata es un pillastrón muy conocido por los carabineros de esta ciudad y de las oficinas salitreras de la región. Pero no le ha podido echar la mano encima. — (Corresponsal).

El cierre del Estadio Deportivo de Tocopilla

TOCOPILLA, 7. — Dentro de dos meses terminará la Municipalidad el cierre del Estadio Deportivo, obra en que gastará cincuenta mil pesos.

Con el cierre, el estadio quedará en excelentes condiciones y pasará a ser uno de los mejores de la zona norte. — (Corresponsal).

VALDIVIA

Murió atorado con un trozo de carne

VALDIVIA, 7. — El comerciante ambulante Pedro Cárdenas Vargas, murió hoy al atorarse con un pedazo de carne. — (Barra).

CONCEPCION

La Inspección de Control de Talcahuano comprobó un considerable aumento en las exportaciones

Durante mayo alcanzaron a $ 3.148,477. — Los embarques de avena ascendieron a 11.500,000 kilos

TACAHUANO, 7. — El informe del Control de Exportaciones de este puerto que atiende también los puertos de Tomé, Penco, Coronel y Lebu, comprueba el aumento del mejoramiento en las exportaciones iniciadas en el mes de abril.

El monto de las exportaciones durante mayo ascendió a la halagadora suma de $ 3.148.477.

Este monto declarado corresponde a 14.275.326 kilos que formaron un total de 201,250 bultos.

Comparativamente, en el año 1930, solamente se exportaron 9.467,059 kilos. Se puede anotar que la mayor exportación de este período en el año pasado la constituyó el trigo del cual salieron del país aproximadamente cinco millones de kilos, siguiéndole la avena con cerca de dos millones.

En el presente año, mientras el trigo ha quedado desalojado de la exportación en virud de las disposiciones vigentes, los embarques de avena han ascendido a la enorme suma de 11.500.000, lo que constituye un verdadero récord.

Otras exportaciones durante el presente año dignas de mención, son las lentejas, los garbanzos, los vinos, la miel de abeja, etc. — (Corresponsal).

12,000 H. P. de fuerza tendrá la planta termoeléctrica de Lota

Está muy adelantada su construcción

LOTA, 7. — Adelantada está la construcción de la planta termoeléctrica que levanta en Lota la Compañía Minera e Industrial.

La construcción de esta planta tiene por fin proporcionar energía eléctrica barata para el alumbrado y para usos industriales a toda la zona, y abrirle una válvula de consumo al carbón producido por la compañía, que ha perdido algunos mercados debido a la competencia del petróleo.

El edificio principal de esta planta será de cemento armado y está por terminarse. Se construye también la casa de calderas, que tendrá varios pisos, y se iniciarán pronto los trabajos en la casa de máquinas.

Tendrá la planta una fuerza de 12,000 H P., suficiente para las necesidades de la mayoría de las fábricas de la provincia. — (Poblete).

Precio de las carnes para hoy

El precio medio de las carnes de animales vacunos de 1.a clase para el día resulta de $ 1.00

Para las carnes de cordero de 1.a clase el precio medio es de $ 1.80.

En consecuencia, los precios de las carnes en las carnicerías para hoy 8, son las siguientes:

1.—Filete, el kilo .. .. $ 3.80
2.—Lomo liso, lomo vetado, asiento de picana, punta de ganso, el kilo .. .. $ 2.80
3.—Posta negra, posta rosada, pollo de ganso, pollo de barriga, horqueta, ganso y riñones, el kilo .. .. ..$ 2.10
4.—Asados, plateada, sobrecostilla, malaya, guachalomo, el kilo .. ..$ 1.90
5.— Cazuela, tapapecho, malotilla, estomaguillo, tapaposta, costilla, coluda, el kilo .. .. ..$ 1.50
6.—Grasa en hoja, el kilo .. ..$ 1.00
7.—Huesos pucheros, costilla arqueada, barranquilla, cadera, huesos de piernas, huesos de manos, el kilo. .. ..$ 1.00
8.—Cogote, el kilo, no se fijó precio

CARNES DE CORDERO

1.—Piernas y chuletas, el kilo .. ..$ 3.20
2.—Espaldilla, costillas y espinazo, el kilo .. ..$ 2.80

Noticias breves de todo el país

LAMPA, 7. — La Alcaldía aceptó la renuncia del secretario municipal don Lautaro Bernhart, y nombró en su reemplazo a don Joaquín Arancibia.

—La Alcaldía autorizó la modificación del horario de invierno de las góndolas Santiago-Lampa. Partirán diariamente de Santiago a las 16.30 en vez de las 17.

—Procedente de Valparaíso llegó la familia Soffia Cereceda.

—Los agricultores están de plácemes con motivo de las últimas lluvias, especialmente en las regiones de Batuco, Colina y Tiltil.

SAN BERNARDO, 7. — La Brigada de Scouts "Escuela de Infantería", realizará próximamente un concierto para reunir fondos para la renovación de su material. Actualmente cuenta con una buena banda de pitos y tambores.

PUERTO VARAS, 7. — Mañana será inaugurado el Teatro Real que reune muy buenas condiciones de comodidad y estética. Su empresario es don Ignacio Bruntrup.

VALDIVIA, 7. — Se encuentra en esta ciudad en visita a los servicios de Correos y Telégrafos el Visitador de la Dirección General, don Enrique Lillo.

CONCEPCION, 7. — Los suboficiales del Regimiento Chacabuco despidieron con una manifestación en el Casino de la tropa el sargento 1.o, don Eduardo Pinto, que ha obtenido su jubilación. Asistieron el Comandante y los oficiales de la unidad.

—La Compañía General de Electricidad Industrial ha instalado un nuevo generador eléctrico en su planta de la Población Pedro del Río.

TOCOPILLA, 7. — El nuevo Alcalde de Tocopilla, don Luis Cárcamo, joven funcionario y capitán de Ejército, retirado, ha sido objeto de múltiples manifestaciones de simpatía al asumir su cargo.

ANTOFAGASTA, 7. — La Corte de Iquique confirmó la sentencia del Juez, señor Anabalón que absuelve a don Eufrasio Vildósola, acusado de falsificación del timbre del Club Hípico.

TALCAHUANO, 7. — Las últimas lluvias han producido la inundación de la parte sur del barrio Las Salinas.

BIO-BIO

Obra pedagógica de un profesor de Angol

ANGOL, 7. — "La Nueva Pedagogía", es el título de una obra que acaba de publicar el profesor de la Escuela Normal de esta ciudad, don Alberto Carrasco C.

La obra en referencia, ha merecido juicios encomiásticos de don Enrique Molina, Presidente de la Universidad de Concepción, y del señor Luis Tirapegui, Inspector de Escuelas Normales. — (Corresponsal).

COLCHAGUA

Su tercer aniversario celebró el Rotary de San Fernando

SAN FERNANDO, 7. — En la sesión última el Rotary celebró el tercer año de vida. Inauguró sus sesiones el 2 de junio de 1928, bajo la presidencia del doctor don Guillermo Moore.

Fué designado primer presidente en propiedad, en aquella ocasión don Bernardo Moreno, que desarrolló una inteligente labor.

Don Leandro Schilling, uno de los socios fundadores, hizo en la sesión última una ligera reseña de la obra fecunda del Rotary Club de San Fernando.

Se acordó enviar una nota de gratitud y reconocimiento al señor Moreno. — (Corresponsal).

ACONCAGUA

Directorio de los Boy Scouts de Los Andes

LOS ANDES, 7. — Fué elegido el siguiente directorio para la Asociación Local de Boy Scouts: Presidente, don Pedro Rosende; vice, señorita Isabel Urtubiat secretario, don Luis Uribe; tesorero, don Enrique del Campo; comisionado local, don Enrique Fuentes; directores, señoritas Filomena Ramos, Ana Villalón, Aída Berríos, Inés Muñoz y Victoria Craff, y señores Juan B. Pezoa y Francisco Torres.

Existen en esta ciudad una Brigada de Boy Scouts y dos de Girls Guides. — (Figueroa).

COQUIMBO

El Directorio Departamental de los Scouts de Ovalle

OVALLE, 7. — El Directorio Departamental de los Scouts quedó constituído para el present año en la forma siguiente:

Pdte. honorario, S. E. el Presidente de la República, miembro honorario, O. Oscar Espinoza; Presidente, Gobernador del Departamento, don Carlos Irarrázaval Lira; vice, don Isauro Escobar y Manuel Espinoza López; secretario, don Jorge Espinoza; tesorero, señora Mercedes Cabezas de Zeballos; directores, los señores Alejandro Pickering, Luis Castillo, Cipriano Rodríguez y Abel Moraga; delegado al Directorio Provincial, don Melquíades Galleguillos Seville; comisionado local, don Jorge León Gallardo.

Integran, además, el directorio el presidente y el comandante de las Brigadas del Departamento. — (Espinoza).

Obrero atropellado por un autocarril

COQUIMBO, 7. — El anciano obrero Tiburcio Olivares, fué atropellado por un autocarril a la salida de la Estación y recibió heridas gravísimas que le ocasionaron la muerte momentos después. — (Brito).

SANTIAGO RINDIO SU HOMENAJE...

(DE LA PAGINA 11)

mición: La Escuela Militar con estandarte y la banda del Orfeón Nacional, que hará cabeza en la esquina de Catedral, al mando del Comandante Caupolicán Clavel. Seguirán a continuación los Regimientos de Infantería Buin N.o 1, y Yungay N.o 3, con su estandarte y banda de músicos; los Regimientos de Artillería Tacna N.o 1, y Maturana, a pié y con carabinas, y dos escuadrones de los Regimientos de Caballería Cazadores N.o 2 y Dragones con sus estandartes y banda de músicos, a pié, y con carabinas. Mandará estas fuerzas el Comandante en Jefe de la III División de Infantería, general don Carlos Saez Morales, quien designará sus ayudantes.

Todas estas tropas al momento de efectuarse el sepelio de monseñor Errázuriz en la cripta de la Catedral, presentarán armas mientras las bandas tocarán marchas fúnebres.

SALVAS DE ARTILLERIA

Una batería del Regimiento de Artillería Tacna N.o 1 se situará en una de las Avenidas del Cerro Santa Lucía y hará una salva mayor en los mismos instantes en que monseñor Errázuriz sea depositado en la cripta de la Catedral

INVITACION A LOS PARLAMENTARIOS

Los secretarios del Senado y de la Cámara de Diputados nos han pedido hacer presente a los señores parlamentarios que el Deán de la Catedral, monseñor Mesa, ha hecho una invitación especial para las honras fúnebres de monseñor Errázuriz y que en la imposibilidad de hacerlas llegar personalmente a cada uno su invitación, les hace saber este hecho por medio de la prensa.

Los senadores y diputados tendrán asiento de preferencia en la nave central de la Catedral.

CINCO RESPONSOS FUNEBRES

Terminada la gran misa pontifical, se rezarán ante el catafalco de Monseñor Errázuriz, cinco responsos fúnebres. El primero estará a cargo del oficiante Monseñor Héctor Felici, y los cuatro restantes a cargo de los obispos más antiguos.

LA PROCESION HACIA LA CRIPTA

Después de los responsos, se organizará la procesión hacia la cripta de la Catedral que irá precedida por la Cruz Alta. Seguirán los miembros del clero secular y regular, los seminaristas los obispos.

Delante de la urna irán el Nuncio de S. S. el Administrador Apostólico. Tras la urna irá S. E., sus Ministros, los parientes cercanos de Monseñor Errázuriz y demás concurrencia.

FEDERACION NACIONAL DE CONGREGACIONES MARIANAS

Reunido el Consejo Superior, con asistencia de todos sus miembros, adoptó los siguientes acuerdos:

1.o Dejar constancia en el acta de la sesión de hoy del profundo dolor del Consejo por el fallecimiento de nuestro venerado Arzobispo, Iltmo. y Rvdmo. doctor Crescente Errázuriz, que era congregante honorario y gran protector de la obra de las Congregaciones Marianas;

2.o Concurrir todos en cuerpo a la traslación de los restos a la iglesia Catedral y a las solemnes honras fúnebres de mañana lunes, e invitar a los congregantes de Santiago para que asistan a esos actos en corporación;

3.o Dirigirse a todas las Congregaciones Marianas del país pidiéndoles que ofrezcan una comunión general por el descanso del alma del Ilustrísimo y Rvdmo. señor Arzobispo.

Monseñor Errázuriz revivirá en la pantalla

La Andes Film tomó ayer, en todos sus detalles, la traslación de los restos de Monseñor Errázuriz a la Catedral.

Esta información cinematográfica será agregada a una película que tiene la Andes Film, en la que aparece el ilustre prelado en diversos aspectos de su vida.

En esta forma, la venerable figura de Monseñor Errázuriz revivirá en la pantalla.

Este film será estrenado en pocos días más.

El segundo Proto-Notario Apostólico, Diocesano

Otro hecho curioso, es que Monseñor Campillo llega al más alto puesto eclesiástico de Chile en posesión del título de Proto-Notario Apostólico. Monseñor Errázuriz se encontraba en el mismo caso cuando fué designado Arzobispo de Santiago.

En el Colegio San Ignacio habló ayer el padre Laburu

A las 6 de ayer tarde el distinguido biólogo Padre Laburu, diserto en el Colegio de San Ignacio sobre el tema: "Jesucristo verdadero Dios y Hombre".

A este acto asistieron las autoridades del establecimiento, numerosos profesionales de esta capital y alumnos de los cursos superiores.

El P. Laburu inició su disertación refiriéndose a los muchos milagros de Cristo aceptados por la Iglesia, como el de Lázaro, el de los leprosos, etc., para llegar a la conclusión de que esto significa la obra de un ser sobrenatural, o sea de un Dios.

En seguida habló de las leyes humanas de Cristo y del poder que han tenido en la sociedad actual. En esta forma llegó hasta "el hombre", o sea, al segundo punto que deseaba demostrar.

Al término de su conferencia, el P. Laburu fué largamente aplaudido y felicitado.

Quedó constituída la Asociación General de los Médicos de Chile

Con una concurrencia de alrededor de cuatrocientos médicos, entre los que había numerosas delegaciones de provincias, se verificó en la tarde ayer en el Salón Central de la Universidad de Chile, la asamblea en que, se acordó la fundación de la Asociación Médica de Chile.

La sesión fué presidida por el presidente accidental de la Sociedad Médica de Santiago, Dr. F. Meza Olva, a quien acompañaban en la mesa directiva los doctores Guillermo Münich, de Valparaíso, Juan Reyes, de Concepción, Aliaga, de Iquique, Pedro Montenegro, de Valparaíso y Sótero del Río, Héctor Orrego P., Agustín Inostrosa, Gregorio Lira y A. Garretón Silva, quienes actuaron de secretarios. Un discurso del doctor Meza Olva dió comienzo a la reunión: en breves palabras sintetizó el objetivo y finalidad de la asamblea que se celebraba. A continuación se dió lectura a ciento cincuenta adhesiones recibidas de provincias que expresaban su concurso a la nueva corporación. El Dr. Münich habló a nombre de los médicos de Valparaíso y el Dr. Reyes a nombre de los de Concepción. El proyecto de Estatutos elaborado por la Comisión Organizadora, fué aprobado por unanimidad.

En seguida se procedió a la elección de presidente, resultando elegido el profesor Armando Larraguibel, que asumió su cargo en medio de aplausos. El profesor Larriguebel, improvisó un discurso de agradecimiento, haciendo resaltar la trascendencia de la nueva institución. Expresó también que las nuevas necesidades de la vida han creado situaciones nuevas para los médicos y éstos deben reunirse con el abjeto de armonizar sus ideales dentro del ambiente social moderno.

El resto del Directorio provisional quedó compuesto en la siguiente forma: Secretario general: Dr. Sótero del Río Gundian, Directores: Drs. Guillermo Münich, W. Fernández B., Ignacio Díaz Muñoz, Lucas Sierra, Luis Vargas Salcedo, Cristóbal Espildora, Ladislao Labra, Héctor Orrego Puelma y Julio Schwartzemberg.

La inflamación de una botella con bencina produjo graves quemaduras a Pepita Garrido

En la tarde de ayer la actriz Pepita Garrido, de la compañía "Otero-Aguirrebaña", fué víctima de un accidente que ha sido muy lamentado en los círculos teatrales.

La señorita Garrido antes de dirigirse al Teatro Santiago para trabajar en la matinée, se lavaba la cabeza con bencina. Cerca de su mesa toilette había un anafe encendido. Pepita después que se frotó el cabello con bencina, dejó la botella sobre la mesa. Pero no tuvo cuidado, y la puso demasiado cerca del anafe.

Inmediatamente la botella hizo explosión y la artista fué envuelta en llamas.

Una criada que acudió a los gritos de auxilio que daba Pepita, le arrojó un jarro de agua que extendió las llamas y las avivó en lugar de apagarlas.



Una amiga de la actriz la envolvió en una frazada, y en esta forma se pudo sofocar el fuego.

La señorita Garrido resultó con heridas de suma gravedad en la cara y en los brazos, por lo que hubo de ser hospitalizada en el Policlínico de San Vicente.

Amago de incendio

A las 18.30 horas de ayer se produjo un amago de incendio en la calle Matucana 1062. La propiedad está arrendada por Lorenzo Silva Acevedo, de oficio carpintero.

El fuego comenzó por un montón de paja de arroz que había en una pieza, y fué sofocado por los moradores de la casa.

La propiedad pertenece a la señora Alfonsina Donani viuda de Barros, que vive en Lord Cochrane 63, y tiene un seguro por treinta mil pesos.

Varios robos se cometieron ayer

ABRIGOS, AUTO Y VICTROLA

A la Tenencia Yungay se presentó don Domingo Campos González, domiciliado en San Juan 110, a denunciar un robo de que había sido víctima. Dice el señor Campos que en la madrugada del Domingo entraron ladrones a su casa, escalando una muralla del fondo, y le robaron una victrola ortofónica y cuatro ternos, todo lo que avalúa en dos mil pesos.

—Don Julio Saavedra Correa, Manzano 919, fué otra de las víctimas de los pungas domingueros. Los ladrones le hurtaron dos abrigos de piel avaluados en tres mil pesos.

—Al garage que Luis Donoso Peña tiene en la calle Víctor Manuel 1363 entraron los pungas y le robaron su auto 70137, marca Chevrolet, que avalúa en siete mil pesos.

Todas estas denuncias conoció la Sección de Seguridad, donde se comisionó a varios detectives que se pusieron inmediatamente tras la pista de los ladrones.

Compañía Carbonera DE LEBU

De orden del Directorio cito a los señores Accionistas a Asamblea Extraordinaria para el 16 del presente, a las 5 de la tarde, en los salones de la Bolsa de Comercio, calle Bandera 75. La Junta deberá pronunciarse: 1.o Sobre la continuación del giro social, conservando íntegramente el capital actual: 2.o Sobre continuación del giro de la Compañía con reducción de su capital y aprobación de un plan de explotación económico y que contempla la liquidación de bienes y valores innecesarios para el giro reducido de los negocios: 3.o Autorización al Directorio para vender bienes raíces: 4.o Disminución del número de personas que componen el Directorio: y 5.o Disolución anticipada y liquidación inmediata de la Compañía.

Desde esta fecha queda cerrado el Registro de Transferencias de Acciones, hasta el día siguiente al que se celebre la Junta.

O. Lewin C.
GERENTE.
Santiago, junio 3 de 1931
Ct—G.

TURF

CRILLON GANO EL CLASICO "NICOLAS BARROS LUCO"

El hijo de Urbión, cotizado favorito, se impuso fácilmente sobre Barbaridad, Qué te Importa y Trujillo. — Ipsilón (Isabelino) salió de perdedores. — Gold batió a Duque de Toledo en la prueba de productos ganadores. — Ciruja, Cantaflor y Glacial en las series de 1,100 metros. — Gayarre se adjudicó en un canter la milla de clausura.

Una buena concurrencia asistió ayer al Club Hípico, atraída por la belleza de la tarde, y las bondades evidentes del programa.

La cátedra vió triunfar a tres de sus favoritos: a Crillon, en el clásico; a Gold, en la de productos ganadores, y a Gayarre en el handicap de clausura.

La Limeña fué batida estrechamente por Ipsilon, y finalmente, Beauharnais, Sarraceno y Guitarrero, remataron fuera de la tabla.

El mejor dividendo lo proporcionó Glacial, que al batir a Modistilla abonó el buen sport de 65 pesos por unidad de cinco.

En la tercera carrera hubo que lamentar las rodadas de Luis D'orleans y Josefina Backer, pero afortunadamente los pilotos Washington Fuentes y Agustín Gutiérrez escaparon ilesos. Gutiérrez pudo montar en seguida a Blue Billy, y luego llevó al triunfo a Glacial.

Entre los profesionales, tuvieron actuacion destacada Miguel Baeza y José Carrasco, con dos triunfos cada uno de ellos.

Los clásicos colores de don Ernesto Bouquet, que atravesaban por un largo período de mala suerte llegaron ayer dos veces triunfantes al disco: primero con Ipsilón y después con Cantaflor.

EL CLASICO "NICOLAS BARROS LUCO"

A disputar el clásico "Nicolás Barros Luco", prueba básica de la reunion, se presenaron solamente seis de los 10 inscritos, desertando Pedrada, Rico Moro, Cana al Aire y Old Times.

Las opiniones se dividieron entre Crillon, Trujillo y Barbaridad, hasta cerrar gran favorito Crillon, que llegaba prestigiado con su aplastante triunfo en el premio "Justo L. Saxton".

Las cifras finales fueron las siguientes:

1	Crillon	8,247
2	Trujillo	4,780
3	Barbaridad	4,578
4	Qué te Importa	2,009
5	Rodrigue	931
6	Bearnesa	369
	Totales	20,914

En un momento muy oportuno funcionaron las cintas, y Rodrigue y Trujillo fueron los primeros en destacar sus colores al frente, situándose más atrás Crillon, Bearnesa, Qué te Importa y Barbaridad.

Definidas las posiciones, después de cubrirse los primeros 200 metros, quedó Rodrigue resueltamente en punta, cortado un cuerpo delante de Trujillo, el que precedía a Bearnesa por igual distancia. Cuarto se situó entonces Qué te Importa, y a continuación, Crillon y Barbaridad.

Al enfrentar los 1,400 metros, Trujillo fué forzado por Zúñiga, y el Saint Emilion no tardó en dispararse hasta dos cuerpos, debido a que el jockey de Rodrigue levantó su cabalgadura, para evitar una lucha estéril.

Bearnesa quedó siempre tercera, con apreciable claro sobre Qué te Importa, Crillon y Barbaridad, que galopaba cómodamente al fondo.

Al girar la curva final, Trujillo se deslizó por los palos, apareciendo tres cuerpos en punta, asediado ahora por Crillon, que atropelló por la cuarta línea y como buscando lo más liviano.

Qué te Importa acudía a sus últimas energías, viéndose incapaz para Crillon, al tiempo en que Rodrigue y Bearnessa retrogradaban batidos.

En tales circunstancias el favorito se fué al disco sin emplearse a fondo, y cuando Barbaridad apareció en su característico "rush", ya el pupilo del Parsifal estaba delante del marcador, y cuando mantenía dos cuerpos de ventaja sobre la hija de Last Reason.

El tercer lugar a igual distancia, lo conservó Qué te Importa, delante de Trujillo.

Quinto, Rodrigue, y sexta y última, Bearnesa.

Tiempo: 2.10 2|5.

Con su nueva victoria, Crillon confirma en forma indiscutible su clase, y que pareció eclipsada después de la última temporada viñamarina; pero a raíz de sus hazañas en los premios "Saxton" y "Barros Luco", vuelve por todo su prestigio, y es de rigor considerarlo como uno de los mejores elementos actualmente en training.

El caballo del señor Petrizzio ha elevado su haber a la suma de 74,400 pesos.

Barbaridad corrió sin contratiempos, pero en ningún instante fué enemiga para el vencedor. Más, tampoco se le podía pedir, pues, como decimos, Crillon es demasiado bueno para dispensarle seis kilos en el handicap.

Qué te Importa hizo "su" carrera.

El nuevo fracaso de Trujillo nos demuestra que el hijo de Saint Emilion, o no es el "crack" ponderado de Santa Beatriz, o aún no se aclimata en el país, pues su compromisos de ayer no podía ser más favorable, y sin embargo, apenas pudo aventajar a Rodrigue, — mal barrero—y a Bearnesa, elemento demasiado modesto.



Crillon, 3 años, por Urbión y Cuncuna, después de su triunfo en el clásico "Nicolás Barros Luco". Jinete, Miguel Baeza.

Las pruebas ordinarias

PRIMERA CARRERA

Dió comienzo a la reunión el premio Lady Washington, para 2 años no ganadores, en donde la favorita La Limeña fué ganada por Ipsilon.

La Limeña marcó el camino cortada un cuerpo delante de Patero, que precedía a Benavente, Alexis, Ipsilon, Flaviana y Saltamontes.

Al fondo corrían Kuka y Buena Rienda.

La puntera siguió al disco en acción muy fácil y al parecer sin enemigos; pero en los últimos tramos surgió Ipsilón en lucido "rush" y en plena raya consiguió dar alcance a la pupila de Fuentes, para al final batirla por 3|4 de cuerpo, quedando tercera, a igual distancia, Kuka, delante de Saltamontes. Quinto Patero, 6.o Aut-o-Pep, 7.o Benavente, últimas Flaviana y Buena Rienda.

Tiempo: 1.29 4|5.

Jinete del ganador: J. Carrasco.

Preparador: D. Sandoval.

SEGUNDA CARRERA

La segunda carrera, premio Lancero, condicional sobre 1,400 metros, para 2 años ganadores, se resolvió lógicamente, y el gran favorito Gold batió en buena forma a Duque de Toledo.

Sin demora fué despachado el pequeño lote y en el acto Duque de Toledo surgió al frente, cortado dos cuerpos sobre Gold, Biblesco, Nita Naldi y Pelotaria.

A la altura de los 900 metros Biblesco apareció segundo, muy cerca del puntero; pero luego el hijo de Cautín decayó en su acción y volvió a ser sustituído por Gold.

Frente a las galerías el favorito cayó sobre el "leader", y aunque éste opuso resistencia, no pudo evitar que el de Yáñez lo batiera netamente por medio cuerpo.

El tercer lugar, a tres cuerpos, lo ocupó Biblesco delante de Nita Naldi. Quinto y último Pelotaria.

Tiempo: 1.30 1|5.

No corrieron Picaresco y Tardanza.

Jinete del ganador: M. Cantillana.

Preparador. David Yáñez.

TERCERA CARRERA

La tercera carrera, premio Limache, handicap de velocidad, resultó un holgado triunfo para Ciruja, que dió cuenta de Sufeta y Banderita.

Después de regular espera el grupo fué despachado en buenas condiciones y Luis d'Orleans, Ay Ay Ay y Ladasine surgieron al frente, hasta quedar Ay Ay Ay en punta, con pequeña ventaja sobre Ladasine, Burbujita, Valencianeta, Consulta, Ciruja, Luis d'Orleans, Josefina Backer y los demás en compacto pelotón, cerrando el paso Dunlop.

Poco antes de girar la curva rodó Luis d'Orleans, arrastrando a Josefina Backer.

En la recta final Baeza largó a Ciruja por el lado interior y luego el hijo de El Tango, de dos saltos, pasu a la punta con su triunfo asegurado, para llegar al disco cuando llevaba cuatro cuerpos de ventaja sobre Sufeta, que precedió a Banderita por medio cuerpo; 4.a Valencianeta, 5.a Recompensita, 6.a Ortigosa, 7.a Burbujita, 8.o Ay Ay Ay y último Dunlop.

Tiempo: 1.10.

No corrieron: Vistosita, Azucarada, Formosa, Azufrada y Cracker.

Jinete del ganador: M. Baeza.

Preparador: Carlos Morris.

CUARTA CARRERA

La cuarta carrera, premio Loncomilla, y análoga a la anterior, tuvo un interesante final entre nuestro favorito Cantaflor y Confite, correspondiendo el triunfo al primero por media cabeza.

Blue Billy hizo de "leader" cortado un cuerpo delante de Cantaflor y Peñasco, los que precedían a Sarraceno, Don Fausto, Confite con Faeton y Wilma en los últimos lugares.

En los primeros tramos de la recta final, Cantaflor se puso en una línea con Blue Billy, al que dominó después de larga lucha. En los últimos metros se hizo presente Confite en gran atropellada, pero no consiguió otra cosa que rematar segundo a media cabeza.

El tercer lugar a medio cuerpo lo ocupó Peñasco delante de Don Fausto; 5.o Sarraceno, 6.a Friauda; 7.o Blue Billy, penúltimo Faetón y última Wilna.

Tiempo: 1.9 2|5.

No corrieron: Mosela, Pontresina, Soberano y Comendador.

Jinete del ganador: J. Carrasco.

Preparador: Daniel Sandoval.

SEXTA CARRERA

Glacial, abonando un excelente sport, se impuso en la 6.a carrera, premio L'Aiglon, sobre 1,100 metros.

Lego arrancó en punta apenas quedó el campo libre, y Lord Chata apareció segundo, delante de Modistilla y Glacial, mientras cerraban la marcha Guitarrero, Morro y Pepito.

Frente a las populares Lego desapareció ante las arremetidas de Modistilla y Glacial, que se empeñaron en desesperada lucha; en los metros finales Glacial se desprendió de su rival, que aún no ostenta un training completo, de donde resulta su performance espléndida, pues finalizó a menos de un cuerpo del pupilo del señor Raby.

El tercer lugar, a cuerpo y medio, lo ocupó Morro delante de Pepito; 5.o Lego, 6.o Lord Chata, 7.o Guitarrero, penúltima Golden Sail y último Burgos.

Tiempo: 1.8 4|5.

No corrieron: Comparsa, Carlinette, Polledro, Chinchoso y Trágate Esa.

Jinete del ganador: A. Gutiérrez.

Preparador: Victor Raby.

SEPTIMA CARRERA

El favorito Gayarre se impuso en un cánter en el handicap de clausura, premio Lord Bobs, sobre una milla.

Aboukir se encargó de demorar la partida, y cuando por fin se dió la señal, el grupo movió compacto y luego Gayarre se destacó al frente seguido de Aboukir, Akbar, Campeador, Yastá, Cana al Aire, Pregonero, My Dolly, Leonera, Bacchus Rex y Nájera.

A la altura de los 900, Campeador se situó segundo, Aboukir comenzó a perder terreno y Bacchus Rex quedó entonces al fondo, distanciado.

Apenas en tierra firme, Gayarre se distanció de sus rivales, poniendo no menos de seis cuerpos sobre el lote, que seguía encabezado por Campeador.

Faltando 200 metros para el disco atropelló con gran empuje My Dolly; pero no consiguió dar alcance al hijo de Rozno, que la precedió por un pescuezo.

El tercer lugar a 1 1|2 cuerpo correspondió a Yastá delante de Akbar: 5.o Campeador, 6.a Leonera, 7.o Pregonero, últimos Cana al Aire y Bacchus Rex.

El Premio "De Honor"

El Domingo próximo toca disputarse en el Club Hípico el clásico "De Honor", para caballos de tres años y más, a peso reglamentario, sobre 3,800 metros, y con una recompensa de $ 25,000, más un objeto de arte.

Los probables competidores son los siguientes: La Cuarta, 57; Caloría, 57; y Maile 55.

La Cuarta y Maile irán en corral, para los efectos de las apuestas mutuas.

Glacial bate a Modistilla y a Morro en la sexta carrera.



Ciruja fácil delante de Sufeta, Banderita y Valencianeta.

Ipsilon derrota a la favorita La Limeña, en la prueba inicial. Tercera Ku Ka, cuarto Saltamontes.



Gold domina a Duque de Toledo, en la de productos ganadores.

RESULTADOS GENERALES DE LAS CARRERAS DE AYER (Pista pesada)

413 1.a Carrera. — Premio LADY WASHINGTON. — 1,400 metros. — $ 6,000 al 1.o, 1,200 al 2.o y $ 600 al 3.o.

			G.	P.
399	1.o	Ipsilón, con 54 kilos, por Isabelino e Ilatina, del señor E. Bouquet, jinete, J. Carrasco.	2014	2110
385	2.o	La Limeña, 52 kilos, F. Santander	2889	2532
135	3.o	Kuka, 50 kilos, A. Cavieres	657	525
385	4.o	Saltamontes, 51 ks., L. A. Pastenes	295	589
387	0	Alexis, 51 kilos, V. Fernández	190	173
387	0	Benavente, 54 kilos, J. Zúñiga	881	690
371	0	Botarate, 52 kilos, J. L. Díaz	29	51
372	0	Nueve, 54 kilos, L. A. Morgado	277	356
385	0	Patero, 54 kilos, A. Fletcher	245	304
385	0	Aut o Pep, 52 kilos, J. F. Fuentes	752	337
363	0	Buena Rienda, 52 kilos, R. Ravello	26	59
385	0	Flaviana, 52 kilos, J. Herrera	122	147
			8378	7863

Ganado por 3|4 de cuerpo; el 3.o a 3|4 de cuerpos.
Tiempo: 1.29 4|5.
Preparador del ganador, D. Sandoval.
No corrieron: Pit a Pat, 54 kilos. Relamido, 54.

DIVIDENDOS:	Santiago	Viña.
Ganador de Ipsilon	$ 16.40	$ 15.00
Placé de id.	6.30	5.60
Id. de Limeña	6.10	5.60
Id. de Ku Ka	10.40	6.80

414 2.a Carrera. — Premio LANCERO. — 1,400 metros—$ 5,000 al 1.o y $ 1,000 al 2.o.

			G.	P.
388	1.o	Gold, con 52 kilos, por Citoven y Verge d'Or, del señor J. Durán, jinete, M. Cantillana.	6339	3052
388	2.o	Duque de Toledo, 52 kilos, F. Santander	414	580
387	3.o	Biblesco, 49 kilos, D. Bolla	503	146
344	4.o	Nita Naldi, 50 kilos, J. Muñoz	1259	877
344	0	Pelotaria, 51 kilos, A. Cavieres	631	450
			9516	5805

Ganado por 1|2 cuerpo; el 3.o a 3 cuerpos.
Tiempo: 1.30 1|5.
Preparador del ganador, D. Yáñez.
No corrieron: Picaresco, 52 kilos; Tardanza, 50.

DIVIDENDOS:	Santiago	Viña.
Ganador de Gold	$ 6.70	$ 8.20
Placé de id.	5.80	6.20
Id. de Duque de Toledo	9.40	11.20

415 3.a Carrera. — Premio LIMACHE. — 1,100 metros. — $ 4,000 al 1.o, $ 800 al 2.o y 400 al 3.o.

			G.	P.
401	1.o	Ciruja, con 57 kilos, por El Tango y Cachucha, del Stud Pilocoyán, jinete, J. M. Baeza	2226	1843
374	2.o	Sufeta, 55 kilos, J. Oregón	476	406
329	3.o	Banderita, 53, L. A. Pastene	144	106
366	4.o	Valencianeta, 53 kilos, J. L. Díaz	236	238
366	0	Dignidad, 55 kilos, L. González	271	225
354	0	Dunlop, 54 kilos, L. Fuentes	259	160
380	0	Josefina Backer, 54 kilos, A. Gutiérrez	557	385
394	0	Louis d'Orleans, 57 kilos, W. Fuentes	1682	1485
290	0	Petit París, 54 kilos, J. Carrasco	800	703
366	0	Beauharnais, 54 kilos, E. Cáceres	3508	1848
361	0	Recompensita, 53 kilos, A. Fletcher	1998	2072
374	0	Ortigosa, 51 kilos, J. Zúñiga	797	577
374	0	Ay Ay Ay, 51 kilos, R. Ravello	146	109
296	0	Burbujita, 50 kilos, A. Lab.	92	100
240	0	Consulta, 50 kilos, O. Guerra	300	415
306	0	Ladasine, 49 kilos, V. Fernández	164	140
364	0	Old Kate, 46 kilos, R. Olguín	312	270
			13968	11191

Ganado por 4 cuerpos; el 3.o a 3|4 de cuerpo.
Tiempo: 1.10.
Preparador del ganador, C. Morris.
No corrieron: Vistosita, 57; Azucarada, 55; Formosa, 53; Azufrada, 51; Cracker, 40.

DIVIDENDOS:	Santiago	Viña.
Ganador de Ciruja	$ 24.70	$ 24.80
Placé de id.	11.00	12.40
Id. de Sufeta	31.70	56.20
Id. de Banderita	60.70	51.40

416 4.a Carrera. — Premio LONCOMILLA. — 1,100 metros. — $ 4,000 al 1.o, 800 al 2.o y 400 al 3.o.

			G.	P.
395	1.o	Cantaflor, con 52 kilos, por The Panther, y Cafeina, del señor E. Bouquet, jinete, J. Carrasco	2808	1827
401	2.o	Confite, 51 kilos, A. Fletcher	586	540
394	3.o	Peñasco, 51 kilos, R. Olguín	583	606
391	4.o	Don Fausto, 51 kilos, V. Fernández	940	971
341	0	Blue Billy, 58 kilos, A. Gutiérrez	3111	1996
398	0	Sarraceno, 54 kilos, J. Zúñiga	3181	1991
391	0	Faetón, 53 kilos, L. Fuentes	478	312
377	0	Resalto, 53 kilos, F. Santander	1896	1373
395	0	Friauda, 52 kilos, J. Herrera	966	620
365	0	Wilna, 52 kilos, J. Muñoz	695	492
394	0	Andanada, 49 kilos, L. A. Pastene	392	418
			15574	11156

Ganado por 1|2 cabeza; el 3.o a 1|2 cuerpo.
Preparador del ganador, D. Sandoval.
Tiempo: 1.9 2|5.
No corrieron: Mosela, 58; Pontresina, 55; Soberano, 54; Comendador, 52.

DIVIDENDOS:	Santiago	Viña
Ganador de Cantaflor	$ 21.90	$ 24.60
Placé de id.	11.20	10.40
Id. de Confite	23.40	18.30
Id. de Peñasco	21.30	23.40

417 Quinta carrera.—Premio NICOLAS BARROS LUCO.—(Clásico).—2,000 metros.—$ 15,000 al 1.o, 3,000 al 2.o y 1,500 al 3.o

			G.	P.
389	1.o	Crillón, con 56 kilos, por Urbión y Cuncuna, del Stud Parsifal, jinete J. M. Baeza	8247	3757
345	2.o	Barbaridad, 62 kilos, E. Cáceres	4578	1900
389	3.o	Que te importa, 50 kilos, R. Olguín	2009	1318
341	4.o	Trujillo, 51 kilos, J. Zúñiga	4780	1846
330	0	Rodrigue, 58 kilos, F. Santander	931	603
387	0	Bearnesa, 45 kilos, B. González	369	337
			20914	9760

Ganado por dos cuerpos; el 3.o, a dos cuerpos.
Tiempo: 2.10 2|5.
Preparador del ganador: H. Pérez.
No corrieron: Pedrada, 45; Rico Moro, 54; Cana al Aire, 51; Old Times, 48.

DIVIDENDOS	Santiago	Viña
Ganador de Crillón	$ 11.10	$ 10.80
Placé de id.	6.90	7.80
Id. de Barbaridad	8.80	8.20

418 Sexta carrera.—Premio L'AIGLON.—1,100 metros.—$ 4,000 al 1.o, 800 al 2.o y 400 al 3.o

			G.	P.
222	1.o	Glacial, con 57 kilos, por Marryatt y Gladiadora, del Stud Kangaroo, jinete A. Gutiérrez	1147	910
148	2.o	Modistilla, 58 kilos, E. Cáceres	1797	821
384	3.o	Morro, 49 kilos, A. Fletcher	1264	909
346	4.o	Pepito, 54 kilos, P. Silva	1686	1427
390	0	Lord Chata, 59 kilos, R. Ravello	2931	1330
390	0	Guitarrero, 56 kilos, F. Rojo	4195	3152
341	0	Lego, 53 kilos, F. Santander	2616	1534
396	0	Burgos, 51 kilos, J. Herrera	317	295
363	0	Golden Sail, 48 kilos, J. Zúñiga	3223	1666
			19176	11942

Ganado por 1 cuerpo; el 3.o a 1 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.8 4|5.
Preparador del ganador: V. Raby.
No corrieron: Comparsa, 49; Carlinette, 47; Polledro, 47; Chinchoso, 46; Trágate esa, 46.

DIVIDENDOS	Santiago	Viña
Ganador de Glacial	$ 65.80	$ 49.00
Placé de id.	17.40	15.00
Id. de Modistilla	18.80	15.60
Id. de Morro	17.40	14.70

419 Séptima carrera.—Premio LORD BOBS.—1,609 metros.—$ 4,500 al 1.o, 900 al 2.o y 450 al 3.o

			G.	P.
382	1.o	Gayarre, con 50 kilos, por Rozno y Cuncuna, del Stud Don Calixto, jinete O. Ulloa	5683	1701
389	2.o	My Dolly, 47 kilos, B. González	1076	814
390	3.o	Yasta, 45 kilos, R. Olguín	2131	1303
388	4.o	Akbar, 51 kilos, M. Cantillana	2889	977
316	0	Pregonero, 58 kilos, V. Jara	1797	710
382	0	Bacchus Rex, 55 kilos, L. González	1691	1017
389	0	Aboukir, 52 kilos, J. Carrasco	1406	749
405	0	Cana al Aire, 51 kilos, J. Herrera	886	789
382	0	Campeador, 51 kilos, F. Santander	5390	1044
391	0	Leonera, 45 kilos, J. Zúñiga	2707	2052
389	0	Nájera, 45 kilos, E. Mendoza	321	443
			26072	12417

Ganado por 1 pescuezo; el 3.o a 1 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.42 1|5.
Preparador del ganador: J. Rivera.
No corrieron: Midi, 45; Que te importa, 50; Buen Patriota, 45.

DIVIDENDOS	Santiago	Viña
Ganador de Gayarre	$ [illegible]	$ 14.70
Placé de id.	11.90	11.80
Id. de My Dolly	[illegible]	15.00
Id de Yastá	[illegible]	11.70

TURF

Las carreras de ayer en el Hipódromo Chile

Vancetti se impuso por una cabeza sobre Catemito en la prueba principal. — Los mejores dividendos estuvieron a cargo de Otrosí y Dysette. — En las pruebas restantes triunfaron Peteca, El Grecco, Alhué y Chato.

Una regular concurrencia asistió a las carreras matinales de ayer en el Hipódromo de La Palma, cuyo programa, que se presentaba de innegables atractivos se desarrolló sin incidencias dignas de mención.

La cátedra estuvo en un pésimo día, pues todos los favoritos fracasaron con matemática regularidad y así fué como Baqueana se clasificó segunda; Gobelino remató cuarto; Aquelerra, Vadarkablar y Montforte fueron terceros y por último Nigüinco y Winter Queen no tuvieron figuración.

Los buenos dividendos se sucedieron con demasiada frecuencia y los sports más subidos estuvieron a cargo de Otrosí y Dysette, que abonaron $ 189.80 y 194.80, respectivamente por cada diez pesos.

Entre los profesionales se distinguieron el preparador Fernando Peralta que consiguió dos victorias con sus pupilos Peteca y Vancetti y el jockey Mario Quezada que condujo a la victoria a Peteca y Alhue.



El Grecco aventaja a Don Max e Igriega.

Se dió comienzo a la reunión con la última serie del premio Fulvia, handicap sobre 1.500 metros y en donde Otrosí al dar cuenta de Baqueana y Luctia, abonó $ 189.80 por cada diez.

Despachado el grupo, Perillana y Baqueana picaron a la delantera, no tardando la pupila del Diana en desprenderse de su rival, quedando tercero Macanudo y a continuación Fanfarria, Frente a Frente, Istria, Aquilón, Otrosí, Luctia y La Pícara, en tanto que al fondo se situaban Tracia e Ivanrey.

Sin mayores variantes se desarrolló la carrera hasta la entrada de la recta, en donde desaparecieron Macanudo y Perillana, siendo sustituídos por Luctia y Otrosí, los que al final de las galerías dieron caza a Baqueana y aunque ésta opuso tenaz resistencia, no pudo evitar que en los tramos decisivos el hijo de Hors Pair la batiera por 1 cuerpo. [illegible] remató Luctia delante de Jonia Miramar, Fanfarria y Frente a Frente. Ultimo fué Aquilon.

En los 1,200 metros rodó Ooringa.

Tiempo: 1.37 1/5.

No corrieron. Noctule, Saljjuera y French Girl.

La prueba siguiente y que correspondía a la sexta serie, fué un nuevo descalabro para la cátedra, pues el favorito Gobelino sólo consiguió el cuarto lugar, en tanto que el triunfo correspondía a Dysette, la que al imponerse por 1/2 cabeza sobre Alma Latina, abonó un dividendo de tres cifras.

Ordenada la salida, Pirita, Sunbeam y Old Negger se empeñaron en lucha por el primer puesto, quedando a continuación Colpue, Protus, My Diamond, Brabante, Alma Latina, Dysette y los otros con Don Voronoff en la última línea.

Poco antes de los 1,200 metros, My Diamond pasó a la punta, asediado muy de cerca por Old Negger, en cuya siga se movían ahora Pirita, Colpué, Brabante, Alma Latina, Dysette y Gobelino, mientras que Protus cerraba la marcha.

A la altura de los 900 metros Alma Latina apareció segunda, a las grupas de My Diamond y precediendo a Brabante, Pirita, Old Negger y Dysette, orden en que giraron la curva.

Una vez en la recta, Alma Latina quedó a la vanguardia y se daba su triunfo por descontado cuando surgió Dysette en violento "rush" y en la misma meta lograba batirla por 1/2 cabeza. Tercero a 1 1/2 cuerpo se clasificó Brabante, que precedió a Pirita y Gobelino que empataron el cuarto puesto y que aventajaron a Old Negger y No te piques. Ultimos Protus y Sunbeam.

Tiempo: 1.37 2/5.

No corrieron: Farolero, Pillanlelbún y Rimador.

En tercer término se disputó la quinta serie de 1,500 metros y que se resolvió por la victoria de Peteca, la que batió en el mejor de los estilos y solamente por 1/2 pescuezo a Cuerpo Malo y Aquelerra que fué el favorito.

Cuando el campo quedó libre, Te Pito lució sus colores al frente vigilado por Peteca, situándose a continuación Cuerpo Malo, Aquelerra, San Rosendo, Marie Rose, Algún Día y Falenita en tanto que Sal Azul, Chillona y Platea se divisaban en los últimos puestos.

A los 200 metros corridos Te Pito fué desplazado por Peteca pero no tardó Cuerpo Malo en pasar a la vanguardia, tomando un cuerpo de ventaja sobre la pupila de Peralta que precedía por otro tanto a Te Pito y Aquelerra, que se movían delante de Marie Rose, Algún Día y San Rosendo, orden en que aparecieron en el derecho de decisión.

Cuerpo Malo mantuvo sus posiciones hasta el final de las galerías, en donde Peteca le dió alcance y tras corta lucha pasó al frente hasta trasponer la raya con 1/2 pescuezo sobre el hijo de Chile, que aventajó por 2 1/2 cuerpos a Aquelerra. Cuarto remató Te Pito delante de Chillona, Falenita y Marie Rose. Ultimos fueron Sal Azul y Platea.

Tiempo: 1.36.

No corrieron: Andino, Vistosita, Pentapólis y Cracker.

La cuarta carrera fué un lucido triunfo para El Greco, el que en lucida atropellada derrotó por 1/2 cuerpo a Don Max e Igriega, en tanto que el favorito Nigüinco remataba fuera de la tabla.

Alzadas las cintas, Nigüinco pasó a la delantera, vigilado por Alumno, en cuya siga se ubicaron Linda Chica, Alsée, Don Max, Arlette, Bollito, Igriega, Ducha Fría El Greco y Gleniuce con Bayeta y Nock a la retaguardia.

Al dejar atrás los 1.200 metros, Linda Chica avanzó al primer puesto, quedando segundos Alumno, que precedía por estrecho margen a Alsee, situándose a continuación Nigüinco, Don Max, Arlette, Igriega, Bollito y El Greco.

Con la sola variante del paso de Don Max al cuarto lugar, poco antes de la curva, llegó el grupo a la recta, en donde el pupilo del Botafogo acudió en busca de Linda Chica, a la que dominó inmediatamente, a la vez que se hacían presentes Mr. Briggs y El Greco.

En los últimos 100 metros El Greco, más efectivo en su avance igualó posiciones con Don Max y tras corta lucha lo derrotó por 1/2 cuerpo, finalizando tercero, a igual distancia Igriega, que corrió encajonada, encontrando paso solo a última hora. Cuarto Mr. Briggs y más atrás Linda Chica y Nigüinco. Ultimo fué Alumno.

Tiempo: 1 36 3/5.

No corrió Mi Coronel.



Ocupaba el quinto lugar del programa la serie principal del premio Fulvia, que servía de prueba base a la reunión y en donde Vancetti se impuso de extremo a extremo sobre Catemito y Royal Beauty, abonando excelente sport.

El pique vino rápidamente y Vancetti se encargó de mostrar el camino, cortado 2 cuerpos delante de Comparsa que precedía por uno a Villa Mayor, quedando más atrás Royal Beauty, Catemito, Winter Queen y Pontoise, que cerraba la marcha a respetable distancia.

Faltando 700 metros, Royal Beauty desplazó a Villa Mayor, a la vez que Catemito descontaba terreno con mucha seguridad y aprestándose ya para la lucha final.

Corridos los tramos iniciales de la recta, Vancetti se desprendió 2 cuerpos del lote que encabezaban Royal Beauty y Comparsa, pero en los metros finales hubo de ser exigido a fondo para defenderse del violento "rush" de Catemito, al que logró aventajar por una cabeza. Tercera a 1 1/2 cuerpo, Royal Beauty delante de Villa Mayor y Comparsa, que se arrancó una vuelta antes de la carrera. Penúltima Winter Queen y último Pontoise.

Tiempo: 1.35 4/5.

No corrieron: Campeador, Andaluza y Alaria.



Chato precede a Wico y Montforte.

A continuación se disputó la tercera serie de 1,500 metros y que fué un nuevo fracaso para la cátedra, quo hizo su preferido a Vadarkablar, el que sólo consiguió el tercer puesto, correspondiendo la victoria a Albué por una cabeza sobre Bardelys.

Vadarkablar punteó breve trecho, siendo luego sustituído por Alhué, el que no demoró en poner 2 cuerpos sobre La Baguala, en cuya siga quedaron Vadarkablar, Comendador, Cariblanca, Bardelys, Troutbeck y Zurda, mientras que Yara y Greta Garbo se movían a la retaguardia.

Al enfrentar los 800 metros, Comendor desplazó a Vadarkablar, a la vez que Bardelys avanzaba al quinto lugar y sin otra variante giró el grupo la curva.

Desde los comienzos de la recta, Vadarkablar se empeñó en dar caza a Alhué, el que se defendió con éxito, pero a 200 metros para la raya se hizo presente Bardelys, no tardando en dominar al tordillo, pero en los últimos metros se abrió, de lo que se aprovechó Alhué para batirlo por una cabeza. Tercero, a 1/2 cuerpo, remató Vadarkablar que precedió a Comendador, Cariblanca, Yara y Greta Garbo. Ultimos, Troutbeck y Zurda.

Tiempo: 1.35 3/5.

No corrieron: Bagatela, Resalto y Ukelele.

El handicap de clausura, también sobre 1,500 metros, fué ganado por Chato, el que muy bien conducido por Cantillana, derrotó por 1/2 cuerno a Wico y a Montforte, que fué el favorito.

Iniciado el movimiento, Facchina estuvo corto trecho a la delantera, colocación que luego cedió a Sarmentosa, quedando tercero Ming delante de Allie, Chato, Wico, Marcha Real, Montforte e Infanzón, en tanto que Melgarejo y Cuarterola se situaban en los últimos puestos.

A la altura de los 800 metros, Ming apareció en punta y casi en una línea con Sarmentosa y más atrás Facchina, Marcha Real, Wico, Allie y Chato, precediendo por escaso margen a Montforte, orden que se mantuvo hasta la curva, en donde Chato y Wico dieron caza a Ming, apareciendo en la recta a la cabeza del pelotón.

En mitad del derecho, Chato se desprendió de sus rivales y sin inquietarse por la atropellada final de Wico, lo venció por 1/2 cuerpo. Tercero, en tardío avance y a 3/4 de cuerpo remató Montforte que aventajó a Marcha Real, Allie, Infanzón, Facchina y Ming. Penúltima Cuarterola y último Melgarejo.

Tiempo: 1.36 1/5.

Albué derrota a Bardelys y Vadarkablar.

Ipsilón

Que salió ayer de perdedores, es un potrillo alazán, nacido el 24 de octubre de 1928, en el Haras Los Cipreses, propiedad de don Héctor Anguita.

Es por Isabelino e Ilatina por Jour Majesty y Betta, por Cyllene. Hermano de vientre de Igriega y La Niña.

En las ventas del año pasado, fué adjudicado a don Ernesto Bouquet en la cantidad de $ 26,500.

Noticias diversas

CLUB HIPICO

1.a Carrera: Reclamaron: J. Herrera (Flaviana) contra A. Fletcher (Patero) ;éste contra J. Zúñiga (Benavente), y éste contra V. Fernández (Alexis), por molestarse en la última curva. Oídas las declaraciones de los jinetes y de los jueces de cancha, la Junta acordó no dar lugar al reclamo

3.a Carrera: Reclamó, L. A. Pastene (Banderita) contra R. Ravello (Ay, Ay, Ay), por estrellarlo en los 1,100 meros. Ravello declaró que su caballo se le iba abriendo. Oídas las declaraciones la Junta acordó suspender por una reunión a R. Ravello y multar con $ 20 a L. A. Pasteno por atrasarse en presentar el reclamo.

Hechas las averiguaciones de las rodadas de W. Fuentes (Louis d'Orleans) y de A. Gutiérrez (Josefina Backer), se comprobó que el primero se enredó en las patas de otro caballo y que Josefina Backer tropezó con éste.

4.a Carrera: El propietario y preparador de Don Fausto se presentaron a dar cuenta de que no están conformes con la carrera, llamado el jinete declaró que las instrucciones que tenía eran que corriera de punta pero el animal no le respondió.

5.a Carrera: La Junta llamó al jinete de Crillón, por perder su línea y cargarse a los palos. El jinete declaró que el animal se carga siempre para la derecha, e hizo igual declaración el preparador. La Junta notificó al preparador para que tome las medidas del caso para corregir al animal.

6.a Carrera: Reclamaron: F. Rojo (Guitarrero) contra R. Ravello (Lord Chata) por estrellarlo al partir y A. Fletcher (Morro) contra J. Zúñiga (G. Sail) por la misma razón. Oídas las declaraciones de los jueces de partida, la Junta acordó no dar lugar al reclamo.

HIPODROMO CHILE

1.a Se multó en $ 20 a C. Varas (Baquiena) por no detener su caballo al reclamar.

2.a Se suspendió a J. Vergara (Dysette) por dos reuniones por no seguir su línea de carrera; y a M. Cantillana por una reunión por cambiar su línea con Alma Latina.

5.a Se suspendió a J. Guajardo por dos reuniones por no seguir línea con Vancetti, estorbando a Villa Mayor.

6.a A. Gutiérrez se presentó a exponer que Zurda retrocedió al levantar la huincha.

—Se acordó derogar el acuerdo vigente que permitía actuar a los jinetes suspendidos por 4 reuniones, o menos, previo pago de una multa.

En consecuencia, los jinetes suspendidos a contar desde el Domingo 14, no podrán tomar parte en ninguna carrera, salvo casos especialmente calificados por la Junta de Comisarios

PROGRAMA PROXIMO EN EL CLUB HIPICO

I.—Premio DE HONOR. — Clásico. 3,800 metros. — Para caballos de tres años y más.—Peso de Reglamento.—Inscripción: $ 125. — Ratificación: $ 125 el lunes 8 de junio.—Premios: $ 25,000 y un objeto de arte al 1.o.

II.—Premio LISIMACO JARA QUEMADA.—Clásico. — 1,100 metros. — Para caballos de tres años y más que hayan ganado más de $ 20,000. — Handicap.—El top weight no excederá de 64 kilos.—Inscripción: $ 50. —Ratificación: $ 50 el lunes 8 de junio.—Premio: $ 10.000 al 1.o

III—Premio MARGOT.—1.400 metros.— Para productos de dos años que no hayan ganado.—Peso: 54 kilos.—Inscripción: $ 60. — Premio: $ 6,000 al 1.o.

IV.—Premio MESALINA. — 1,600 metros.—Para caballos de tres años y más que hayan ganado más de $ 10,000.— Handicap.—Inscripción: $ 45.—Prmeio $ 4.500 al 1.o.

V.—Premio RUDI. — Steeplechase. —3,900 metros m/m.—Para caballos de tres años y más.—Handicap. — Inscripción: $ 35.—Premio: $ 3,500 al 1.o.

Peteca delante de Cuerpo Malo y Aquelerra.



Vancetti se impone sobre Catemito y Royal Beauty.

RESULTADOS GENERALES DE LAS CARRERASDE AYER (Pista pesada)

406 Primera carrera.—Premio FULVIA.—(7.a serie).—1,500 metros.—Premios: $ 3,000 al 1.o, $ 600 al 2.o y $ 300 al 3.o

			G.	P.
[illegible]	1.o	Otrosí, con 52 kilos, por Hors Pair y Fécula, del señor J. Bravo. Jinete H. Moya	162	118
318	2.o	Baqueana, con 51, C. Varas	698	716
379	3.o	Luctia, con 57, P. Cancino	136	238
378	4.o	Jonia, con 56, W. Fuentes	347	298
350	0	Aquilón, con 58, J. Muñoz	515	340
(379	0	Ivanrey, con 58, A. Fletcher	59	55
373	0	La Pícara, con 57, M. Araya	71	80
379	0	Miramar, con 57, L. Morgado	374	[illegible]
[illegible]	0	Tiacia, con 57, [illegible]	28	37
[illegible]	0	Perillana, [illegible] dez	60	59
[illegible]	0	Fanfarria, con [illegible], J. Herrera	398	260
[illegible]	0	Mosca Amarilla, con 53, R. Ravello	[illegible]	187
[illegible]	0	Ooringa, con 53, R. Olguín	[illegible]	[illegible]
[illegible]	0	Macanudo, con 49, B. González	111	[illegible]
[illegible]	0	Frente a Frente, con 43, M. Quezada	272	[illegible]
			3904	3215

Ganada por 1 cuerpo; el 3.o a pescuezo.
Tiempo: 1.37 1/5.
Preparador del ganador: F. Bernal.
No corrieron: Noctule, con 56; Saljjuera, con 56; French Girl, con 54.

DIVIDENDOS	Santiago	Viña
Ganador de Otrosí	$ 94.90	$ 352.80
Placé de id.	26.60	53.50
Placé de Baqueana	9.10	9.70
Placé de Luctia	15.50	13.60

407 Segunda carrera.—Premio FULVIA (6.a serie). —1,500 metros.—Premios: $ 3,000 al 1.o, $ 600 al 2.o y $ 300 al 3.o

			G.	P.
[illegible]	1.o	Dysette, con 52 kilos, por Lechuguino y Dobrudja, del señor F. Villa. Jinete J. Ver[illegible]	290	[illegible]
	2.o	Alma Latina, con 50, M. Cantillana	1346	718
[illegible]	3.o	Brabante, con 53, M. Quezada	481	404
[illegible]	4.o	Pirita, con 54, R. Ravello	1196	962
[illegible]	4.o	Gobelino, con 53, E. Mendoza	1680	1712
[illegible]	0	Sunbeam, con 61, L. Muñoz	137	[illegible]
[illegible]	0	Protus, con 54, J. M. Acuña	9	[illegible]
[illegible]	0	Colpué, con 53, C. Guerra	494	[illegible]
[illegible]	0	Osw[illegible], con 52, L. A. Morgado	163	[illegible]
[illegible]	0	My Diamond, con 51, F. Santander	662	[illegible]
[illegible]	0	No te piques, con 51, L. Fuentes	89	[illegible]
[illegible]	0	Don Voronoff, con 50, M. Araya	57	[illegible]
[illegible]	0	Mentalina, con 50, J. Herrera	433	[illegible]
[illegible]	0	Old Neger, con 50, H. Guajardo	137	[illegible]
			7174	6972

Ganada por 1/2 cabeza, el 3.o a 1 1/2 cuerpo.
Tiempo: 1.37 2/5
Preparador del ganador: F. Villa.
No corrieron: Farolero, con 57; Pillanleibún con 52; Rimador, con 51.

DIVIDENDOS	Santiago	Viña
Ganador de Dysette	$ 97.40	$ [illegible]
Placé de id.	25.90	[illegible]
Placé de A. Latina	14.10	[illegible]
Placé de Brabante	10.10	15.80

408 Tercera carrera.—Premio FULVIA (5.a serie). —1,500 metros.—Premios: $ 3,00 al 1.o, $ 600 al 2.o y $ 300 al 3.o

			G.	P.
393	1.o	Peteca, con 50 kilos, por Ranquelino y Pacotilla, del señor F Peralta. Jinete Mario Quezada	1051	691
378	2.o	Cuerpo Malo, con 50, F. Santander	680	519
383	3.o	Aquelerra, con 54, A. Gutiérrez	2060	1436
834	4.o	Te Pito, con 48, V. Fernández	299	171
[illegible]	0	Sal Azul, con 58, L. González	208	140
323	0	Chillona, con 57, W. Fuentes	295	[illegible]
354	0	Platea, con 54, L. Muñoz	203	[illegible]
393	0	Algún Día, con 52, H. Moya	1414	[illegible]
380	0	Falenita, con 51, M. Cantillana	[illegible]	[illegible]
?81	0	Marie Rose, con 49, R. Olguín	[illegible]	[illegible]
373	0	San Rosendo, con 48, E. Mendoza	[illegible]	[illegible]
			[illegible]	[illegible]

Ganada por 1/2 pescuezo; el 3.o a 2 1/2 cuerpos.
Tiempo: 1.36.
Preparador del ganador: F. Peralta.
No corrieron: Andino, 53; Vistosita, [illegible]; Pentapolis, con 50; Cracker, con 49.

DIVIDENDOS	Santiago	Viña
Ganador de Peteca	$ 28.30	$ 35.50
Placé de id.	10.70	11.40
Placé de C. Malo	12.60	15.—
Placé de Aquelerra	7.70	7.50

409 Cuarta carrera.—Premio FULVIA (4.a serie). —1,500 metros.—Premios: $ 3,000 al 1.o, $ 600 al 2.o y $ 300 al 3.o

			G.	P.
290	1.o	El Greco, con 51 kilos, por Olascoaga y Esteta, del Stud Puloyo. Jinete J. A. Sánchez	871	[illegible]
[illegible]	2.o	Don Max, con 55, E. Cáceres	812	[illegible]
[illegible]	3.o	Igriega, con 54, A. Gutiérrez	1088	[illegible]
[illegible]	4.o	Mr Briggs, con 49, A. Fletcher	187	150
[illegible]	0	Gleniuce, con 59, C. Pombet	146	126
[illegible]	0	Bollito, con 57, W. Fuentes	122	156
[illegible]	0	Arlette, con 56, L. González	670	429
[illegible]	0	Nigüinco, con 55, J. Carrasco	1903	1151
380	0	Bayeta, con 54, A. Sánchez	177	151
[illegible]	0	Ducha Fría, con 53, R. Ravello	269	264
[illegible]	0	Alumno, con 52, V. Carrasco	944	742
[illegible]	0	Nock, con 51, J. Vergara	207	[illegible]
[illegible]	0	Alsée, con 50, C. Guerra	879	[illegible]
[illegible]	0	Linda Chica, con 50, L. A. Pastene	598	[illegible]
			[illegible]	[illegible]

Ganada por 1/2 cuerpo; el 3.o a 1/2 cuerpo.
Tiempo: 1.36 1/5.
Preparador del ganador: A. Castro.
No corrieron: Mi Coronel, con 56.

DIVIDENDOS	Santiago	Viña
Ganador de El Greco	$ 39.10	$ 55.60
Placé de id	16.30	30.20
Placé de Don Max	18.80	54.—
Placé de Igriega	12.30	10.10

410 — Quinta carrera. — 1,500 metros. — Premio FULVIA (1.a serie). — $ 4,000 al 1.o; 800 al 2.o.

			G.	P.
367	1.o	Vancetti, con 52 kilos, por Harold y Floripa, del stud Popeta. Jinete J. Guajardo	972	[illegible]
[illegible]	2.o	Catemito, con 48, D. Solis	355	[illegible]
[illegible]	3.o	Royal Beauty, con 52, A. Fletcher	1459	[illegible]
[illegible]	4.o	Villamayor, con 49, F. Santander	1617	[illegible]
[illegible]	0	Pontoise, con 59, M. Perez	162	160
[illegible]	0	Winter Queen, con 47, R. Olguin	2622	960
[illegible]	0	Comparsa, con 46, B. González	1692	[illegible]
			[illegible]	[illegible]

Ganada por cabeza; el 3.o a 1 1/2 cuerpo.
Tiempo: 1.35 4/5.
Preparador del ganador: F. Peralta.
No corrieron: Campeador, 56: Andaluza, 51; Alaria, 50.

DIVIDENDOS	Santiago	Viña
Ganador de Vancetti	$ 36.80	$ 20.60
Placé de id.	23.—	14.80
Placé de Catemito	34 60	54.40

411 — Sexta carrera. — 1,500 metros. — Premio FULVIA (3.a serie). — $ 3,000 al 1.o; 600 al 2.o y 300 al 3.o

			G.	P.
[illegible]	1.o	Alhue, con 48 kilos, por Harold y La Seine, del señor I. Palma. Jinete: Mario Quezada	933	477
[illegible]	2.o	Bardelys, con 59, M. Pérez	678	320
[illegible]	3.o	Vadarkablar, con 53, J. Zúñiga	3585	1288
401	4.o	Comendador, con 52, J. A Sánchez	247	182
[illegible]	0	Greta Garbo, con 56, A. Sanchez	109	181
354	0	Zurda, con 56, A. Gutiérrez	1022	768
384	0	Cariblanca, con 55, R. Ravello	1369	569
[illegible]	0	Yara, con 55, L. Muñoz	317	204
[illegible]	0	Troutbeck, con 54, L. Fuentes	1070	632
[illegible]	0	La Baguala, con 52, J. Carrasco	459	261
			9791	4872

Ganada por 1/2 cabeza; el 3.o a 1/2 cuerpo.
Tiempo: 1.35 3/5.
Preparador del ganador: I. Palma.
No corrieron: Bagatela, 54; Resalto, 54; Ukelele, 47.

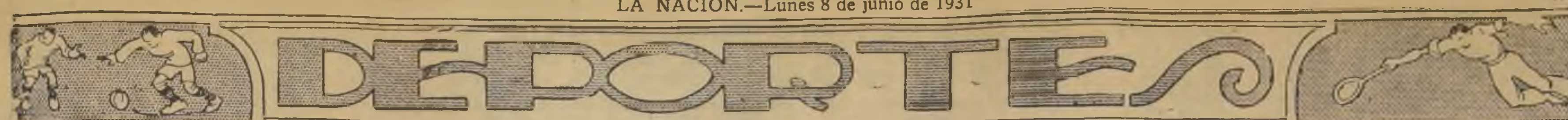
DIVIDENDOS	Santiago	Viña
Ganador de Alhué	$ 41.30	$ 35.90
Placé de id.	12.60	17.20
Placé de Bardelys	15.—	24.60
Placé de Vadarkablar	7.80	10.10

412 — Séptima carrera. — 1,500 metros. — Premio FULVIA (2.a serie). — $ 3,500 al 1.o; 700 al 2.o y 350 al 3.o

			G.	P.
384	1.o	Chato, con 52 kilos, por Ródano y Cómica, del stud Silvaras. Jinete: M. Cantillana	1690	710
395	2.o	Wico, con 54, M. Quezada	1149	716
384	3.o	Montforte, 58, E. Cáceres	3845	1024
384	4.o	Marcha Real, con 54, J. Herrera	[illegible]	[illegible]
830	0	Melgarejo, con 60, C. Pombet	[illegible]	[illegible]
398	0	Allie, con 55, L. A. Morgado	[illegible]	[illegible]
[illegible]	0	Sarmentosa, con 51, C. Guerra	[illegible]	[illegible]
294	0	Cuarterola, con 50, R. Donoso	[illegible]	[illegible]
310	0	Ming, con 50, Mario Quezada	392	[illegible]
395	0	Facchina, con 49, V. Fernández	327	[illegible]
384	0	Infanzón, con 49, R. Olguín L.	[illegible]	[illegible]
			10237	[illegible]

Ganada por 1/2 cuerpo; el 3.o a 3/4 de cuerpo.
Tiempo: 1.36 1/5.
Preparador del ganador: D. Yáñez
No corrieron: Carlinette, 53; Pontresina, 49.

DIVIDENDOS	Santiago	Viña
Ganador de Chato	$ 23.80	$ 27.40
Placé de id.	8.20	9.—
Placé de Wico	8.10	8.20
Placé de Montforte	7.20	7.90



Buenos resultados tuvo el torneo del Universitario

En el Estadio de la Escuela Militar realizó ayer su primer campeonato interno el Club Universitario, campeonato que, a pesar del precario estado de la pista, motivado por las recientes lluvias, destacó algunas performances halagadoras, lo que era dable esperar considerando la calidad de algunos de los competidores.

En efecto, Efraín Santibáñez registró en el lanzamiento del cuadro la distancia de 54.24, y este mismo atleta empató con Matías Pizarro, salto alto en 1.70.

RESULTADOS GENERALES

Los siguientes fueron los resultados generales de este torneo:

Bala, 1.o, Figueroa; 2.o, E. Santibáñez; 3.o M. Schepeller. Distancia del vencedor, 11.33 metros.

Dardo: 1.o Santibáñez; 2.o, Schepeller: 3.o, Figueroa. Distancia del ganador, 54.24 metros.

Salto alto: 1.os Pizarro y Santibáñez; 2.o Daniel, 3.o Radich. Altura del ganador, 1.70 metros.

Salto largo: 1.o Daniels; 2.o, Radich; 3.o, Pizarro. Distancia del ganador, 5.94 metros.

100 metros planos: 1.o, González; 2.os, en empate, Murúa y Arancibia; 3.o, Téllez. Tiempo, 11 4|5.

400 metros planos: 1.o Egaña; 2.o Arancibia; 3.o, Valenzuela D. Tiempo, 56".

1,500 metros planos: 1.o, M. Palma: 2.o Valenzuela D.; 3.o, Correa. Tiempo, 4.49"

110 metros con vallas: 1.o Egaña; 2.o, Atria; 3.o, Alvarez. Tiempo, 16 2|5

100 metros dirigentes: 1.o Auger; 2.o, Castro; 3.o Pantoja.

MEKIS Y ABELLA VENCIERON EN TIRO REDUCIDO

En el Stand de Recoleta se puso término ayer al concurso de tiro reducido que se venía disputando desde hace algunos días.

Intervenían en esta competencia varios elementos destacados, entre los que Luis Abella se anotó excelentes series alcanzando 98 puntos sobre un posible de 100, performance que iguala a la del señor Federico Mekis, a quien se le adjudicó el primer puesto por haber cumplido mayor número de famas.

Los resultados generales de esta competencia fueron:

1º Federico Mekis, 286 puntos; ganó por mayor número de famas el primer premio.
2º Luis Abella, 286 puntos.
3º Guillermo Valenzuela, 284 puntos.
4º Camilo Ramírez, 283 puntos.
5º Salvador Hess, 278 puntos.
6º Casiano Alcalde, 282 puntos.
7º Javier Aravena, 281 puntos.
8º Cayetano Pinedo, 279 puntos.
9º Manuel 2º López, 275 puntos.
10º Alfonso Sutil, 274 puntos.

Los señores Salvador Hess y Camilo Ramírez participaron disparando con pistola, obteniendo excelentes series que les valieron el 3º y 4º lugar, respectivamente.

ASOCIACION DEPORTIVA DE PROVIDENCIA

Hoy, a las 21, se reunirá el Consejo Superior de esta dirigente, con el fin de llenar vacantes producidas en el directorio.

ASOCIACION DE ARBITROS DE SANTIAGO

Esta colectividad cita a sesión de directorio, para hoy a las 19, en Moneda 1380.

—La Asociación Santiago de Arbitros, pone en conocimiento de las personas que se interesen por el curso de aspirantes a árbitros, que pueden pasar a inscribirse a Moneda 1380, donde los atenderá la secretaría, de 19 a 20 horas, cualquier día de la semana.

—Esta Asociación pone en conocimiento de todos sus asociados que el próximo viernes, a las 19, efectuará una gran academia, y por ello encarece la asistencia.

Club Deportivo Benjamín Tallmann

Cítase para hoy, a las 18, en Moneda 1380, a pesaje y examen médico a los siguientes aficionados que intervendrán en Rancagua: Luis A. Morales, Luis A. Peña, Luis Valdés, Francisco Peñaloza, Ramón Uzabeaga y Enrique Díaz.

Club Universitario de Deportes

Hoy, a las 19, en Delicias 958, se reunirá el directorio del Club Universitario para considerar la siguiente tabla: Nombramientos de comisiones y de delegados; situación del club ante la Asociación de Natación, y asuntos varios.

Estrecha victoria obtuvo la U. D. E.

Regular concurrencia llevó a la cancha de Santa Laura, el partido oficial que habían de sostener los primeros cuadros de la Unión Deportiva Española y del Liverpool Wanderers.

El partido entre los segundos equipos, que tuvo algunas fases de interés, se resolvió con el triunfo del cuadro español por la cuenta de tres goals a cero.

Ante el árbitro, señor Aguirre, se presentaron luego los equipos superiores que formaron así:

U. D. Española: Court, Wellch, Tamayo, Ibarra, Becerra, Lillo, Sánchez, Caballero, Moyano, Santana y Vega.

Liverpool-Wanderers: Olmedo, Torres, Peralta, Gutiérrez, Steffani, R. Escobar, Torres, Miño, Germain, Guzmán y Taylor.

Desde su iniciación misma, el partido no ofreció mayores características de interés, pues por una parte el cuadro español evidenció en el total desarrollo del lance una falta completa de armonía, y por otra, el Liverpool, de acuerdo con las mediocres presentaciones que ha tenido en el presente año, no estuvo en momento alguno en situación de ofrecer una acción que estuviera en concordancia con su calidad de equipo de la serie superior.

Por instantes hubo entusiasmo en ambos cuadros, pero en general, el lance, como lo decimos, fué pobrísimo en cuanto a buen football se refiere, y no demostró otra cosa que una irregular actuación del cuadro español, que antes un elenco de la calidad del Liverpool debió haberse anotado un triunfo sencillamente contundente.

A los pocos minutos de iniciado el partido el Liverpool abrió la cuenta por intermedio de Miño, que finalizó en buena forma un avance de la línea delantera.

Pocos minutos después, Steffani cometió una falta dentro del área de castigo, concediendo con ello un penalty-kick que sirvió Sánchez marcando el tanto de empate.

Momentos antes de finalizar el primer período Caballero anotó el segundo tanto para los españoles, rubricando con buen tiro un avance de sus compañeros de línea.

En el segundo período, las acciones se desarrollaron dentro de iguales características que el primero. Por momentos presionó la Unión Deportiva, pero las fallas continuas de los delanteros, excepción hecha de Caballero que fué el único que actuó en buena forma, le impidieron anotarse algunos tantos.

Moyano consiguió el tercer goal para la Unión, y poco después, Taylor marcó el segundo tanto para el Liverpool, cuenta con la cual terminó el partido.

Colo-Colo vengó la derrota del football...

(De la 1.a Página)

tinuamente asediada por los locales. Se producen así numerosas situaciones de apremio para los visitantes, pero siempre surge un defensor oportuno para malograr los sucesivos requerimientos que los ágiles hacen al arquero, el cual también tiene oportunidades para lucirse.

En cuatro o cinco ocasiones el arco azul se ve próximo a la caída; pero, como decimos, siempre surge de entre sus defensores uno que oportunamente obstruye. En estas condiciones transcurre el resto del tiempo sin que el score sufra alteraciones.

EL SEGUNDO PERIODO

A las 16.15, los albos reinician la jornada, dando comienzo a una etapa en la que, acentuándose ostensiblemente el dominio de los locales, pasan éstos a primar en el field en forma que las acciones se desarrollan invariablemente en el campo azul, salvo algunos momentos aislados en que los visitantes consiguen desprenderse del ataque enemigo para atacar a su vez.

En el avance inicial de la etapa, la línea delantera de los albos consigue llegar hasta cerca de la valla azul y allí Chaparro finaliza la embestida con tiro a media altura y esquinado que brinda al Colo-Colo el tercer goal de la tarde.

Desde ese momento, y paulatinamente, se va acentuando el dominio de los albos, a medida que sus rivales se van mostrando menos laboriosos. Poco a poco, pues, el match va perdiendo interés en cuanto a lucha, porque, en realidad, el conjunto puentealtino, reducido casi a la impotencia, se muestra incapaz de rechazar la insistente ofensiva de los locales, que se traduce en una copiosa lluvia de tiros al arco, algunos de los cuales logran batir a Alvarado, consiguiendo éste conjurar el mayor número.

A los 9 minutos, Arellano, puesto en juego por Vidal, lanzó un puntazo, marcando el cuarto goal del Colo-Colo.

A los 13 minutos, Chaparro deshace un avance contrario y pone en juego a Chaparro (delantero), quien cede a Bravo. Este se corta solo hacia el arco azul y de cerca finaliza la arremetida con tiro bajo que da a los albos el quinto goal.

A los 24 minutos de juego, en un avance azul, Colo-Colo fué penado con un tiro penal, por foul de Saavedra, y Alfaro se encarga de hacer el segundo y último goal de Puente Alto.

Cuatro minutos más tarde, Olguín sirva un córner, formándose frente a la valla visitante un largo tole-tole, al que pone fin Chaparro para marcar el sexto goal con tiro corto y bajo.

A los 40 minutos, Olguín hizo un centro bajo que Chaparro convirtió en el sétimo goal.

Y faltando un minuto para terminar, Chaparro, en acción individual, burló a la defensa contraria y señaló el octavo y último goal.

Finalizó, pues, la contienda con ocho goals para el Colo-Colo contra dos del Júpiter.

NUESTRAS IMPRESIONES

La primera impresión que surge al margen de la contienda de ayer, es la de que los albos demostraron encontrarse en situación de iniciar la reconquista de sus prestigios, un tanto amenguados con algunas de sus últimas actuaciones.

El conjunto actuó ayer con todos sus elementos titulares y se desenvolvió en la cancha con la seguridad y precisión que lo ha hecho en sus mejores partidos, dando la impresión de capacidad que antes se le reconociera.

Especialmente la línea delantera accionó con desenvoltura, precisión y entendimiento que la constituyen un quinteto realmente peligroso, a pesar de que a menudo se muestra poco inclinada al remate. Sus hombres se expidieron generalmente con verdadero acierto, destacándose al lado de la ya reconocida eficacia de Arellano, Olguín y Vidal, la actuación de Segundo Chaparro, elemento que reune las condiciones esenciales del buen centro delantero, especialmente esa necesaria noción del arco y ese indispensable espíritu de lucha.

Tal vez los halves y las defensas no descollaron tan ostensiblemente como los delanteros; pero necesario es recordar que el partido fué una franca lucha de ataque por parte de los albos.

El cuadro puentealtino no tuvo, evidentemente, un desempeño comparable al que correspondió a la selección en el match del jueves, ya que ese corazón para luchar de que dieron prueba los seleccionados en aquella oportunidad, sólo lo evidenciaron ayer los azules en los primeros momentos. No obstante, los buenos momentos que a ratos tuvieron ayer los visitantes, permiten asegurar que, a pesar del score del encuentro, constituyen un conjunto habilitado para alternar con los equipos de la división principal santiaguina. Tiene el cuadro, elementos que bien pueden formar en un cuadro de primera categoría, como que la mayoría de ellos son seleccionados de Puente Alto, y en mérito a su capacidad no merecía, en verdad, una derrota tan aplastante, justificada, eso sí, por la orientación misma del juego, que destacó, como hemos dicho, una casi ininterrumpida ofensiva de los albos.

Alvarado, Vargas, Alfaro, y Carbonell fueron los elementos que más se distinguieron en el elenco azul.

Indudablemente, tal como se desarrollaron las acciones, los albos evidenciaron una neta superioridad, producto lógico de sus mayores recursos y de su mayor experiencia. Esa desenvoltura que en su despliegue en el field han conseguido los albos, a fuerza de actuaciones sucesivas y de aplicación, le dió ayer la posesión de la cancha en tales términos, que hubo momentos en que se "floreaban" entre los adversarios, con absoluta voluntad.

Con su triunfo, el Colo-Colo ha vengado la derrota sufrida por el football santiaguino frente a la selección puentealtina, ya que Jupiter es el equipo básico de la selección. Y si bien hemos dicho que el conjunto azul no merecía esa "goleada", en mérito a sus antecedentes, no se puede desconocer que justificadamente puede suponerse que, cumpliendo aún su mejor actuación, el equipo puentealtino habría caído ante la clara superioridad de los albos.

Los lances de ayer en Providencia

Por las competencias de la Asociación Providencia se realizaron ayer los siguientes lances:

PRIMERA DIVISION. SERIE A. — POR LA COPA "CIGARRILLOS 43"

F. Martínez (1), Villanueva (1).
S. Vásquez (1), G. Contreras (5).
U. S. Elena (1), U. S. Isabel (2)
U. P. Italia (0), Inés de Suárez (2).

SERIE B.

B. Sportman (1), Ferrando (0).
U. S. Luis (1), River Plate, (1).
Carrera (1), A. Latorre (2).
Boston (1), E. C. Chileno (0).

SEGUNDA DIVISION. SERIE A. POR EL TROFEO "Dr. MARIN"

F. Martínez (1), Villanueva (3).
G. Contreras (0), Boston (1).
Inés de Suárez (2), Carrera (0).
U. S. Elena (1), Arauco (1).
U. P. Italia (3), S. Vásquez (0).

SERIE B.

B. Sportman (0), Peñarol (1).
Ferrando (1), U. S. Isabel (0).
U. S. Luis (1), River Plate (1).
E. C. Chileno (4), Villanueva (0).

TERCERA DIVISION. SERIE A — POR EL TROFEO "GREGORIO MONDACA"

Arauco (1), U. S. Elena (1).
S. Vásquez (0), Carrera (3).
Inés de Suárez (1), River Plate (1).
U. P. Italia (2), Villanueva (1).
E. C. Chileno (3), G. Contreras (2)
A. Latorre (1), F. Martínez (0).

SERIE B.

B. Sportman (1), Peñarol (1).
Ferrando (0), U. S. Elena (0).
E. C. Chileno (0), Arauco (1).
U. S. Isabel (0), Boston (0).
U. S. Luis (0), River Plate (1).

Club de Deportes Badminton

Se cita a la rama de football, a las 19, a fin de designar su director, en Moneda 1380.

EL "DECANO" SE IMPUSO AL SPORTVEREIN

VENCIO CON SUS TRES EQUIPOS

En la cancha del estadio Los Leones se realizaron ayer los partidos oficiales entre los equipos del Santiago National y del Sport Verein.

El "decano" obtuvo, con sus tres cuadros, otras tantas victorias. El tercero ganó por tres a uno; el segundo por tres a cero y el primero, por tres a dos.

UNION ARAUCO VENCEDOR DEL DEP. RANGERS

CUATRO LANCES, CUATRO VICTORIAS

En la cancha de Carabineros número 2, jugaron los cuatro equipos de estas instituciones.

El Unión Arauco obtuvo cuatro victorias en la siguiente forma: en el lance entre los cuartos equipos se impuso por reglamentario: entre los terceros, por cuatro a cero; en el de los segundos, por la cuenta mínima, y en el de los primeros, por tres a cero.

Audax con Colo-Colo

En el estadio italiano jugaron en la mañana de ayer los terceros y cuartos equipos del Audax y el Colo-Colo.

El partido entre los cuartos equipos se resolvió con el triunfo del Audax, por dos tantos contra uno.

El lance entre los terceros lo ganó el Colo-Colo por tres tantos a cero.

VIDA OBRERA

Ha elegido su nuevo Directorio el Sindicato Industrial de Weir Scott y Cía.



El nuevo Directorio del Sindicato.

En asamblea general, celebrada últimamente, el Sindicato Industrial de Weir Scott y Compañía, en conformidad a lo establecido en la ley de organización sindical, ha procedido a la elección de su nuevo directorio, el cual ha quedado constituido en la siguiente forma: presidente, señor Manerto Zúñiga; secretario, señor Roberto Gallardo; tesorero, señor Humberto Armanj; directores, señores Custodio Maturana y Carlos Soto.

LABOR DEL ADMINISTRADOR DE LA FABRICA

El nuevo Directorio del Sindicato, nos pide hacer pública la eficiente labor que ha desarrollado el administrador de la fábrica, señor Luis Lima, tendiente al mayor progreso del Sindicato y a la estrecha unión y armonía entre patrones y obreros, lo que ha permitido que la institución desenvuelva su acción social en favor de sus asociados con el máximum de facilidades.

Sindicato Profesional de Trabajadores del Matadero

En una de sus últimas reuniones acordó, por unanimidad, mandar una nota al señor Alcalde, don Eliecer Parada, por el permiso dado a este Sindicato para efectuar veladas y bailes.

Al dar este permiso, el señor Alcalde, ha hecho un gran bien a la clase trabajadora del Matadero, porque así tiene un lugar de recreamiento, después de las rudas jornadas semanales.

Entre el gremio, el señor Alcalde, encontrará siempre leales cooperadores en su gran campaña en bien de la clase obrera.

Sindicato Profesional en Pieles "El Progreso"

En reunión celebrada ayer, el directorio de esta entidad tomó los siguientes acuerdos:

1.o Adherirse al policlínico que funciona en la Casa del Pueblo y felicitar al Congreso Social Obrero por darle feliz término, cumpliendo así con la más sentida aspiración de todas las entidades afiliadas a dicha central.

2.o Hacer el máximo de propaganda para efectuar la elección de directorio el 10 del mes en curso, a las 19 horas, impostergablemente.

3.o Aceptar el programa y condiciones del Conjunto Artístico "Los Hijos del Pueblo" para el próximo beneficio pro-fondos sociales.

4.o Cítase a todos los asociados encargados de la venta de las entradas en las diferentes peleterías, para el miércoles 10, a las 20 horas.

"AUTOMOVIL CLUB DE CHILE"

Citación

Cítase a Asamblea General Extraordinaria de socios, para el día Miércoles 17 de Junio, a las 19.30 horas, en local social, Delicias 1171.

Objeto: 1.o Aprobar o rechazar el proyecto de nuevos Estatutos, elaborados por la Comisión Especial y aprobados por el Directorio; 2.o Conocer el actual deseo de la Asamblea, relativo a la adquisición de una propiedad raíz urbana, de una rural en los alrededores de Santiago o formación de las Casas de Campo en El Tabo y otros sitios.

Se hace presente a los señores socios, que en caso de no reunirse el quorum reglamentario para la sesión, la Asamblea queda citada desde luego para el Jueves 25 de Junio, a la misma hora, en el mismo local, advirtiéndose que a la segunda citación se sesiona válidamente con el número de socios que asistan.

EL SECRETARIO.

Con todo éxito celebró ayer su aniversario social el Comité Central de Dueños de Mejoras

A la asamblea solemne asistieron el Presidente del Congreso Social Obrero y el representante obrero ante la Junta de la Habitación Popular

Con diversos actos celebró ayer su cuarto aniversario social el Comité Central de Dueños, organismo que ha desarrollado una vasta labor en favor de sus componentes en el sentido de solucionar el problema de las mejoras.

LA SESION SOLEMNE

Se dió comienzo a las festividades en celebración del aniversario con una importante sesión solemne, en la cual el presidente del organismo, señor David Vásquez, dió cuenta de la obra realizada durante este último tiempo, y de la entusiasta cooperación que se había encontrado de parte de las autoridades, especialmente del señor Intendente de Santiago, don Isidoro Huneeus.

Concurrieron especialmente invitados a estas reuniones, el presidente del Congreso Social Obrero de Chile, diputado señor Julio Rojas R., y el representante obrero ante la Junta de la Habitación Barata, diputado señor Humberto Martonez Q., además, varios dirigentes de otras colectividades obreras.

El señor Martonez, en un brillante discurso, dió a conocer a los asistentes el significado de la Ley 33, sobre a Habitación, y la obra que realizará el Consejo de la Habitación para cuyo efecto era necesario el concurso de los mismos interesados, a fin de que las aspiraciones de éstos se cumplieran en todas sus partes.

En varios pasajes de su disertación, el señor Martonez fué vivamente aplaudido por la concurrencia.

En seguida hizo uso de la palabra el Presidente del Congreso Social Obrero, señor Julio Rojas, quien manifestó que la Central Obrera estaba atenta para servir los intereses de todos los organismos obreros, como lo ha hecho en todo momento.

Hablaron, además, varios otros oradores, quienes se refirieron a la obra realizada por el Comité durante sus cuatro años de asistencia.

EL PROGRAMA DE VARIEDADES

También se desarrolló un interesante programa de variedades en el cual tomaron parte destacados elementos aficionados de nuestros Conjuntos Artísticos.

EL LUNCH

Terminada la sesión solemne, el directorio del Comité y la Comisión de Fiestas, invitaron a los asistentes a servirse un espléndido lunch.

En esta ocasión, ofreció la manifestación el Presidente del Comité, señor David Vásquez, quien formuló sinceros votos de agradecimientos a S. E. el Presidente de la República, por la ley que había dictado, la cual defiende los intereses de los dueños de mejoras.

Antes de terminar, el señor Vásquez, pidió al señor Alfredo Ríos Gallardo, especialmente invitado a la manifestación, que fuera portador de un afectuoso saludo de los Dueños de Mejoras para los miembros de la Junta de la Habitación.

A pedido de los asistentes, hizo uso de la palabra el señor Ríos Gallardo, quien ofreció atender las peticiones de los Dueños de Mejoras, con toda justicia y equidad, y que cumpliría con toda satisfacción el encargo que se le hacía.

En seguida habló el representante de "La Nación", quien abundó sobre los beneficios de la ley y el objeto de la manifestación.

Cerró la manifestación el señor Juan Mackeny.

EL BAILE SOCIAL

Se puso término a estas festividades, con un gran baile social, amenizado por una buena orquesta, y con números intercalados de variedades, a cargo del Conjunto Nicanor de la Sotta, cuyo presidente, señor Humberto Barahona, actuó en forma digna de aplauso, igualmente todos sus componentes.

Sociedad Unión de Peluqueros

TARAPACA 721

El miércoles 10 se llevará a efecto en el salón teatro de la Sociedad Unión de Peluqueros, el gran festival y baile del conjunto artístico "Renaissance", que ha organizado en honor y beneficio del conocido aficionado socio del conjunto señor Pedro Bahamondes.

Dadas las simpatías de que goza el señor Bahamondes, se estima asegurado el éxito de este beneficio.

La parte artística estará a cargo de los mejores artistas de la capital y actuará en un interesante programa de variedades.

El baile será amenizado por la conocida orquesta Ceballos.

Asamblea Comunal de la Crac de Santiago

CITACION AL ANTIGUO Y NUEVO DIRECTORIO

Cita al antiguo directorio para mañana a las 21.30 horas, en la Casa del Pueblo, a fin de proclamar la nueva mesa directiva elegida recientemente.

Se recomienda la asistencia a esta importante reunión por tener que tratar varios otros asuntos de interés para la clase trabajadora

Centro Santiago de la Unión Nacional

Con motivo de la muerte del Arzobispo de Santiago, Monseñor Crescente Errázuriz se reunieron extraordinariamente los componentes de esta colectividad obrera, acordando enviar a la familia del ilustre jefe de la Iglesia chilena y al Venerable Cabildo Metropolitano, el profundo pesar que ha causado la muerte de tan ilustre ciudadano, honra de Chile durante toda su vida, especialmente durante su venerable ancianidad, donde dió muestras de su clara inteligencia y amor por su patria cuando se trató sobre la separación de la Iglesia del Estado, habiéndose llevado a cabo únicamente debido a su extraordinaria inteligencia y espíritu conciliador; sin el menor trastorno para los vastos intereses de la Iglesia chilena.

Sociedad de S. M. Manuel Montt de Chóferes

NOMINA DE LOS NUEVOS DIRIGENTES

En reunión general celebrada por esta institución con fecha 6 del presente, se proclamó oficialmente la nueva mesa directiva de la institución por el período de 1931 al 32, compuesta de la siguiente manera:

Presidente, señor Alberto Gana Villagra; vice, señor Enrique Morales; secretario, señor Alejandro Alvarez A.; pro-secretario, señor Carlos González; tesorero, señor Luis Cristián Martínez; pro-tesorero, señor Manuel Cajas y directores, señores: Rodolfo Valdivia, Emilio López, Armando Labbé, Alberto Venegas, José Córdova, Hermógenes Donoso, Bernardino Silva, Agustín Escoda y Custodio Piña.

Comisión de Contabilidad, señores: Santiago Crisóstomo, Ricardo Ramírez y Nicanor Canales.

CITACION

Cítase a reunión directiva para mañana a las 22 horas en punto. Es indispensable la asistencia de todos los miembros.

Instituciones que citan

SINDICATO PROFESIONAL DE CHOFERES Y COBRADORES DE AUTOBUS.—Recomienda a sus componentes concurrir a la importante reunión que se efectuará hoy, a las 21.30 en Puente N.o 682. Encarece la asistencia a los directores y delegados de las diferentes líneas.

CONJUNTO ARTISTICO RENAISSANCE.—Cita a reunión extraordinaria para hoy, a las 21.30, en Tarapacá N.o 721, para tratar varios asuntos de importancia. Ruega la asistencia a los señores Quivira y González.

FEDERACION DE SUBOFICIALES RETIRADOS, SECCION "MANUEL J. SILVA".—El comité de defensa cita a todas las comisiones para mañana, a las 18.30 en San Francisco N.o 748, por tener que dar a conocer a los asociados asuntos de suma importancia.

COOPERATIVA NACIONAL DE COMERCIANTES.—A junta general para hoy, a fin de elegir el nuevo directorio de la sociedad. Encarece la mayor asistencia.

SINDICATO PROFESIONAL DE ESCOBAS, ESCOBILLAS Y R. S.—Cita a asamblea general para hoy, a las 17.30 horas para tratar sobre la Bolsa del Trabajo del Sindicato y elegir el nuevo directorio por el presente período.

SOCIEDAD DE S. M. MANUEL MONTT DE CHOFERES.—Cita al directorio para mañana, a las 22 en punto, para tratar importantes asuntos.

Sindicato Industrial Aycagüer Duhalde



El nuevo Directorio elegido recientemente.

Reunidos en asamblea general con fecha 24 del mes ppdo. y presididos por un inspector de la Secretaría de Bienestar Social, el Sindicato Aycaguer y Duhalde, procedió a la elección de su nueva mesa directiva, de conformidad a lo dispuesto por la ley sobre Organización Sindical.

EL NUEVO DIRECTORIO

Llevada a cabo la votación y previa calificación de los nuevos miembros elegidos se declaró legalmente constituído el nuevo directorio de la institución por el período de 1931-32, cuya designación recayó en las siguientes personas:

Señor Edilio Ubilla, presidente; señor Luis Correa, secretario; señor Custodio Rojas, tesorero; y señores Roberto Guerra y Francisco Tobar, directores.

LOTERIA DE BENEFICENCIA PUBLICA

CONCEPCION

Sorteo Ordinario No. 150 del 6 de Junio de 1931 :-: Con el Premio Mayor de $ 200.000 salió favorecido el N.o 15050

N.o	Premio
10	
01000	100
01011	100
01012	100
01020	100
01044	100
01056	100
01103	100
01120	100
01139	100
01143	100
01148	100
01162	100
01168	100
01169	100
01191	1000
01203	100
01214	100
01219	100
01225	100
01227	100
01244	100
01253	100
01268	100
01277	100
01279	500
01284	100
01289	100
01313	100
01340	200
01348	100
01354	100
01359	100
01364	100
01370	200
01371	100
01394	100
01395	100
01407	100
01410	500
01415	500
01420	100
01427	100
01429	100
01439	100
01443	100
01445	100
01452	100
01456	100
01475	100
01492	100
01495	200
01500	500
01503	100
01510	100
01515	100
01523	100
01527	100
01537	100
01542	100
01549	500
01552	200
01556	100
01559	100
01567	200
01584	2000
01602	500
01605	100
01608	100
01610	100
01620	100
01623	100
01642	100
01644	200
01676	100
01687	200
01701	100
01709	100
01720	100
01722	100
01734	100
01742	200
01745	100
01749	200
01753	100
01760	500
01768	100
01794	100
01804	100
01809	100
01810	100
01815	100
01819	100
01823	100
01848	200
01859	200
01883	200
01899	500
01909	100
01940	100
01955	100
01970	100
01973	100
01977	500
01990	100
20	
02026	100
02028	100
02035	100
02049	100
02054	100
02079	100
02105	100
02109	100
02110	100
02127	100
02142	2000
02160	100
02188	100
02197	100
02202	100
02221	500
02245	200
02260	100
02265	500
02271	100
02279	200
02297	500
02298	100
02309	500
02329	**10.000**
02335	500
02346	100
02347	100
02364	100
02367	100
02369	100
02382	200
02388	100
02403	200
02453	100
02460	100
02475	100
02479	100
02484	100
02502	100
02534	100
02540	100
02541	100
02570	100
02625	100
02626	100
02643	5000
02644	100
02648	100
02674	100
02679	100
02684	100
02727	100
02730	100
02746	100
02770	100
02784	100
02791	100
02793	100
02794	200
02796	100
02814	1000
02817	100
02853	200
02855	100
02862	200
02864	1000
02869	200
02895	100
02919	100
02937	100
02951	100
02983	100
02987	100
02991	100
02992	100
02996	100
02999	100
30	
03006	100
03009	100
03038	100
03062	5000
03063	100
03066	100
03075	100
03085	200
03088	1000
[illegible]	100
03107	100
03111	2000
03126	100
03128	100
03135	500
03157	100
03160	500
03172	100
03175	100
03182	100
03197	200
03213	200
03223	100
03253	100
03260	100
03268	200
03274	100
03282	100
03301	100
03304	200
03312	100
03314	500
03319	100
03324	100
03327	100
03352	200
03355	100
03362	100
03367	200
03368	200
03370	100
03371	100
03376	500
03377	100
03393	100
03395	100
03405	500
03409	100
03410	100
03437	100
03440	100
03446	200
03459	100
03464	200
03470	100
03471	100
03496	100
03523	100
03527	100
03537	100
03545	100
03556	100
03566	100
03579	100
03580	200
03588	100
03612	100
03617	100
03619	100
03620	100
03626	100
03628	100
03634	100
03642	100
03646	100
03657	100
03659	100
03660	100
03671	200
03672	100
03677	100
03698	100
03700	100
03706	100
03746	100
03753	100
03759	100
03788	100
03794	100
03804	100
03831	200
03842	100
03848	100
03850	100
03852	100
03859	100
03870	100
03887	100
03902	200
03903	200
03921	100
03929	100
03934	500
03935	200
03970	100
03990	100
03998	100
40	
04003	100
04017	200
04019	100
04031	100
04036	100
04040	100
04050	100
04052	100
04054	100
04060	100
04070	100
04072	100
04073	100
04087	100
04114	100
04124	100
04142	100
04153	100
04159	100
04178	200
04198	100
04204	100
04214	100
04218	100
04221	100
04223	100
04230	100
04238	500
04239	200
04240	100
04253	200
04257	2000
04258	100
04265	[illegible]
04268	100
04290	200
04312	100
04318	100
04328	100
04329	200
04351	100
04374	100
04378	500
04388	100
04394	100
04403	100
04416	100
04436	100
04440	100
04448	100
04454	200
04471	100
04475	100
04486	1000
04487	100
04509	2000
04537	100
04542	100
04551	100
04562	100
04577	100
04591	100
04601	100
04604	100
04607	100
04626	100
04633	100
04635	200
04640	200
04661	100
04664	100
04666	200
04670	200
04683	500
04685	100
04708	100
04720	100
04772	100
04775	200
04791	100
04804	100
04806	1000
04807	100
04810	100
04821	500
04824	100
04834	100
04842	100
04847	100
04888	100
04895	200
04918	100
04926	500
04933	100
04941	100
04958	100
04975	100
04993	100
50	
05001	100
05005	500
05015	200
05051	500
05063	100
05072	2000
05079	100
05100	100
05103	100
05106	100
05131	100
05136	100
05141	100
05148	100
05153	200
05161	100
05168	200
05180	100
05185	100
05200	100
05202	100
05214	100
05217	100
05240	100
05251	100
05255	200
05271	100
05278	100
05287	100
05290	100
05294	200
05299	500
05300	200
05304	200
05345	100
05348	100
05355	200
05358	100
05396	500
05430	100
05431	100
05454	200
05469	100
05483	100
05482	100
05489	100
05512	100
05532	1000
05541	100
05542	200
05558	100
05562	1000
05566	100
05571	100
05577	200
05586	100
05591	500
05630	500
05658	100
05671	100
05678	100
05679	200
05699	200
05707	100
05728	500
05736	200
05742	200
05749	200
05758	100
05759	100
05765	200
05775	100
05797	500
05822	100
05823	100
05827	100
05847	100
05853	100
05867	100
05877	100
05887	200
05896	100
05905	100
05907	100
05910	100
05923	100
05934	100
05940	200
05957	100
05999	100
60	
06001	100
06012	100
06017	100
06032	500
06034	100
06048	100
06051	100
06059	200
06105	200
06114	100
06161	200
06178	200
06180	200
06202	100
06219	500
06221	500
06239	100
06247	100
06263	100
06266	200
06281	200
06288	500
06290	100
06293	200
06295	200
06311	200
06312	200
06331	100
06356	100
06378	100
06379	100
06385	100
06389	100
06393	100
06416	100
06430	200
06433	200
06441	100
06450	100
06454	200
06458	200
06472	200
06480	100
06496	100
06500	100
06512	100
06514	100
06520	100
06522	100
06532	200
06550	100
06589	100
06590	1000
06592	200
06614	200
06620	100
06641	100
06648	200
06652	200
06684	100
06693	100
06718	200
06737	100
06740	100
06750	200
06773	100
06809	200
06845	200
06850	500
06863	200
06872	200
06882	100
06892	100
06895	200
06906	100
06910	100
06925	200
06933	100
06965	100
06969	100
06971	200
70	
07005	500
07006	500
07015	200
07020	100
07040	100
07046	200
07052	1000
07071	500
07076	100
07089	100
07091	100
07096	200
07100	100
07110	100
07115	500
07117	500
07124	100
07137	200
07139	200
07146	200
07154	100
07161	100
07165	100
07215	200
07217	100
07220	100
07263	100
07266	100
07279	200
07283	200
07288	100
07291	200
07306	100
07312	100
07329	100
07332	100
07342	200
07344	100
07361	100
07364	100
07371	100
07383	100
07387	100
07388	200
07391	100
07406	100
07410	200
07416	100
07429	100
07442	100
07465	100
07475	100
07478	100
07483	100
07510	100
07512	100
07515	100
07527	100
07529	200
07553	100
07565	100
07568	100
07583	200
07596	100
07614	500
07636	100
07644	100
07655	100
07666	100
07700	200
07709	500
07720	200
07733	100
07749	100
07764	100
07765	1000
07779	100
07794	100
07796	100
07800	100
07806	1000
07809	200
07814	100
07829	200
07837	100
07864	100
07870	100
07901	500
07910	200
07915	100
07930	200
07937	200
07941	200
07942	200
07946	500
07949	100
07964	100
07970	100
07971	100
07972	100
07984	200
07993	500
07996	100
80	
08011	100
08017	100
08025	100
08031	100
08034	100
08043	100
08044	100
08047	100
08050	100
08073	200
08093	100
08111	100
08113	500
08123	100
08126	100
08131	100
08182	100
08188	100
08190	200
08197	100
08210	500
08218	100
08220	100
08228	500
08237	200
08245	2000
08275	100
08282	200
08300	200
08321	100
08342	100
08343	200
08355	500
08379	100
08387	100
08403	100
08408	200
08423	100
08428	100
08439	200
08441	100
08456	100
08458	1000
08475	100
08496	100
08499	100
08518	200
08520	100
08521	1000
08544	100
08545	100
08559	100
08572	500
08589	200
08595	100
08598	500
08598	100
08631	100
08638	500
08646	200
08647	100
08653	200
08670	500
08678	100
08680	100
08684	100
08698	100
08708	100
08709	100
08714	100
08721	100
08724	100
08741	100
08742	100
08762	100
08774	100
08775	500
08776	200
08783	1000
08789	100
08790	100
08794	500
08812	200
08823	200
08828	100
08830	100
08833	100
08884	200
08902	100
08918	200
08953	100
08959	5000
08965	100
08969	100
08971	100
08992	100
90	
09000	100
09011	200
09013	200
09028	100
09032	500
09058	100
09063	100
09064	100
09081	100
09091	100
09092	100
09096	200
09128	100
09148	100
09165	500
09170	100
09176	500
09207	100
09221	100
09235	100
09236	200
09252	100
09260	100
09275	100
09294	100
09298	100
09304	100
09306	100
09326	100
09349	100
09353	200
09363	100
09367	100
09368	200
09371	100
09377	100
09390	200
09392	200
09407	100
09429	100
09432	100
09452	200
09464	100
09469	100
09481	100
09495	100
09503	100
09507	100
09519	100
09524	100
09530	100
09543	100
09544	100
09575	100
09590	100
09618	100
09625	100
09626	100
09644	200
09651	100
09663	200
09690	100
09698	100
09706	100
09709	100
09711	100
09723	100
09729	100
09743	200
09758	100
09760	100
09761	500
09765	100
09781	500
09782	100
09783	100
09784	100
09786	100
09793	500
09794	2000
09795	500
09796	100
09805	200
09808	200
09819	100
09824	200
09825	200
09841	100
09856	100
09871	100
09872	100
09889	100
09907	100
09923	100
09930	100
09936	200
09944	100
09951	100
09960	100
09962	200
09967	200
09968	200
09975	100
09979	100
09997	200
100	
10009	100
10027	100
10030	100
10045	100
10068	100
10074	200
10077	1000
10093	100
10101	100
10102	100
10106	100
10111	1000
10147	100
10175	100
10192	100
10199	200
10223	200
10228	200
10230	100
10231	100
10239	100
10244	200
10248	100
10269	100
10288	100
10298	500
10313	100
10325	100
10330	100
10333	200
10334	100
10341	100
10355	[illegible]
10357	100
10386	100
10388	200
10414	100
10423	100
10425	100
10426	100
10434	100
10437	100
10445	100
10467	500
10469	100
10475	100
10483	200
10485	100
10492	100
10493	500
10506	100
10523	500
10553	100
10571	100
10579	200
10603	100
10609	100
10636	100
10674	100
10700	100
10705	100
10707	100
10716	100
10726	200
10729	100
10730	100
10732	100
10733	100
10743	100
10811	200
10817	100
10830	100
10833	100
10839	500
10843	100
10859	100
10867	100
10872	100
10879	1000
10881	100
10882	200
10890	100
10904	100
10920	200
10929	100
10947	100
10957	200
10981	200
10984	100
10991	200
10993	1000
110	
11025	100
11048	100
11055	200
11060	100
11062	200
11066	500
11088	100
11101	500
11108	100
11113	100
11130	200
11137	100
11168	100
11171	200
11191	200
11204	100
11208	200
11209	100
11230	500
11231	500
11239	100
11246	100
11249	100
11250	100
11255	100
11271	100
11289	200
11311	100
11312	100
11333	500
11344	200
11345	100
11366	100
11380	100
11393	200
11394	500
11415	100
11427	200
11469	100
11470	500
11474	200
11475	100
11483	100
11492	100
11493	100
11501	200
11502	100
11522	100
11523	100
11526	100
11527	100
11547	100
11548	100
11555	100
11558	100
11563	100
11566	200
11567	100
11583	100
11589	100
11599	100
11602	100
11640	100
11642	200
11645	100
11649	100
11663	100
11672	100
11682	100
11720	200
11724	100
11741	100
11752	100
11760	100
11763	200
11764	100
11765	100
11768	100
11775	100
11782	100
11788	100
11793	100
11800	100
11805	500
11821	100
11832	100
11835	100
11840	500
11877	100
11900	100
11905	100
11914	2000
11921	100
11928	100
11949	200
11951	100
11990	100
11994	100
120	
12013	100
12029	100
12047	200
12053	100
12068	100
12072	1000
12082	100
12094	100
12099	100
12140	100
12151	100
12175	100
12178	200
12183	200
12185	100
12195	100
12202	200
12206	1000
12209	200
12210	500
12236	200
12245	5000
12246	100
12256	100
12296	100
12304	100
12314	100
12338	100
12341	200
12353	200
12367	100
12382	200
12385	100
12393	100
12396	200
12400	100
12404	200
12422	100
12425	100
12426	100
12436	100
12446	100
12466	200
12469	100
12473	200
12498	200
12523	200
12532	200
12535	100
12538	200
12540	100
12541	200
12546	100
12547	100
12548	100
12560	200
12567	500
12572	100
12583	100
12587	100
12591	1000
12594	200
12608	100
12617	100
12620	500
12647	100
12662	100
12669	100
12674	100
12675	5000
12692	100
12710	100
12717	100
12719	100
12725	100
12758	100
12766	100
12777	500
12798	100
12808	200
12818	100
12822	500
12826	100
12829	200
12860	100
12871	200
12875	100
12907	200
12911	200
12913	100
12915	500
12934	100
12938	100
12945	100
12948	200
12958	100
12986	100
12998	100
12999	100
130	
13024	200
13025	100
13027	100
13056	200
13058	500
13063	100
13070	500
13071	100
13078	100
13080	200
13081	100
13093	200
13133	**10.000**
13144	100
13155	100
13158	200
13166	100
13181	100
13207	200
13216	500
13221	200
13226	100
13265	100
13267	200
13276	100
13295	500
13305	100
13315	5000
13322	100
13325	100
13326	200
13328	200
13332	100
13335	100
13339	100
13345	100
13359	100
13368	500
13370	100
13374	100
13378	200
13379	100
13388	1000
13419	200
13439	200
13444	100
13447	200
13471	100
13504	100
13513	100
13520	100
13542	1000
13543	100
13546	100
13555	200
13568	100
13569	100
13573	200
13575	200
13581	5000
13598	200
13603	100
13605	100
13612	100
13623	100
13624	100
13630	100
13632	100
13634	500
13643	100
13649	100
13651	100
13652	500
13654	100
13677	200
13682	100
13684	100
13687	100
13688	100
13691	200
13698	200
13710	2000
13714	100
13734	100
13750	100
13765	2000
13768	100
13771	100
13772	500
13794	100
13800	100
13808	200
13860	200
13861	200
13866	5000
13867	100
13874	100
13889	500
13894	100
13919	100
13920	100
13929	100
13941	200
13944	100
13954	100
13958	100
13962	100
13965	200
13968	100
13973	100
13986	500
140	
14027	100
14031	100
14041	100
14043	100
14045	100
14053	100
14061	200
14064	100
14075	100
14095	500
14096	200
14117	100
14130	100
14140	200
14141	500
14152	200
14165	100
14174	100
14176	200
14177	200
14178	200
14189	100
14190	200
14194	100
14209	500
14210	200
14237	100
14240	100
14261	100
14263	200
14269	200
14270	100
14280	100
14288	100
14297	100
14305	1000
14314	200
14327	2000
14328	100
14357	500
14360	100
14375	100
14388	500
14389	100
14403	100
14404	500
14417	100
14421	200
14423	100
14430	100
14434	200
14442	100
14451	500
14455	200
14463	100
14470	200
14475	200
14479	100
14480	200
14483	100
14490	100
14494	200
14501	100
14519	100
14525	2000
14530	100
14546	200
14554	100
14559	200
14579	100
14588	100
14589	100
14600	100
14607	100
14624	200
14630	100
14636	100
14650	100
14662	200
14671	100
14679	200
14681	200
14699	100
14726	1000
14740	100
14750	100
14766	100
14779	100
14780	100
14783	100
14798	200
14801	200
14806	100
14812	100
14815	100
14845	100
14859	200
14865	100
14873	500
14874	100
14876	100
14879	100
14884	100
14894	100
14896	100
14906	200
14915	100
14918	100
14949	100
14972	500
14973	100
14975	100
14976	100
14977	500
14978	100
14984	500
14988	100
14992	200
14994	100
14997	100
150	
15002	100
15015	100
15020	100
Aproximación 15049	5000
15050	**200.000**
Aproximación 15051	5000
15057	200
15063	100
15078	200
15082	100
15096	100
15105	100
15115	100
15168	100
15174	100
15182	100
15187	100
15193	500
15194	100
15207	200
15236	500
15240	200
15241	200
15261	200
15266	100
15272	100
15289	100
15315	100
15325	2000
15331	100
15334	100
15340	100
15342	200
15349	100
15351	100
15375	100
15376	100
15384	100
15393	100
15405	200
15408	100
15411	200
15416	100
15498	200
15499	500
15500	1000
15523	200
15561	1000
15562	200
15577	500
15588	100
15595	100
15626	100
15628	100
15636	100
15644	1000
15649	100
15655	1000
15656	200
15663	100
15665	500
15679	100
15680	100
15740	100
15753	100
15755	100
15772	500
15776	100
15800	100
15838	100
15845	100
15847	200
15852	200
15898	200
15900	200
15908	500
[illegible]	200
15926	100
15932	100
15935	100
15955	500
15961	200
15972	100
15976	1000
15980	200
15996	200
15997	500
160	
16021	100
16029	100
16037	200
16039	100
16073	100
16110	200
16111	100
16123	100
16159	1000
16170	200
16172	100
16187	100
16195	100
16202	500
16210	2000
16216	100
16220	100
16229	100
16239	100
16252	100
16258	1000
16262	100
16282	100
16314	100
16318	200
16319	200
16323	100
16325	500
16328	100
16332	200
16334	100
16339	100
16340	100
16346	200
16362	100
16372	100
16378	100
16391	100
16398	100
16408	100
16418	100
16421	100
16432	100
16463	100
16486	100
16494	100
16506	100
16545	200
16551	500
16553	100
16554	100
16578	200
16585	100
16587	500
16591	100
16601	200
16607	100
16613	100
16640	100
16647	100
16654	100
16672	200
16685	200
16695	200
16713	200
16716	5000
16718	100
16725	100
16727	200
16728	200
16734	100
16736	200
16745	200
16751	100
16759	200
16762	100
16764	100
16771	200
16788	100
16793	100
16796	100
16809	100
16811	100
16817	100
16836	100
16854	100
16860	200
16865	200
16885	100
16901	[illegible]
16935	500
16958	100
16969	500
16975	200
16993	100
16994	500
16998	[illegible]
170	
17034	100
17048	100
17055	100
17057	100
17063	100
17072	100
17080	200
17085	100
17115	100
17119	2000
17124	100
17142	100
17165	100
17220	100
17221	200
17230	100
17235	200
17255	100
17282	100
17292	100
17316	100
17317	100
17335	100
17336	100
17339	100
17369	100
17375	100
17385	100
17389	200
17390	100
17397	500
17411	500
17432	100
17485	100
17486	200
17489	100
17497	1000
17503	100
17512	200
17521	100
17531	200
17534	100
17551	100
17554	100
17563	100
17573	100
17577	100
17582	100
17594	100
17604	100
17614	100
17627	200
17631	100
17636	100
17645	100
17655	200
17659	200
17664	500
17690	100
17691	100
17697	200
17701	100
17716	100
17740	100
17745	100
17753	200
17756	100
17757	200
17768	100
17775	200
17776	200
17779	200
17786	100
17793	100
17801	100
17812	100
17844	100
17859	100
17874	200
17891	200
17897	100
17910	100
17914	200
17915	100
17921	200
17931	200
17932	100
17948	100
17960	100
17966	100
17970	200
180	
18007	100
18009	100
18024	500
18025	100
18030	100
18040	500
18041	200
18058	100
18062	500
18071	100
18072	100
18081	100
18082	100
18085	100
18094	200
18131	100
18136	200
18175	100
18178	100
18179	100
18198	100
18204	100
18211	100
18213	100
18267	500
18277	100
18292	200
18293	100
18299	100
18301	100
18303	100
18321	200
18337	200
18355	100
18360	100
18370	100
18376	200
18385	100
18386	100
18389	100
18410	100
18424	500
18429	100
18435	100
18447	100
18449	100
18453	1000
18471	100
18477	100
18501	100
18513	100
18514	200
18532	500
18537	500
18544	100
18552	100
18556	100
18557	500
18570	200
18572	100
18576	100
18581	100
18583	200
18594	200
18602	100
18606	500
18609	1000
18620	200
18622	200
18628	500
18652	500
18692	100
18698	100
18709	100
18710	100
18740	100
18754	500
18761	100
18763	100
18768	200
18783	100
18784	100
18810	100
18817	100
18820	100
18825	100
18829	100
18847	100
18850	500
18864	100
18884	200
18896	200
18907	100
18908	100
18909	100
18913	100
18917	500
18919	200
18929	100
18938	200
18946	100
18958	100
18962	100
18966	100
18973	200
18981	100
190	
19007	200
19020	100
19023	100
19025	100
19070	200

CONTINUACION DE LA LOTERIA DE CONCEPCION

N.o	Premio
19079	200
19090	100
19095	100
19097	100
19100	200
19135	200
19154	100
19162	100
19173	200
19184	100
19209	200
19221	200
19240	100
19242	100
19252	100
19255	100
19266	100
19296	100
19325	100
19336	100
19337	100
19379	500
19388	100
19415	100
19429	100
19432	100
19454	100
19472	100
19478	200
19488	100
19508	100
19513	100
19520	100
19530	100
19539	100
19545	100
19546	100
19559	200
19568	100
19589	[illegible]
19584	100
19580	100
19598	100
19606	100
19615	200
19620	200
19621	100
19640	100
19644	100
19657	100
19659	100
19662	100
19665	100
19680	200
19683	100
19693	200
19698	100
19707	100
19709	100
19714	100
19722	200
19725	100
19741	200
19742	100
19752	100
19754	100
19756	100
19757	200
19759	100
19765	100
19778	100
19783	200
19792	100
19795	100
19796	100
19808	200
19830	500
19837	100
19852	100
19854	100
19861	100
19863	100
19871	200
19890	100
19898	100
19899	200
19906	100
19908	100
19916	200
19915	100
19930	100
19934	100
19949	500
19961	100
19981	100
19982	100
19985	100
19992	100
19994	200
200	
20024	200
20036	100
20047	100
20053	500
20075	100
20082	200
20091	100
20096	100
20101	100
20113	200
20127	100
20131	200
20132	100
20161	500
20177	100
20189	100
20194	200
20199	100
20201	200
20204	100
20210	100
20211	200
20217	100
20244	100
20258	200
20264	100

N.o	Premio
20286	100
20288	200
20292	100
20298	100
20303	100
20304	100
20353	100
20356	500
20366	100
20379	100
20404	1000
20416	100
20423	100
20426	100
20437	100
20447	100
20450	200
20525	200
20527	1000
20528	100
20535	100
20541	100
20558	100
20559	200
20565	100
20591	100
20610	100
20627	200
20637	100
20644	100
20646	100
20654	200
20670	200
20680	2000
20687	100
20695	100
20690	100
20703	200
20711	100
20720	100
20725	200
20730	200
20740	100
20781	500
20817	100
20819	100
20828	100
20839	100
20842	100
20844	1000
20899	200
20916	100
20939	100
20940	200
20965	200
20968	100
20970	100
20983	200
20994	100
20996	200
210	
21003	100
21005	100
21011	100
21013	100
21014	100
21031	100
21037	100
21046	100
21051	100
21065	200
21079	1000
21081	200
21088	100
21108	200
21116	100
21122	100
21135	100
21141	100
21161	100
21168	200
21174	100
21230	200
21268	500
21298	100
21303	100
21352	100
21365	100
21381	100
21386	100
21390	100
21395	100
21404	100
21438	200
21456	100
21475	100
21482	100
21496	100
21503	100
21515	100
21518	100
21521	100
21538	100
21549	2000
21553	100
21593	100
21596	500
21602	100
21608	100
21628	200
21633	100
21638	100
21643	100
21665	100
21706	200
21710	100
21720	100
21730	100
21751	100
21766	100
21767	100
21793	100
21799	100
21808	100
21814	200

N.o	Premio
21822	100
21830	100
21841	100
21845	100
21852	100
21857	200
21862	100
21875	100
21876	100
21890	100
21893	500
21895	100
21901	100
21918	100
21924	200
21934	100
21930	100
21957	100
21967	100
21969	100
21987	100
220	
22007	100
22010	100
22024	100
22035	100
22054	100
22079	100
22082	500
22090	100
22091	100
22119	100
22128	100
22134	100
22147	1000
22159	100
22169	100
22180	100
22195	200
22210	100
22217	100
22220	100
22229	100
22238	100
22241	100
22248	100
22255	100
22267	100
22277	100
22298	500
22301	500
22314	100
22328	200
22345	100
22355	100
22358	500
22380	100
22400	200
22414	1000
22417	100
22425	200
22434	100
22454	100
22458	500
22461	500
22463	100
22507	100
22511	100
22529	100
22540	100
22548	200
22550	100
22552	200
22555	100
22580	200
22589	200
22596	100
22623	100
22624	100
22638	200
22645	100
22672	100
22705	100
22718	100
22719	100
22734	500
22747	100
22759	100
22768	100
22784	100
22789	200
22805	200
22806	100
22807	200
22808	100
22809	100
22826	200
22832	200
22853	200
22869	100
22891	200
22892	100
22932	100
22935	100
22936	100
22937	100
22938	100
22942	200
22955	100
22968	100
22986	100
22998	100
230	
23010	100
23021	100
23026	100
23043	100
23045	200
23048	100
23060	100
23061	200

N.o	Premio
23084	200
23096	200
23098	100
23103	100
23121	100
23124	100
23138	100
23149	200
23150	100
23154	2000
23158	500
23178	100
23181	100
23184	100
23188	1000
23196	200
23197	100
23209	200
23218	100
23246	100
23250	100
23261	100
23266	100
23270	200
23271	100
23274	100
23284	100
23290	100
23319	100
23327	100
23339	100
23358	100
23366	100
23374	100
23387	100
23401	100
23410	100
23413	100
23422	100
23423	500
23427	100
23445	100
23465	100
23475	100
23491	100
23500	200
23506	100
23511	100
23527	100
23529	100
23530	100
23545	100
23552	100
23557	200
23564	100
23566	200
23570	100
23615	100
23617	100
23709	100
23737	100
23742	100
23752	100
23758	100
23778	200
23782	100
23794	100
23825	500
23833	100
23859	500
23873	100
23875	100
23876	2000
23880	100
23884	500
23894	100
23897	500
23922	100
23923	200
23931	100
23961	200
23962	100
23965	100
23971	100
23974	200
23979	100
23981	100
23984	100
23991	500
240	
24006	500
24015	100
24026	100
24028	100
24033	100
24034	100
24046	100
24067	100
24073	200
24077	500
24086	100
24087	100
24088	100
24103	100
24114	100
24124	100
24161	100
24175	100
24177	200
24190	500
24200	100
24230	100
24233	100
24271	200
24277	2000
24291	100
24300	200
24303	100
24315	100
24319	200
24340	100
24343	200
24376	100
24388	200
24391	100
24410	100
24415	500

N.o	Premio
24426	200
24442	100
24466	100
24467	100
24515	100
24552	100
24560	100
24583	100
24585	100
24588	500
24589	100
24593	100
24599	100
24601	100
24606	500
24609	100
24624	100
24637	100
24666	100
24681	100
24684	100
24687	100
24691	100
24705	100
24720	100
24731	500
24741	100
24747	100
24749	500
24770	100
24785	100
24786	200
24799	100
24831	200
24832	100
24848	100
24849	100
24873	500
24900	100
24926	200
24952	100
24966	100
24967	200
24982	100
24986	100
24989	200
24996	200
250	
25000	100
25001	200
25015	100
25021	100
25023	100
25025	100
25030	100
25037	200
25040	100
25048	500
25072	200
25074	100
25080	100
25162	100
25166	100
25169	200
25172	100
25173	500
25175	100
25180	100
25190	100
25195	100
25197	100
25207	200
25211	100
25212	100
25215	100
25222	200
25248	100
25259	100
25284	200
25289	100
25292	100
25294	100
25297	100
25302	100
25303	100
25335	100
25346	100
25348	100
25375	200
25387	100
25391	100
25398	100
25406	100
25417	100
25430	200
25434	200
25469	100
25471	100
25473	100
25497	100
25506	100
25509	100
25510	100
25526	100
25562	100
25570	100
25571	500
25573	500
25579	100
25598	200
25599	100
25608	100
25614	100
25630	100
25631	100
25660	100
25661	100
25664	100
25665	100
25667	100
25670	100
25675	100
25679	500
25683	100
25697	100
25724	100
25741	100

N.o	Premio
25742	200
25746	100
25753	100
25762	100
25772	100
25793	100
25797	100
25817	100
25843	100
25846	100
25851	100
25855	100
25872	200
25876	500
25880	100
25886	100
25893	100
25900	100
25914	100
25924	500
25939	200
25944	100
25948	100
25957	100
25965	100
25970	100
25977	100
25978	200
25979	100
25993	100
260	
26018	100
26019	100
26053	100
26088	1000
26096	500
26097	100
26098	100
26111	100
26113	500
26121	100
26130	200
26134	100
26140	100
26148	100
26150	100
26152	100
26160	100
26170	100
26180	100
26192	100
26233	100
26248	100
26273	100
26281	200
26297	100
26298	100
26301	100
26306	100
26343	100
26365	100
26358	200
26378	100
26382	100
26409	100
26416	100
26417	100
26422	200
26432	100
26484	200
26498	100
26499	100
26505	100
26521	100
26526	100
26533	100
26553	100
26558	100
26571	100
26587	100
26590	100
26594	100
26600	100
26601	100
26602	200
26610	500
26633	100
26642	200
26658	100
26661	100
26662	100
26670	100
26673	100
26674	100
26699	100
26706	100
26707	100
26712	200
26728	200
26757	100
26750	200
26760	100
26783	100
26799	500
26808	100
26812	100
26831	100
26832	200
26838	100
26852	100
26854	200
26864	500
26891	100
26903	500
26908	100
26910	100
26919	**50,000**
26939	100
26952	100
26962	100

N.o	Premio
270	
27061	200
27011	100
27012	100
27013	100
27023	100
27038	100
27045	100
27046	100
27048	100
27052	100
27074	100
27077	200
27118	100
27127	100
27128	500
27135	100
27141	100
27158	100
27166	500
27174	100
27196	100
27202	500
27228	100
27239	200
27240	200
27257	200
27261	100
27282	100
27285	100
27287	100
27295	100
27311	100
27324	200
27370	100
27381	100
27385	100
27398	100
27412	200
27416	**20.000**
27417	200
27419	100
27441	100
27449	100
27455	100
27477	200
27479	1000
27506	100
27513	500
27523	100
27527	100
27561	200
27574	100
27581	500
27611	200
27615	100
27616	100
27618	100
27637	100
27640	200
27649	200
27665	100
27668	100
27691	100
27696	500
27702	100
27704	200
27714	200
27716	100
27719	100
27730	100
27731	100
27736	500
27741	100
27758	100
27765	100
27799	100
27809	100
27813	100
27832	100
27840	100
27845	100
27851	200
27857	100
27871	100
27879	200
27890	200
27891	1000
27913	200
27938	100
27948	100
27955	100
27959	100
27982	200
27986	100
280	
28000	200
28024	100
28028	100
28039	500
28054	500
28087	100
28093	100
28120	200
28145	100
28156	100
28172	100
28186	200
28188	100
28199	100
28205	100
28207	100

N.o	Premio
28215	200
28224	100
28237	100
28255	100
28268	100
28272	100
28282	100
28284	100
28315	100
28323	100
28326	500
28329	100
28344	100
28364	200
28373	500
28407	100
28410	100
28429	100
28431	100
28432	100
28437	100
28451	100
28474	200
28507	100
28518	500
28526	100
28531	100
28548	200
28555	200
28559	100
28576	100
28588	100
28600	200
28613	100
28628	100
28630	100
28644	100
28647	200
28672	100
28681	100
28688	100
28705	100
28765	200
28770	100
28777	200
28809	100
28811	100
28812	100
28821	100
28843	200
28884	100
28885	200
28902	500
28908	100
28928	100
28932	100
28948	100
28952	200
28965	200
28966	500
28980	500
290	
29030	200
29033	100
29045	200
29053	100
29057	100
29075	100
29079	100
29089	100
29108	100
29114	100
29129	200
29146	100
29172	100
29173	200
29179	100
29199	100
29202	100
29211	100
29241	100
29245	200
29265	100
29267	100
29317	100
29319	100
29397	100
29410	100
29413	100
29416	100
29428	100
29458	100
29468	100
29472	100
29493	100
29498	100
29505	100
29512	100
29521	100
29534	500
29536	100
29553	500
29556	100
29577	100
29617	100
29619	100
29643	100
29648	100
29654	100
29660	100
29666	100
29693	100
29701	100
29704	100
29710	200
29733	100
29740	100
29760	200
29761	100
29781	100
29786	100
29813	100
29815	100

N.o	Premio
29842	100
29845	100
29853	100
29854	500
29884	100
29886	100
29894	200
29898	100
29906	100
29911	100
29918	100
29927	200
29930	200
29951	100
29957	200
29966	200
29978	100
29980	100
29992	100
300	
30007	100
30010	100
30024	100
30047	100
30051	100
30058	100
30059	200
30062	200
30090	100
30084	100
30098	100
30115	100
30126	100
30134	100
30142	100
30143	100
30150	100
30157	100
30162	100
30169	100
30197	1000
30199	100
30229	200
30242	200
30243	100
30247	100
30249	100
30256	200
30257	100
30263	100
30289	100
30297	100
30320	500
30347	100
30358	100
30362	100
30373	100
30381	200
30428	100
30429	100
30454	100
30456	200
30480	100
30494	100
30495	100
30501	100
30502	100
30503	100
30511	100
30530	200
30560	100
30561	100
30600	100
30638	100
30684	100
30686	100
30689	500
30690	500
30705	100
30706	100
30724	100
30725	100
30739	100
30741	100
30748	100
30760	500
30766	100
30771	100
30788	100
30793	100
30802	100
30813	100
30820	100
30858	100
30897	100
30916	500
30961	100
30981	100
30971	100
30985	100
310	
31010	200
31012	100
31015	100
31018	500
31024	100
31035	100
31037	100
31075	100
31076	500
31080	100
31085	500
31087	100
31096	100
31108	500

N.o	Premio
31128	100
31137	100
31143	100
31151	100
31164	500
31169	100
31175	500
31186	100
31188	**10.000**
31189	100
31192	500
31194	500
31198	100
31201	200
31204	100
31207	100
31219	100
31224	200
31229	100
31237	100
31255	100
31257	200
31270	100
31275	500
31277	1000
31285	200
31297	100
31298	100
31307	200
31309	100
31312	100
31313	500
31317	100
31318	100
31325	100
31342	100
31362	100
31366	100
31372	100
31379	100
31388	100
31396	100
31397	100
31405	200
31417	200
31446	200
31448	100
31450	500
31463	100
31474	200
31484	100
31488	100
31490	100
31500	1000
31503	200
31545	200
31576	100
31579	100
31583	100
31617	100
31619	200
31637	500
31644	200
31651	100
31655	100
31659	200
31663	100
31675	200
31688	100
31708	100
31711	100
31716	100
31722	100
31725	100
31735	500
31741	100
31743	200
31745	100
31767	200
31775	500
31780	100
31810	200
31830	100
31839	100
31847	500
31856	200
31863	100
31864	200
31870	500
31877	100
31880	100
31890	200
31895	200
31900	200
31905	100
31917	1000
31930	500
31935	100
31938	100
31970	100
31972	200
31999	100
320	
32018	100
32045	200
32052	100
32054	200
32068	200
32074	100
32095	100
32101	100
32103	100
32106	100
32117	200
32123	100
32139	200
32154	100
32158	100

N.o	Premio
32164	100
32178	1000
32191	100
32192	200
32195	500
32200	100
32230	100
32233	200
32239	100
32240	100
32250	100
32251	200
32252	200
32255	100
32256	100
32257	100
32262	100
32291	100
32293	200
32315	100
32352	100
32366	100
32372	200
32408	200
32409	200
32425	100
32442	200
32444	200
32447	100
32469	100
32482	100
32496	100
32505	100
32508	100
32535	100
32548	100
32551	100
32557	200
32570	100
32590	100
32613	100
32648	100
32655	[illegible]
32656	100
32658	200
32700	100
32701	200
32705	200
32724	200
32735	100
32745	100
32751	200
32753	200
32774	500
32791	500
32795	1000
32798	1000
32799	100
32800	100
32809	100
32810	100
32821	200
32830	100
32837	200
32858	100
32878	100
32884	100
32896	100
32900	100
32912	100
32958	200
32962	100
32967	100
32968	500
32971	100
32978	100
32985	100
330	
33004	100
33007	200
33031	100
33039	500
33060	100
33095	100
33105	100
33135	100
33160	100
33166	2000
33191	100
33206	100
33216	100
33218	100
33248	100
33250	100
33255	200
33262	100
33268	100
33273	100
33292	100
33307	100
33309	100
33327	100
33338	200
33346	200
33348	100
33350	100
33362	500
33367	100
33375	100
33393	500
33404	100
33405	100
33408	100
33426	100
33433	100
33442	100
33450	100
33487	200
33501	500
33504	500
33509	100
33528	200
33534	200
33547	200

N.o	Premio
33552	100
33555	200
33581	100
33589	100
33610	100
33625	100
33627	100
33632	200
33650	100
33665	200
33670	100
33680	500
33681	100
33687	500
33692	2000
33708	100
33711	100
33717	500
33718	100
33728	2000
33730	200
33761	100
33775	100
33787	100
33803	1000
33808	500
33812	100
33819	2000
33825	100
33878	100
33890	100
33899	500
33902	100
33913	100
33921	200
33938	200
33948	100
33971	100
33984	100
33998	100
340	
34005	100
34007	100
34013	200
34014	100
34015	200
34040	100
34049	200
34057	500
34063	100
34079	100
34087	100
34101	100
34105	200
34107	100
34115	100
34124	500
34158	100
34160	200
34171	100
34191	100
34200	100
34206	100
34218	100
34242	100
34257	100
34267	200
34304	100
34317	100
34321	200
34329	100
34330	100
34341	100
34342	100
34354	100
34365	100
34368	100
34374	100
34379	100
34393	100
34407	100
34418	100
34428	100
34441	100
34445	200
34446	100
34459	200
34462	100
34463	100
34475	100
34479	100
34486	100
34497	100
34501	500
34507	200
34510	200
34517	100
34519	100
34546	200
34572	100
34578	100
34580	200
34586	100
34603	500
34618	100
34620	100
34632	200
34641	200
34644	200
34658	100
34671	100
34674	100
34702	200
34711	100
34718	500
34720	200
34721	100
34738	100
34743	100
34769	100
34785	200
34804	100
34807	100
34812	200
34814	100
34816	500
34823	100

N.o	Premio
34843	200
34863	100
34907	100
34923	100
34945	500
34978	100
34989	100
34998	100
34999	100
350	
35007	100
35039	100
35046	500
35078	200
35089	100
35086	100
35111	100
35120	100
35140	1000
35155	100
35160	100
35163	100
35219	100
35220	100
35242	100
35253	100
35266	1000
35270	100
35282	100
35286	100
35295	100
35307	200
35310	100
35324	200
35331	200
35341	100
35347	100
35375	100
35425	200
35434	200
35435	1000
35437	100
35419	100
35472	200
35497	200
35505	200
35507	100
35508	100
35540	200
35548	200
35563	100
35565	100
35592	100
35595	500
35609	100
35617	100
35618	100
35636	100
35640	500
35644	100
35670	100
35681	100
35693	100
35707	100
35710	100
35736	100
35744	500
35760	200
35771	100
35777	100
35823	100
35851	200
35870	100
35883	200
35890	100
35891	100
35892	100
35898	100
35901	100
35919	100
35943	100
35944	100
35950	500
35957	100
35975	500

Fin

COMERCIO

MATADERO MUNICIPAL

ENCIERRA PARA HOY

G. mayor		G. menor	
Bueyes	66	Corderos	1416
Novillos	151	Cerdos	493
Vacas	317	Cabros	14
Q. vivos	13	Terneros	63
Q. en vara	94		
Total	641	Total	1986

PRECIO DE LAS CARNES

Carne de buey, 1.a	0.95	a	1.05
Id. de 2.a	0.80	a	0.85
Id. de 3.a	0.60	a	0.70
Carne de novillo, 1.a	1.00	a	1.10
Id. de 2.a	0.90	a	0.95
Id. de 3.a	0.80	a	0.85
Carne de vaca, 1.a	0.95	a	1.05
Id. de 2.a	0.80	a	0.85
Id. id. de 3.a	0.60	a	0.70
Carne de cordero, 1.a	1.80	a	1.90
Id. de 2.a	1.40	a	1.60
Id. de 3.a	1.10	a	1.30
Carne de oveja, 1.a	1.00	a	1.10
Id. de 2.a	0.80	a	0.90
Id. de 3.a	0.60	a	0.70
Carne de cabro	0.80	a	1.00
Carne de cerdo, 1.a	1.30	a	1.35
Id. de 2.a	1.10	a	1.20
Id. de 3.a	1.00	a	1.05

CAMBIO

COMERCIAL . . . 30.88
UN PESO VALE . . . 6 1|32

BANCO ALEMAN TRANSATLANTICO

PAISES	90 d|v.	Vista
Libra esterlina	39.90	40 10
Dólar		8.24 3|4
Franco suizo		1.60 1|2
Franco francés		0.32.35
Lira italiana		0.43.25
Peseta		0.80 3|4
Peso argentino		2.35
Reichsmark		1.90 1|8
Sol peruano		2.40
Corona checa		0.21 3|4

Grasa en rama	1.10
Sebo de ovejuno	0.80
Cuero de buey	0.80
Cuero de novillo	1.10
Cuero de vaca	1.00

Cuero de ovejuno y cordero, $ 18, 24 y 30 cada docena.

B O X

El Tani tendrá por rival a Purcaro

Este combate se efectuará en el Estadio Nacional.— A las 15 horas se iniciará el programa

Ya están solucionadas las dificultades que se habían suscitado a raíz de dónde se verificaría el encuentro entre Purcaro y el Tani. Hoy podemos adelantar que el match se llevará a efecto el Domingo próximo en el Estadio Nacional, a las 15.30.

UN MATCH QUE LLAMARA LA ATENCION

Sin exagerar, el match en referencia ha logrado despertar la curiosidad del público, que espera presenciar una lucha de alternativas de interés y de emoción. Por un lado tenemos la escuela inmejorable del argentino, que ya ha dado cuenta en nuestros rings de puños tan valiosos como un Osvaldo Sánchez y un Mery, y por el otro el público ya conoce la pasta que le ciñe como experimentado hombre de ring.

SE ENTRENAN CON ENTUSIASMO

La preparación de los adversarios prosigue con el mayor entusiasmo y energía. El Tani en el Club Deportivo Nacional y Purcaro en la Universidad Católica.

30 ROUNDS DE COMBATES

Se ha confeccionado un programa variado y atrayente. En primer término se llevará a efecto el match a 10 rounds entre Simón Guerra y Luis Martínez, el fuerte nortino que encontrará en el santiaguino a uno de sus mas serios adversarios.

A continuación subirán al ring los pesos medios pesados Arturo Palacios, del sur, contra Arturro Godoy, de Iquique, y reciente vencedor de Baeza por K. O.

Y por último, el Tani contra Purcaro completan los 30 rounds de pelea, incluso un escogido preliminar.

En honor de Quintín Romero

El martes próximo se llevará a efecto en el Teatro Nacional un nuevo beneficio a favor de Quintín Romero, que atraviesa por una difícil situación económica.

Se realizarán variedades y se pasarán cintas de actualidad.

Tomarán parte los más caracterizados artistas nacionales, que tendrán a su cargo los mejores números de su repertorio.

TRIBUNALES DE JUSTICIA

CAUSAS EN TABLA DE LA CORTE SUPREMA

Semana del 8 al 13 de junio

Lunes 8. — Relator señor Illanes
De 13 a 14 horas, acuerdos y lectura de sentencias.
De 14 a 17 horas, vista de las siguientes causas:
1 Contra Ignacio Contreras, Juan Godoy y Angel Alarcón, 3345 C
2 Recurso de queja de General Motors Corporation, 10730... A
3 Contra Constantino Rodríguez Díaz y otros, 3374 ... C
4 Reclamación de Federico G. Jessen contra el Notario de Talcahuano, 10755... A
5 Contra Ramón Guerrero Merino, 3407... C

Martes 9.—Relator, señor Montero
De 13 a 14 horas, acuerdos y lectura de sentencias.
De 14 a 17 horas, vista de las siguientes causas:
1 Jerónimo y Angel A. Cariola y Gertrudis Yáñez con Pelegrino Cariola, Blanca Cariola de Silva y Raquel Cariola de Ruiz de Gamboa, 10323. Continuación con relator, señor Illanes... C
2 Compañía Estañífera Cerro Grande con Dirección de Impuestos Internos, 9407... C
3 Refinería de Azúcar de Viña del Mar con Dirección de Impuestos Internos, 10351... C
4 Joel Rodríguez con Adela Valdés, 10248... C
5 Reclamación de la Sucesión Agustín Ross Edwards, de unos acuerdos de la Junta de Vecinos de Talcahuano, 10393... C
6 Recurso de queja de Enrique Puelma, 10805... A
7 Clemente Pino con Ernesto Singer, 10536... C

Miércoles 10.—Relator, señor Illanes
De 13 a 14 horas, acuerdos y lectura de sentencias.
De 14 a 17 horas, vista de las siguientes causas:
1 Quiebra Marcos Meersohn, 9410... C
2 Banco Germánico de la América del Sud con Benjamín Errázuriz y otro, 9547... C
3 Bernardo Hoyos con The East Asiatic Ltd., 8325... C
4 Esteban Ahumada con Agustín Torres L., 10329... C
5 Francisco A. Cruzat con Daniel E. Vial, 8179... C
6 Rosa Fuentevilla de Aspillaga con Elicerio Quiroga, 10750... C
7 Quiebra de Juan y Gabriel Germany, 10695... C

Jueves 11.— Relator, señor Montero
De 13 a 14 horas, acuerdos y lectura de sentencias
De 14 a 17 horas, vista de las siguientes causas:
1 Rosa Müller de W. con Isidoro Iturriaga y otros, 10234... C
2 Gibbs y Cía. con Adolfo Hidalgo, 10618... C
3 Luis Campanelli con Hortensia Ríos de M., 10170... C
4 Evaristo Varela U. con Compañía Seguros La Mundial, 10363 C
5 Bernardo Montero con Laura Montero y otros, 10518... C
6 Dolores Ramírez G. v. de L. con Ferrocarriles del Estado, 10224... C
7 Gibbs y Cía., con Federico Pritzke, 10143 ... C

Sábado 13.—Relator, señor Illanes
De 13 a 17 horas, acuerdos, lectura de sentencias, recursos de queja y demás asuntos de pleno.

SEGUNDA SALA

Viernes 12.— Relator, señor Illanes
De 13 a 17 horas: Vista de las siguientes causas:
1 Contra Jorge, Zacarías y Alegría Manzur, 3300... C
2 Salvador Correa con Daniel Theoduloz, 1728... A
3 Evaristo 2.o Bustos con Emilio Faure, 10696... C
4 José Luis Riffo con Sociedad Ñuble y Rupanco, 10328... C
5 Gregorio García con Ignacio García. Tercería de la Comunidad Llaima, 10698... C
6 Contra Manuel E. Caballero, 3408... C
7 Contra José Manuel Tribiñoz, 3410... C
8 Wessel, Duval y Cía. con Monasterio del Buen Pastor, 10520... C
9 Fidel Jofré con Lastenia Troncoso, 10740... C
10 Oscar Sporrer y otros contra Fernando Bambach, 3414... C
11 Contra Arturo Escudero, Manuel Alvarez, Ildefonso Barrenechea, Alfredo Pérez C., Luis Zazzali y Luis Silva C., 3403 C
12 Lucrecia Estévez con Manuel López M. y otra, 10778... C
13 Manuel Salazar con Felidoro Tapia, 10769... C
14 F. Heriberto Márquez con Humberto León Rojas y Luis Rubén Aguilera. Tercería de prelación, 10773... C
15 Ramón Serrano M. con Luis Ortúzar, 10629... C

PRIMERA SALA

Viernes 12.—Relator, señor Montero
De 13 a 17 horas: Vista de las siguientes causas:
1 Sociedad Hipódromo Chile con Ansaldo, Queirolo y Cía., 3362. (Continuación)... C
2 Manuel Tovos con Julio Jiménez, 10793... A
3 Banco Español de Chile con Banco Mercantil Bolivia, 10676 C
4 José Alcayaga con Jorge Chadwick O., 10642... C
5 Contra Nicolás Henríquez Alvarez, 3402... C
6 Rosa Ramírez con Ramón Trujillo, 10480... C
7 Contra Carlos Benavides Villegas, 3417... C
8 Alejandro Valdés C. con Augusto Vicuña S., 1078... C
9 Teodoro Fredes con José Molina, 10759... C
10 Enrique Kolbach con Julio Sepúlveda y otros, 10761... C
11 Gildemeister y Cía. con Juan Brignola, 9706... A
12 Cía. Carbonífera y de Fundición Schwager con Cía. Carbonífera de Puchoco y Coronel, 10732... A

CORTE DE APELACIONES

PRIMERA SALA

Lunes 8 de junio de 1931 — Relator, señor Saavedra

1 Contra Arturo Montecinos. Excarcelación ... A
2 Contra Luis Leal y Juan Vargas. Excarcelación ... A
3 Banco Chileno Garantizador de Valores con Elías Díaz. Cumplimiento de sentencia sobre perjuicios. Relación pendiente... D
4 Gregorio Ríos con Gregorio Kusmanic. Es parte la Sindicatura General de Quiebras ... D
5 Banco Chileno Garantizador de Valores con Elías Díaz. Resolución de contrato... D
6 Martín Etcheverry con Amalia Canales ... D
7 Ramón Guerra con Nanna Salvador. Es parte don Bernardino Leiva, síndico de la Quiebra de don Ramón Guerra. . D
8 Valentín Jeldres con Alberto Sotorff Montt y Laura Montt de Sotorff. ... D
9 Lorenzo Schreiber con Raquel Rodríguez ... D
10 Grace y Compañía con Darghan y Luteff y Hadadd Hnos. D
11 Arturo del Solar con Webber y Cía. ... D
12 Fernando Valet con Crisologo Núñez ... D
13 Miguel Basualdo y Virginia Henríquez con Perfecto Basualdo... D
14 Antonio Valle con María Vega. D
15 Ramírez y Ovalle con Elisa, Ana y Janet Lumbic. Son partes: Luis Ramírez Sanz y otros. Expediente N.o 50635, del 5.o Juzgado Civil de Santiago. . D
16 Virgilio Verdugo con Compañía de Tracción y Alumbrado Eléctrico de Santiago ... D
17 Manuel López con Miguel Truyol... D
18 Francisco Souyet con Souyet Hnos. con Ferrocarriles del Estado... D
19 Scheggia y Reigari con Marcos Ezquerro ... D
20 Atalivar Buzeta con Luciano Kulczewski ... D
21 Banco Anglo Sud Americano con Dirección de Impuestos Internos ... D
22 Enrique Concha y Toro con Ramón Rodríguez ... C
23 Banco Nacional con Luis R. Mena ... C
24 Eduardo, María, Graciela, Raquel y Rebeca Martín con Javier Martín. Es parte don Andrés Miranda, curador ad litem de los menores Martín ... D
25 V. E. Vaughan Scott con Marcos Benacchi ... D
26 Santiago Martínez y Cía. con Angela Franceschini de López. D
27 Alfonso Lizarralde con Castagneto Fratelli ... D
28 Moisés García Huidobro con Fisco. Es parte la Municipalidad de San Antonio ... D
29 Empresa de Agua Potable de Valparaíso con Mercado Modelo... D
30 Felicitas Maffei con Alberto Martínez ... D
31 Rosa Amelia Constanzo con Onofre Saavedra y Domitila Navarro ... D
32 Alejandro Cuadra con Juan Francisco Rodríguez. Cobro de honorarios... D
33 Juan Miguel Barrera con Empresa de los Ferrocarriles del Estado... D
34 Fisco con Ana del Campo v. de García... D
35 Fructuoso Soto con Empresa de los Ferrocarriles del Estado.. D
36 Fisco con Ismael Gómez . . . D
37 Amador Soza con Carmen Rosa Bustos. Tercería de prelación de Federico Román ... D
38 Banco Nacional con Isaías Aranda... D
39 Juan Ignacio Venegas con Cía. de Tracción y Alumbrado de Santiago... D
40 Fisco con Daniel Medina ... D
41 Samuel Lucero con Manuel Rojas... D
42 Bezanilla y Compañía con Manuel Pavez ... D
43 Antonio Mancilla con Fisco. D
44 Fernando de la Cerda y Florencia Marín de de la Cerda con Miguel Vender ... D
A las 5 1|4 Tribunal Pleno.

Martes 9 de Junio.— Relator, señor Vargas

1 Amable Castillo. Partición. Son partes: Arturo Castillo y Víctor Acevedo T. ... A
2 Protocolización del testamento de Ercilia Guerra. Son partes: Delfina Guerra, María F. Guerra de Varín, Ramón A Reyes, Julio Guerra y el Fisco. . D
3 Andrés Antoliset con Julio Chouteau ... D
4 Posesión efectiva Zoila Rosa López. Son partes: Epifania López, José, Margarita, Clotilde y Juan Ramón López Ortiz D
5 Banco Español de Chile en liquidación con Sara Garcés de Rioseco y menores Rioseco Garcés, representados por su curador don Humberto Garces Silva. Es parte Clemente Bonaffé... A
6 Ernesto Labatut con Empresa de los Ferrocarriles del Estado. D
7 Mariano Pascual con Pablo, Ramón Clemente, Pilar Clemente, Luisa Clemente y Purificación Palomo Pascual. . D
8 Lidia Sazié v. de Pérez con Blanca Izquierdo v. de Herrera D
9 Víctor Valenzuela con Manuel Ruiz ... D
10 Santiago Mining Company con Virgilio Solari ... C
11 Ifigenia Martínez con Luis León Quezada... D

Miércoles 10 de junio ed 1931.— Relator, señor Preuss

1 Francisco Sarragosi, Julio Casanovas y Luis Román Cristi con José Abogabir ... C
2 Eduardo Silva con sucesión de Enrique Concha y Toro, que la componen Teresa Cazotte viuda de Concha, Enrique Concha Cazotte y Teresa Concha de Walker ... A
3 Manuel Cifuentes. Apelación contra un decreto del Alcalde municipal de Santiago. Es parte su mujer Marta García Velasco ... A
4 Sucesión de Domingo Figueroa, con Dirección de Impuestos Internos. Son partes: Benita Puig Oller, Francisco y María Figueras Puig y el Fisco. D
5 Armando Zúñiga con José María Lorca. ... A
6 Juan Monroe Gil con Banco Hipotecario de Valparaíso y Gálmez Hermanos. Son partes: Juan de Dios Olivares y Evaristo Courbis ... A
7 Samuel Sanfurgo con Valdés Hermanos ... D
8 Banco Germánico de la América del Sud con Amira Prieto de Stuven ... A
9 Elena Piwonka con Enrique Puelma ... A
10 El Fisco con Municipalidad de Santiago ... D
11 Tomás Cox Méndez con Javier Cox Lira y Carlos Buendía. Medida prejudicial ... A
12 Tomás Cox Méndez con Javier Cox Lira y Carlos Buendía. Cobro de pesos ... A

AVISOS CLASIFICADOS

INDICE

de las Secciones de avisos Clasificados

VALOR DE LA PALABRA POR DIA: $ 0.20.

$ 450, HURTADO RODRIGUEZ, Entre Huérfanos y Compañía, esplendida residencia, 3 pisos independientes, buen recibo, 6 dormitorios, 2 toilettes, dependencias. Gonzalez-Fuenzalida. Teatinos 158. 9—J

ARRIENDASE COMODA CASA, 10 piezas, canon rebajado $ 400. Carmen 552, llaves 558. 1750—9—J

$ 254, ACONCAGUA 1377, NUEVA moderna, baño. Tratar: Cienfuegos 27. 1745—8—J

ARRIENDO EXTENSA CASA. BEllavista 287. 1728-8-J

CASITA TRASPASO VENTAJOSO. — Independencia 2571.

125, CITE MODERNO. SAN LUIS 1419, (Independencia). 1561—8 Jn.

CASA NUEVA, CINCO PIEZAS, GRAN patio. Todo servicio. Maestranza 1479. 1567.—9-jun.

SE ARRIENDAN CASAS MODERNAS, en $ 300, Compañía 2712. Tratar: Castro 50. 1573.—8-jun.

ARRIENDO DOS PIEZAS. HUERFAnos 1905. 1551—8 Jn.

CASA NUEVA, BAJOS, LUZ ELECtrica, gas, doscientos cincuenta. Domeyko 1716. 1816—9—Jn

300 BAJOS, GORBEA 2339. TRANvías 17. 1860—8 J

ARRIENDANSE BAJOS, 9 PIEZAS. — Castro 56. 1857—8 J

ARRIENDO CASITAS, EDIFICIO MOderno, luz, baño y gas. Av. Matta 1961. Tratar ahí mismo.

ARRIENDASE COMODA CASA. MAEStranza 218. 1399—8 J

BUENA CASA TODA COMODIDAD. Víctor Manuel 1119.

PIEZA AMOBLADA CALLE, BAJOS Serrano 206. 1893—8 J

ARRIENDO ALTOS GRANDES, COmodos, todo servicio. Dieciocho 402. Tratar Agustinas 1148, oficina 8. 1895—10 J

300 CASA SIETE PIEZAS, TODO confort. Avenida de La Paz 279. 0802—9 Jn.

350, ESPACIOSOS ALTOS, TODO servicio, muy baratos. Santa Rosa esquina Valparaiso. 8134—9 Jn.

200, PADURA 534. BAJOS MODERnos. 1044—9 Jn.

PIEZAS Y DEPARTAMENTOS AMOblados por meses, desde $ 80. Catedral 1568. 4 Jl.

300 ARRIENDASE CASA. JUAREZ Larga 330. 0653—9 Jn.

ARRIENDO UNA PIEZA. ROSAS 1267

350 COMODOS ALTOS, BAÑO INStalado. Maestranza 261.

$ 160 140 SE ARRIENDAN CASITAS tres piezas grandes. Calle Esperanza 1228-1234.

CASA PROPIA ARRIENDO, PIEZA amoblada. Brasil 133. 9—

AVENIDA LYON, CHALET 4 DORMItorios, salón, escritorio, hall, jardín, garage, todas instalaciones. Llaves en el N.o 270. 1542—J-8

ARRIENDO CASA LIRA 736. TRAtar: Santa Rosa 80. 1541—J-9

180, 200, 230, ARRIENDO CASITAS flamantes. Sta. Elena 1267. 1537—J-10

ARRIENDO CASAS, CARMEN 472 Y 474. Llaves, Carmen 380. 1649—9—Jn

200 CASITA CHICA TRES PIEZAS arriéndase. Pedro Valdivia 3545. 8 Jn.

COMODOS ALTOS, 6 PIEZAS. MATUcana 37. 8 J

$ 160 ARRIENDO CASITAS 5 PIEZAS y servicio. Capitán Orella 99. 1988—9—Jn

CIEN PESOS ARRIENDO DEPARTAmento tres piezas, independientes — Irarrázaval 2793. 1986—9—Jn

COCHRANE 533. 1975—9—Jn

ARRIENDASE DEPARTAMENTO. SErrano 475. 1420—8—Jn

$ 580, ARRIENDO CASA, CARRERA 435, seis dormitorios, salón, hall, comedor, dependencias. Llaves: Carrera 398 (almacén). Tratar: Erasmo Escala 2012. 1431—8—Jn

BARATA CASA BEZANILLA 1277 8 habitaciones, dependencias. Tratar San Luis 1246. 1481—8 J

ARRIENDO SITIO CERRADO. SAN Isidro 1526. Tratar, Bilbao 271.

CASAS MODERNAS ARRIENDANSE. 140, 240, 340. Tratar: Copiapó 558. 1262—10-Jn

EN CASA DE FAMILIA HONORABle, sin pensionistas, arriendo dos piezas a la calle, y baño instalado. Almirante Barroso 171. 1255—8-Jn

1.—Acciones, alhajas, y monedas

$ 300,000 EN BONOS RECIBIRIANse en préstamo por un año, devolviéndose, $ 350,000. Excelente garantía y buen interés. Ofertas a A. R. Catedral 1330, de 5 a 7 P. M.

2.—Arboles y plantas

ARVEJAS GRANO DE ORO, CALIdad extraordinaria, habas de Sevilla; alfalfa de Provence; alfalfa del Huasco; semillas hortalizas, flores, pastos para potreros. Casa Importadora. Morandé 112. 16-J

3.—Arriendos buscados.

TOMO EN ARRIENDO CHALET O casita moderna, canon hasta 400 pesos, sin comisionistas; ofertas: A. A., Correo 11. 1278—8-Jn

TENEMOS ORDEN DE TOMAR EN arriendo casa-quinta extensa. Canon hasta $ 600 cerca carros en barrio alto. Cliente de primer orden. González-Fuenzalida, Teatinos 158. 9—J

4.—Arriendos ofrecidos.

ARRIENDASE BUENA PIEza dormitorio, pension, baño. Las Rosas 2064. 8—J

ESPLENDIDA PIEZA, BALCON, ASOleada, baño, teléfono. Catedral 2820. 22 — 9 Jn.

50, 80 CASITAS INDEPENDIENTES. Delicias 3523. 1233—8 J

280, COMODA CASA CINCO PIEZAS grandes, hall, gas, electricidad. Próxima V. Mackenna. Tratar: San Camilo 843. 9553—31-J

PIEZAS CON O SIN MUEBLES, CAsa familia. San Diego 103. 1305—8 J

FLAMANTE CASA MODERNA, BAjos, 7 piezas, hall, dependencias, baño instalado. Egaña 580, por San Isidro, inmediata Alameda. 1248—8 J

325, LIBERTAD 771, FLAMANTE Casa, bajos, moderna. Toilette instalada. 1391—10—Jn

DEPARTAMENTO MODERNO, TODA comodidad, completamente independiente, arriendo: San Isidro 243. 1587—8 Jn.

ARRIENDO ELEGANTE CASITA CON extensa quinta. Pedro Valdivia 849. Tratar: Delicias 2835. 1583—10 Jn.

$ 130, ARRIENDASE CASA, MOLINA 223. Casa 6. Datos: Molina 223, Casa 2. 1930—8 Jn.

$ 150, ARRIENDASE GARAGE CON dos habitaciones. Sazié 2660. 1929—8 Jn.

ARRIENDASE DEPARTAMENTO. — Jofré 423. 1914— 8 Jn.

$ 270 BAJOS CHICOS, CENTRALISIMOS. Carmen 49. 2052—9 J

$ 830 ARRIENDO CASA GRANDE, 5 dormitorios, en Luis Beltrán 1552 (Ñuñoa). 2068—8 J

500 ALTOS GRANDES. CATEDRAL 1872. 2062—8 J

190 CASITA INMEDIATA ESTACION Central. Covadonga 23. Tratar Catedral 1872 2061—8 J

140 ESPLENDIDAS CASITAS, DOS piezas grandes, patio servicios. Copiapó 339. 2002—8—J

ALTOS, ESQUINA, DIECIOCHO 324, muy asoleados, modernos, hall, salones, comedor, 6 dormitorios, 3 toilettes, 1 completamente instalada. — Garage. Tratar: Dieciocho 314. 1699-8-J

ARRIENDO CASITAS GRANDES, Chicas, baratas, San Ignacio 470. 2122-11-J.

45 ARRIENDO PIEZA GRANDE, LIRA 911, Casa 27. 2117

ARRIENDASE BAJOS, CASA ESQUINA, Vergara 92. Tratar: de 2 a 5 en Vergara 88. 2017-9-J

AVENIDA VIEL 1845, AMPLIA CASA 6 piezas, todo servicio, patio, parrón, cerca Escuela Militar, Fábrica Cartuchos. Góndola puerta. 2140

ARRIENDO CASITA DOS PIEZAS. Fariña 453. 9-J-2129

SE ARRIENDA O VENDE EXTENSA casa habitación. Muy apta para instalar industria. Calle Freire 676. Tratar Argomedo 321. 1249—10 J

ARRIENDO LINDISIMA PIEZA CAlle con o sin muebles. San Isidro 245. 1290—9 J

320 ALTOS CONFORTABLES. GRAjales, arriéndanse. Carreras 311. 1237—8 J

CHALETS NUEVOS DESDE $ 110, arriéndanse "Población Balmaceda", San Bernardo, una cuadra estación. Tratar allá. 1236—8 J

ARRIENDANSE BARATAS CASITAS [illegible] con todo servicio. Diez de [illegible] 1050. 1229—8 J

[illegible] 19, 23, 27 SEMANALES ARRIENdo casitas. Chiloé 1740, administración. 1227—8 J

[illegible] 140, $ 230 ARRIENDANSE COMOdas casas. Ñuble 764. 1223—8 J

[illegible] BAJOS SEIS PIEZAS. SAN IGnacio 460. 1177—J. 8

CASAS Y PIEZAS MUY COMODAS y confortables de precios módicos, se arriendan. Bascuñán Guerrero 1590. 1194—J. 12

SE ARRIENDAN A $ 30, 35 y 40, piezas con cocina, incluso luz eléctrica, calle María Auxiliadora 716. Góndolas San Francisco. 1580.—14-Jun.

$ 100 ARRIENDASE CASA INDEPENdiente, todo servicio. San Pablo 2250. 8-J-1942

190 ACONCAGUA 1420, SEIS PIEZAS. 1788—8—J

LAS CASAS MAS BARATAS DE Santiago desde $ 180 a $ 350, construcción moderna, ascensores, se arriendan en el Pasaje Ricardo Canales (Morandé entre San Pablo y General Mackenna. Tratar, todo el día, en la misma propiedad, casa 820 N.o 2, con Alfonso Canales Pizarro. 1654—9—Jn

$ 480 CHALET MODERNO, ÑUÑOA, Richard 3395, dos toilettes instalados, cinco dormitorios, garage, jardín, árboles, parrón. Irarrázaval 3456. 1652—8—n

ARRIENDO CASA A MEDIA CUAdra Plaza Ñuñoa, Río Janeiro 91. Tratar: Purísima 283. 1790—8—J

$ 380 ARRIENDASE CASA, MONEDA 2517. Tratar: Barroso 77. Llaves almacén. 1841—8—J

ARRIENDASE EN $ 270 Y 260 BUEnas casas. Marín N.os 237 y 269. Tratar: Catedral N.o 1023. 8—J—1831

PIEZA, DEPARTAMENTO AMOBLAdo, barato. Riquelme 960. 1829—8—J

500 ARRIENDO CASAS NUEVAS, frente Escuela Militar. Blanco Encalada 1633. 1826—9—J

PIEZAS AMOBLADAS. DELICIAS 80 8-J-1940

60, 80 CASITAS LUZ. COCHRANE 677. 8-J-1902

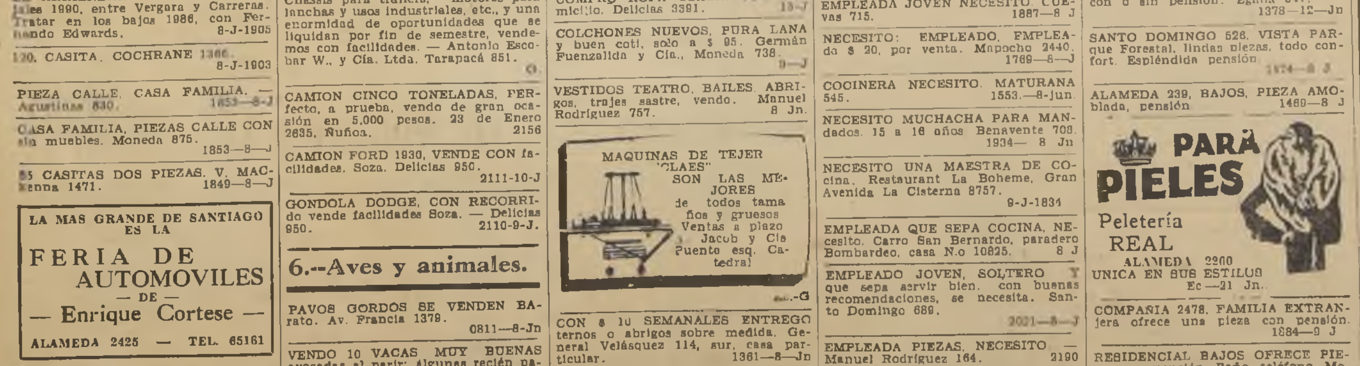
SE ARRIENDAN LOS ALTOS GRAjales 1990, entre Vergara y Carreras. Tratar en los bajos 1986, con Fernando Edwards. 8-J-1905

120, CASITA. COCHRANE 1366. 8-J-1903

PIEZA CALLE, CASA FAMILIA. — Agustinas 840. 1853—8-J

CASA FAMILIA, PIEZAS CALLE CON sin muebles. Moneda 875. 1853—8—J

85 CASITAS DOS PIEZAS. V. MACkenna 1471. 1849—8—J



$,000 LUJOSO EDIFICIO CENTRAlísimo para gran Casa Residencial, siete baños instalados. Tratar: Catedral 1249. 1645—8—Jn

240, BAJOS CENTRALES. CINCO habitaciones, baño, cocina, instalados. Eleuterio Ramírez 655. 1643—8—Jn

ARRIENDASE ALTOS PARA MATRImonio solo, en Carmen 238. 1552.—9-jun.

200, ELEUTERIO RAMIREZ 1158. 1776—8—Jn

$ 76 CON LUZ ARRENDAMOS CAsitas. Arturo Prat 2295. 9—J

120 ARRIENDASE CASA, SITIO plantado, camino departamental, próxima tranvías. Tratar: Gran Avenida 5320. 1695—8—J

ARRIENDO CASA. TRATAR: LORETO 356. 1701—8—J

ALTOS, ESQUINA DIECIOCHO 324, muy asoleados, modernos, hall, salones, comedor, 6 dormitorios, 3 toilettes, 1 completamente instalada, garage. Tratar: Dieciocho 314. 1699—8—J

700 ESPLENDIDA CASA, PLAZA Brasil, diez departamentos, hall, galerías, muy asoleada, toilettes, servidumbres. Tratar: Compañía 2075. 2192—10—Jn

CHALET MODERNO ARRIENDO. — Benavente 660. 2185

300, BAJOS COMODOS, LIRA 1132, Tratar, Agustinas 828. 2180—10—Jn

PIEZA, SAN ANTONIO 265. 2166

500, ELEGANTE Y MODERNO CHAlet. General Flores 102, Providencia. Tratar: Sazie 2352. 9-J-2163

220, CASA CINCO PIEZAS, LINDO patio, parrón. Carmen 2050. Verla de 10 a 12, de 4 a 6. 2155

5.—Automóviles y rodados en general.

ENSEÑO MANEJAR AUTOMOVILES, garantizándose aprendizaje y dejando documentos. Toesca 2527. 26—Junio

TODA REPARACION O TRABAJO de su coche lo efectuará rápida, económicamente el Garage Villalón. Vicuña Mackenna 341. 13—J

AUTOMOVILES USADOS RECIBIdos en pago absolutamente garantizados, ofrece René de Teran. Delicias 1327. Agencia Marmon. Jn-30

$ 700 SOLO AL CONTADO Y POR 10 días, realizamos taxímetros "BB" nuevos, al cardán y con servicio gratuito por dos años. Los choferes de arriendo, dueños de sus automóviles, deben aprovechar esta oportunidad.—Antonio Escobar W. y Cía. Ltda. J 10

TAXIS COLECTIVOS ES UN BUEN negocio. Ofrecemos automóviles siete asientos, rápidos, sólidos, económicos de las mejores marcas, a precios muy bajos y con facilidades.—Antonio Escobar W. y Cía. Ltda. Tarapacá 851. J 10

SECOND HAND. PACKARD TURISmo, 7 asientos, año y medio uso; Studebaker varios modelos, cerrados y turismos. Sotomayor 19. 10—Jn

VENDO BUENA CARRETELA APErada. Santa Filomena 172, casita 24. 1250—8 J

OCASION VENDO CARRETELA LIviana, lechera, llantas goma, nueva. Recoleta 1314. 1337—8—Jn

REGALO FORD 27, Y OTRO SPORT. Ceverino Cazorzo 1286, Plaza Chacabuco. 1432—8—Jn

AUTO HUDSON 7 ASIENTOS VENDO $ 600. Sta. Elena 1267. 1530—J-10

NASH CERRADO, FLAMANTE, VENde su dueño, $ 7,800 Teatinos 50 1797—8—Jn

NEUMATICOS USADOS COMPRO — Mapocho 1482. 1639—8—Jn

VENDO TUDOR FORD 1929, FLAmante, facilidades de pago. Verlo y tratar: Alameda 1210. 9—J

CHEVROLET TURISMO VENDO, POblación Manuel Montt, Porter 766 1704—8—J

GRAN OPORTUNIDAD: REGALO EN 2,500 pesos, flamante Chevrolet turismo, calle: Cuevas 1425. 1751-8-J

GONDOLA BUEN RECORRIDO, VENdo. Independencia 2391. 1726—8—J

CAMION FORD. — FUNCIONANDO vendo barato, acepto pago, papel cartón. Avenida Matta 660. 1720—8—J

MOTOCICLETA INDIAN, VARIAS DE ocasión, facilidades. Elizondo. Delicias 866. 1603.—8-jun.

VENDO BICICLETA DE PASEO, DE ocasión. Patricio Lynch. Cisterna N.o 9552. 1611.—8-jun.

ESSEX CERRADO 4 PUERTAS, MOdelo 30, perfecto estado vendo, gran ocasión. Sotomayor 5-A. 8 Jn.

GRAN OPORTUNIDAD, AUTOMOVIles modernos, con garantía mecánica, desde 2.000, hasta 10.000 pesos y amplias facilidades de pago, vende: Alberto Ytier. Siglo XX, 116. 2019—9—J

NECESITO CAMIONES PARA ACArreos de leña. Pago inmediato. San Joaquín 741. 9—Jn

CAMION CHEVROLET, 6 CILINdros, perfecto estado vendo. Verlo. Santo Domingo esquina Morandé. Rubio y Vega. 2191—9—Jn

$ 200.— DESDE ESTE PRECIO, HAY motores carrocerías de carga, furgones de reparto camiones y camionetas; Chassis para trailers, motores para lanchas y usos industriales, etc., y una enormidad de oportunidades que se liquidan por fin de semestre, vendemos con facilidades. — Antonio Escobar W., y Cía. Ltda. Tarapacá 851.

CAMION CINCO TONELADAS, PERfecto, a prueba, vendo de gran ocasión en 5.000 pesos. 23 de Enero 2635. Ñuñoa. 2156

CAMION FORD 1930, VENDE CON facilidades. Soza. Delicias 950. 2111-10-J

GONDOLA DODGE, CON RECORRIdo vende facilidades Soza. — Delicias 950. 2110-9-J.

6.—Aves y animales.

PAVOS GORDOS SE VENDEN BArato. Av. Francia 1379. 0811—8-Jn

VENDO 10 VACAS MUY BUENAS avocadas al parir; algunas recién paridas. Tratar: San Diego 1246. 8 Jn.

PERRITA WIVIS HIRIS TERRICO, fina pelo, alumbrada 2 meses, vendo. Rivera 1321. 1875—8 J

PATOS KAKI CAMBELL, RAZA CON record de postura, (367 huevos en 365 días), hijos de padres importados. Se venden grupos de un macho y dos hembras, y patos machos para reproductores. Dirigirse Semillería Levy. Mercado Central N.o 145, (hall interior). 1722—8—J

COMPRO DOS CABALLOS ARADO, ocasión. Gran Avenida 5320. 1696—8 J

INCUBADORAS, CRIADORAS "BUCkeye", las más perfectas de todas, usadas por casi todos los avicultores de Chile y demás países, con voltendor automático más moderno. Pollitos un día, huevos incubar varias razas y toda clase artículos avicultura. La Granja, San Antonio 455. 9—J

GALGUITOS RUSOS, HIJOS DE IMportados, véndense. 23 Enero 2635, Ñuñoa. 9-J-2157

8.—Citaciones y notificaciones.

CITACION. SOCIEDAD EMISORA de bonos para préstamos y edificaciones, González, Valdés, Anrique Hnos. y Cía., en conformidad con el artículo 10 de nuestra escritura social, cita a reunión general de accionistas para el martes 9 de, presente, a las 9 1|2 P. M. en punto, en su local social: Catedral 1433. El objeto de la reunión es ratificar el acuerdo tomado en la reunión anterior y elegir los miembros de la Junta de Vigilancia. 8—J

HABIENDO COMPRADO A LA SEñora Sara Gil un negocio menestras en Andes 3801, no respondo por cuentas desde hoy.— Oscar Cisternas. 1341—8—Jn

HABIENDO COMPRADO EL NEGOcio de abarrotes y depósito de licores de la calle Escanilla 531, al señor Enrique Millard, no respondo por cuenta alguna pasado 3 días.—Gino Petris. 1486—8 J



COMPRE BILLARES ROBERTO MARtínez, Carmen 1614. Cobrar cuentas pendientes. Rafael Castro. 9—J

Cuerpo de Bomberos

8.a COMPAÑIA LA UNION ES FUERza. — Cítase a la Compañía a sesión extraordinaria, para el lunes 8, a las 19 horas. Tabla: Elección de Secretario General, renuncia del ayudante y elección a que hubiere lugar.

9.—Compra y venta de mercaderías en general.

ARVEJAS GRANO DE ORO, CALIdad extraordinaria, habas de Sevilla; alfalfa de Provence; alfalfa del Huasco; semillas hortalizas, flores, pastos para prados. Casa Importadora, Morandé 717. 14-J

SE COMPRAN DISCOS. BANDERA 20. Catedral 1047. 0567—8—Jn

LA FABRICA GLOBOS GOMA ENtrega inmediata, con o sin réclame. Prat 1298. 12—Jn

MIMBRE VENDO BARATO, CUAtrocientos metros, fundo Esmeralda. Casilla 102, Melipilla. 1077 — 8 Jn.

MANJAR BLANCO. ESPECIAL. SANta Martha, $ 3 kilo, domicilio, teléfono 81050. 1430—9—Jn

FABRICA DE MUEBLES Anglo Americana. Arturo Prat 951. Regios comedores, dormitorios de 3 cuerpos, con dos marquesas, $ 1,700. Muebles de hall con Berlleit, $ 600. Lámparas de fierro a precio de Fábrica. Facilidades de pago. 8-Junio

PIES DE BRONCE PARA LUSTRIN compro doce. Inglaterra 1240. 1815—8—Jn

CARBON ESPINO, PURO TALLO, 55-65 kilos, 15 pesos; espino cepas, 12; quillay garantido, 9.50; papas grandes, 12.50. Descuentos camionadas completas directas Hacienda (Los Montes). Melipilla. Ordenes, Franklin 1302. 2175

PLOMO LINGOTES VENDO, 1.70 EL kilo. Vásquez 270. 2172—9—Jn

SE VENDE DE OCASION VIOLIN completo, 3|4, para estudio. Tratar: Vergara 80. 10-J-2140

10.—De interés para el hogar.

COCHES CUNA PARA GUAGUAS Y toda clase juguetes ruedas, grandes facilidades pago. Fabrica, Delicias 2312. J. 9

COMPRO ROPA USADA. VOY DOmicilio. Delicias 3391. 13—J

COLCHONES NUEVOS, PURA LANA y buen cotí, solo a $ 95. Germán Fuenzalida y Cía., Moneda 738. 9—J

VESTIDOS TEATRO, BAILES, ABRIgos, trajes sastre, vendo. Manuel Rodríguez 757. 8 Jn.

CON $ 10 SEMANALES ENTREGO ternos o abrigos sobre medida. General Velásquez 114, sur, casa particular. 1361—8—Jn

PIELES "LA COLONIAL", REPARAción de abrigos, dejándolos como nuevos. Teñidos de pieles y curtidos. — San Francisco 323. 2114

11.—Diversos.

HABIENDO COMPRADO EL NEGOcio del señor Domingo Granelli, San Luis 1587, no respondo por cuentas pasado 3 días. — Pedro Guerra. 1148—J. 1

REPRESENTANTE EXCLUSIVO PARA Chile se necesita, relacionado con el gremio de sastres. Nuevos figurines franceses y alemanes. — Delicias 1325. 2126

REPRESENTANTE EN TODAS LAS ciudades de Chile necesitamos. —Artículo barato, fácil venta. Dirigirse por carta: Nueva Industria Nacional. Delicias 1325. 2125

12.—Educación e instrucción.

ESCUELA PRACTICA CHAUFFEUR mecánicos, enseñanza por sus dueños. Arturo Prat 1296.—Arredondo. 12—Jn

10 MENSUALES: PIANO, ESCRITURA máquina, contabilidad, idiomas, taquigrafía, lectura planos, topografía, construcción casas, instaladores eléctricos, sastrería, chóferes, mecánicos. Bandera 323. 1533—J-9

ENSEÑANZA RAPIDA COMPLETA. eficientes ramos comerciales. Curso individuales para señoras, caballeros, comerciantes. Escritura máquina, 10 pesos. Instituto de Contabilidad. Santo Domingo 831. 9—Jn

$ 5 MENSUALES: ENSEÑANZA RApida, correcta, escritura a máquina Independencia 318. 1702—8—J

PROFESOR DE CANTO. EXTRANJEro, precios módicos. Victorino Lastarria 280. 1713—8—J

NECESITO PROFESOR O PROFESOra de taquigrafía inglesa, Greg. Casilla 3180 1590—8 Jn

PASANTE 2.o AÑO, 2 HORAS SABAdos, dos Domingo escribir: Avenida Manuel Montt 1942. Indicando pretensiones. 1923—2—J

ENSEÑO ESCRIBIR MAQUINA. — Avenida Matta 380. 2010—8—J

PELUQUERIA. ENSEÑANZA RAPIda. Recoleta 436. 12-J-2134

13.—Empleados particulares (buscados y ofrecidos).

ENFERMERA TRINIDAD DE HOUTH, se le necesita. Merced 258. 0363—13 Jn.

JOVEN CONOCEDOR DEL COMERcio minorista de abarrotes que tenga motocicleta o sepa manejarla, necesitamos emplear. Casilla 2497. 1531—J-9

REPRESENTANTES Y AGENTES PAra la capital e interior, se necesitan para novelas por entregas. Grandes descuentos y facilidades. San Alfonso 170. 8 J

FARMACEUTICO, SEÑORITA O CAballero, botica chica, barrio, necesito urgente carnet N.o 43991, Correo Central. 9—Jn

NECESITAMOS PERSONA QUE DEsee ocuparse inmediatamente en trabajo comercial de actividad y constancia. Acuda con referencias el lunes o martes a New York 73, oficina 4. 1984—8—Jn

ANTIGUA ORGANIZACION CON sucursales directas en las principales ciudades del mundo entero, reorganizando completamente su Departamento de Ventas directas, necesita varios jóvenes ambiciosos de labrar su porvenir a fuerza de trabajo. Puestos de porvenir por personas deseosas de adelantarse en la vida. Inútil presentarse de 10 a 16 horas en esta oficina 147. Agustinas 1070, sin tener muy buena presencia e inmejorables referencias. 2186

SEÑORITA PARA OFICINA Y ROpería necesítase. Mundial Hotel. 2177

PIANISTA NECESITO. NUEVA YORK 55 2169

VENDEDOR ACEITES LUBRICANTES necesito, Ibsen. Morandé 291. 2128

VENDEDORES NECESITO, ARTICULO fácil colocación, presentarse 8 a 10, 12 a 2. Maestranza 160. 2121

SEÑORITAS QUIERAN OCUPARSE — Bandera 564. 2101

DOS JOVENES CON MIL PESOS; SEñoritas, empleados necesito. Santo Domingo 1147. 2100

EXCELENTE OPORTUNIDAD PARA vendedores con clientela, botica y abarrotes. Santa Rosa 167. 2141

NECESITO VENDEDOR CON CAPItal, para entregarle producción calzado guagua. Blanco 2241. 2139

NECESITO SEÑORITA PRACTICA EN contabilidad. Casilla 3222. 9-J-2135

14.—Empleados domésticos (buscados y ofrecidos).

NIÑA PARA CUIDAR GUAGUA. Conferencia 1446. 1272—8-Jn

COCINERA NECESITASE. MUY LIMpia y recomendada, en casa matrimonio extranjero. Providencia 239 (cerca Plaza Italia). 1461—8 J

EMPLEADA JOVEN NECESITO. CUEvas 715. 1887—8 J

NECESITO: EMPLEADO, EMPLEAda $ 20, por venta. Mapocho 2440. 1769—8—J

COCINERA NECESITO. MATURANA 545. 1553.—8-jun.

NECESITO MUCHACHA PARA MANdados. 15 a 16 años Benavente 709. 1934— 8 Jn

NECESITO UNA MAESTRA DE COcina. Restaurant La Boheme, Gran Avenida La Cisterna 8757. 9-J-1834

EMPLEADA QUE SEPA COCINA, NEcesito. Carro San Bernardo, paradero Bombardeo, casa N.o 10825. 8 J

EMPLEADO JOVEN, SOLTERO Y que sepa servir bien, con buenas recomendaciones, se necesita. Santo Domingo 689. 2021—8—J

EMPLEADA PIEZAS, NECESITO — Manuel Rodríguez 164. 2190

NECESITASE SERVIDUMBRE DE regular edad para todo el servicio de dos personas. Vergara 674. 2180

NECESITANSE COCINERA Y NIñera muy recomendadas, sueldo $ 70 cada una. Presentarse de 2 a 4. Mujica 0275. 2184

NIÑA 12 A 15 AÑOS CUIDAR GUAgua. Juan Vicuña 1437. 2174

NIÑA PARA ASEO. SAN DIEGO 65. 2171

NIÑA SERVIR MESAS NECESITO, Libreta Seguro, buenas propinas. Delicias 3421. 9—Jn

NECESITO COCINERA PUERTAS afuera, sueldo 80 pesos. Mercado Central. Entrando por Puente. 2105

$ 40, NIÑA DE MANO. SAZIE 2353. 2164

NECESITO EMPLEADA PARA EL aseo, que entienda en costuras. Almagro 261. 2115

COCINERA COMPETENTE, BIEN REcomendada, puertas adentro, necesítase. Macul 1625. 9-J-2153

NECESITO EMPLEADA SUPLENTE, que entienda cocina. Nataniel 120. 2160

SE NECESITA NIÑA PARA LAS PIEzas, sueldo: $ 80, Av. Pedro Valdivia 133. 2106

MADRE E HIJA, PARA COCINA Y piezas, necesito. Libertad 654 2161

NECESITO URGENTE NIÑERA Y COcinera. Víctor Manuel 1160. 9-J-2150

EMPLEADA QUEHACERES CASA NEcesito. Tarapacá 1019, 2.o piso. 2104-9-J

EMPLEADA PIEZA. PRAT 187.

COCINERA VIVA CERCA, PUERTAS afuera, trabajo diario hasta las 4 tarde, sueldo 50 pesos. Exígense recomendaciones, necesítase. Compañía 2470. 2144

15.—Garages.

ARRIENDO GARAGE O BODEGA con habitación. Copiapó 1480. 1824—9—Jn



16.—Hoteles y pensiones.

RESIDENCIAL AHUMADA 71, PIEzas, pensión, pensión de mesa. Precios bajos. 10 Jn.

HOTEL FORNOS, PIEZAS DESDE 3 pesos. San Diego 117. N|O

DEPARTAMENTO CALLE PIEZA matrimonio, persona sola pensión; confort, casa baja. Santo Domingo 736. 8920-27-J

RESIDENCIAL EXTRANJERA, MONjitas 737, recibe pasajeros. Precios económicos. 8—J

ELEGANTES PIEZAS AMOBLADAS, con, sin pensión, días, meses. Alameda 915. 0625—8—Jn

PIEZAS, PENSION, VIANDAS. JUAREZ 722. 8-Jun.—0749

SAN FRANCISCO 92.—PIEZAS PENsión. 899—8—J

LIRA 170, DEPARTAMENTO CALLE, baño independiente, pensión. 8-Jun.—1005

LIRA 116. PIEZAS, PENSION. 8-Jun.—1006

PENSION AL PARQUE FORESTAL Miraflores 668. 18-Jun.—0836



FAMILIA HONORABLE OFRECE pensión, piezas asoleadas calle; también pensión mesa. Morandé 742. 1235—15 J

RESIDENCIAL VICTORIA, ROSAS 1046, ofrece lindos dormitorios con o sin pensión. 1234—8 J

PIEZAS, PENSION. — PRAT 30. — 1226—10 J

RESIDENCIAL. — SANTO DOMINgo 1170, entre Bandera y Morandé. Departamentos, piezas amobladas, pensión: meses, días, viandas domicilio. Precios módicos. 1195—J. 8

CATEDRAL 1201. PIEZAS BALCON calle, con buena pensión. Precios módicos. 1315—J. 9

ARRIENDASE PIEZA AMOBLADA, con sin pensión, personas honorables. Bilbao 271. 1280—8-Jn

PIEZAS Y DEPARTAMENTOS ELEgantes se arriendan. Pensión. Huérfanos 608 1368—8 Jn

EN CASA CENTRAL, SIN PENSIOnistas, se arrienda pieza amoblada, con o sin pensión. Egaña 547. 1378—12—Jn

SANTO DOMINGO 526, VISTA PARque Forestal, lindas piezas, todo confort. Espléndida pensión 1874—8 J

ALAMEDA 239, BAJOS, PIEZA AMOblada, pensión 1469—8 J

COMPAÑIA 2478, FAMILIA EXTRANjera ofrece una pieza con pensión. 1884—9 J

RESIDENCIAL BAJOS OFRECE PIEzas con pensión. Baño, teléfono. Moneda 1538. 1519—J-8

CONFORTABLE DEPARTAMENTO 2 piezas, baño, arrienda familia francesa a matrimonio extranjero, cocina francesa. Julio Prado 1228, carros 35. 1665—9 J

ARRIENDASE PIEZA GRANDE CAlle, con sin muebles, buena pensión. Compañía 1457. 1679—9 J

PENSION FAMILIA, PIEZAS MATRImonios y jóvenes. Serrano 94. 1682—8 J

AMUNATEGUI 206, PENSION RESpetable. 1521—J-10

CLARAS 237, SEÑORA DEL SUR ofrece piezas, regia pensión mesa, viandas. 1810—8—Jn

ESPLENDIDAS PIEZAS. COMIDA excelente, precios módicos. Moneda 741. 1790—8—Jn

COMPAÑIA 1760, DEPARTAMENTOS confortables, piezas asoleadas, espléndida comida, baño, teléfono. 1772—8—Jn

CARMEN 47, ARRIENDA PIEZAS, pensión. 1832—9—J

PIEZAS PENSION FAMILIA. MAnuel Rodríguez 26. 1891—8—J

MONEDA 1351, PIEZAS, PENSION. Precios bajos. 1760—8—J

RESIDENCIAL LAGARDE, MIRAFLOres 443, 3 cuadras Plaza Armas. Piezas confort moderno, calefacción central, etc. comida primer orden. Pensión completa desde 250. Pensión mesa 180. Tratar: de 2 a 5 P. M. 1739—8—J

AGUSTINAS 1808 ARRIENDASE PIEzas con o sin muebles, con o sin pensión. Precios módicos. Tarifa especial, estudiantes. 1738—8—J

ARRIENDASE UNA PIEZA CON O sin pensión. Avenida Lyon 2228. 1554.—9-Jun.

LINDAS PIEZAS, PENSION. Vergara 324. 1580.—11-jun.

Memorandum — DE — "LA NACION"

Junio 8 Lunes

SANTO DEL DIA

Santos Heraclio y Severino, obispo.

FARMACIAS DE TURNO

DEL 6 AL 13 DE JUNIO

BARRIO	BOTICAS	DIRECCION
CENTRO	York	Plaza esq. Compañía.
	Hahn	Esmeralda 837.
PLAZA ITALIA	Inglesa	Avenida Delicias 361.
BRASIL	Bristol	Cumming esq. Moneda.
	Albala	Av. Delicias 2709.
YUNGAY	El León	San Pablo esq. Maturana.
	San Rafael	Matucana 961.
	Muñoz	Mapocho 4060.
TROPEZON	Cruz Blanca	San Pablo esq. Sotomayor.
ESTACION	Bremen	J. J. Pérez 5273.
	Unión	Av. Delicias 3998.
MATADERO	Marseille	Bascuñán 400.
	Alemana	San Diego 2002.
	Francesa	San Diego esq. Av. Matta
	Frías	Chiloé 1401.
SANTA ELENA	Milano	Av. Milán 292.
	Cáceres	Av. Matta 330.
UNIVERSIDAD	Bogotá	Lira [illegible].
PARQUE COUSIÑO	Schmeisser	San Francisco 90
	Belén	Nataniel 690.
	Francesa	Castro 103.
	Veas	San Ignacio 702.
SAN ISIDRO	El Pasaje	Maestranza 497.
INDEPENDENCIA	Rojo	Av. Independencia 181.
	Negrete	Av. Independencia 2688.
	Gallardo	Av. Independencia 426.
	Santa Laura	Santa Laura 1183.
HORNILLAS	Sevilla	Sevilla 1505.
RECOLETA	Maipo	Av. Recoleta 2171.
	San Cristóbal	Av. Recoleta 997.
	Purísima	Av. Recoleta 237.
	Recoleta	Purísima 145.
SAN CRISTOBAL	Ratinoff	Av. Irarrázaval 307.
ÑUÑOA	Anativia	Av. Irarrázaval 1629.
	El Faro	Av. Irarrázaval 2906.
	Cruz Blanca	Av. Larraín 5651.
	Jiménez	Plaza Los Leones 2415.
PROVIDENCIA	La Providencia	Av. Providencia 1284.
	A. Pizarro	Caupolicán esq. Girardi.

TURNO PERMANENTE: Botica de la Asistencia Pública.

ASISTENCIA PUBLICA

CASA CENTRAL, San Francisco 61, inaugurada el 7 de agosto de 1911.
ANEXO (garage), Santa Rosa 73.
POSTA N.o 2, Chiloé esquina de Maule, inaugurada el 31 de setiembre de 1926.
POSTA N.o 3, Chacabuco esquina de Compañía. En construcción.
ASISTENCIA MEDICA GRATUITA (PARTOS Y NIÑOS), DE 8 A 12 M.
Clínica del profesor Rodríguez, Delicias 130

HOSPITALES

Alemán.—Dávila 727 (Clínica Alemana).
Del Salvador (Mixto).—Avenida del Salvador 354 y 277.
Manuel Arriarán (de Niños).—Santa Rosa 1234.
Militar.—Avenida Beaucheff 1425.
Niño Jesús (de Niños).—Avenida Portales 2828.
Ramón Barros Luco —Av. Subercaseaux esquina San Miguel.
Roberto del Río (de Niños).—Matucana 345.
San Francisco de Borja (de Mujeres)—Delicias 160. Pensionado, Pedregal 20.
San José y Lazareto.—Calle San José.
San Juan de Dios (Hombres).—Delicias 768.
San Luis (Niños).—Avenida José M. Infante 320.
San Roque.—Matucana 360.
San Vicente de Paul (Hombres).—Independencia 1023.
Sección Mujeres.—Panteón 1052.
Maternidad.—Delicias 160 y Avenida del Salvador 296.
Morgue.—Avenida La Paz 1012.
Casa de Orates.—Olivos 831.

OFICINA DEL REGISTRO CIVIL

Oficinas de la 1.a, 2.a y 3.a circunscripciones: San Antonio 673 (ex-edificio del Centro Vasco).
Oficina Registro Civil San Miguel, Avenida Milán N.o 138.
Oficina Registro Civil Providencia, Av. General Bustamante N.o 5.
Oficina Registro Civil y Notaría de Ñuñoa, Av. Irarrázaval 2053.
Oficina Registro Civil y Notaría Quinta Normal, Díaz Sagredo entre San Pablo y Santo Domingo.
Oficina del Registro Civil y Notaría de Vitacura, ex-Las Condes, Vitacura 228

ITINERARIO DE INVIERNO DE LOS FERROCARRILES DEL ESTADO

Desde el 1.o de junio, el itinerario de los Ferrocarriles del Estado, entró a regir con algunas pequeñas modificaciones. Las horas de salida y llegada de los diferentes trenes, han quedado como sigue:

SALEN DE MAPOCHO
(Rige desde el 21 de abril al 1.o de setiembre)

Tren N.o	Categoría	Días de carrera	Sale de Mapocho	Destino
2	Expreso	Diario	8.15 A. M.	Puerto
54	Omnibus	Diario	11.35 A. M.	Puerto
8	Omnibus	Diario	2.20 P. M.	Puerto
6	Expreso	No corre Dom.	5.00 P. M.	Puerto
104	Mixto	Diario	5.05 P. M.	Tiltil
4	Expreso	Diario	8.00 P. M.	Puerto

LLEGAN A MAPOCHO
(Rige desde el 21 de abril hasta el 1.o de setiembre)

Tren N.o	Categoría	Días de carrera	Sale de:	Llega a Mapocho
103	Mixto	Diario	Tiltil	9.57 A. M.
1	Expreso	Diario	Puerto	11.22 A. M.
57	Omnibus	Diario	Puerto	3.52 P. M.
7	Omnibus	Diario	Puerto	6.16 P. M.
5	Expreso	No corre Dom.	Puerto	8.01 P. M.
3	Expreso	Diario	Puerto	11.08 P. M.

SALEN DE ALAMEDA
(Rige desde el 21 de abril hasta el 1.o de setiembre)

Tr. N.o	Categ.	Días de carreras	Sale de Alameda	Llegada a:	Observaciones
1	Exp.	Lun., miérc. y vier.	8.00 A. M.	Talcahuano	Com. a Temuco
41	Local	Días de trabajo	8.10 A. M.	Buin	
17	Local	Domingos y festivos	8.10 A. M.	Rancagua	
21	Omni	Diario	8.25 A. M.	Cartag. (1)	
3	Omni	Diario	8.30 A. M.	Chillán	Id. Talcahuano
61	Local	Domingos y festivos	9.45 A. M.	Melipilla	
55	Local	Días trabajo	11.25 A. M.	Melipilla	
43	Local	Diario	11.30 A. M.	Buin	
45	Local	Diario	12.15 P. M.	Buin	
33	Omni	Diario	1.25 P. M.	Melipilla	
5	Omni	Diario	1.20 P. M.	Talca	Id. Parral
13	Omni	Diario	3.30 P. M.	Curicó	
35	Omni	Diario	5.05 P. M.	Cartagena	
47	Local	Diario	5.10 P. M.	Buin	Id. San Fern.
15	Omni	Diario	6.00 P. M.	Rancagua	Id. San Fern.
101	Mixto	Diario	6.13 P. M.	Melipilla	
19	Local	Diario	7.00 P. M.	Buin	
59	Local	Diario	7.23 P. M.	El Monte	
7	Noct.	Diario	8.00 P. M.	Talcahuano	Id. Vald. y Osor
51	Local	Diario	8.15 P. M.	Buin	
55	Omni	Domingos y festivos	9.15 P. M.	Melipilla	
53	Local	Domingos y festivos	10.15 P. M.	Buin	

LLEGAN A ALAMEDA
(Rige desde el 21 de abril hasta el 1.o de setiembre)

Tren N.o	Cate.	Días de carr.	Sale de:	Llega a Alameda	Observaciones
52	Local	Diario	Buin	7.40 A. M.	
60	Local	Diario	El Monte	7.40 A. M.	
16	Omn.	Diario	Rancagua	8.35 A. M.	
8	Noct.	Diario	Talcahuano	8.47 A. M.	Comb. de Osorn y Val.
34	Omn.	Diario	Melipilla	8.52 A. M.	
42	Local	Días de trab	Buin	10.00 A. M.	
23	Omn.	Diario	Cartagena	11.00 A. M.	
14	Omn.	Diario	Curicó	11.32 A. M.	
44	Local	Diario	Buin	1.45 P. M.	
102	Mixto	Diario	Melipilla	1.55 P. M.	
46	Local	Diario	Buin	2.45 P. M.	Id. de S. Fernan
4	Omn.	Diario	Chillán	5.10 P. M.	
53	Local	Diario	Melipilla	6.10 P. M.	
18	Omn.	Dom. y fest.	Rancagua	6.34 P. M.	
40	Local	Diario	Buin	7.05 P. M.	Id. desde Temu
2	Exp.	Ma., Jv. y Sa.	Talcahuano	7.31 P. M.	
24	Omn.	Diario	Cartagena	7.53 P. M.	
36	Omn.	Dom. y fest.	Melipilla	8.11 P. M.	Id. desde Temu
50	Local	Diario	Buin	9.55 P. M.	
6	Omn.	Diario	Talcahuano	10.49 P. M.	
[illegible]	[illegible]	Dom. y fest.	Buin	0.05 A. M.	

Año XV — Núm. 5,258
FUNDADO EL 11 DE ENERO DE 1917

LA NACION

ES PROPIEDAD — M. C. R.

EDICION DE 22 PAGINAS

AGUSTINAS 1269 — CASILLA 81-D.

SANTIAGO DE CHILE, LUNES 8 DE JUNIO DE 1931

PRECIO EN TODO EL PAIS: 30 CENTAVOS

DELICIAS 918. OFRECE PIEZAS, pensión, días, meses. 1931—[illegible] Jn.

DELICIAS 275. PIEZAS, PENSION. 1933—8 Jn.

SAN ISIDRO 80. PIEZAS, PENSION. 1932—8 Jn.

ESPLENDIDA PIEZA CON PENSION a señora, en casa familia sin pensionistas. Vergara 160. 2050—11 J

PRAT 145, PIEZAS PENSION. 14—J

PIEZAS, PENSION. TEATINOS 535. 8-J-1965

HERMOSAS PIEZAS ESQUINA AHUMADA. Pensión, diario, desde 8. Moneda 977. 11-J-1899

COMPAÑIA 1574, ARRIENDA PIEZA, pensión mesa. 1896—8 J

110, INDEPENDIENTE PIEZA AMOBLADA, pensión buena, abundante. San Pablo 1378. 2182

ARRIENDO PIEZAS, PENSION. MOLINA 133.

A EXTRANJERO HONORABLE SE arrienda pieza con pensión, familia respetable. Carmen 127. 10—Jn

ESPLENDIDA RESIDENCIAL, MOdernísima, la mejor. Arrienda lujosos departamentos, piezas balcoes calle Huérfanos. Claras e interiores. Excelente comida. Modernas instalaciones baños. Atienden propios dueños. Variedad precios. Tratar: Huérfanos 727. Teléfono auto. 2161



PARA CATRES Y COLCHONES
LA MUEBLERIA PARIS
Nadie compite con nosotros
DELICIAS 1141
SANTIAGO

ESTADO 15. PENSION, CABALLERO, 220. 2173—13—Jn

280 MATRIMONIO PIEZA CALLE, amoblada, buena pensión. San Antonio 665. 2159

AGUSTINAS 1975, FAMILIA EXtranjera arrienda piezas amobladas, con pensión. 13-J-2158

ARRIENDO PIEZA AMOBLADA, CON pensión, teléfono; para matrimonio. Catedral 1267. 9-J-2149

PRAT 181, DOS PIEZAS COMUNICAdas, pensión. 2147

PRAT 187, PIEZA, PENSION. 12-J-2146

PIEZA, DEPARTAMENTO, PENSION. Dieciocho 252. 2132

Para catres y colchones
SAN DIEGO 61.—Sommiers, $ 17.50. Catres con largueros, $ 33.00. Catres con sommiers de fierro, $ 25.60. Lana lavada, $ 2.50 kilo. Se hacen colchones a domicilio; extenso surtido en coties.

PENSION, PIECECITA 120. COMIDA abundante. San Martín 655. 2130

17.—Judiciales.

POR DECRETO DEL 4.o JUZGADO Civil de Santiago, el 10 del presente a las 15 horas se rematará ante el martillero don Alberto Patiño, en la Chacra Valparaíso-Ñuñoa,—donde se encuentran depositados los bienes embargados en la ejecución que sigue Huidobro y Ocampo a Tobías Labbé.— El Secretario. 1407-10-J

REMATE JUDICIAL. — ANTE EL Juez del Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantía efectuaráse el 1.o julio próximo, 15 horas, remate propiedad N.o 40 A., Población Cisterna, Comuna La Granja, departamento La Victoria. Minimum, $ 30,000, pagadero con 3,067 pesos 20 centavos al contado y el saldo a plazo con dividendos mensuales calculados al 8 o|o de interés con 3 o|o de amortización. Boleta 10 o|o.— Bases y antecedentes juicio Caja Retiros Ferrocarriles Estado con Julio Ramírez y en oficinas de la Caja, Rosas 1080. — El Secretario

REMATE JUDICIAL. — ANTE JUEZ Primer Juzgado Civil Mayor Cuantía, efectuaráse el 18 de junio próximo, 15 horas, remate propiedad calle América 506, San Bernardo. Mínimo: 14,000 pesos, con 2,800 pesos y saldo con dividendos mensuales de 81 pesos. Boleta 10 o|o. Bases y antecedentes juicio Caja Retiros Ferrocarriles Estado con Jorge Pretzch, y en oficinas de la Caja, Rosas 1080. — El Secretario.

REMATE JUDICIAL. — ANTE TERcer Juzgado Civil Mayor Cuantía, efectuaráse el 7 de julio próximo, 15 horas, remate propiedad N.o 1010, calle Angol de Concepción. Mínimo: 14.066 pesos, pagaderos con $ 1,406.60 al contado y saldo a plazo con dividendos mensuales calculados al 8 o|o de interés y 3 o|o de amortización. Boleta 10 por ciento. Bases y antecedentes juicio Caja de Retiros Ferrocarriles Estado con Juan Cabezas y en oficinas de la Caja, Rosas 1080. — El Secretario.

18.—Maquinarias y accesorios.

COMPRO DE OCASION MAQUINA para concreto, a bencina, "Rex". Vía Decauville 200 metros, de 0.60. Torre para elevar concreto. Macul esquina Plátanos. 1464—8 J

MOTOR MEDIO CABALLO, CORRIENte continua, vendo o permuto por igual, corriente alterna. San Diego 1497. 1674—8 J

REGISTRADORA NATIONAL VENdo. Victoria 83. 1640—8—Jn

COMPRO DE OCASION TALADRO Y esmeril eléctrico, tijera chica, banco para mecánico y vigornia chica. Madrid 1314. 1522—8—J

19.—Materiales de construcción.

FIERRO ACANALADO NEGRO REAlízase. Sack. N|O.

FIERRO REDONDO PARA CONStrucciones. Sack. N|O.

FIERRO ACANALADO GALVANIZAdo. Bandera 827. N|O.

CLAVOS, ALAMBRE, OFRECE. BANdera 827. N|O.

FIERRO GALVANIZADO LISO. BANdera 827. N|O

ALAMBRE. SURTIDO COMPLETO.— Bandera 827. N|O.

FIERRO TECHO, GALVANIZADO, todas dimensiones, precios muy bajos. Fábrica Canalización de Fierro, Matucana 1227. Teléfono 63517. J 28

FIERRO ACANALADO PARA TEchos, ocasión. Chacabuco 559. 1277—9-Jn

BALDOSAS, VERDADERA REALIzación. Aldunate 724. 1801—8—Jn

PUERTAS FABRICACION STANDARD enorme surtido. Preparamos presupuestos trabajos medida. — Depósito Fénix. Delicias 739. G.

20.—Muebles y menaje en general.

JUEGOS SALONES, SILLAS, COMEdor, toda clase muebles, asientos, vendemos barato. Facilidades de pago. Nataniel 525. N|O.

Artículos para regalos
CRISTALERIA



Tallado moderno, Floreros, Bomboneras, Licoreras, etc.
Precios muy convenientes
BOZZO HNOS.
52 Estado 52
16-J

MUEBLES ANTIGUOS CAOBA, VENdo. Vergara 174. n|o.

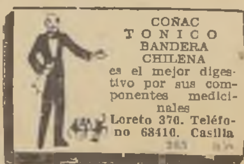
MAQUINAS SINGER DESDE 220 ENtregamos, pagaderas 30 mensuales. Claras 162. 1850—11-J

DORMITORIOS, COMEDORES, SAlitas, escritorios, catres, sommiers y varios muebles sueltos, realizamos por cuenta ajena, a mitad de su valor. Germán Fuenzalida y Cía., Moneda 738. 9—J

SI QUIERE MUEBLES BUENOS POR poco dinero, acuda a nuestra casa. Germán Fuenzalida y Cía., Moneda 738. 9—J

MUEBLES USADOS DE OCASION vendo. Arturo Prat 2290. 8—J

SE LAVA PARA FAMILIAS, SE LIMpian ternos y trajes de señoras. Irarrázaval 2179. 1632.—8-jun.



CONAC TONICO BANDERA CHILENA
es el mejor digestivo por sus componentes medicinales
Loreto 370. Teléfono 68410. Casilla 263

¡¡OCASION!! VENDO CATRECITO bronce, medio amoblado salón azulino. Manuel Rodríguez 757. 8 Jn.

VENDO VARIOS MUEBLES, OCAsión. San Pablo 2829. 9 Jn.

AUTOPIANO, COCHECITO, COCIna gas, todo menaje, ausentarme.— Bulnes 374. 2187

COMPRO PAR PATINES Y CALENtador de baño a leña. Bulnes 216. 1183

450, 5 DORMITORIOS, BAÑO, HALL grande, aparente industria. Chacabuco 530. 2181



LECHE CONDENSADA MIRAFLORES
El mejor de los alimentos
GRAHAM ROWE & Cª

URGENTISIMO VENDO DORMITOrios, salones, comedores, gran vidriera. Bellavista 161. 2162

MENAJES PLAQUEES, COMPOSTURA plateados, Vicuña Mackenna N.o 60. 2119-10-J

SALON, PIANO, DORMITORIO, 450; comedor caoba, alfombras, lámparas, cocina gas. Dieciocho 252. 2132

PIANO ALEMAN ARRIENDASE, véndese, facilidad pago. Agustinas 2344. 2128

21.—Negocios é instalaciones. (Compraventa).

VENDO SOMBRERERIA CHICA O traspaso local. Santa Rosa 64. 1228—8 J

Aviación Comercial
CORREO AEREO
SALIDAS:
MIERCOLES y SABADOS, para Perú (2 días), Ecuador (3 días), Colombia y Panamá (4 días), Centro América (5 días), Venezuela (6 días), Islas Windward (6 días), ESTADOS UNIDOS y Canadá (6 días) y alcanza vapores rápidos en Nueva York para Europa
SE RECIBE
Correspondencia
en el Correo Central hasta las 22 horas del
MARTES Y VIERNES
Indique en el sobre, Vía Aérea Panagra
PANAGRA
GRACE y Cía. (Chile) S. A.
TELEFONO 63145
HUERFANOS 1189
Up.—G

VENDO ALMACEN. BARBOSA ESquina de Germán Riesco, por no poderlo atender. 1282—8-Jn

VENDO CARNICERIA ACREDITADA. Diez de Julio 464. 1275—8-Jn

VENDO BAR Y RESTAURANT. CAmilo Henriquez 598. 1889—8 J

VENDO DEPOSITO LICORES, BUENA clientela, local barato. Antofagasta 3010. 1676—8 J

NECESITO BANCO ASERRADOR DE leña. Dirigirse por carta, Talagante, Comercio 33, Domingo Román. 1653—8—Jn

POR VIAJE URGENTE SE VENDE acreditado almacén con depósito licores, único en cuatro esquinas, poco capital. Rogelio Ugarte 1401. 1650—8—Jn

SE ARRIENDA UNA PENSION CON útiles o sin útiles. Lira 1276. 1727—8—J

VENDO PEQUEÑO DEPOSITO LICOres, habitación 120. San Diego 2215. 1719—9—J

VENDO CON FACILIDADES, PEQUEña fábrica tejidos punto. Arrate 116. 1557.—8-jun.

CON FACILIDADES VENDO REStaurant diurno - nocturno. 10 Julio 470. 1593—9 Jn.

BAR - RESTAURANT PLENO CENtro, vendo de ocasión. Tratar: F. Monje. Catedral 1165. Oficina 3. 1938—8 Jn.

INSTALACIONES COMPLETAS Diferentes negocios, liquidamos. San Pablo 2465. 8 Jn.

VENDO CARNICERIA ACREDITADA, doy a prueba, utilidad comprobada. Tratar Delicias 2799. 8 J

EMPORIO ACREDITADO VENDO, acepto mitad de su valor en propiedad. Tratar Delicias 2799. 8 J

VENDO PEQUEÑO NEGOCIO. ANTOnio Varas 970. 8 J

OCASION, VENDO REPARTO LECHE con carretela y caballos. Tratar: Gran Avenida 2511. 10—Jn

VENDO MOSTRADOR, ESTANTEría, vidrieras, mesón sastre. San Pablo 2829. 9 Jn.

VENDO BARATO DEPOSITO LICOres. Victoria 764. 8-J

VENDO MOLINILLO, VIDRIERA. — Aldunate 1361. 9-J

VENDO ACREDITADO RESTAUrant, mucha clientela, por enfermedad. Eyzaguirre 1082. 8-J

VENDESE BAR RESTAURANT. SAN Diego 855. 9-J

VENDO PAQUETERIA, IMPOSIBLE atenderla. Franklin 1068. 8-J

$ 4,000 CONTADO, RESTO FACILIdades, vendo, buen negocio, valor siete mil, espléndida ocasión. Urrutia. Maestranza 696-A. 1805—8—Jn

¡¡MAGNIFICA OPORTUNIDAD!! negocio acreditadísimo, ventas comprobadas, 10.000 mensuales: ganancias fijas 1,500 pesos, líquido, canon gratis, casa habitación, etc. Poca llave. Tratar: Franklin 1302. 2176

REGALADO VENDO DEPOSITO LIcores, $ 1,500, casa esquina. Fermín Vivaceta 302. 2170

VENDO CIGARRERIA DE OCASION facilidades de pago. Bandera 703. 2168

VENDO CON FACILIDADES DE PAgo el taller de vulcanización "La Mundial" de Chacabuco 21.

MESONES, MOSTRARIOS, VIDRIEras, mostrador, balanza, vendo ocasión. Porvenir 638. 2127

VENDO O ARRIENDO BAR, REStaurant, Hotel Brasil, San Pablo 2024. 2118-10-J.

PELUQUERIA VENDO. DIEZ DE JUlio 784. 2116-10-J

VENDO SOMBRERERIA POR NO POderla atender su dueño, con buena clientela, San Diego 350. 2113-10-J

$ 1,200 VENDO DEPOSITO LICORES buena casa y bajo arriendo. San Ignacio 1090. 2154

FUENTES DE SODA, CAFETERAS Express y baño maría, vendo ocasión. — Castro 2.

CIGARRERIA, LUSTRIN, VENDESE, Mapocho 1122, frente Estación. 1446-9-J.

VENDO BAR RESTAURANT, INDEpendencia 315. 2109-9-J

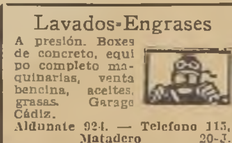
POR ENFERMEDAD VENDO PREcioso bar restaurant. Unica patente adicional. San Diego 2539. 2105-12-J

VENDESE NEGOCIO BUENA SITUAción, por ausentarse del país. Sta. Rosa 3651.

22.—Objetos perdidos y personas buscadas.

SE NECESITA SEÑORA OLIVIA C. de Buvart. Independencia 319. 1308—8 J

Lavados-Engrases



A presión. Boxes de concreto, equipo completo maquinarias, venta bencina, aceites, grasas. Garage Cádiz.
Aldunate 924. — Teléfono 115, Matadero 20-J.

A CLARA PEÑA, VIUDA DE NOBILI, se le ruega presentarse al Consulado Italiano por asuntos de familia. 1693—9 J

BUENA GRATIFICACION QUIEN devuelva cajita aparato eléctrico; extraviada barrio Matucana; Esperanza 1088. 2011—9—J

23.—Oficinas y locales comerciales.

¡150! ARRIENDANSE LOCALES nuevos. Santo Domingo 2760. 1013 — 10 Jn.

LOCALES GRANDES, NUEVOS, ADEcuados para casas comerciales, industrias, fábricas, salón de billares, con casa habitación, arriéndase en la parte más comercial de San Diego 219. 1675—8 J

TARJETAS POSTALES
ARTICULOS PARA REGALOS
A PRECIOS BAJOS
OFRECE LA
CASA TAMARGO
PLAZA DE ARMAS 458 — STO. DOMINGO 881
— PUENTE 806 —
N.O

COMODO, BONITO ALMACEN. SAN Diego 625. 1798—10—Jn

$ 160 ESPLENDIDO LOCAL CON casa habitación. Tratar: Sta. Rosa 1496. 1827—8—J

PARA PROFESIONAL FOTOGRAFO o salón de peluquería señoras, por $ 200 se arrienda gran salón, 2 piezas anexas, a una cuadra Gath y Chaves. Tratar: Huérfanos 782. 9—J

AGUSTINAS 1808, ESQUINA CUALquier negocio, precio bajísimo. 1737—8—J

SE ARRIENDA LOCAL MODERNO, con habitaciones, actualmente depósito licores que se vende. Blanco Encalada 2870. 1607.—8-jun.



ALMACENES DE LIQUIDACIONES. Solicite usted hoy mismo nuestro folleto recién editado, de la SECCION ENCARGOS DE PROVINCIAS. Casilla 1372. Santiago. N|O.

SE ARRIENDA PARA OFICINAS, consultorio o habitación piezas en Catedral 1019. Tratar Catedral 1047. 2063—11 J

LOCAL GALPON, ENTRADA AUTOS piezas arriendase barato Ñuñoa, Los Guindos, frente Plaza Municipal. Tratar: Echaurren 211. 8-J-1957

ARRIENDO CIGARRERIA, LUSTRIN oficina empleos. Recoleta 436. 2133

24.—Operarios y obreros (buscados y ofrecidos).

APLANCHADORA DE DOBLEZ Y LAvandera necesito. Lavandería Chacabuco 721. 1820—8—Jn

JOVEN SERIO (MAYOR DE 18 años) de buena presencia, con ambiciones para un activo trabajo comercial, puede ocuparse inmediatamente presentándose con referencias, en New York 73, oficina 4. Lunes y martes. 1985—8—Jn

REPARTIDORES DE PAN CON GArantías, recomendaciones y clientela, para la venta al contado, a comisión, sin sueldo; conocedores manejo Whippet, encuentran ocupación en la Panadería Pinto. Independencia 402. 1691—9 J

NECESITASE ORDEÑADOR COMPEtente. Establo Holanda, Avenida Manuel Montt N.o 2421. 1717—8-J

LAVANDERA, LAVADO EN CASA, NEcesito. Castro 343. 2051—8 J

APLANCHADORA CAMISERIA NECEsito. Purísima 37. 1630.—8-jun.

ESCOBEROS Y ESCOBILLERAS. — Banco a serrucho, necesítanse. Reina Margarita 1622. Góndolas 27. 1555.—8-jun.

APLANCHADORA DOBLEZ. NECEsita. Lavandería Génova. Prat 161. 2027—8—J

BUENAS COSTURERAS. TRAJES SEñora, necesito. San Francisco 376. 2001—8—J

UNA CAMISERA, POSTICERA COMpetente necesito. Lavandería "La Reina". Vicuña Mackenna 278. 2188—9—Jn

TOSCANERAS NECESITO. JOSE MAnuel Infante 907.

APARADORAS PLANTILLA SEÑORA necesito. Echaurren 439.

NECESITO MECANICO. MORANDE 853. 2160

NECESITO BUENA BORDADORA A mano. Baquedano 658. 2124

PELUQUERO CON HERRAMIENTAS necesito. San Francisco 117. 2120

NECESITO AYUDANTA VESTONERA, sepa hojalar, embolsillar. Calle Santiago 1412. Casita C. 2112

LAVANDERIA MONEDA 2496, NECEsito aplanchadora doblez. 21-53

APLANCHADORA DOBLEZ SEPAN bien. Irarrázaval 799. 2103

OBRERAS, OBREROS NECESITO. — Santo Domingo 1147. 2102

NECESITO GASFITTER HOJALATEro. Rawson 485, Recoleta. 2143

NECESITO AYUDANTE PASTELERO. Avenida La Paz 215. 9-J-2137

PELETERA AYUDANTA, NECESITO. San Diego 139 (altos). 2136

26.—Profesionales diversos.

ERNESTO CLAUSSEN GALEAS, CONtador profesional, con excelentes referencias. Casilla 535. Contabilidades, balances, peritajes, etc. 3600-12-Jn.

CONTADOR CONSULTAS. SAN LUIS 1319. Independencia. 0073-1-Jl.

ENFERMEDADES DE SEÑORAS, atendido por especialista. Rayos X, ultravioleta, diatermia. Santo Domingo 1081. 8299—26—Jn

DENTADURAS (PLANCHAS) COMposturas en dos horas. Julio Toledo. Estado 15. 1385—17—Jn

DENTISTA ESPECIALISTA.—SANTO Domingo 1167. Trabajos baratos. 1505—J-14

27.—Propiedades (compran)

TERRENO CON PLANTACIONES EUcaliptus cualquiera edad, cerca estación ferrocarriles, compro. Ofertas: Casilla 13218. 1238—10 J

COMPRO CASA MODERNA, CON fondo, garage, entre Alameda y Avenida Matta, sin comisionista. Casilla 3180. 1591—8 Jn.

CASA ANTIGUA O SITIO, GAS INStalado, 6,000 contado, resto mensualidades, compro. Denis, Correo Central. 2142

28.—Propiedades (venden).

VENDO LOS ULTIMOS SITIOS DE la Población "El Recreo". Aun quedan algunas esquinas especiales para negocio, grandes facilidades de pago. Paradero 12, a Lo Ovalle 10124—9—Jn

HAGO TRASPASO CASA. P. MANUEL Montt 2 Norte, N.o 740. 1187—J. 9

VENDO TERRENO EN CALLE SAN Pablo, 20 mil metros en cuarenta mil pesos. Tratar: San Pablo 5560. 1532—J-12

OCASION CASA VENDO. CALLE ARteaga frente al Matadero. Góndolas San Pablo-Blanqueado. 1672—8 J

YES YES JABON GRINGO MR. mucho bueno
N|O.

PERMUTO VALIOSA PROPIEDAD renta, 48 casitas, 4 almacenes. Renta $ 60,000 anuales, por propiedad menor valor o fundo cerca Santiago, casilla 728. 1828—8—J

TRASPASO SITIO. SAN JORGE 1731. 8 Jn.

VENDO CASA ESQUINA. TRATAR: Tegualda 1804. Ñuñoa. 1780—9—Jn

PERMUTO REGIA PROPIEDAD, DOS casas independientes, garage, toda comodidad, por casa esquina, comercial. Santa Isabel 0102. 1556.—8-jun.

CON $ 10,000 AL CONTADO VENDO espléndida casa con renta, de valor $ 100,000. Edificio Díaz, 9.o piso, oficina 99. 2069—8 J

ISLA DE MAIPO, 2 CASAS, HUERto frutal, frente dos calles, frente iglesia, véndense todo o parte. Tratar: Echaurren 211. 8-J-1956

SE VENDE UNA PROPIEDAD. MAdrid 1875. 8-J-1907

Gran Depósito
DE QUESOS Y MANTEQUILLA
Ventas directas del productor al consumidor.
Consulte nuestros precios.
San Diego 203
28-J

31.—Socios y préstamos

$ 500 NECESITO, PAGO BUEN INTErés. Casilla 3804.

SOCIO CAPITALISTA PRECISO PAra industria plena producción, tiene pedidos para entregar por $ 125,000. Tratar: Delicias 2869. 11 a 12. Virgilio Rojas. 1158—J. 8

APORTO $ 20,000 COMO SOCIO ACtivo, administrador, empleado interesado en industria o comercio. Cuento mucha experiencia. Casilla 1249. 2131

POR LA SUMA INSIGNIFICANTE DE
$ 12.— le teñirá a usted un traje, abrigo o bata. Por $ 14, un terno o sobretodo.
$ 8.— la limpieza de su sobretodo o terno al vapor. Por $ 10, al seco.
TINTORERIA "LE PRINTEMPS"
SAN ANTONIO 388 — IRARRAZAVAL 3152 — TEL. 61949
U. Pg.—G.

GERMAN FUENZALIDA & COMPAÑIA
MONEDA 738 — CASILLA 3155 — TELEFONO 89319

Gran REMATE

DE MAQUINARIAS, MATERIALES AGRICOLAS Y GALPON DE FIERRO GALVANIZADO
POR CUENTA Y ORDEN DE LOS CONSIGNATARIOS DE LA FERIA DE MAQUINARIAS DEL SEÑOR TEODORO PREISLER.
2448 — HUERFANOS — 2448
Hoy lunes 8 del presente, a las 10 horas
(AUNQUE LLUEVA)
GERMAN FUENZALIDA N.,
MARTILLERO DE HACIENDA.
U. P.—X

AGUSTINAS 865 — VICTOR ARAYA L. — TELEFONO 63307

GRAN REMATE JUDICIAL

DE MERCADERIAS, TIENDA, PAQUETERIA, MERCERIA, FERRETERIA, PERFUMERIA, ARTICULOS SANITARIOS.

Quiebra Teodoro Bouraseau, Seguros Marítimos, Juzgados del Trabajo, Weir Scott con Lobos, Canto con León, Olivares con Firmani y de orden del Síndico de Quiebras de Santiago.

EN MI ALMACEN AGUSTINAS 865,
DEPARTAMENTO DE MERCADERIAS.

Hoy LUNES 8, a las 14.30 hrs.

— HAY —

TIENDA Y PAQUETERIA: 100 piezas casinetas Vencedor, dibujos variados, 150 colchas blancas de 600 gramos; 250 frazadas algodón Tigre, de 800 gramos; 80 piezas elásticos de seda; 16 piezas de kaki 800 diversos colores, 20 docenas de ligas para caballeros; 360 gruesas de botones nácar en colores; 100 docenas boquillas finas; 30 docenas cigarreras, 100 relojes despertadores; 100 linternas eléctricas; 1.000 frascos perfumes y champú, alemanes; 50 docenas de camisas de céfiro con dos cuellos; 100 piezas bordados, etc., etc.

MERCERIA, FERRETERIA Y HERRAMIENTAS: 50 fondos de fierro enlozado y estañado, en cuatro tamaños, de 26 a 30; 100 llaves inglesas; juegos de llaves de tubo; gatas para autos; alicates niquelados; id. para electricistas; taladros chicharras; 2,000 cajitas fusibles de 15 y 20 amp.; 50 máquinas esmeriles; 100 taladros de mano; 100 gruesas sierras sencillas; 100 docenas de candados; 100 docenas de tijeras Solingen en tres tamaños; 200 linternas eléctricas con repuestos; ollas de fierro enlozado; id. de acero enlozado; artículos de fierro enlozado; 50 docenas de cuchillos; gran cantidad de cucharas y cucharitas para té; gran cantidad de cristales y vidrios; tarros para dulces; thermos diversos tamaños; floreros, dulceras, etc.

MAQUINARIAS: Un motor a bencina de 3 HP.; una transmisión con poleas de madera; tres motores eléctricos diversos tamaños y corriente; molino eléctrico para café marca The Hobart, corriente continua; molinos de mano; MAQUINA LAVADORA ELECTRICA GAYNADAY esmaltada y niquelada, para familia; máquina para copias Millotyp.

INSTALACIONES: Tres vidrieras verticales para almacenes; estanterías para tienda; mamparas para oficinas; DOS CARROS TRICICLOS PARA REPARTO; reja de bronce para caja; máquina para tejer en lana; taladros mecánicos; rodillos para imprenta, etc., etc. SEIS TINAS baño fierro enlozado, 6 pies, averiadas; siete CAJONES "Twinings" en perfecto estado; un MOTOR a gasolina 3 HP., con transmisión; dos MACIZAS PUERTAS para bóvedas.

VICTOR ARAYA L.,
MARTILLERO DE HACIENDA.
U-P-8-J

HUERFANOS 1287 — CASA RIVAS — TELEFONO 85593.

REMATE DEL MENAJE DE CASA

y muebles trasladados del fundo EL ROSAL, de la Suc. de la Sra. Josefina C. v. de Barros.
MAÑANA MARTES DE 10 A 12 Y DE 14 ADELANTE

1949 - MONEDA - 1949

— HAY —

SALONES: Magnífico amoblado dorado Luis XIV tapiz terciopelo labrado, importado, compuesto de sofá y cuatro sillones; otro juego de Medallón tapiz brocado granate con sofá, dos sillones, cuatro sillas; dos lindos boules de carey y bronce, bombé; dos grandes lámparas eléctricas de bronce con lágrimas, rico piano vertical alemán, alfombra Smyrna, espejos dorados, cuadros al óleo, lindo chiffonier de marquetería, lit de repos tapizado en brocato fresa, etc.

HALL: Rico amoblado confortable forrado en felpa de seda azul, labrado, compuesto de sofá y dos sillones; otro amoblado enjuncado, con cojines, compuesto de sofá, dos sillones y dos sillas, mesa de centro del mismo juego; linda mesa de caoba, patas de bronce, y dos de arrimo; reloj de pie Westminster, gran cuadro óleo marina, de Casanova; rico autopiano Soloist con rollos, dos lindos sillones Luis XIII de nogal tallado, tapiz felpa; dos lámparas eléctricas, tapicerías murales, linda plana escritorio de jacarandá, dos ricas alfombras de Smyrna, etc.

ESCRITORIO: rico amoblado Chesterfield forrado en cuero verde, sofá y dos sillones; gran biblioteca color caoba y otra baja de roble americano; escritorios ministro y mesas escritorio, sillones giratorios, linda lámpara eléctrica de bronce estilo Imperio; máquina escribir Smith, rica alfombra Smyrna, sillas escritorio de caoba, estantes para libros, geografía Universal, etc.

COMEDORES: Gran amoblado de roble americano, tallado, compuesto de aparador, vitrina, trinche, mesa de correderas y 12 sillas tapiz cuero de búfalo; otro amoblado de roble inglés, moderno, compuesto de aparador, vitrina, dos trinches, mesa y 12 ricas sillas de roble americano macizas; gran lámpara eléctrica, amoblado Chesterfield forrado en cuero granate, sofá y dos sillones; alfombra inglesa, dos servicios de porcelana y de cristalería; carpeta, manteles, servicios de plaqué para té, gran centro de mesa, victrola Victor mueble de roble, platos de colgar, gran diversidad de plaqués finos y de cristales, etc.

DORMITORIOS: Dos lindos amoblados Luis XVI de marquetería, compuestos de roperos de tres cuerpos, chiffonier, toilette y dos veladores; dos amoblados de asiento, sofá y dos sillones, divanes, alfombras de centro, catres de bronce, lámparas de plato, colchones de lana y de crin, juegos para toilette de plaqué y cristal; grabados, amoblado blanco para niños, compuesto de ropero, cómoda, peinador y velador, catres-cunas, etc.

BAÑOS, COCINA Y VARIOS: Tres ricas tinas enlozadas, lavatorios murales y de pedestal, bidet, calefones, calentadores a gas y a leña, roperos, cómodas y peinadores; amoblados para galería, de roble y tapizados en cuero; escritorios ministro, guarda-ropas y roperos con espejo, catres de fierro y de bronce; cocina a gas, mesones y estantes; amoblado de mimbre, vitrinas y muebles asépticos para médicos, instrumental para médicos, mesas y sillas; aparatos eléctricos, etc., etc.

A LA VISTA HOY DE 14 A 18 HORAS
CARLOS RIVAS VICUÑA y ROBERTO RIVAS OSSA,
Martilleros de Hacienda
SE ARRIENDA ESTA ESPLENDIDA CASA
U-P-9-J

CASA RAMON EYZAGUIRRE
Teléfono 86415 — JORGE EYZAGUIRRE, Gerente — 1331 Agustinas

Remate del Manaje de Casa

DE LA SEÑORA PASTORIZA FERNANDEZ DE SALINAS.
2241 — HUERFANOS — 2241
Mañana martes, a las 14 horas.

— HAY —

Piano vertical Grand, amoblado de nogal tallado, estilo Luis XV, tapizado en seda; 2 cortinajes iguales, otro amoblado completo tallado Luis XVI, lindo boul antiguo, espejos trumeaux, diversos adornos, cuadros al óleo, lámparas, alfombras.

Amoblado confortable tapizado en felpa, credence y mesas talladas estilo Colonial, otro amoblado imitación roble, para vestíbulo, sillones y sillas de Viena, caja de música; jardinera de porcelana.

Amoblado tapizado en cuero, sillón Morris, estante y escritorio de ministro, libros, tintero de plaqué, papelera antigua.

Amoblado de comedor estilo moderno, color caoba; servicios de loza inglesa y de copas, servicio de plaqué para té, diversos útiles finos, mantel, carpeta felpilla roja, reloj antiguo con nácar.

Amoblado de dormitorio estilo Inglés, color caoba, 2 catres de fierro con bronce, sillones

Cocina a gas, diversos útiles y muebles de cocina, varios lotes de juguetes, etc

A LA VISTA HOY DE 14 A 18 HORAS.
VICTOR Y FERNANDO EYZAGUIRRE,
Martilleros de Hacienda.
U-P-9-J

Agustinas 865 - Casa Víctor Araya L. - Telef. 63307

Remate del Menaje de Casa

DEL Sr. PABLO POMMES
(POR AUSENTARSE A EUROPA)
En Echeverría 1071 (casi esq. Independencia)
MAÑANA MARTES 9, A LAS 14.30 HORAS

— HAY: —

LIVING ROOM.—Rico amoblado confortable tapiz felpa granate labrada, con sofá, dos sillones y dos sillas, Vitrina de nogal con cristales biselados; Mesa de centro; Alfombra imitación persa; Estatuas de bronce; Jarrones; Pedestales; Lámpara eléctrica de 3 luces; Cuadros al óleo; Choapinos; Grabados, etc.

COMEDOR.—Amoblado estilo Inglés con lunas y cristales biselados, compuesto de: Aparador bajo, trinche, vitrina, mesa redonda de correderas y 12 sillas tapizadas; Servicio de loza inglesa guarda azul; Cristalería, Plaqués, Cuchillería, Mantelería, Lámpara eléctrica de 5 luces; Cuadros al óleo; Platos chinos de colgar, etc., etc.

DORMITORIOS.—Amoblado estilo Inglés con cubiertas de mármol y espejos biselados, compuesto de: Ropero de 3 cuerpos, Peinador, Chiffonier y 2 veladores; Dos ricos catres de bronce macizo con sommiers; Diván tapizado; Choapinos de lana; Servicio de lavatorio; Lámpara de velador, Grabados, etc., etc.

DORMITORIO NIÑOS.—Bonito juego de muebles con lunas y cristales biselados compuesto de: Ropero de 1 cuerpo, Toilette, velador y dos sillas escritorios para colegiales; Guardarropa de dos puertas; Catre cuna fierro esmaltado; Cuadros religiosos, etc.

BAÑO, COCINA Y VARIOS.—Tina de baño fierro enlozado, buen calefont a gas "Ewart"; Lavatorio de patente; Piso laqué; Utiles para baño; Rica cocina a gas de 3 platos y horno; Mesas cubierta zinc; Batería de aluminio y fierro enlozado; Paragüero con espejo; Mesas, sillas, baules, plantas en tina, etc., etc.

A la vista desde hoy, de 14 a 18 horas.

VICTOR ARAYA L.,
Martillero de Hacienda.
U. P. 8 Jun.